NOTRE NOUVELLE ADRESSE
LE DROIT
375, Rideau Tél: 6-7431

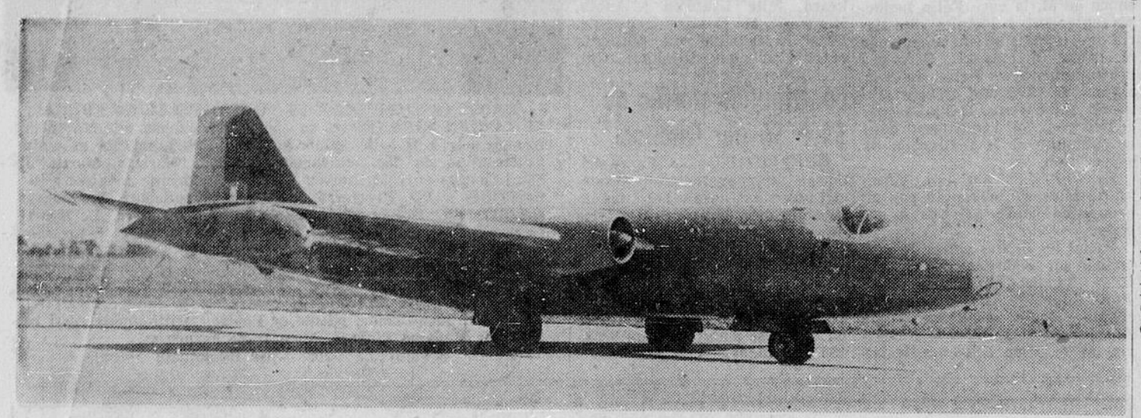
LE DROIT

LE QUOTIDIEN FRANÇAIS DE LA CAPITALE DU CANADA

Le temps qu'il fera demain
ensoleillé et très chaud
MINIMUM (cette nuit) 62
MAXIMUM (demain) 88

43e année — No 148 | OTTAWA, MARDI 28 JUIN 1955 | EDITION FINALE | Le numéro: 5 sous

SURPLUS DE BEURRE CANADIEN ÉCOULÉS EN TCHÉCOSLOVAQUIE



Le sensationnel Canberra, photographié à son départ d'Uplands hier après-midi
(Photo "Le Droit" — par Champlain Marcil)

Un "Canberra" met 6 h. 48 minutes à faire le trajet Ottawa-Londres

Il établit ainsi un record officiel — L'avion à réaction était parti d'Uplands hier — Il lui restait du carburant pour cinq minutes

WEST-MALLING, Ang. (P.A.) —La R.A.F. a revendiqué aujourd'hui le premier record pour une envolée en avion à réaction entre Ottawa et Londres, soit une distance de 3,300 milles. Des avions réactés avaient déjà accompli l'envolée, mais non dans les conditions requises pour un record international.

L'envolée record a été effectuée par un bombardier biréacté Canberra de la R.A.F. qui a survolé l'Arctique entre la Norvège et l'Alaska la semaine dernière pour une épreuve des conditions de navigation de longue distance sous conditions polaires.

Le Canberra est arrivé tôt ce matin à l'aéroport de West-Malling, à 20 milles à l'est de Londres, six heures et 48 minutes après avoir décollé lundi de l'aéroport d'Uplands, en dehors de la capitale canadienne.

Le ministère de l'Air a dit qu'il soumettrait un temps de 6 heures, 42 minutes et 12 secondes, du centre d'Ottawa au centre de Londres, aux autorités internationales. Un porte-parole du ministère a dit que l'appareil a fait une vitesse moyenne de 496.8 milles à l'heure durant le trajet.

Le Canberra s'est posé avec une réserve de carburant pour encore cinq minutes de vol seulement. Le pilote était le chef d'escadrille Ian Broom, instructeur de 35 ans de l'école du vol de la R.A.F. Les navigateurs étaient les chefs d'escadrille Douglas Bower, 26 ans, et Robert Seymour, 32 ans, tous deux instructeurs de navigation dans la R.A.F.

Ecole dévalisée

BUFFALO (P.A.)—Une bande de jeunes gens a méthodiquement démoli 24 des 26 classes d'une école municipale en fin de semaine.

Les autorités disent que c'est l'un des pires cas de vandalisme dans l'histoire de la ville. Les dommages sont tels qu'on n'a pu les évaluer immédiatement. Le méfait a été découvert lundi à l'arrivée d'un concierge. L'école avait fermé ses portes pour l'été vendredi.

$400 pour un nouveau-né est prohibitif, dit le Dr Jean Grégoire

MONTREAL (P.C.) — Le docteur Jean Grégoire, sous-ministre québecois de la Santé, a révélé lundi que 80 p.c. des gens malades dans la province, sont dans l'impossibilité de défrayer les traitements ou l'hospitalisation.

Le docteur Grégoire parlait à l'ouverture de la 21e réunion annuelle de l'Association des hôpitaux catholiques du Québec.

....."C'est un fait, a-t-il déclaré, que seulement 20 p.c. de notre population peut se permettre l'hospitalisation, de nos jours. C'est très bien de parler des familles nombreuses, mais lorsqu'il en coûte $400 pour qu'un enfant vienne au monde, on se demande si les mots médecine et vie sociale ont réellement quelque rapport."

Le docteur Jean-Benoit Bundock, qui representait le gouvernement fédéral, s'est rangé de cet avis.

La Chambre défait par 59 à 22 voix, l'amendement conservateur

Par Pierre CHALOULT

Les Communes constituées en comité plénier de la Chambre, pour l'étude d'un projet de loi relatif à la bibliothèque du Parlement, ont renversé, hier, par 59 voix contre 22, un amendement conservateur proposé par le député de York-Humber, Mlle Margaret Aitken, à l'effet que l'on exige que le bibliothécaire du Parlement et son assistant ne soient nommés à ces postes que s'ils possèdent un diplôme de bibliothéconomie accordé par la **Canadian Library Association**.

Le ministre de la Citoyenneté et de l'Immigration M. John Pickersgill qui pilote, en Chambre, ce projet de loi, a prétendu qu'il n'y avait pas de raison pour restreindre l'action du Gouvernement dans le cas de ces nominations, alors qu'on ne le faisait pas dans le cas de la nomination des sous-ministres qui ont un rang égal à celui du bibliothécaire, dans l'ordre du Service civil.

Le ministre a souligné le fait que l'on ne retient pas nécessairement les services d'un médecin pour être sous-ministre de la Santé et qu'il ne voyait pas pourquoi un personne possédant toutes les qualifications voulues pour agir comme bibliothécaire du Parlement ne serait pas nommée, rien que parce qu'elle ne possède pas un diplôme qui n'est accordé que par deux universités canadiennes, Toronto et McGill ?

Au cours de la discussion, on a aussi effleuré la question de nommer alternativement, selon la tradition, un bibliothécaire en chef de langue française puis un de langue anglaise. Mais le ministre s'est défendu d'avoir fait quelque allusion que ce soit en ce sens alors qu'il avait dit que le diplôme reconnu par la **Canadian Library Association** n'était accordé que par deux universités qui, l'une et l'autre, sont de langue anglaise.

Les conservateurs accusèrent principalement le Gouvernement de faire une loi pour placer une personne que l'on aurait en vue, alors qu'à mi-mots les gouvernementaux prétendirent que les conservateurs visaient une personne plutôt qu'ils ne cherchent à établir un principe.

Entre autres arguments énoncés par M. Pickergill contre l'amendement de Mlle Aitken, il a noté que lors de la nomination du maréchal Miller, comme sous-ministre de la Défense, on avait prétendu, dans les milieux conservateurs, que cet officier supérieur, même démobilisé, resterait trop militaire pour remplir à la perfection un poste civil: on lui reprochait, à l'avance, d'être trop spécialiste, alors qu'aujourd'hui on transpose les arguments en leur donnant tout à fait le sens opposé.

Une fois l'amendement conservateur repoussé, on a vite procédé à l'étude des différentes clauses, en comité, après quoi le ministre a demandé que l'on procède à la troisième lecture de ce projet qui fut alors adopté sur division.

L'hon. E. H. Louw arrivera à Ottawa dimanche prochain

Le ministère des Affaires extérieures annonce que l'honorable Eric H. Louw, ministre des Affaires extérieures et des Finances de l'Union Sud-Africaine, arrivera de New-York, en avion, le dimanche 3 juillet à 10 h. 55 du matin, et qu'il se rendra de là directement, en avion aussi, à Ottawa, où il sera l'hôte du gouvernement canadien jusqu'au mardi matin, 5 juillet.

M. Louw rencontrera les journalistes à la grande salle des conférences de l'édifice de l'Est à 10 heures du matin le lundi, 4 juillet. L'après-midi du même jour, il visitera le premier ministre, le très honorable Louis-S. Saint-Laurent; le ministre du Commerce, le très honorable C. D. Howe; le secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures, M. L. B. Pearson, et l'honorable Walter E. Harris, ministre des Finances.

Son Excellence M. Wentzel C. du Plessis, haut commissaire de l'Union sud-africaine, recevra à dîner en l'honneur de M. Louw le dimanche soir, 3 juillet, à sa résidence, et à déjeuner le lundi 4 juillet au club Rideau. M. Pearson recevra à dîner en l'honneur de M. Louw le lundi soir, 4 juillet.

M. Louw, qui sera accompagné de son secrétaire particulier, M. H. W. Jacobs, logera au Château Laurier.

Sam Berger se déclare satisfait de la décision de Radio-Canada

(P.C.) — La proposition de règlements plus sévères pour la reconstruction à la radio d'événements sportifs ou autres, annoncée par le Bureau des Gouverneurs de Radio-Canada, a rencontré l'approbation des dirigeants du Big Four. "Ces règlements sont bien satisfaisants et produiront les résultats désirés", a dit Samuel Berger, un avocat d'Ottawa, qui avait demandé au Bureau des Gouverneurs de Radio-Canada, vendredi, d'établir un règlement interdisant la radiodiffusion d'événements sportifs faite sans la permission des promoteurs.

M. Berger représentait le Big Four Football Union et avait l'appui de la Conférence de football de l'Ouest et de la Ligue nationale de hockey.

Les nouveaux règlements, entrant en vigueur le 1er juillet, prévoient qu'on ne peut reconstituer une émission à moins que Radio-Canada reçoive l'assurance écrite que l'information pour cette reconstitution n'aura pas été puisée directement ou indirectement à la radiodiffusion vivante elle-même de l'événement.

L'information pour radiodiffusion simulée doit venir de rapports télégraphiés ou d'autres sources indirectes d'information.

M. T.-J. Allard, gérant général de l'Association canadienne des postes privés de radio et de télévision, qui s'était opposé à la demande du Big Four, n'a pu être rejoint pour commentaires.

Le nouveau règlement de Radio-Canada est un ajouté au règlement actuel stipulant qu'aucune reconstitution de radiodiffusion peut être reproduite dans une circonscription où l'on reproduit une radiodiffusion vivante de l'événement tant que l'événement n'est pas fini, que l'on doit considérer comme telle la reconstitution de radiodiffusions.

Ce règlement prévoit que la punition pour infraction au règlement sera une suspension du permis pour une période d'au plus trois mois.

L'on a fait remarquer au Bureau que la présente requête pour l'addition au règlement a été présentée après que le poste de radio CKOY, d'Ottawa, eut reproduit des émissions de joutes du Big Four en concurrence avec des émissions de joutes de football des Rough Riders d'Ottawa du poste CFRA d'Ottawa. La reconstitution des joutes était celles auquelles les Riders ne participaient pas.

Y a-t-il encore des ingénieurs caadiens, demande Paul Tardif ?

M. le commissaire Paul Tardif a demandé au maire Whitton, ce matin, s'il y a encore au Canada des ingénieurs canadiens.

La question a été posée à la suite de l'annonce par le maire que l'on recommande au Conseil de ville, à la prochaine réunion, l'embauchage de l'ingénieur Noel H. Orr, 34 ans, domicilié présentement a London, Ontario, mais qui il y a deux ans était employé dans les colonies anglaises.

La position qui comprend un salaire de $427.50 plus un boni de vie chère de $24.94 par mois est celle d'ingénieur en structure de ponts.

Apprenant que M. Orr était diplômé de Belfast, M. Tardif a demandé au maire: 'N'existe-t-il plus d'ingénieurs canadiens ? Il semble que toutes les fois que la ville embauche un ingénieur, il vient d'outre-mer".

Le maire a répliqué à M. Tardit qu'il prenait une attitude "vicieuse", et que lorsqu'il prenait une telle attitude, il serait préférable qu'il restât à la maison.

M. Tardif a répliqué: "Je suppose qu'aujourd'hui est une de ces journées où je devrais dire oui à tout ce que vous proposez".

Quelques minutes auparavant, le maire ayant commenté sur la décision prise par la Commission des Affaires municipales, relativement à la subdivision Copeland, et ayant déclaré quelle avait tenu une réunion, hier soir, dans le but de trouver un moyen de contourner la décision, en faisant prendre une autre route aux tuyaux d'égouts, M. Tardif a déclaré:

"Je me demande pourquoi vous dépensez tant d'efforts et d'argent de la ville pour obstruer les travaux de la subdivision Campeau, et pourquoi également vous dépensez tant d'argent de la ville pour aider à la subdivision Copeland".

Cette déclaration n'eut pas l'air de plaire au maire qui commenta sur l'attitude "vicieuse" qu'avait prise le commissaire Tardif depuis le début de la réunion.

Prix inférieur à celui qui est payé au Canada

(P.C.) — On apprend aujourd'hui que le gouvernement canadien a accordé un permis de vente des surplus de beurre à la Tchécoslovaquie.

Les représentants officiels du gouvernement fédéral, ayant refusé de divulguer les détails des négociations avec la Tchécoslovaquie concernant la vente du beurre, se sont bornés à dire que la transaction est confidentielle. Mais, de source autorisée on apprend que les Tchèques obtiendront du beurre frais à un prix très inférieur à celui qui est généralement établi au Canada.

Rappelons que l'Association canadienne des consommateurs et le Conseil national des produits laitiers ont exprimé leurs points de vue à ce sujet: si les surplus de beurre sont vendus à des prix réduits, il convient que les consommateurs canadiens, et non ceux des pays étrangers, en profitent d'abord.

Le gouvernement fédéral a offert d'acheter les surplus de beurre au prix de soutien de 58 cents la livre, prix du gros. Au début de la saison de production, en 1955, le gouvernement détenait, croit-on, approximativement 50 millions de livres de beurre.

Dans le but de se débarrasser de ces surplus, le gouvernement a offert de vendre le beurre au prix de 40 cents la livre aux communautés religieuses et aux institutions publiques. Il a aussi offert des stocks de 1954 aux commerçants canadiens au prix de 56 cents la livre, prix de gros, en acceptant également d'absorber les pertes qui pourraient être encourues dans les transactions.

Navire canadien échoué sur une île communiste

HONG-KONG (Reuter)— Un cargo canadien de 7,126 tonneaux, le "Champlain", est échoué sur l'île chinoise communiste de Haïnan et, selon les autorités chinoises, il est "impossible de le remettre à flot, même avec des remorqueurs".

Le ministère de la Marine à Hong-Kong étudie la situation.

Dans la nuit de lundi à mardi, les agents du "Champlain" à Londres ont rapporté que le cargo avait été poussé contre le rivage par un typhon, mais qu'il restait des espoirs de le renflouer.

Le ministère de la Marine précise qu'un message du navire lui avait été retransmis par les autorités chinoises. Le message disait que le navire n'était pas avarié et que 26 de ses marins d'équipage britannique étaient débarqués sur Haïnan, tandis que cinq restaient à bord.

Dans les milieux de navigation à Hong-Kong, on croit que des efforts seront faits pour renflouer le cargo à marée haute.

Le Conseil de Lachute videra demain "l'affaire du drapeau"

Le maire FitzGerald sera interrogé sur les incidents impliquant le drapeau papal et l'Union Jack — Au congrès eucharistique

LACHUTE (P.C.) — Les conseillers de langue française et ceux de langue anglaise de cette ville située à quelque 40 milles à l'ouest de Montréal reprendront, mercredi, la discussion en marge d'une dispute autour du drapeau papal et de l'Union Jack.

Les esprits ont commencé à s'échauffer en fin de semaine, lors de la clôture d'un congrès eucharistique, au Memorial Park de Lachute.

A l'ouverture des cérémonies du congrès, mercredi dernier, le drapeau papal fut hissé au mât central du parc. Memorial Park a été érigé à la mémoire des citoyens du comté d'Argenteuil qui ont fait le sacrifice de leur vie dans les deux dernières guerres mondiales.

Samedi, il a été rapporté que des membres de la Légion canadienne ont approché des conseillers municipaux pour leur demander que l'Union Jack soit placé au-dessus du drapeau papal, au sommet du mât de Memorial Park.

Le maire

En l'absence du maire W. FitzGerald, le maire suppléant J.-E. Charlebois donna l'ordre que le drapeau papal soit descendu, samedi soir, précisant qu'il serait de nouveau hissé au mât le dimanche matin.

Dimanche matin, les couleurs du Vatican furent donc replacées au sommet du mât, sans Union Jack.

De retour à Lachute, le maire FitzGerald déclara qu'il avait ordonné à deux policiers de hisser l'Union Jack au sommet du mât mais "qu'ils ont négligé ou oublié de se rendre à cet ordre."

"Il y avait nombre de drapeaux pontificaux dans le parc et j'ai cru que l'Union Jack devrait être à sa place au sommet du mât principal," a déclaré le maire.

Le maire FitzGerald a déclaré qu'un tel problème n'a jamais été soulevé dans cette ville qui, traditionnellement, élit alternativement un maire de langue française et un maire de langue anglaise.

"Nous étions tous heureux que le congrès eucharistique soit tenu chez nous et je suis sûr que personne n'eut d'objection à ce que le drapeau papal flotte au-dessus de la ville à condition que l'Union Jack eut également sa place."

Le maire a nié les rumeurs à l'effet qu'il avait congédié les deux policiers auxquels il avait donné ordre de hisser le drapeau, dimanche.

Le Red Ensign

Le chef de police Laurent Ducharme, qui fut le premier à hisser le drapeau papal, a déclaré qu'en général, aucun drapeau ne flotte au mât central de Memorial Park. Il a cependant déclaré être d'avis que s'il devait en flotter un régulièrement, ce devrait être le Red Ensign, reconnu comme l'emblème officiel du Canada.

Un porte-parole de la Légion canadienne a déclaré qu'aucune représentation officielle n'a été faite auprès du conseil de ville pour faire hisser l'Union Jack, mais que des individus, membres de la Légion, ont fait des démarches à ce sujet.

On s'attend que cette dispute de drapeaux soit le principal sujet de discussion, lors de l'assemblée régulière du conseil, mercredi soir.

Grève à Anvers

ANVERS (A.F.P.) — Le grand port belge d'Anvers est ce matin complètement paralysé. La grève est en effet totalement appliquée par les 16,000 dockers du port qui ont déclenché leur mouvement hier. Les grévistes réclament un réajustement de leurs salaires ainsi qu'une meilleure répartition des avantages d'ancienneté.

L'un des chefs du mouvement ouvrier donne sa démission

BUENOS-AIRES — (P.A.) — Des sources d'information habituellement bien renseignées ont rapporté lundi la démission d'un chef de la Confédération générale du travail, Eduardo Vuletich, l'un des bras droits du président Juan Peron, d'Argentine.

Vuletich, qui devint secrétaire général de cette Confédération en 1952, avait poussé sa puissante organisation à jouer un rôle majeur dans la campagne anticléricale du gouvernement argentin.

Les attaques contre l'Eglise ont subitement pris fin, cependant, après la rébellion de l'aéronavale survenue le 16 juin. La presse pro-gouvernementale est depuis lors restée silencieuse sur la querelle qui depuis huit mois mettait aux prises l'Etat et l'Eglise.

La Confédération du travail a été créée par Peron, assisté de son épouse Eva, maintenant décédée, et forme le squelette essentiel du mouvement péroniste. On rapporte que Vuletich a été remplacé par son secrétaire-adjoint, M. de Peitro.

Autres libérations

Plus tôt dans la journée, le gouvernement a libéré 19 leaders du parti radical, le groupe politique le plus fortement opposé à Peron. Ils étaient détenus depuis le 16 juin. Quatre autres de leurs collègues n'ont pas encore été relâchés.

A Eva Peron, dans l'est du pays, la police a annoncé en même temps l'arrestation de deux autres membres du parti radical et de deux personnes que l'on dit être communistes; elle les accuse d'avoir semé des rumeurs.

BAIRES — (A.F.P.) — Trente-six catholiques qui avaient été arrêtés dans le Palais de l'Archevêque à la suite des incidents qui se sont produits le douze juin dernier devant la cathédrale de Baires, ont été relâchés lundi. Ainsi, presque toutes les personnes appréhendées au cours de ces incidents ont été libérées.

Un plan d'agitation communiste a été découvert dans la province de Baires, annonce un communiqué publié lundi soir par la police argentine.

Le Conseil suprême des forces armées poursuit l'instruction des procès intentés aux personnes impliquées dans la rébellion du 16 juin, et, selon les journaux, les sentences seront rendues publiques probablement dans le courant de la semaine. Les principaux chefs de la rébellion ont été le contre-amiral Anibal Olivieri, ex-ministre de la Marine, et le contre-amiral Toranzo Calderon.

Ce "sabotage" n'émeut personne au Parlement

"Le journaliste qui a lancé le canard au sujet du sabotage des horloges parlementaires est de deux choses l'une: ou il a été victime d'une bonne blague ou il veut se payer ma tête", affirme aujourd'hui le chef Lucien Groulx du service de protection du Parlement fédéral.

"Nous attendons certaines parties pour mettre à point plusieurs horloges de sorte que celles-ci sont en panne, mais de là à faire croire aux contribuables du Canada qu'il y a eu sabotage sur la colline du Parlement, voilà une autre histoire."

La Presse canadienne a lancé par tout le pays l'histoire d'un quotidien de langue anglaise d'Ottawa à l'effet que les préposés à l'entretien des édifices du Parlement lui ont déclaré avoir trouvé, lundi, une horloge du quatrième étage de l'édifice central dont les aiguilles avaient été immobilisées avec de la broche.

"Ce n'est pas la première fois que l'on relève des horloges du Parlement ainsi sabotées, les aiguilles tordues," continue la dépêche de la P.C. Le chef Groulx s'indigne d'une telle "fantaisie".

L'ancien chef F. Jeanvenne, sergent d'armes adjoint depuis l'automne dernier, s'est contenté de sourire quand nous l'avons interrogé au sujet de sabotage d'horloges durant son long règne à la tête du service de protection.

Un camion rempli de médicaments est incendié

Un incendie d'origine inconnue a presque complètement détruit un immense camion-remorque contenant une quantité de produits pharmaceutiques d'une valeur approximative de $7,000. L'incendie s'est déclaré vers 2 heures ce matin dans le camion de la compagnie "Drug Trading Company", de Toronto, qui était stationné en face de "Charles' Diner Motel", en bordure de la route 15, à 3 milles à l'ouest de Bell's Corners.

Le camion qui a été presque complètement démoli par les flammes contenait une grande quantité de produits pharmaceutiques qu'on venait livrer dans la région d'Ottawa.

Le chauffeur du camion a déclaré aux pompiers de Nepean qu'il a quitté Toronto avec un chargement de produits pharmaceutiques d'une valeur d'environ $14,000. Il estime cependant que la moitié du chargement a été laissée à diverses pharmacies en cours de route.

Selon le chef Léo Driscoll, de la brigade des incendies de Nepean, le camionneur avait décidé de se reposer pour la nuit au "Charles' Diner Motel", en bordure de la route 15, à une douzaine de milles d'Ottawa.

Il venait à peine de se mettre au lit lorsqu'on le réveilla brusquement pour lui apprendre que son camion était la proie des flammes.

On alerta immédiatement la brigade des incendies de Nepean qui a pris près d'une heure pour maîtriser les flammes menaçantes. Les pertes sont estimées à près de $12,000.

La béatification du pape Pie IX

CITE DU VATICAN (A.F.P.) —Le procès apostolique en vue de la béatification du Pape Pie IX, dont la cause fut introduite à la Congrégation des Rites en janvier dernier, s'ouvre aujourd'hui au Vatican, dans la salle des Paramenti.

Au cours de cette réunion que présidera Mgr Canisius Van Lierda, en sa qualité de vicaire de l'Etat de la Cité du Vatican, il sera procédé à l'examen des vertus théologales et cardinales de Pie IX, grâce à l'étude des témoignages se rapportant à sa vie et plus particulièrement aux 39 années de son pontificat qui fut le plus long de l'histoire, après celui de saint Pierre.

Aucune des personnes qui connurent le Pape Pie IX n'étant plus de ce monde, c'est la section historique de la Congrégation des Rites qui devra effectuer les recherches nécessaires en se servant principalement des archives secrètes du Vatican.

On retrouve à Chapleau les débris de l'avion

CHAPLEAU (P.C.)—On a retrouvé lundi, à 12 milles au nord de Chapleau, les débris éparpillés d'un hélicoptère disparu il y a deux semaines. On a de même retrouvé les corps des deux personnes qui l'occupaient à ce moment-là: le pilote Arthur Cole, de Vancouver, et M. Barney Smith, un employé de l'Abitibi Power and Paper.

La découverte des débris a été faite par un conseiller en génie forestier, M. H. H. Holly, de Chapleau, qui a survolé la région dans la journée.

Les deux victimes étaient disparues le 2 juin, au cours d'une envolée de reconnaissance au-dessus de vastes étendues de boisés sur lesquelles la compagnie Abitibi possède des droits de coupe, au moment où des feux de forêt y faisaient rage. M. Smith avait pour mission d'évaluer les dommages provoqués par l'incendie.

La cause de l'accident reste indéterminée.

Sanction royale

Le très hon. Patrick Kerwin, juge en chef du Canada, donnera la sanction royale tard cet après-midi au Sénat à 73 bills de divorces et à une quarantaine d'autres projets de loi approuvés par les deux chambres du Parlement fédéral.



VISITE AU JOURNAL "LE DROIT" — Les jeunes écoliers de l'école Saint-Jean-Bosco de Cornwall, visitaient dernièrement le nouvel édifice de la rue Rideau. Ils étaient accompagnés des Frères Philémon, Aurèle et Antoine, Frères du Sacré-Coeur. On voit ici les écoliers se faisant expliquer par M. Gilles Patry, journaliste, une partie du travail d'un journaliste.
(Photo "Le Droit"—par Champlain Marcil)

Nouveaux travaux routiers entrepris dans Abitibi-est

ROUYN, Qué., (DNC) — M. Jacques Miquelon, député d'Abitibi-Est, vient d'annoncer qu'un autre tronçon de route sera pavé entre Malartic et Rouyn, soit celui de Malartic à Rivière-Heva, qui a 10 milles de longueur.

C'est la Société d'Entreprises Générales Ltée, d'Amos, qui procèdera à la pose du bitume sur ce tronçon de route.

De plus, toujours dans le comté d'Abitibi-Est, on asphaltera une autre lisière de 13 milles, soit celle entre Golden-Manitou Mines, située à 8 milles de Val d'Or, jusqu'au village de Louvicourt, situé 13 milles plus loin.

Au cours de l'été, on préparera à l'asphalte le tronçon Rivière-Héva à Malartic vers Cadillac, aux limites du comté d'Abitibi-Est et du comté de Rouyn-Noranda.

C'est la firme Noël Blanchette Ltée, de Malartic, qui a ce dernier contrat.

M. Lionel Chevrier sera conférencier

L'honorable Lionel Chevrier, président de l'Administration de la voie maritime du St-Laurent, sera l'orateur invité lors de l'assemblée de la Chemical Corn Exchange Bank de New-York, mardi. L'assemblée réunira les chefs d'entreprises commerciales et de navigation. M. Chevrier parlera de la voie maritime du St-Laurent et du commerce international.

Le R. P. Réal Pilon élevé au sacerdoce par S. Exc. Mgr Caza

S. Exc. Mgr Percival Caza, évêque auxiliaire de Valleyfield, a élevé à la prêtrise, ces jours derniers, en l'église Ste-Madeleine de Rigaud, le R. P. Réal Pilon, c.s.v., enfant de la paroisse.

Son Excellence était assisté de M. l'abbé Albini Brazeau, V.F., curé de cette paroisse, comme archi-diache; du R. P. Irénée Gauthier, c.s.v., supérieure du Collège Bourget, comme diacre d'honneur, et du R. P. Raymond Valois, vice provincial de Rimouski, également diacre d'honneur. Le R. P. Denis Laurier agissait comme diacre et le R. P. Marcel Ste-Marie assistait le R. P. Réal Pilon pendant la messe.

A la même cérémonie, les abbés Mozart Pelletier et Albert Leblanc furent élevés au diaconat.

Les commentaires de la cérémonie furent faits par le R. P. Jean Primeau, du collège Bourget.

Assistaient à la cérémonie, dans le sanctuaire, les RR. PP. Louis-Joseph Lefebvre, provincial des Clercs de St-Viateur et ancien supérieur du Collège Bourget, Eucher Lefebvre, supérieur de l'Externat classique St-Viatetur d'Outremont, MM. les abbés Antonio Quesnel, Edmour Laberge, aumônier et principale de l'Ecole Normale Ester-Blondin de Rigaud Gilles Daoust, vicaire de cette paroisse, les RR. PP. Jean-René Castonguay, c.s.v., Jean-Baptiste Genest, c.s.v., Raymond Dumais, c.s.v., Bruno Drolet, c.s.v., Gilles St-Pierre, c.s.v., et le R. F. Cassini c.s.v.

Au cours de l'après-midi, les parents du nouveau prêtre reçurent plus de 200 invités à l'hôtel de Ville de Rigaud.

Enfant de M. et Mme Roland Pilon, le R. P. Pilon est originaire de la paroisse Ste-Cécile de Montréal. Il fit ses études primaires à l'école de St-Paul-de-la-Croix et commença son cours classique au collège de Montréal, sous la direction des MM. de St-Sulpice. En 1944, la famille Pilon vint s'établir à Rigaud et le R. P. Pilon continua ses études classiques au collège Bourget de Rigaud pour terminer, en 1949. Il compléta ses études théologiques au scholasticat St-Charles de Joliette. Il passa l'année 1954-1955 à l'Externat classique St-Viateur d'Outremont où il enseigna les Eléments Latins. Il reçut le sous-diaconat, le 4 juin dernier, en la cathédrale de Joliette, de S. Exc. Mgr Edouard Jetté, puis le diaconat le lendemain à l'église des Saints-Anges, de Lachine, par le même évêque.

Dalkeith, Ont.

DALKEITH, Ont. (DNC) Plusieurs dames de la paroisse ont assisté, récemment, à une assemblée de la Catholic Women's League, à Cornwall.

M. et Mme Benoît Duchesne ont rendu visite, récemment, à des parents et amis d'Ottawa.

L'abbé Jean-Marie Champagne élevé au sacerdoce à Ramore

RAMORE, Ont. (D.N.C.) — La population de Ramore, Ontario, a été témoin en la fête du Sacré-Coeur, le 17 juin dernier, pour la première fois dans la paroisse, d'une impressionnante cérémonie qui s'est déroulée en l'église paroissiale à l'occasion de l'ordination sacerdotale d'un enfant de la paroisse, M. l'abbé Jean-Marie Champagne, fils de M. et Mme Lucien Champagne (Lucie Leduc) de Ramore.

La cérémonie religieuse, à laquelle assistaient un grand nombre de personnalités religieuses et civiles fut présidée par S. Exc. Mgr Maxime Tessier, évêque de Timmins, assisté du R. P. Réal Arsenault O.M.I., du collège classique de Rouyn et de M. l'abbé Pierre Morin, curé de Val Gagné. M. l'abbé Jacques Landriault, chancelier du diocèse agissait comme maître de cérémonies. On remarquait dans le sanctuaire, M. le curé Félix Leduc, Mgr Rosaire Mathieu, curé de la cathédrale à Timmins, M. le curé Charles-Eug Thériault de la paroisse Notre-Dame de Lourdes, R. P. Marcel-Marie Desmarais, O.P., de Montréal, R.P. Gilbert Forcier, O.M.I. de Rouyn, R. P. Bruno Cournoyer O.M.I., du Séminaire Universitaire d'Ottawa, M. le curé Phil Brien d'Ansonville, M. le curé Frank Sawenski de Schumacker, M. l'abbé Donald Smith de Kirkland Lake, M. l'abbé Roger Cadotte de Rouyn, M. l'abbé Gérald Gélinas, d'Evain, M. l'abbé Maurice Magnan de Timmins, M. l'abbé Laurier Leblanc, M. l'abbé Raymond Brunet de Timmins, M. l'abbé René Audet de Kirkland Lake, M. le curé Luc Meunier de Matheson, M. l'abbé Léo Pelletier d'Alter Lake, M. l'abbé Robert Gauthier de Guigues, M. l'abbé Roméo Lapointe de Fabre, M. l'abbé Marcel Routhier, vicaire de Ramore.

M. l'abbé Champagne est né à Ramore, le 19 décembre, 1928. Il est le 5e enfant d'une famille de treize enfants. Ses soeurs sont Mme Charles Desprès (Aline) de New Liskeard, Mme Geo Geoffroy (Roberte) Marie Marthe, Marie-Paule, Thérèse et Diane de Ramore, ses frères, Robert, Marcel de Hamilton, Guy, Gilles, Roger et Roland de Ramore. Il fit ses études primaires à l'école Ste-Thérèse de Ramore et ses études classiques au collège Bourget de Rigaud. Il poursuivit subséquemment ses études théologiques au Séminaire Universitaire d'Ottawa.

Le dimanche 19 juin en l'église St-Laurent de Ramore, le nouvel ordonné célébrait sa première grand-messe solennelle à 10 heures parmi un grand nombre de parents et d'amis. Le nouveau prêtre était assisté à l'autel par M. l'abbé Chas-Eugène Thériault, curé de Notre-Dame de Lourdes de Timmins. Le R. P. J. Raoul Préseault, c.s.v., du collège Bourget de Rigaud Qué., agissait comme diacre et M. l'abbé Robert Gauthier de Guigues comme sous-diacre. Les servants étaient M. l'abbé Roméo Lapointe, MM. Roger et Roland Champagne frères de l'ordonné et M. Denis Champagne, cousin de l'ordonné.

Prononçant le sermon de circonstance le R. P. Bruno Cournoyer, O.M.I., traita de la gloire du sacerdoce ainsi que la mission et la dignité du prêtre.

La chorale St-Laurent sous la direction de M. le vicaire Routhier fit les frais du chant accompagnée à l'orgue par Mlle Lucille Desjardins. Ils interprétèrent la messe "Stella Matutina" par Vito Carnevali.

A l'issue de la messe, un banquet servi au sous-sol de l'église a réuni tous les parents et amis du nouvel ordonné. Après le repas, des allocutions ont été prononcées par M. Joseph Ryan, maire de la paroisse, M. le juge Albert St-Aubin de Sudbury, par les RR. PP. Raoul Préseault, c. s.v., Bruno Cournoyer, O.M.I. et M. l'abbé C. E. Thériault en l'absence de M. le curé Félix Leduc, présentement à l'hôpital Ste-Marie de Timmins et finalement par M. l'abbé Champagne. Dans ses remerciements, le héros du jour assura, de sa filiale et vive gratitude, ses parents, frères, soeurs et tous ceux qui l'assistèrent dans la poursuite et la réalisation de sa vocation.

Le soir il y eut une pièce: "L'Absolution" présentée par un groupe de jeunes gens de la paroisse.

Parmi les invités venus de l'extérieur, on remarquait M. et Mme O. A. Richer de Montréal, Mme J. A. Houle de Thurso, Mlle Lucienne Houle d'Ottawa, Mme Amédée St-Denis du Lac Ste-Marie, M. et Mme Edmond Desjardins de Rouyn, Mme A. J. Dumais, Mme Joe Sayre, MM. Gérald et Gaëtan Dumais d'Elmira, New York, M. et Mme Jack Kester de Niagara Falls, New York, MM. et Mmes Johnny et Wilfrid Leduc, Edgar Clément de Timmins, M. le juge et Mme Alibert St-Aubin, Mlles Rosalie et Françoise St-Aubin, MM. Daniel, André et Etienne St-Aubin de Sudbury, M. McCléa Gauthier de Cochrane, Ont., M. et Mme Fernando Gauthier et leur fils Donald de Matheson, Mme J. L. Vallière de Rouyn, M. et Mme Hermas Gauthier de Guigues, M. et Mme Rosario Champagne, Mme Dorette Cruickshanks et son fils Danny, Mme Baxter Leduc, Mme J. Primeau, Mlle Monique Leduc, Mme Liliane Desjardins tous de Kirkland Lake, M. et Mme Gaston Lemoyne de Lorrainville, M. et Mme Antonio Champagne de North, Mme H. Tremblay, M. et Mme J. W. Tremblay, McIntosh Springs, Mlle Claudette Champagne, de Toronto, M. et Mme W. Lacombe, Mlle Lucienne Champagne de Val Gagné, M. et Mme Roméo Champagne, leurs filles Yolande, Cécile et Rosa de Timmins, M. et Mme Robert Champagne, MM. Marcel et Lucien Champagne d'Hamilton, M. et Mme Charles Desprès, New Liskeard, Mlle Laurette St-Aubin, Montréal, M. Rosaire Robitaille, Blind River ainsi que plusieurs parents et amis d'Haltyre, Ont.

Contribution portée de $4 à $6 par Québec

QUEBEC (P.C.) — La contribution du gouvernement provincial aux soins hospitaliers des incurables dans le cadre du service de l'assistance publique a été portée de $4 à $6 par jour.

Le premier ministre Duplessis a fait savoir que l'augmentation aurait un effet rétroactif au 1er avril. La majoration entraînera un déboursé additionnel de $653,196 par année.



EMINENT SPORTSMAN ET FONCTIONNAIRE FEDERAL, M. LUCIEN RICHARD et sa charmante épouse ont été fêtés samedi soir à la salle Sainte-Anne par leurs parents et amis à l'occasion du 25e anniversaire de leur mariage. Mariés à Saint-Charles en 1930, Lucien Richard et Corinne Joanisse sont domiciliés à 139, Beechwood. M. Richard collabore aux pages sportives du "Droit" depuis une trentaine d'années. M. Henri Laperrière, ancien rédacteur sportif, a lu l'adresse et présidé la fête. Le petit Richard McCallum, fils âgé de 16 mois de M. et Mme Lawrence McCallum, de Huntingdon (P.Q.), a présenté les fleurs à ses grands-parents. Les cinq autres enfants des jubilaires ont aussi contribué au succès de la soirée: Pierrette, Claudette, Jean-Claude, Nicole et Louise. Mentionnons aussi la mère de Madame Richard, Mme Délia Joanisse.
(Photo "Le Droit"—par Champlain Marcil)

magasinez...chez CAPLAN

FERME LES LUNDI

du 4 juillet au 22 août inclusivement

UNE VEDETTE DE NOTRE 50e ANNIVERSAIRE

• Pour permettre à notre personnel
de jouir d'une plus longue fin de semaine durant les jours chauds. (Notre personnel jouit d'une semaine de 5 jours toute l'année durant, sur une base de rotation.)

• Pour donner un meilleur service
à nos clients en ayant un personnel au complet durant la semaine de 5 jours.

• Nous sollicitons votre collaboration
en vous invitant à magasiner du mardi au samedi de 9 h. a.m. à 6 h. p.m.

C. CAPLAN LIMITED, RUE RIDEAU

Jouissez des Aliments de Vacances de DOMINION



EPARGNEZ 5c !
DETERGENT LIQUIDE GAY — Bouteille de 12 onces — 32c
VENTE A 1c !
SAVON CAMAY — 4 pains réguliers — 26c
Blé-d'Inde Aymer GRAINS ENTIERS — 2 boites de 14 onces — 33c
TRANCHES DE FROMAGE RICHMELLO — Paquet de 8 onces — 25c
FROMAGE CHATEAU SAVOUREUX — Paquet de 8 onces — 31c
CAFE RICHMELLO FRAICHEMENT MOULU — Sac de 1 livre — 93c
OLIVES CLUBHOUSE FARCIES — Pot de 6 onces — 35c
SACS DE THE D.S.L. — 100 sacs — 99c

Votre magasin Dominion
19, rue PRINCIPALE — HULL
sera ouvert jusqu'à 9 h. p.m. jeudi
Fermé toute la journée, vendredi 1er juillet

GRANDE AUBAINE !
APPRET A FROMAGE INGERSOLL — Pot de 8 onces — 33c
Ananas écrasés Sweet Treat — Boite de 20 onces — 23c
AUBAINE EN BONBONS !
Arachides Circus à la Guimauve — Gros paquet de 8 onces — 23c
EPARGNEZ AU DOMINION !
KLIK — Pour de succulents sandwiches à la Viande — Boite de 12 onces — 39c
BISCUITS WALKER — Miettes de chocolat. Paquet de 10 onces — 37c

Fruits et légumes frais
CANTALOUPS — Arizona, cat. de fantaisie — Grosseur 45, chacun — 19c
ORANGES SUNKIST — Valencia de Californie, Grosseur 288. — Douz. — 29c
LAITUE ICEBERG — No 1 d'Ontario — 2 pour 25c
CONCOMBRES — des jardins d'Ontario — 2 pour 19c

VIANDES 100% GARANTIES
JAMBONS GENRE BUFFET — MAPLE LEAF TENDERSWEET — CUITS AVEC FRUITS — PRETS A SERVIR — MOITIE DE FESSE — LA LIVRE — 65c
JEUNES DINDES — Viande tendre, catégorie "A" 5 à 8 livres — Prêtes à cuire — LIVRE — 65c
BOEUF MARQUE ROUGE OU BLEUE ROTI PRIME RIB — "Short cut" — LA LIVRE — 55c
BOEUF MARQUE ROUGE OU BLEUE ROTI PALERON — Sans palette — LA LIVRE — 39c
PIECES DE BOLOGNE Maple Leaf — Format de famille — Format de 2 lbs Ch. — 49c

DOMINION STORES LIMITED — VALEURS EN VIGUEUR JUSQU'AU 2 JUILLET INCLUSIVEMENT

"L'avenir est à ceux qui luttent"

LE DROIT

Fondé le 27 mars 1913

Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie et indépendant en politique.

Le Droit est publié par le Syndicat d'Oeuvres Sociales Limitée, 375, rue Rideau, Ottawa.

SERVICES TÉLÉGRAPHIQUES : PRESSE CANADIENNE, PRESSE ASSOCIÉE, AGENCE REUTER, AGENCE FRANCE-PRESSE

Seule la Presse Canadienne est autorisée à réimprimer les dépêches du Droit attribuées à la Presse Canadienne, à la Presse Associée et à l'Agence Reuter ainsi que les informations locales. Tous droits de reproduction des dépêches particulières au Droit sont également réservés.
Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.

TARIF DES ABONNEMENTS

	12 mois	6 mois	3 mois
PAR LA POSTE Ottawa et la banlieue	$10.00	$5.25	$2.75
Campagne	9.00	4.75	2.50
PAR PORTEUR	15.00	7.50	3.75

LA SEMAINE — 0.30

Membre de l'Audit Bureau of Circulations et de l'Association des Éditeurs de Quotidiens Canadiens.

MARDI 28 JUIN 1955

"Terre de nos aïeux"

Il est rien que normal que les Canadiens de langue française du pays aiment à profiter de leur fête patronale pour se souvenir des grandes heures de leur histoire et du fait que leurs ancêtres furent les premiers occupants, venus d'Europe, de ce sol qu'ils ont découvert jusqu'aux Rocheuses et colonisé, alors que nous nous y considérons, aujourd'hui, chez nous d'un bout à l'autre du territoire.

Or, s'il est bien entendu que les frontières du Canada français ne se limitent absolument pas à celles du Québec et si nous avons, en ce sens, des droits acquis nets et clairs, il serait quand même, peut-être, bien qu'entre la Saint-Jean-Baptiste, que nous célébrions dimanche et la fête de la Confédération, que nous nous apprêtons à célébrer, cette semaine, nous nous rendions compte qu'à ces droits correspond un devoir assez précis.

Et envers qui alors ?

Mais envers nuls autres que nous-mêmes.

Pourquoi, en effet, parlerions-nous de luttes pour conserver notre langue, de réclamations constitutionnelles, de l'influence que nous sommes passibles d'exercer dans tel ou tel domaine, si, par ailleurs, nous nous refusons purement et simplement à être nous-mêmes ?

Nous n'aurons pas avancé d'un pouce si nous nous contentons de nous réunir, entre compatriotes, sur la place publique, le jour de la Confédération et de nous lamenter sur ce que l'américanisme nous envahit de toutes parts, depuis le Coca-Cola jusqu'à la télévision. Nous n'aurons pas avancé d'une ligne si nous nous contentons de nous réunir en famille, le jour de la Saint-Jean-Baptiste, pour maudire les Anglais et les vouer ensuite à tous les diables, les rendant responsables de tous les maux d'Israël.

Notre sort comme Canadiens ne dépend que de nous. Et notre sort comme ressortissants de langue française ne dépend, lui aussi, que de nous.

Sir Georges-Etienne Cartier, citant un vieil adage : "Rien n'est si beau que son pays", disait chanter le sien parce que c'était l'usage de le faire. Aussi, sans chercher noise à l'homme numéro 2 de la Confédération, faudrait-il quand même vouloir être soi-même pour d'autres causes que des raisons de convenance.

Or si précisément Cartier, qui a quand même assez bien compris quel était le sens de l'avenir économique du Canada (et l'intérêt qu'il porta à la question des chemins de fer le démontre parfaitement), avait poussé la logique jusqu'à comprendre que le Canadien de langue française ne pourrait exercer d'influence dans ce nouveau pays qui venait de naître, sous le signe de l'union des provinces, que dans la seule mesure où il jouerait un rôle dans son organisation économique, nous ne serions peut-être pas à nous demander, aujourd'hui, pourquoi nous devons demeurer nous-mêmes.

Nos qualités et nos vertus françaises ne pourront marquer notre personnalité que dans la seule mesure où nous serons profondément imbus de la culture française. Et il faudrait alors que nous servions nous-mêmes et bien vite car si nous attendons que les autres le fassent pour nous, il se pourrait bien que nous arrivions le repas terminé.

Malheureusement, de France, on nous voit surtout figés dans une espèce d'image d'Epinal, charmante, mais un peu idiote. Le secours ne viendra ni de là, ni d'ailleurs, si ce n'est de nous-mêmes. Savoir d'abord parler notre langue, savoir l'écrire, savoir s'en servir, boire à toutes les sources qui sont celles de la culture française, ne pas essayer de refléter le passé, mais d'organiser l'avenir.

Transposer la culture française à des normes de vie qui soient celles d'un pays d'Amérique. Mais pour cela, il faut à la fois comprendre ce qu'est la culture française et ce qu'est vraiment l'Amérique.

Parce que si aujourd'hui nos droits nous protègent, nous n'avons, par ailleurs, peut-être pas rempli tous nos devoirs envers nous mêmes . . .

Pierre CHALOULT.

A la canadienne-française

Au cours des dernières semaines, nous avons eu le plaisir d'assister à deux fêtes paroissiales vraiment délicieuses. Elles le furent parce qu'elles étaient comme une explosion de la plus saine gaieté canadienne-française.

Ces fêtes avaient été préparées en l'honneur de deux vétérans du sacerdoce, deux prêtres qui comptent chacun plus de quarante ans d'apostolat dans leurs paroisses respectives, et que Rome venait de récompenser d'une prélature.

A Verner, en fin de mai, à Thurso, voici quelques heures seulement ces deux paroisses très heureuses ont célébré les noces d'or sacerdotales de NN. SS. Oscar Racette et Gustave Desrosiers. Elles l'ont fait avec toute la solennité religieuse possible, en y ajoutant, dans une mesure ravissante, tout ce que l'affection porte de plus beau dans une population à grande majorité française. Ce n'était pas seulement la fête de deux hommes très méritants, c'était la fête de tous les foyers. Le village et la campagne, pauvres et riches, paroissiens anciens et paroissiens actuels, clergé de tous les environs, délégués de tout le diocèse, parenté, faisaient leurs, pour un jour, de la place de l'église, de la salle paroissiale et même du presbytère. Les jubilaires n'étant plus les maîtres de la maison, ce jour-là. La paroisse était devenue comme une famille agrandie, où jeunes comme vieux se disaient, sans paroles, qu'ils étaient chez eux.

Il va sans dire qu'en de telles circonstances, c'est un véritable concours de mots aimables et de belles manières. La paroisse fait toilette d'élégance pour honorer le père commun. Les écoles, les congrégations de jeunes gens, d'hommes et de femmes, les confrères prêtres ont tous à dire, sous formes d'adresses et de cadeaux, en quelle estime ils tiennent les jubilaires. Mais le plus beau, ce n'est pas ce qu'on appelle d'habitude "la partie officielle", c'est cet empressement de gens, parfois fort timides, qui ne laisseront pas passer ces célébrations sans aller saluer et féliciter leur pasteur. J'ai vu des salles remplies de centaines de convives, et que personne n'a quittées sans aller à la dernière minute serrer la main au héros de ces réjouissances paroissiales. L'étranger, qui voudrait savoir ce dont est capable de délicatesses filiales un coeur de catholique canadien-français, qu'on l'invite à de telles fêtes; il apprendra sur nous tout ce qu'il faut savoir et plus profondément que ne le ferait la lecture de dix bouquins sur l'âme canadienne-française.

Ceux de nos amis d'Ottawa, qui ont eu le bonheur d'assister à North Bay aux fêtes en l'honneur de l'investiture de Mgr Chapleau, disent que North Bay a été une magnifique préface aux journées de Thurso et de Verner. Les bons coeurs sont partout les mêmes.

Il y a vraiment de tout pour l'esprit et pour le coeur en ces réjouissances, dont aucun paroissien ne voudrait être absent. On les devine préparées dans la joie de pouvoir exprimer les plus beaux sentiments de l'âme. Ce n'est pas un titre, si brillant soit-il, qu'on entend célébrer, bien qu'à la canadienne nos paroisses ne s'y montrent jamais insensibles; c'est l'homme de Dieu, l'homme des âmes, le chef et le père. Il n'en pouvait être autrement à Verner et à Thurso, où les deux curés jubilaires ont baptisé et communié quatre générations.

De telles fêtes ont donc pour but d'honorer le sacerdoce de nos prêtres de langue française. Et pour ceux dont elles aspiraient à dire les mérites incontestables, de ces prêtres qui furent vraiment des ouvreurs de paroisses, des mainteneurs et des agrandisseurs de la vie nationale comme de la vie catholique. A eux seuls, en leur jeunesse sacerdotale, ils furent chacun le guide du colon, parfois le conseiller-bâtisseur, le notaire et le juge de paix bénévoles, l'inspirateur de toutes sortes d'initiatives propres à développer la vie économique, le placement des fils sur la terre et dans les maisons d'éducation, le recruteur des vocations sacerdotales et religieuses et, parfois l'agent direct de mariages très heureux. C'est là, l'histoire trop forcément abrégée, du labeur apostolique de nos "bons vieux curés". On la sait dire aujourd'hui en des manifestations magnifiques, dont il faut faire, pour l'instruction et la joie des foules, une tradition, afin qu'on ait tout cela dans la mémoire longtemps.

Victor BARRETTE.

Au jour le jour

Conseils pratiques

A l'occasion de la Saint-Jean-Baptiste, fête nationale des Canadiens de langue française, les journaux ont écrit des éditoriaux, qui heureusement s'éloignent du pathos auquel on nous avait habitués dans notre jeunesse.

Montréal-Matin demande aux nôtres de parler moins et d'agir davantage, de ne pas se laisser tondre comme des moutons, de combattre l'américanisme et l'anglicisme, de comprendre les dangers de la centralisation et l'importance d'être économiquement puissant, de secouer leur apathie et leur paresse, de ne pas craindre l'effort, de viser par leur travail et leur compétence à atteindre les postes de commande.

De son côté, l'*Etoile de Cornwall* conseilla à ses lecteurs de célébrer notre fête nationale en prenant la résolution de payer dorénavant leurs impôts scolaires aux écoles séparées. Voilà qui est éminemment pratique.

Le manuel d'histoire unique

Il y a quelques années, on a beaucoup discuté de la rédaction d'un manuel d'histoire unique pour les élèves au Canada. Ce n'est pas seulement en notre pays qu'on se plaint de la difficulté de rédiger l'histoire. Il semble bien que le même problème se pose en Suisse. Dans un de ses derniers numéros, le *Courrier* de Genève, en effet, écrivait:

"Une réforme de l'enseignement de l'histoire pourrait aussi porter d'heureux fruits. L'histoire suisse — on le faisait remarquer mercredi soir — est, pour les neuf-dixièmes, celle de la partie alémanique du pays. Il serait indispensable de faire étudier à nos compatriotes l'histoire de nos régions romandes qui sont venues prendre place dans la grande famille confédérale. L'écolier suisse allemand apprendrait par exemple à mieux connaître cette admirable civilisation bourguignonne, qui exerça une si durable influence en terre romande. Il se rendrait mieux compte de l'apport rhodanien qui subsiste encore malgré le grand renversement d'influences consécutif à la chute de Charles le Téméraire."

Qu'il y ait lieu, au Canada, à améliorer l'enseignement de l'histoire, la chose est évidente. Mais autre chose est la rédaction d'un manuel d'histoire unique.

C. L'H.

BILLET

Anarchistes et farceurs

A la suite de l'amnistie générale octroyée en France aux prisonniers politiques en 1890, de nombreux anarchistes retrouvèrent leur liberté d'action. La France connut par la suite des troubles sérieux allant du meurtre à l'explosion de bombes dans les endroits publics et entrelardés de plaisanteries plutôt macabres. Le tout eut pour effet de donner la frousse aux honnêtes gens !

Les intellectuels ou pseudo-intellectuels furent à l'avant-garde. Par la voix de leurs périodiques — La Révolte, Le Père Peinard, Le Droit social, La Revue Blanche — *ils s'en prirent violemment aux dirigeants politiques et aux bourgeois. Les scandales financiers et politiques de l'époque leur facilitèrent d'ailleurs la tâche. Ils tenaient aussi de nombreuses réunions secrètes. Ces élucubrations menèrent à de nombreux actes de terrorisme. Des anarchistes bombardèrent des restaurants, des salles de réunion et d'autres assassinèrent des personnages bien connus. En décembre 1893, ils s'attaquèrent même à la Chambre des députés. Ce fut un faux-pas, car le gouvernement se décida alors à prendre d'énergiques mesures de répression. Celles-ci ramenèrent finalement l'ordre.*

L'un des épisodes les plus savoureux de l'époque fut le procès de l'anarchiste Ravaichol. Celui-ci aimait à montrer sa main droite en se vantant d'avoir tué autant de bourgeois qu'elle avait de doigts.

Le juge et les membres du jury furent terrorisés. Ils reçurent des lettres de menace de mort. Les anarchistes jetèrent une bombe dans le restaurant Véry, question de prouver qu'ils étaient sérieux dans leurs avertissements. Aussi ne fut-on pas surpris du verdict. Le jury, tout en reconnaissant l'évidence — c'est-à-dire les meurtres de l'inculpé — rendit un verdict d'emprisonnement au lieu de la peine capitale, à cause de circonstances atténuantes !

Le gouvernement, devant l'indignation du peuple, passa outre et fit exécuter Ravaichol. Les anarchistes firent aussitôt de ce dernier un martyr de la cause.

Profitant de cette période de troubles, les mauvais plaisants firent des leurs. Ils se mirent à envoyer des lettres de menace à de nombreux personnages, surtout à des hommes politiques, à des fonctionnaires et à des policiers. Ils les avertissaient poliment qu'ils avaient l'intention de jeter une bombe dans l'immeuble où ils habitaient ou à leurs bureaux de travail. Ou encore ils déposaient des fausses bombes ici et là dans les lieux publics.

Il arriva à plusieurs reprises que les policiers arrivés en trombe pour neutraliser une bombe, découvraient non seulement qu'elle était fausse mais qu'elle contenait des ordures innommables !

On assista même au déménagement massif de 82 locataires d'un grand immeuble de rapport. Un malin les avait notifiés du bombardement prochain de leur habitat. Malgré les objurgations de la police, ils quittèrent les lieux.

Ces incidents prouvent une fois de plus qu'en France l'humour ne perd jamais ses droits, même dans les circonstances tragiques.

Claude DESROSIERS.

EPHEMERIDES DU "DROIT"

IL Y A VINGT ANS

28 JUIN 1935

Les conservateurs ont été balayés à l'élection du Nouveau-Brunswick. Le cabinet du premier ministre Tilley a été défait complètement. Les élections ont donné lieu à un balayage sans précédent. En tout 43 libéraux ont été élus et le nouveau premier ministre sera l'hon. A.A. Dysart.

La Chambre des Communes a voté hier soir une somme de $150,000 pour exproprier les fermes au nord du chemin de Montréal, à l'ouest de l'aéroport de Rockcliffe. Cela permettra à la Commission du district fédéral de construire une entrée majestueuse et belle à la Capitale en passant par le parc de Rockcliffe et la rue Sussex.

Les jumelles Dionne feront leurs premiers pas avant longtemps, annonce-t-on de Corbeil.

LA VIE AU GRAND AIR

Les Auberges de la Jeunesse et le sport de la bicyclette

Un mouvement d'ensemble qui a su tirer profit des ressources de la bicyclette — Au Canada il y a 64 auberges de la jeunesse et un bien plus grand nombre en Europe et aux Etats-Unis — Premières bicyclettes et premiers cyclistes — Le fini remarquable de ces véhicules à deux roues

par Mary SCOTT KING

C'est à l'humble bicyclette que la femme doit de ne plus porter les six jupons bien empesés des années 1850, et de pouvoir s'adonner aux sports sans qu'on lui reproche de perdre grâce et dignité. L'emballement pour le cyclisme d'il y a 50 à 60 ans a contribué à simplifier l'accoutrement féminin et à donner droit de cité à la femme dans le domaine athlétique.

Toute la jeunesse se passionne pour un mouvement d'ensemble qui a su tirer profit des ressources de la bicyclette et de son bas coût d'opération. C'est la ligue internationale des Auberges de la Jeunesse.

L'adhérent est en mesure d'organiser une excursion à bicyclette qui le conduira en des contrées lointaines comme l'Islande, la Tunisie et le Pakistan. Il sera assuré de trouver au cours de la route, une de ces auberges dans toutes les parties du monde, sauf derrière le rideau de fer.

L'utile et l'agréable

"Entrain, santé, camaraderie", tel est le slogan de ces jeunes gens, dont le mouvement remonte à 21 ans. L'an dernier, ses membres canadiens ont pédalé 250,000 milles tant en Europe qu'en Amérique du Nord. Au Canada, les auberges sont dirigées par des auxiliaires bénévoles triés sur le volet; leurs registres, en 1954, accusent 7,500 couchers. Pour la somme de 50 cents, on y passe la nuit et on y prépare son repas.

Au pays, il existe 64 de ces hôtels, aux Etats-Unis, 99. Les adultes y sont bienvenus. Mais ils doivent être prêts à pédaler à la journée longue, à faire cuire eux-mêmes la saucisse et à entonner à la veillée des chansons de route.

Les fervents du voyage à bicyclette nous assurent que ce sport se pratiquait à Pompéi. Dans les ruines de la ville, on peut voir sur certaines fresques, des personnages à cheval sur un bâton muni de roues à chaque extrémité.

Mais la bicyclette telle qu'on la connait aujourd'hui, aurait vu le jour dans une forge de Paris. Un Autrichien, Ignace Trexler, y construisit en 1784, le "podomoteur", dont la vitesse se comparait à celle du galop d'un cheval. Quelques années plus tard, le chef forestier du grand duc de Bade le perfectionna.

Son véhicule se caractérisait par la roue à pivot avant, invention qu'il fit breveter à Paris en 1816. Introduite aux Etats-Unis en 1819, cette bicyclette fit fureur à Boston, New-York et Philadelphie.

Bicyclette rudimentaire

Mais tous ces engins étaient des plus rudimentaires, comparés à la bicyclette d'aujourd'hui. On ne pouvait les faire mouvoir qu'en râclant le sol du pied.

Qui le premier eut l'idée du vélocipède à manivelle? Serait-ce vers 1840, un Ecossais du nom de MacMillan? Ou bien un Parisien, Pierre Lallemand, qui aurait imaginé, en 1865, un "multicycle" à cinq roues, chacune munie d'un axe indépendant à pédales et à manivelle. Quoi qu'il en soit, on breveta l'année suivante aux Etats-Unis un vélocipède à manivelle, aux roues de bois et aux pneus de fer. La même année, en Angleterre, Edward Gilman brevetait un véhicule à pédale unique et à roue motrice arrière.

C'est la grossière bicyclette du temps, à pneus de fer et de conduite difficile qui aurait marqué le point de départ de l'amélioration des routes sur ce continent. L'Angleterre avait déjà commencé à macadamiser ses chemins. L'apparition des pneus en caoutchouc ne devait pas se faire attendre.

Un adolescent, John Moodie, aurait introduit la bicyclette au Canada. On l'aperçut dans les rues de Hamilton perché dangereusement sur un véhicule à roues élevées, déjà populaire aux Etats-Unis.

Premiers cyclistes au Canada

Les Canadiens ne furent pas lents à adopter ce nouveau sport. Le premier club, les Cyclistes de Montréal, fondé en 1878, existe encore au sein de la Montreal Amateur Athletic Association. On pouvait voir quelque 100 membres en uniforme, pédaler dans les chemins raboteux de Montréal.

La "Canadian Wheelmen Association" se forma et organisa une course annuelle entre Montréal et Windsor. Un grand nombre de cyclistes se rendirent à l'Exposition de Chicago en 1892.

La bicyclette a dû subir bien des transformations avant d'atteindre sa perfection mécanique actuelle. Il y eut un temps où la roue avant de six pieds et la roue arrière minuscule prévalurent; seul un athlète en forme pouvait manoeuvrer un tel véhicule. Ensuite, on expérimenta la roue arrière très élevée. Enfin, lors de l'emballement des années 90, la bicyclette trouva sa forme définitive.

Mais son apparence était trompeuse. En effet, en durée, les finis des premières bicyclettes ne soutenaient guère la comparaison avec ceux d'aujourd'hui. Le fini de la bicyclette doit rivaliser d'apparence avec celui de l'automobile et probablement le surpasser en résistance, car il est à prévoir que le jeune propriétaire infligera à son véhicule un dur traitement. C'est pourquoi le finissage et le peinturage de la bicyclette se font sous le contrôle constant du laboratoire.

Suite d'opérations

Les pièces destinées à briller sont d'abord nettoyées à fond et polies, puis tour à tour plaquées au nickel et au chrome. On obtient ainsi un fini antirouille, de longue durée et de belle apparence.

Quant aux pièces à émailler, on leur fait subir un dégraissage à la vapeur. D'un détergent liquide on passe à un détergent gazeux. On soude à l'argent les joints du cadre et des fourches.

D'autres pièces sont soumises à un procédé de décapage à l'acide sulfurique en trois opérations, qui fait disparaître toute trace de fondant ou de scorie, que la chaleur du soudage aurait pu laisser. Puis on les rince à froid et à chaud successivement. On nettoie au besoin certaines pièces soudées à la poussière d'acier.

On donne aux cadres et aux fourches un phosphatage en quatre opérations; ce procédé de nettoyage à fond assure une meilleure adhésion de la couche de fond et de l'émail, et augmente la résistance à la rouille et à la corrosion. On cuit les cadres et les fourches pour faire évaporer toute humidité.

Application de l'émail

On applique le fini en plongeant les pièces dans des réservoirs en chapelet. On prépare les cadres et les fourches en les baignant dans un oxyde de couleur rouge, on assèche et on cuit. Après sablage, on leur applique une première couche d'émail. Une fois libérés du surplus d'émail, on les cuit et on leur donne une seconde couche. Les garde-boue et les garde-chaines reçoivent une couche d'impression, puis une couche de fini; pour les tons clairs, on applique deux couches.

On décore le guidon et le cadre d'un bronze doré synthétique, pour les enduire d'un vernis clair après une nuit de séchage. L'émaillage fait, en vue de la sécurité, on applique au bas du garde-boue arrière une couche de blanc. Puis on peint sur le cadre la marque de commerce et les lignes d'ornementation.

Les pièces, asséchées à l'air pendant la nuit, sont assemblées et la bicyclette est prête. L'automobile la dépasse en vitesse, mais non en fini et en beauté.

(L'OVALE C-I-L)

Dis-moi ce que tu lis, je te dirai ce que tu es.

La maison d'André Chénier et sa mère grecque

Une vieille maison, constituant un lieu de pèlerinage pour les hommes cultivés, a été détruite récemment à Constantinople — Le poète André Chénier y naquit en 1762 — Sa mère était d'origine grecque et venait de Chypre

Selon des informations de Constantinople, une vieille maison, datant du XVIIe siècle, a été réduite en cendres. Or cette maison constituait un lieu de pèlerinage pour tous les hommes cultivés, mais bien davantage encore pour les Français et les Grecs. Dans cette bâtisse qui, en s'écroulant a enterré sous ses décombres une personne, alors que deux autres ont été blessées, est né le grand poète français, André Chénier, qui devait rencontrer une fin si tragique. Les Français sont à juste titre fiers du sang grec qui coulait dans ses veines, et c'est là pour nous aussi un sujet de fierté, et bien davantage encore. Or ce sang n'était pas simplement grec, mais aussi cypriote. André Chénier avait une mère grecque, malgré les mesquines dénégations de quelques esprits fanatiques, et elle était, comme je l'ai dit, cypriote. Elle s'appelait Elizabeth Xanti — Lomacou ou Elizabeth Santi-Lomacou. La mère grecque de Chénier est née dans un village près de Lémessos, et appartenait au milieu des femmes grecques intellectuelles qui précéda Evanthia Caïri, la soeur du célèbre philosophe Théophile Caïris. Il se peut que son nom soit inconnu à la plupart des gens, mais il n'en demeure pas moins hautement significatif.

La famille des Lomacos, dont la mère de Chénier était originaire, appartenait à l'élite des familles cypriotes, et on en trouve encore des représentants à Chypre. Elle avait d'ailleurs avec la France d'autres liens également. Avant Elizabeth, une autre de ses soeurs avait épousé le français Amic et elle fut la grand-mère de Thiers. Notons, à propos du grand homme politique et historien français, qu'il entretenait d'autres liens également avec l'hellénisme. Il commença en effet, sa carrière en tant qu'employé de la Maison Zaphiropoulos de Marseille. Elizabeth épousa Louis Chénier et eut de lui deux fils, André Chénier et Marie-Joseph Chénier. C'est donc à juste titre que la Grèce, de concert avec la France, est fière des odes de ce poète, dont on sent vibrer l'âme grecque dans la transcendante traduction qu'il a donnée des odes d'Anacréon et de Sapho.

L'origine grecque de la mère de Chénier

L'origine grecque de la mère de Chénier est proclamée par tous les Français. Guys, l'ami de famille des Chénier, souligne tout particulièrement l'origine grecque de la mère de Chénier, dans son ouvrage "Voyages Littéraires en Grèce". Et Louis Moland, de son côté, note: "André Chénier est né à Constantinople le 30 octobre 1762. Sa mère était une grecque de Chypre et appartenait à la famille Santi Lomacou". Sainte-Beuve nous fournit à ce sujet la même assurance, alors qu'un autre biographe du poète ajoute que Chénier a respiré la Grèce du fond de l'âme de sa mère, et qu'il était fier de l'origine qui le faisait appartenir à deux belles patries. Le professeur de l'Université de Paris, Gustave Lanson, dans son histoire de la littérature française, écrit à ce propos qu'"André Chénier avait un avantage sur tous ceux qui ont étudié et imité l'antiquité. Il est né à Constantinople et, du côté de sa mère, il était à moitié grec. Dans son sang, mais aussi dans ses premières impressions enfantines, il renfermait en lui quelque chose qui lui permettait de comprendre la beauté antique. Et c'est aussi à cette origine qu'il doit son caractère, unique chez nous, d'être plus grec que latin . . ."

La Grande Encyclopédie Britannique, dans sa dernière édition, parue en 1950, note l'origine grecque de la mère de Chénier, alors que toutes les sources ne cessent de souligner le rôle qu'a joué, dans la formation de l'esprit du poète, le sang grec qui coulait dans ses veines.

Dans le quartier de Galata, à Constantinople, on peut encore voir son acte de baptême, et sur la maison, aujourd'hui en cendres, où ce fils illustre de la France et de la Grèce a vu le jour, se trouvait une plaque portant l'inscription: "Le 30 octobre 1762, André Chénier est né dans cette maison". Nous devons être certains que la mère du poète a joué le plus grand rôle dans l'orientation spirituelle qui fut la sienne. Sa culture intellectuelle et la fervente foi en sa patrie, la Grèce, sont exprimées tout au long de ses lettres à Guys, et aussi dans les quelques poèmes d'entre ceux qu'elle avait écrits et qui soient parvenus jusqu'à nous. On le peut également voir dans la manière dont elle ordonna son salon. Les noms les plus éminents que la France comptait à cette époque constituèrent son milieu. Dans une édition française des meilleurs livres, Elizabeth Lomacou est mentionnée comme ayant été fameuse par son esprit et par sa beauté" et on fait également état du fait qu'elle était la soeur de la grand-mère de Thiers. La mesure dans laquelle la mère de Chénier croyait en son origine grecque et en l'avenir de la nation grecque, encore asservie, peut être aisément prouvée par ce fragment d'une lettre adressée à Guys et que celui-ci devait publier:

"Si la Grèce est délivrée, des tombes des Héros antiques et des philosophes, renaîtront ces mêmes hommes et ces mêmes vertus".

Le Messager d'Athènes

L'opinion du lecteur

L'école créditiste et l'administration publique

Monsieur le rédacteur,

L'inauguration du nouvel immeuble du "Droit" a donné lieu à des fêtes mémorables. A cette occasion on a rappelé les origines de ce vaillant journal et le pourquoi de son existence.

"L'avenir est à ceux qui luttent" et le "Droit" fut toujours de ceux-ci lorsqu'il s'est agi de défendre la cause française et catholique. Nous souhaitons qu'il continue chaque fois qu'il y aura lutte à livrer dans ce domaine . . . et Dieu sait que ces occasions ne manquent pas.

Des voix plus autorisées que la mienne ont félicité tous ceux qui ont collaboré pour faire du "Droit" ce qu'il est aujourd'hui et pour lui offrir des voeux pour l'avenir. Puisque je lis régulièrement votre journal, je tiens moi aussi à vous présenter mes félicitations et mes voeux. J'apprécie énormément le fait d'avoir reçu mon éducation dans les écoles séparées bilingues d'Ontario et j'en remercie tous ceux qui nous ont gagné ces écoles.

Je profite de l'occasion pour faire une suggestion. A toutes les nobles causes que le "Droit" a fait siennes, il en ajoute une autre: **La lutte contre la taxation moderne, vol légalisé.**

Depuis plusieurs années nous avons été soumis à une campagne intense de lavage de cerveau: on s'est appliqué avec psychologie à faire notre éducation dans le sens de la nécessité des taxes. En même temps, on nous a fait subir toutes les indignités d'inspection, de surveillance, de coercition, etc . . . qui sont le prélude de la bureaucratie totalitaire de demain, si on laisse les choses marcher comme elles vont.

L'école créditiste affirme qu'on peut avantageusement se passer du système d'impôts, sans renoncer aux développements et aux services publics, sans inflation comme sans déflation, et tout en assurant une répartition adéquate du pouvoir d'achat parmi les membres de la communauté. Cela, à une condition: que le système financier soit la représentation fidèle des réalités. Le système financier actuel contredit les faits économiques. Il déclare "impossibilité financière" ce qui est "possibilité réelle". Il exprime l'enrichissement du pays par une dette publique. Il nous fait travailler aujourd'hui pour des guerres passées. Les Anglais continuent de travailler pour les guerres faites contre Napoléon 1er et nous pour celles de 1914 et 1939.

Quand on prélève un million en taxes pour construire un pont on enlève un million de dollars aux contribuables qui les avaient reçus en retour de leur production privée. On leur enlève le droit à un million de cette production afin de payer la construction du pont. Si le pays est capable, à la fois, de maintenir le flot de production privée et de construire le pont, le prélèvement d'un million est manifestement un vol, puisqu'il prive inutilement la population de biens qu'elle a produits, ou qu'elle veut et peut produire.

C'est pourquoi toute production nouvelle devrait être financée par de l'argent nouveau et non s'inscrire comme dette publique. Nous sommes trop avancés dans le siècle des cerveaux mécaniques pour continuer à se servir d'un système financier qui pouvait être bon il y a cent ans mais qui est maintenant démodé.

Voilà les raisons qui me poussent à demander au journal le "Droit" qui a si vaillamment fait la lutte aux lois injustes de bien vouloir prendre la défense des pauvres payeurs de taxes que nous sommes tous, hélas !

Bien à vous,
Mme Cécile Bélisle,
508 Mutual, Ottawa.

MERCREDI LE 29 JUIN 1955
180 jour de l'année 1955

	Lev.	Cou
Soleil	4.14	7.52
Lune	3.08	0.19

LE DROIT

TEL.: BUREAU DE HULL: 6-7431 — POSTE CKCH: PR. 7-2771

MERCREDI LE 29 JUIN 1955
180 jour de l'année 1955
Fête
Saints Pierre et Paul, apôtres

Quatre — HULL, MARDI 28 JUIN 1955 — Pronostics: **ensoleillé, très chaud**

Lapalme attaque sur toute la ligne la politique de l'Union nationale

MONTREAL (P.C.)—Me Georges Lapalme, chef du parti libéral provincial, a déclaré lundi soir que si le Québec a refusé de coopérer avec le gouvernemnt fédéral pour la construction de la route transcanadienne, c'est parce que le gouvernement fédéral tient à ce que les contrats soient accordés après soumissions.

Me Lapalme a fait cette déclaration à un ralliement politique dans Montréal-Laurier, l'un des trois comtés où il y aura des élections complémentaires le 6 juillet. Le candidat libéral du comté est M. Germain Charland.

Le chef libéral a affirmé que le gouvernement de l'Union Nationale a refusé de se joindre aux autres provinces pour la construction de la route transcanadienne, tout simplement parce qu'il ne pourrait pas accorder des contrats sans soumissions. Ce n'est point, comme le prétend, le premier ministre Duplessis, parce que cela empiète sur l'autonomie provinciale.

Question d'autonomie

"Il ne s'agit point d'un empiètement sur l'autonomie provinciale, mais bien sur l'autonomie de l'Union Nationale", a dit Me Lapalme.

Le Québec ne bénéficie point de la construction de maisons à bon marché et ne participe point à la construction de la route transcanadienne, "uniquement parce que M. Duplessis ne veut pas".

Le gouvernement de l'Union Nationale laisse le reste du Canada se développer au point de vue économique, "pendant que nous demeurons stationnaires".

Le Québec compte à lui seul le tiers des chômeurs du Canada; les salaires y sont plus bas que partout ailleurs; les nouvelles industries venant des Etats-Unis et du Royaume-Uni s'installent en Ontario et ailleurs, à cause des taxes élevées dans la province, dit-il.

Le gouvernement de M. Duplessis, poursuit le chef libéral, a vendu les ressources du Québec à l'étranger. Le minerai de fer de l'Ungava a été vendu aux Etats-Unis pour 1 cent la tonne. Le Venezuela a obtenu un bien meilleur prix pour son minerai.

Une comparaison

"Le premier ministre se vante d'avoir reçu $1,000,000 pour le minerai de l'Ungava, alors que le petit pays qu'est le Venezuela jette les hauts cris parce qu'il n'a reçu que $3,500,000", ajoute M. Lapalme.

Pour les trois dernières années, soit une "période de pleine prospérité", le gouvernement de l'Union Nationale affiche un déficit de $85,000,000.

Les députés libéraux ne sont pas en mesure de découvrir ce qui est advenu d'une bonne partie des revenus de la province. Le pont Duplessis, qui s'écroula aux Trois-Rivières, en 1951, était encore inscrit, l'an dernier, comme un actif de $3,000,000 dans les comptes publics.

"Même en parcourant mot pour mot et ligne pour ligne, les comptes publics, nous ne pouvons pas connaître toute la vérité au sujet de cette administration", conclut Me Lapalme.

Nécrologie

Mme Joseph Croteau

Mme Joseph Croteau, née Marie-Louise Biron, de 4, rue Metcalfe, à Aylmer, est décédée à sa résidence, hier, à l'âge de 72 ans et trois mois. Née à Aylmer, elle était la fille de feu Paul Biron et de Louise Dubois, également décédée.

Elle fut mariée à Aylmer en 1904, et demeura toute sa vie dans cette ville.

Outre son époux, elle laisse, pour pleurer sa perte, sept fils: Ovila, Eugène, Emery, Emmanuel, Roméo, Armand et Adrien, d'Aylmer; une fille: Mme Alfred Monette, née Alice, d'Aylmer; trois soeurs: Mme Victor Rochon, de Hull, Mme Oscar Lachapelle, d'Ottawa, et Mme Moïse Anderson, de Windsor; ainsi que trois petits-enfants.

La dépouille mortelle est exposée à sa résidence, 4, rue Metcalfe, à Aylmer, d'où aura lieu le départ du cortège funèbre à 8 h. 30, le jeudi 30 juin, pour l'église Saint-Paul d'Aylmer, où le service sera chanté à 9 h. 00. L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Paul d'Aylmer.

Les funérailles sont sous la direction de la maison Emond, angle Kent et Saint-Laurent, à Hull.

M. Georges Lafontaine

M. Georges Lafontaine, époux de feu Marie Perron, de 71, rue Frontenac, à Hull, est décédé dans un hôpital de Buckingham, hier, à l'âge de 82 ans.

Né à Trois-Rivières, le défunt fut marié à Ottawa il y a 56 ans. Il demeurait à Hull depuis 7 ans.

Pour pleurer sa perte, il laisse deux fils: Georges et René, d'Ottawa; une fille: Mme Wilfrid Drapeau, née Clarisse, de Hull; une soeur: Mme Marie-Louise Paquette, d'Ottawa; ainsi que 19 petits-enfants et 6 arrière-petits-enfants.

La dépouille mortelle est exposée aux salons funéraires Gauthier, 101, rue Notre-Dame, à Hull, d'où aura lieu le départ du cortège funèbre à 7 h. 45, jeudi, pour l'église Notre-Dame, où le service sera chanté à 7 h. 50.

L'inhumation aura lieu au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.



Me ROY FOURNIER

Me Roy Fournier élu commandant de la Légion

Me Roy Fournier, de Hull, a été élu récemment commandant de la Légion canadienne pour le district de Hull tandis que M. D. Allen, de Buckingham, a été élu commandant adjoint du district.

Les élections du commandant et de son adjoint ont eu lieu à Buckingham sous la présidence de Don Murray, vice-président et secrétaire du commandement provincial de la Légion, assisté de M. L. Currie, aussi du commandement provincial.

Plusieurs représentants des sections locales de la Légion, notamment de Hull, de Campbell's Bay, de Wakefield, de Gatineau, de Pointe-Gatineau et d'Aylmer étaient présents à cette assemblée.

Chaque parti a gagné un siège

WINNIPEG (P.C.)—Les deux élections complémentaires provinciales tenues lundi au Manitoba, n'ont apporté aucun changement à la représentation des comtés impliqués.

M. Walter Clark, cultivateur de 54 ans, de Baldur, a conservé le siège de Mountain au parti libéral-progressiste, dans une lutte serrée contre son adversaire progressiste-conservateur. Le troisième candidat, un créditiste, venait loin en arrière. Le comptage final donnait à M. Clark une pluralité de 276 voix sur M. Marcel Boulic, de Notre-Dame de Lourdes, le candidat conservateur.

Les conservateurs ont conservé le siège de Deloraine-Glenwood. M. Albert Earl Draper, le candidat de ce parti, a été élu contre son adversaire libéral-progressiste, M. Robert Moffat, de Winnipeg. Ce siège était devenu vacant à la mort de M. J. O. Argue, un progressiste-conservateur.



SEANCE DE REMISE DE DIPLOMES DU COLLEGE COMMERCIAL LAVAL — Dimanche soir avait lieu à 8 h. 30, au Foyer Notre-Dame-de-Grâce de Hull, la cérémonie de remise de diplômes. La plupart des lauréats furent groupés sur la photo ci-dessus. De gauche à droite, 1ère rangée, en bas: Mlles Madeleine Morrissette, Thérèse Paquette, Gabrielle Rozon, Aline Beaulne, Gabrielle Lafontaine, M. Marcel Guitard, principal du Collège, M. Maxime Guitard, directeur des études, Mlles Rita Beaulne, Claire Tremblay, Jeannette Miron, Denise Gagné. En remontant, deuxième rangée, de gauche à droite: Mlles Louise Cléroux, Mariette Gauthier, Claudette Daley, Cécile Parent, Judith Bertrand, Pierrette Longpré, Gisèle St-Jean, Joan O'Leary, Lise Trottier, Margaret De Breyne, Agathe Alie, Marie Carrière, Mary Gail Stanger. Troisième rangée: MM. Jean-Marc Dumont, Jean-Louis Dumont, Johnny Strasbourg, Roger Potvin, Claude Potvin, Jacques Dupuis, président du Conseil des étudiants, Gilles Labonté, Marcel Désormeaux. Quatrième rangée: Paul-André Charette, Jean-Paul Baril.

(Photo "Le Droit"—par Champlain Marcil)

La remise des diplômes au Collège commercial Laval

C'est devant une salle remplie à capacité que s'est déroulée dimanche soir à 8 h. 30, au foyer Notre-Dame de Grâce de Hull, la séance annuelle de remise de diplômes du Collège commercial Laval.

La soirée débuta par l'interprétation de "O Canada", que l'assistance chanta en choeur, accompagnée au piano par Mlle Margaret De Breyne.

Immédiatement après, M. Jacques Dupuis, président du Conseil des Etudiants, prononça un bref exorde dans lequel il ne manqua pas de souligner le côté quelque peu mélancolique d'une telle cérémonie qui voit "un groupe de jeunes gens et jeunes filles, au terme de leurs études, dire adieu à leur institution pour entrer dans la vie." Et de poursuivre l'orateur: "C'est précisément le jour de la remise des diplômes que l'on se rend le mieux compte de la véracité des exhortations que nos maitres "s'acharnèrent" à nous faire au cours de l'année académique." M. Jacques Dupuis dit en conclusion: "Je laisserai donc à nos interprètes l'occasion d'exprimer les sentiments qui nous animent au moment de quitter cette institution".

Un intermède musical était ensuite inscrit au programme, qui permit d'applaudir un ensemble à cordes dans l'interprétation de "When Day Is Done", de Robert Katcher, et "Jealousy", de Jacob Gade.

A peine les derniers bravos s'éteignaient-ils que Mme Cécile Guitard-Audette, professeur agrégé s'avançait devant l'assistance afin de donner lecture du palmarès des sous-gradués.

Et l'ensemble à cordes revint encore, pour interpréter très brillamment "I'll see you again", de Noel Coward, "Memory Lane", de B. G. de Sylva et le célèbre "Tea for two", de Vincent Youmers. Des applaudissements chaleureux saluèrent leur remarquable exécution.

Après la marche d'entrée des gradués, deux élèves, Jeannette Miron et Margaret De Breyne prononcèrent une émouvante allocution d'adieu, en français pour la première et en anglais pour la seconde. Faisant suite au long palmarès féminin, ce fut le palmarès des jeunes gens, non moins éloquent. Puis, des élèves de langue anglaise chantèrent quelques morceaux variés de fort plaisante façon.

C'était alors au tour de M. Maxime Guitard, directeur des études du Collège, de prononcer quelques mots. M. Guitard tint tout d'abord à féliciter les lauréats et lauréates pour le succès qu'ils ont remporté et dégagea ensuite la leçon de ce genre de réunion. En quelques phrases précises, il montra combien ces cérémonies sont utiles et même nécessaires, non seulement pour apporter publiquement aux bons élèves la récompense qu'ils se sont méritée par leur labeur, mais aussi et surtout, pour promouvoir de fructueux contacts entre éducateurs et élèves, facteurs-clés d'un enseignement rationnel. Faisant dans un autre domaine, allusion à la révolution que la télévision apporte dans le mode de vie d'un nombre toujours croissant de gens, il démontra comment sa portée incalculable peut être en quelque sorte "canalisée" pour devenir un instrument extraordinaire entre les mains des éducateurs.

L'auditoire ne lui ménagea pas ses applaudissements après son magistral exposé.

Cette soirée eût été incomplète sans une manne en bantinet plus spirituelle encore. Il appartenait au R.P. Jean-Marie Gauthier, O.M.I., représentant le curé de Notre-Dame de Grâce, de la donner à un auditoire avide.

Avec une concision qui n'altéra en rien la quintessence de ses propos, le R.P. W. Gauthier sut mettre en évidence la sollicitude du Tout-Puissant sur ces jeunes têtes dont la science toute neuve devra leur permettre de toujours Le mieux servir.

La soirée se termina par l'interprétation de "Dieu protège la Reine".

Dans la distinguée assistance, on remarquait notamment la présence de M. l'abbé Cyrille Lévêque, curé de Pointe-Confort, P. Q.

Funérailles

M. John Beaulne

Les funérailles de M. John Beaulne, époux en premières noces de feu Rose-Anna Beaulne et en deuxièmes noces de Mélina Tremblay, de 104 ,rue Montcalm, appartement 3, à Hull, décédé le samedi 25 juin dernier à l'âge de 75 ans, ont eu lieu ce matin.

La dépouille mortelle a quitté les salons funéraires Beauchamp, 171, rue Saint-Laurent, à 7 h. 30, pour l'église Sainte-Bernadette où le service a été chanté à 7 h. 45. La levée du corps a été faite par Mgr Adéodat Chaloux qui a aussi chanté le service.

L'inhumation a eu lieu au cimetière du Très-Saint-Rédempteur et M. l'abbé Léo Jolicoeur a récité les dernières prières.

M. Jérémie Béland

Les funérailles de M. Jérémie Béland, époux en premières noces de feu Emilia Charbonneau et en deuxièmes noces de feu Albina Pilon, de Pointe-Gatineau, décédé le vendredi 24 juin dernier à l'âge de 79 ans et sept mois, ont eu lieu hier.

La dépouille mortelle, précédée d'un landau de fleurs et d'une foule nombreuse de parents et d'amis, a quitté les salons funéraires Beauchamp, 44, boulevard Greber, à Pointe-Gatineau, à 7 h. 40, pour l'église Saint-François de Sales, où le service a été chanté à 8 h.

La levée du corps a été faite par le curé Antoine Lalonde qui a aussi chanté le service assisté de M. l'abbé Yvan Robitaille et de M. l'abbé Maurice Plouffe.

L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial et M. l'abbé Robitaille a récité les dernières prières.

Mouvement des grèves

BOSTON (P.A.) — L'arrêt du camionnage lourd dans le sud de la Nouvelle-Angleterre s'est étendu aujourd'hui à l'Etat de New-York et à des points dispersés aussi loin que Cleveland dans le Midwest et Atlanta dans le Sud.

Environ 15,000 chauffeurs de camions sont impliqués dans le différend ouvrier dans les Etats de Massachussetts, Connecticut et Rhode-Island, et plus de 5,000 ailleurs.

La grève a débuté il y a deux semaines.

* * *

SHAWINIGAN FALLS (P.C.) —Les autorités de la C.T.C.C. ont révélé, lundi, que l'on est à amorcer pour plus tard au cours de la semaine, une rencontre entree Gérard Picard, président de la C.T.C.C., et Wilfrid Mosher, gérant de l'usine locale de la Consolidated Paper. L'usine est paralyse par la grève depuis le 19 juin dernier.

* * *

TORONTO (P.C.) — Les négociations entre la General Motors et les représentants syndicaux des 10,000 employés de l'usine d'Oshawa ont été rompues, lundi.

Les membres du syndicat des ouvriers de l'automobile C.O.I.-C.C.T. ont mis fin à une séance de négociation quand les négociateurs n'ont pu s'entendre sur le système d'ancienneté devant prévaloir en cas de mise à pied.

* * *

PITTSBURGH (P.A.) — Le comité de politique des salaires des Métalurgistes unis d'Amérique C.O.I. a autorisé lundi une grève nationale des métallos, mais le président du syndicat, M. David J. McDonald, a déclaré: "N'allez pas penser que nous souhaitons la grève."

Le comité de 170 membres a décidé à l'unanimité d'autoriser McDonald à ordonner une grève dans les grandes aciéries à minuit eudi si une entente n'intervient pas d'ici là au sujet des revendications du syndicat. Celuici réclame une hausse "substantielle" des salaires.

* * *

LONDRES (Reuter) — Quelque 300 membres de l'Union des débardeurs sont partis, dans la nuit de dimanche à lundi, des ports de Manchester, Liverpool et Birkenhead afin de stimuler leurs confrères de Londres dont la vaillance faiblissait.

Les grévistes se sont assemblés, tôt lundi matin, à la Tour de Londres, pour se diriger ensuite vers les quais.

J.-B. HARPER Ltée
Ebénistes — Bois et matériaux de construction
20, rue Cousineau — Hull
Tél.: PR. 7-6650

PILON Ltée
PR. 7-4348

BOUCHER FRÈRES · LTÉE
72, rue Crémazie
HULL
- Charbon et Coke
- Bois de construction
- Matériaux de construction

PR. 7-3868

Assises criminelles du district de Pontiac présidées par l'hon. Fortier

CAMPBELL'S BAY, Qué. (D. N.C.)—Six individus condamnés à subir leur procès au cours du présent terme des assises criminelles du district de Pontiac, ont émis des plaidoyers de culpabilité lors de leur comparution, hier, devant l'hon. juge H. A. Fortier, de Hull.

Le premier prévenu à être traduit a écopé de trois mois de prison. Il s'agit d'un citoyen de Fort-Coulonge, Hector Bélair, qui s'est reconnu coupable à l'inculpation d'avoir obtenu de l'argent sous de fausses représentations.

John McCorriston, de Portage-du-Fort, a été condamné à une amende de $25.00 ou à 15 jours de prison, lors de sa comparution sous une accusation de voies de fait simple. Il a également été accusé de vol avec effraction, en même temps que Clarence McCallum et Jack Dunn, de Partage-du-Fort, au cours de la journée d'hier. Les prévenus ont écopé cette fois d'une amende de $25 ou à défaut de paiement, de 15 jours de prison.

Ils étaient représentés par Me Joseph Sainte-Marie, C.R., de Hull.

La dernière cause instruite hier, fut celle d'un triste sire de Haley Station, Ont., Howard Culhane, accusé de viol sur une adolescente de 14 ans. Le prévenu, qui était représenté par l'hon. Alexandre Taché, C.R., a été condamné à six mois de prison à compter de la date de son incarcération, soit le 4 septembre 1954.

L'hon. juge Fortier sera saisi demain, d'une cause au cours de laquelle Eugène Gardner, de Pembroke, Ont., aura à répondre à une accusation de voies de fait graves sur la personne de M. Alfred Potvin, autrefois de Chichester.

Le présent terme des assises criminelles sera clôturé jeudi matin par le procès de Raymond Laporte, de Fort-Coulonge, accusé du vol d'une somme de $700, perpétré au préjudice de M. Lionel Jolicoeur, de Fort-Coulonge.

L'avocat de la Couronne dans ces causes est Me Paul-A. Martineau, de Campbell's Bay.



Le Frère CONRAD, C.S.Sp., du collège Saint-Alexandre, partira le 14 octobre prochain pour la nouvelle préfecture apostolique de Kabba, en Afrique anglaise. Cette préfecture est confiée aux Spiritains canadiens et elle a comme chef Mgr A. Delisle, C. S.Sp., de Montréal. Le Frère Conrad (nom de famille, Euclide Caron) est le fils de M. et Mme Arthur Caron, de Coaticook, près de Sherbrooke.

Ces voleurs ne joueront pas au golf longtemps . . .

L'enquête visant à découvrir les cambrioleurs d'un club de golf d'Ottawa a fait un pas de plus vers sa solution, hier soir, quand les limiers ont retrouvé une partie du butin volé.

Les malfaiteurs, qui avaient enlevé pour $8,000 d'objets divers à l'"Ottawa Hunt and Golf Club", dans la nuit de dimanche à lundi, avaient jeté dans les broussailles les sacs de golf. Et la police a retrouvé ces sacs hier soir.

Mais une partie considérable du butin reste introuvée.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: 6-7431.

Dr HENRI PILON
251, Boul. St-Joseph, Hull
SERA ABSENT
POUR 15 JOURS
à partir du 30 juin

Camions rouges — ALLIED FOOD MARKETS

Swift épargnent!

Freshie	Mélange à liqueur douce	6 pqts	35¢
Swiss Knight		Pqt (8 oz.) 12 portions	37¢
Fromage Gruyère		Pqt (4 oz.) 6 portions	21¢
Nettoyeur Swift		3 pour	35¢
Prem		Bte de 12 oz.	41¢
Aliment Pard pour chiens		2 btes de 15 oz.	23¢
Shortening Jewel		2 cartons de 1 lb.	49¢
Pois Honey Pod	Stokely De fantaisie	2 btes de 15 oz.	31¢
Paris pâté		2 btes de 3 oz.	25¢
Poulet entier Swanson		Bte de 3¼ lbs.	1.43
Jus de pamplemousses	Old South Sucré	Bte de 48 oz.	25¢
Jus d'oranges, pamplemousses	Old South Sucré 48 oz.		29¢
Viandes Swift pour bébés		2 btes de 3¼ oz.	45¢
Tamisées (bébés), 6 variétés—Hachées (juniors), 6 variétés			
Beurre d'arachides	Davy Crockett	Verre de 9½ oz.	29¢
Farine Betty Crocker Gold Medal		Sac de 5 lbs.	29¢
Mélange à gâteau blanc Shirriff		Pqt de 1 lb.	31¢
Margarine Good Luck	(Magasins d'Ontario seulement)	1 lb.	33¢
Margarine Solo	(Magasins d'Ontario seulement)	1 lb.	29¢
Mélange à dessert	Frostee — Lipton chocolat ou vanille		2/31¢
Javex		Bout. de 64 oz.	43¢
Nettoyeur Old Dutch			2/27¢

Frankfurters
PREMIUM DE SWIFT
Paquet de 1 livre **35¢**
VIANDES PREMIUM DE SWIFT PRETES POUR LA TABLE
PAIN HOLLANDAIS
MACARONI et FROMAGE
SALAMI HOLLANDAIS avec cornichons et piment
VIANDE A LUNCH
PAIN AU VEAU,
PORC et POULET
Paquet de 6 onces **29¢**

LAITUE ICEBERG cultivée dans la région. 2 pour 19¢

POMMES WINESAPS de fantaisie, de Washington. Sac poly. de 3 lbs .... 49¢

BETTERAVES nouvelles de la région. Gros paquet 2 pour 13¢

CAROTTES de Californie dans cello. Sac poly. de 20 oz. 2 pour 29¢

ORANGES VALENCIA SUNKIST Gros. 288. 2 doz. 55¢

Hé, les petits! Vous pouvez gagner une bicyclette en nous colorant!

ENVOYEZ VOS INSCRIPTIONS AU CONCOURS DE COLORIAGE ALLIED

11½, rue Desjardins, Ottawa.

Le concours se termine le samedi, 2 juillet





DISTRIBUTION DE PRIX A SAINTE-THERESE — Grâce au concours de plusieurs bienfaiteurs, dont les Dames auxiliaires et les Chevaliers de Colomb, l'orphelinat Sainte-Thérèse de Hull, a pu organiser une distribution de prix pour ses jeunes élèves, hier soir. Sur la photo, on peut voir quelques-uns des enfants en compagnie d'amis de la maison. De gauche à droite, la Rev. Soeur Angèle-du-Rosaire, des Soeurs Dominicaines du Rosaire, prieure, Mgr Lucien Beaudoin, curé de Saint-Joseph de Hull, l'abbé René Soucy, aumônier, qui célébrait en même temps son 15e anniversaire de vie sacerdotale, et M. Lorenzo Lefebvre, grand chevalier des Chevaliers de Colomb de Hull.

(Photo "Le Droit"—par Champlain Marcil)

Pique-nique à Cantley

Vendredi, le 1er juillet

Les autobus quittent l'église Assomption, Eastview, et l'église St. Patrice, angle Nepean et Kent à 2 heures p.m. — Passage, aller-retour, 50c

Atterrissage forcé

QUEBEC (P.C.) — Un avion léger, manquant de carburant, a fait un atterrissage forcé lundi soir dans un champ de la ville de Québec, mais le pilote s'en est tiré indemne.

Le pilote Dean Brandon, de Central Point, Oregon, a descendu le "Tiger Moth" derrière l'orphelinat Saint-Vincent de Paul, à moins de 300 pieds d'une artère très fréquentée.

L'inauguration du camp St-Joseph se tiendra dimanche

(C.C.C.) — Son Exc. Mgr M.-J. Lemieux, O.P., archevêque d'Ottawa, présidera le dimanche 3 juillet l'ouverture officielle du Camp Saint-Joseph, au lac McGregor, à 25 milles de la Capitale.

La direction de ce camp, dont la Corporation diocésaine a fait l'acquisition récemment, a été confiée au Comité directeur d'Action catholique et d'apostolat laïc du diocèse; le camp sera plus particulièrement réservé aux organisations du secteur féminin de l'Action catholique et de l'apostolat laïc.

Le but immédiat du camp est de permettre à des groupes de dirigeants de l'Action catholique et de l'apostolat laïc d'étudier ensemble les problèmes de leur apostolat, dans un décor enchanteur et dans un lieu de repos favorable à la méditation.

En plus d'un édifice principal comportant une grande salle à manger, la cuisine et des chambres, on y trouve 6 chalets plus petits, ainsi qu'une grande salle sur la rive, qui servira de chapelle et de salle de réunions.

Les directeurs de l'Action catholique ont donné au camp le nom de saint Joseph pour manifester leur affection filiale envers leur archevêque qui porte ce prénom, et pour témoigner de leur adhésion à l'Episcopat canadien qui a proclamé la présente année celle de saint Joseph.

Le programme de la cérémonie d'ouverture, qui débutera à 3 heures de l'après-midi, comportera des allocutions de M. Conrad Charlebois, de Hull, président diocésain de l'Action catholique, de Mlle Gertrude Lemire, d'Ottawa, présidente diocésaine, et de Mgr Lemieux; la cérémonie de la bénédiction du camp, la bénédiction du T.S. Sacrement, la visite du camp et un goûter.

L'Angleterre est plus catholique qu'elle ne le croit

MADRID (C.C.C.) — M. Douglas Woodruff, directeur des hebdomadaires catholiques anglais "The Tablet" et de "The Universe", a prononcé une conférence à Madrid sur "Newman, Chesterton et les catholiques anglais de nos jours".

"Nous sommes évidemment, a-il dit, une minorité moins importante que celles d'autres pays, par exemple celle des Etats-Unis, qui représente une grande force. Cependant, on peut affirmer que l'Angleterre est plus catholique qu'elle-même ne le croit, car toutes ses institutions sont profondément reliées au catholicisme, de par leur origine et leur condition."

Interrogé sur la mission qui incombe aux catholiques de son pays, M. Woodruff a déclaré qu'il faut à tout prix en venir à la réconciliation du peuple anglais avec l'Eglise catholique, en tant que société universelle. Il a ajouté qu'en Angleterre la bourgeoisie embrasse le catholicisme avec une intensité jusqu'à présent inconnue. "Quand je faisais mes études à Oxford, a-t-il dit, il n'y avait que 105 catholiques sur un nombre de 5,000 étudiants. Aujourd'hui il y a à Oxford environ 7,000 étudiants et sur ce chiffre celui des catholiques est de 450. Et on peut en dire autant de Cambridge".

Jean-Paul Tétreault est déclaré vainqueur

HALIFAX (P.C.) — Jean-Paul Tétreault, de Plessisville, Qué., a remporté, lundi, les honneurs du concours oratoire de la Chambre de Commerce des Jeunes du Canada en éliminant deux autres finalistes, Donald McLellan, de Toronto, le représentant de l'Est, et Donald Lyall, de Winnipeg, le représentant de l'Ouest du Canada.

Alban, Ont.

Naissances

ALBAN, Ont. (D.N.C.) — M. et Mme Fred Lemieux (Marie-Jeanne Savard) sont les heureux parents d'une fille, baptisée en l'église N.-D.-de-Lourdes par le R. P. O. Campeau, sous les prénoms de Marie-Réjeanne-Claudette. Parrain et marraine, M. et Mme Ernest Lemieux.

M. et Mme Thomas Beaulieu (Delhia Beaulieu) font part à leurs parents et amis de la naissance de leur fille, baptisée en l'église N.-D.-de-Lourdes, sous les prénoms de Marie-Lise. Parrain et marraine, M. et Mme Jacques Beaulieu, oncle et tante de l'enfant.

Va-et-vient

M. Hormidas Lacroix, d'Ottawa, a passé quelque temps chez M. et Mme René Lacroix.

Mlles Annette et Claire Rancourt ont passé une fin de semaine chez leurs parents, M. et Mme Omer Rancourt, récemment.

M. et Mme Jos. Bourré, d'Ottawa, visitaient des parents et amis la semaine dernière.

M. et Mme Léonard Beaulieu, de Sudbury, passaient une fin de semaine parmi nous, récemment.

Nous souhaitons la bienvenue à M. et Mme Albert Venne, fils, maintenant résidants d'Alban.



FETE AU COLLEGE LAFORTUNE — Les élèves du Collège commercial Lafortune, rue Rideau, assistaient dimanche, à l'Hôtel Saint-Louis, à une belle soirée de détente, préparatoire aux examens. On remarque, à la table d'honneur (en arrière): M. Roland Nault, Mlle Florentine-V. Dupuis, principale, M. Daniel Lafortune, président de l'institution (et maire de Pointe-Gatineau), Mme Lafortune, M. Gaston Lafleur, président des anciens (gérant de l'aréna et du stade de Saint-Jérôme), Mme Ronald Nault, M. Paul Reinhardt, Mme Pierre Séguin, M. John Long et Mlle Lilian Hausler.

(Photo "Le Droit"—par Champlain Marcil)

Mlle Lise Labelle créée Escoute de Jeanne d'Arc

Elle est la troisième guide du diocèse à recevoir cet honneur — Degrés de titularisation à Mlles Yolande Raymond et Madeleine Couillard

Au cours d'une cérémonie qui avait lieu hier après-midi au Centre-Notre-Dame de Hull, était décerné à Mlle Lise Labelle, fille de M. et Mme Wilfrid Labelle, de Hull, le plus grand honneur que puisse recevoir une guide cadette. Mlle Labelle a été faite Escoute de Jeanne d'Arc.

Mlle Labelle est la 3e guide du diocèse à recevoir cet honneur. Les deux autres Escoutes de Jeanne d'Arc sont Mlles Madeleine Huet, de Montebello et Claire Dubé, de Hull.

Durant la même cérémonie, Mlle Yolande Raymond, commissaire du district de Hull et Mlle Couillard, commissaire des guides cadettes du diocèse, recevaient leur degré de titularisation.

Mlle Simone Gosselin, cheftaine de la 3e Cie de Notre-Dame-de-Grâce, a fait l'éloge de la guide Lise Labelle. "Exemplaire dans toutes les sphères de sa vie, et estimée de toutes ses soeurs guides: voilà les caractéristiques qui ont amené les autorités du guidisme à décerner à cette jeune guide de 17 ans l'honneur d'être reçue Escoute de Jeanne d'Arc.

"A la maison, c'est une jeune fille soumise et sacrifiée. A la compagnie, sa préoccupation est de réaliser le type guide idéal, ce qui lui a mérité la confiance et l'admiration de ses soeurs guides.

"En un mot, cette guide a su déployer, comme lui enseigne le guidisme, une disponibilité constante."

Commissaire Blandine Nault, commissaire provinciale, a remis à l'Escoute le drapeau de Jeanne d'Arc, et M. l'abbé Carmel Corbeil, aumônier diocésain, lui a accordé sa bénédiction.

Aprs la cérémonie, les guides et leurs invités ont assisté à un banquet en l'honneur de la guide cadette.

Parmi les principaux invités, on remarquait la commissaire Blandine Nault, le R.P. A. Beaulieu, O.M.I., aumônier des guides de la paroisse Notre-Dame-de-Grâce, M. l'abbé C. Corbeil, aumônier diocésain, Mme R. Couillard, commissaire des cadettes, et M. R. Couillard, M. et Mme W. Labelle, parents de la guide décorée, M. l'abbé Alban Lavigne, commissaire G. Lemire, T. Matte, assistante-commissaire J. Marcoux, commissaire Y. Raymond, cheftaine S. Gosselin, le R.P. A. Goyer, O.M.I., les scouts de Notre-Dame-de-Grâce; F. Martinneau, G. Massé, G. Carrier et P. Labonté, et un groupe imposant de guides du diocèse d'Ottawa.

A la fin du banquet, commissaire Yolande Raymond a tracé l'histoire du mouvement guide dans la paroisse Notre-Dame-de-Grâce, soulignant la présence des fondateurs du guidisme dans cette paroisse, entre autres le R.P. A. Goyer et Mme Jacqueline Cadieux-Goyette.

Le chant "Gide catholique, va, poursuis ton chemin", a terminé les réjouissances en l'honneur d'une guide qui a donné des preuves d'un dévouement exemplaire et qui invite ses soeurs guides à marcher de l'avant sur ses traces.



ESCOUTE DE JEANNE D'ARC — Mlle Lise Labelle, fille de M. et Mme Wilfrid Labelle, de Hull, a reçu dimanche le plus grand honneur qui puisse être conféré à une guide cadette, lorsqu'elle fut créée Escoute de Jeanne d'Arc, au cours d'une cérémonie qui se déroulait au centre Notre-Dame-de-Grâce. Mlle Labelle est la 3e guide du diocèse à recevoir cet honneur. La photographie ci-dessus montre, de gauche à droite, Mlle Simone Gosselin, cheftaine de la 3e cie Notre-Dame, Lise Labelle, la décorée, commissaire provinciale Blandine Nault et M. l'abbé Carmel Corbeil, aumônier diocésain.

(Photo "Le Droit"—par Champlain Marcil)

Belle fête du Collège Lafortune

Une belle fête du grand Collège commercial Lafortune, rue Rideau, avait lieu hier soir, à l'hôtel Saint-Louis.

Le président de l'institution, M. Daniel Lafortune, a déclaré qu'il tentait cette expérience psychologique afin d'assurer aux élèves une détente avant les examens.

Il y a eu notamment banquet, présentation de cadeaux, allocutions, tirage de prix et programme artistique.

Dans son allocution, M. Daniel Lafortune, président du Collège Lafortune et maire de Pointe-Gatineau, a loué le beau travail accompli par les élèves au cours de l'année.

Il s'est aussi dit reconnaissant envers les anciens qui, en grand nombre, font honneur au Collège.

Il a félicité les élèves de leurs succès: "car grand succès il y a eu, il y a et il y aura", a-t-il dit.

M. Lafortune a rendu hommage à la principale, Mlle Florentine-V. Dupuis.

Il a exprimé son regret au départ de Mme Ronald Nault, qui enseigne au Collège Lafortune depuis cinq ans (celle-ci devient officier de liaison à la Caisse de bienfaisance d'Ottawa), et lui a souhaité bonne chance dans ses nouvelles fonctions.

M. Lafortune a enfin exprimé ses meilleurs voeux de succès à tous.

M. Gaston Lafleur, président des anciens (gérant de l'aréna et du "stadium" de SaintJérôme), invité ensuite à prendre la parole, a déclaré que tous les anciens du Collège Lafortune doivent estimer ce titre pour un honneur.

Il a donné maints exemples de succès importants remportés justement par des jeunes gens ou des jeunes filles qui avaient étudié au Collège Lafortune.

Mlle Florentine-V. Dupuis, principale, agissait en tant que maîtresse de cérémonies.

Mlle Cécile Babin a lu une adresse qu'elle a remise à la principale.

Puis Mlle Monique Prégent a présenté, au nom des élèves, un joli cadeau au président et directeur, M. Daniel Lafortune.

Enfin, Mlle Julienne Charbonneau a remis, toujours au nom des élèves, un souvenir à chacun des professeurs.

M. Gaston Boyer, chef-cuisinier, dirigeait le banquet.

Les élèves ont interprété eux-mêmes leur programme artistique Mlle Julienne Charbonneau et M. Bernard Loyer ont assuré les chants; Mlles Claudette Toutloff et Denise Gervais, la musique.

Les étudiants ont ensuite interprété en choeur "La chanson du Collège" qu'ils avaient composée.

A la table d'honneur, on remarquait: M. Daniel Lafortune, président du Collège, et Mme Lafortune, Mlle Florentine-V. Dupuis, principale, Mlle Huguette Lafortune, fille du président et de Mme Lafortune, M. Gaston Lafleur, président des anciens, les professeurs: Mmes Ronald Nault, Pierre Séguin, John Long, Mlles Lillian Hausler, Carmen Côté, MM. Paul Reinhardt, H.-Louis Carrier; d'autres invités: MM. Pierre Séguin, Ronald Nault et John Long.

C'est facile c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: 6-7421.

C'est encore



et nous y allons -

IL VOUS FAUT VOIR CELLES-CI

1947 MERCURY, sedan $549
Réellement, c'est un cadeau !

1950 PLYMOUTH, sedan. Radio, chaufferette $947
Nous avons réduit le prix jusqu'au point de souffrance !

1950 STUDEBAKER, sedan. Chaufferette $898
C'est une perle !

1953 CHEVROLET, sedan $1248
Vous ne pouvez faire mieux !

1951 CHEVROLET, sedan $896
Attendez de la voir !

1952 BUICK de commande, 4 portières. Chaufferette, radio, "Dynaflow" $1593
Achetez-la vite !

1953 CHEVROLET, sedan. Chaufferette $1323
Vous avez raison, le prix est ridicule !

1953 DODGE, coupé, toit dur. Chaufferette, radio $1852
Saperlipopette !

1951 OLDSMOBILE "98" Holiday, coupé. Chaufferette, radio, fenêtres-servo, hydramatique $1899
N'est-ce pas vraiment spectaculaire !

1953 CHEVROLET de luxe, sedan 2 portières. Chaufferette, "Powerglide" $1677
Oui, nous perdons beaucoup sur le prix de cette auto !

1951 BUICK Roadmaster, sedan. Chaufferette, radio, "Dynaflow" $1394
Eh bien ! Qu'attendez-vous ?

1953 METEOR Fordor de commande. Chaufferette, radio, transmission automatique $1696
Vous parlez d'une auto !

1953 CHEVROLET, sedan 4 portières, chaufferette $1549
Le prix semble ridicule, mais c'est vrai !

1953 OLDSMOBILE "88", sedan 4 portières. Chaufferette, hydramatique $2174
Vous avez raison, le prix n'est pas juste — il est trop bas !

1953 CHEVROLET Bel Air, 4 portières. Chaufferette, radio, "Powerglide" $1796
Une vraie chouette !

Il n'y a PAS D'HESITATION lorsque vous faites affaires

chez

GUEST MOTORS

LIMITEE

Vendeurs CHEVROLET et OLDSMOBILE

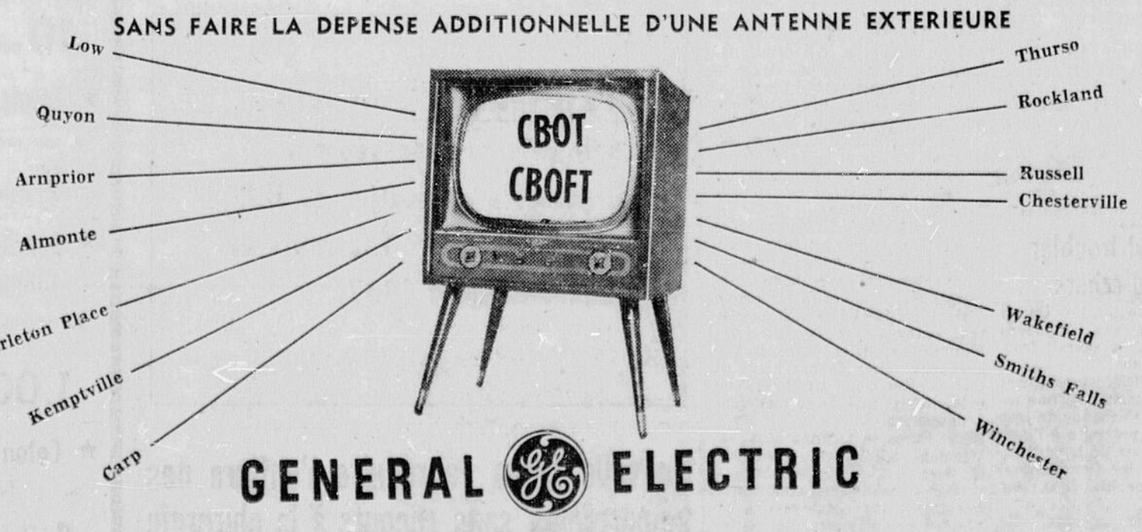
72, rue Leduc, Hull, P.Q.
Tél. PR. 7-2731

"Place bien qui place chez Guest"

Les citoyens de l'Ontario ne paient pas la taxe de vente du Québec

Si vous demeurez en dedans de ce rayon vous pouvez maintenant capter CBOT - canal 4 — CBOFT - canal 9

SANS FAIRE LA DEPENSE ADDITIONNELLE D'UNE ANTENNE EXTERIEURE



GENERAL ELECTRIC

GRATIS: Démonstration GRATUITE à domicile dans un rayon de 50 milles d'Ottawa

GRATIS: Garantie de service de 90 jours

GRATIS: Antenne intérieure

CONDITIONS POUR CONVENIR A VOTRE BUDGET

RAPPELEZ-VOUS: Rolland Motard est le SEUL magasin qui vous offre une garantie de 3 ans sur votre lampe-image.

ROLLAND MOTARD ELECTRIC

"Nous vendons ce qu'il y a de meilleure et réparons le reste"

12, RUE YORK — 6-7481

Feuilleton du Droit

L'AMOUR L'EMPORTE

par Concordia Merrel

Reproduction autorisée par la Société des gens de lettres de France

— 92 —

Mason le Rouge devait réapparaître un jour ou l'autre, sir Randolph n'en doutait pas. Le voir traînant aux environs des Grilles Grises demeurait inévitable.

—Je ne suis pas... absolument sûre de l'avoir vu, précisa Jenry, soucieuse d'exactitude, mais je le crois.

—Je suis très enclin à le croire également, répondit sir Randolph avec sérénité.

Un lourd silence suivit, puis:

—Et... Jenny fauvette, cette femme qui l'accompagnait? dit le châtelain à mots entrecoupés.

Jenny l'interrompit très vite:

—Je ne sais rien d'elle! Togs a trouvé ce fragment de dentelle... et il a remarqué l'empreinte d'un haut talon dans le sable, c'est tout... Peut-être n'est-ce simplement que la trace laissée par le soulier d'une femme de chambre n'ayant aucun rapport avec mon oncle.

Sir Randolph contemplait, silencieux, le petit lambeau de dentelle que Jenny lui tendait: il fit un mouvement pour le prendre, mais retira aussitôt sa main avec un dédaigneux dégoût.

—Dentelle vulgaire! murmura-t-il, et Jenny crut voir le visage altier vieillir et se creuser. Mais bien des femmes portent des dentelles très ordinaires! s'empressa-t-il d'ajouter, en levant avec vivacité sa noble tête expressive et fière.

—Beaucoup! confirma aussitôt Jenny, voulant le rassurer le plus vite possible au sujet d'un danger qu'elle ignorait encore.

—Togs, continua sir Randolph, vous êtes par hasard entré dans cette triste histoire... Vous m'obligeriez grandement en n'en disant absolument rien à personne.

—Certainement, monsieur, répondit l'interpellé instantanément, et si je puis vous être utile d'une manière quelconque...

Togs ne termina pas sa phrase, certain d'avoir été compris.

—Merci, Togs... On ne sait jamais!... Jenny, voulez-vous venir demeurer ici? Vous sentiriez-vous plus en sécurité?

—Merci bien sincèrement, mais en vérité, je n'ai pas peur de mon oncle... et je ne veux pas abandonner Mme Gall. Je vais rentrer maintenant et voir si quelqu'un a aperçu Mason. Dans ce cas, je vous avertirais tout de suite.

—Venez travailler avec moi à mon catalogue. Vous me tiendrez ainsi au courant, sans être remarquée.

—J'en serais très heureuse. Voulez-vous demain matin?

—Oui, à dix heures.

Jenny alla vers la porte, Togs la suivant. Arrivée là, elle se retourna et, d'une voix entièrement différente de la sienne, parla à sir Randolph à travers la vaste pièce:

—Prenez... le plus grand soin de Jim, je vous en prie...

Et elle sortit en hâte, bien avant que Togs ait eu le temps de lui ouvrir la porte.

Le jeune homme se tint immobile, la regardant s'éloigner, comprenant maintenant qu'il était tout à fait oublié.

"Difficultés... difficultés sentimentales?" se dit-il.

Et Togs apprit alors que d'obscures vérités s'éclaircissaient.

Si Jenny avait réellement vu Mason le Rouge pendant la nuit du bal, celui-ci, par contre, s'était bien tenu à l'écart, car personne ne l'avait aperçu.

La jeune fille venait au manoir tous les matins aider sir Randolph dans ses travaux à la bibliothèque. Il lui demandait invariablement si Mason le Rouge avait reparu, mais Jenny répondait toujours négativement.

D'autres questions concernant l'étrangère entrevue aux environs restaient également sans réponse.

(à suivre)

La culture des roses au Japon

TOKYO (Reuters) — Le japon a détourné les yeux de sa fleur emblématique, le chrysanthème, et voici pris d'un véritable engouement pour les roses. Tout le monde ou presque, depuis l'empereur jusqu'au condamné à mort cultive des roses.

Les hommes d'Etat oublient leurs tracas dans la culture des roses. Les hommes d'affaires trouvent que la culture des roses a rendu leurs employés plus consciencieux. Les petits commis de bureaux voient dans la culture des roses un excellent moyen de rencontrer des gens célèbres. Enfin, les politiciens soutiennent que la culture des roses joue un rôle important dans la transformation du Japon en une démocratie.

Rares sont les maisons d'affaires, les usines, les villes et les villages qui n'ont point leur société d'amateurs de roses. Durant la saison des roses, expositions et concours de roses se tiennent dans presque tous les coins du Japon.

Un grand concours

En mai dernier, un grand magasin de Tokio organisa le plus grand concours de roses de toute l'histoire du Japon. Plus de 10,000 roses furent exposées. Parmi les concurents, il y avait l'empereur Hirohito, le premier ministre Hatoyama et l'ancien premier ministre Yoshida.

Ce dernier, qui est le président de la Société des Amateurs de Roses du Japon, fit une apparition à l'exposiiton. O sait qu'il déteste se faire photographier. Mais en pareille circonstance, il posa de fort bonne grâce "Seules les roses pouvaient réussir pareil miracles", commentèrent les photographes.

Pour sa part, Hatoyama regrette qu'il ne soit plus de mode pour les politiciens de porter une fleur à la boutonnière.

"Le temps du bon goût est révolu au parlement, dit-il. Si nous commencions tous à porter une rose à la boutonnière, je suis sûr que nos débats seraient beaucoup plus empreints de courtoisie et que nous pourrions nous dispenser de ces batailles à coups de poing sur le parquet de la Chambre."

Barbelé en fleurs

C'est dans les prisons, paraît-il, que la culture des roses joue la plus grande influence. Et les plus belles roseraies de tout le Japon se trouvent à la prison des femmes, à Wakayama, dans l'ouest du Japon. Il s'agit d'une prison sans barreaux, mais pour empêcher les intrus d'y pénétrer, une clôture de barbelé entoure les terrains de la prison. Or, pour enlever à cette clôture son aspect désagréable, les femmes ont décidé de la couvrir de rosiers grimpants.



Elégante, féminine, et très seyante pour les tailles fortes. Vous la porterez comme robe soleil, confectionnée en voile, ou en nylon. Pour l'automne c'est un modèle qui s'adopte bien au crêpe avec garniture de dentelle. Le patron 4637, se vend dans les tailles : 36, 38, 40, 42, 44, 46, 48, 50. Le point 36, requiert 4⅜ verges de tissu à 35 pouces.

Envoyez 35 cents (en argent), imprimez vos nom et adresse, le numéro du patron. Veuillez spécifier si vous voulez les instructions en français en adressant le tout à ANN ADAMS, "Le Droit", 60, rue Front-ouest, Toronto, Ont.

Après quarante ans dans le noir

READING (Reuters) — La mère de Charlie Dunford croyait qu'il était impotent et elle le traita comme un enfant durant 40 ans.

Cette histoire unique s'est déroulée à Reading, en Grande-Bretagne, où personne n'a jamais soupçonné que Charlie était un type absolument normal.

On rapporte qu'il a souffert d'une attaque de rougeole à l'âge de sept ans. Il en demeura faible et sa mère le trouvant trop débile pour jouer avec ses compagnons décida de le garder à la maison.

Sa vue s'était affaiblie et elle lui couvra les yeux avec un bandeau en vue de la protéger.

Les années ont passé et Charlie avait atteint 40 ans lorsque sa mère est morte il y a trois ans.

Il ne savait pas parler ni marcher. On l'avait toujours traité comme un paralytique et ses muscles n'étaient pas développés.

Les médecins qui l'ont examiné à l'hôpital, après la mort de sa mère, étaient stupéfaits de constater qu'il était absolument normal.

Charlie avait toujours été nourri à la bouteille en dépit de son âge, et sa mère qui en prenait bien soin lui donnait aussi des pommes de terre pilées à la cuillérée.

Il fallut donc lui apprendre d'abord à manger, puis à se servir de ses membres.

C'était un long traitement, mais aujourd'hui, après trois années de patience, Charlie peut se promener dans le jardin de l'hôpital.

Il voit assez bien et peut converser facilement, car il a appris du vocabulaire.

Il ne savait pas qu'il y a eu une guerre en 1939 et il y a plusieurs mots qu'il ne comprenait pas.

On lui a de plus enseigné un métier et Charlie espère pouvoir se trouver du travail comme natteur de tapis.

Lorsqu'on lui demande s'il se rappelle des années passées, il répond que ça lui semble un grand trou noir et qu'il ne se souvient de rien.



Pour vous mesdames

Taches et souillures sur les vêtements d'été

Y a-t-il quelque chose de plus irritant que de tacher ou de salir une robe ou une blouse préférée?

Il peut y avoir une certaine consolation à savoir que ces accidents arrivent à peu près à tout le monde de temps à autre.

En fait, l'Institut Canadien de Recherches, qui poursuit régulièrement des épreuves sur les vêtements qui lui sont confiés par les buandiers et les nettoyeurs commerciaux, a découvert qu'une cause sur quatre des dommages causés aux vêtements est due aux taches et aux souillures.

La tache est souvent le résultat d'un accident, comme du thé ou du café qui a été répandu. Mais par ces jours de température plus chaude, Madame Nature s'amuse à causer du trouble au moyen de souillures de transpiration, qui peuvent affecter la résistance, la couleur et le fini des tissus. Ce trouble peut se manifester plus facilement sur les robes ou les blouses légères.

Le remède ne repose pas dans des désodorisants ni dans des anti-transpiration. La plupart de ces produits contiennent des compositions chimiques qui ont pour effet d'attaquer les fibres.

Mais que les souillures soient causées par la transpiration ou par des désodorisants artificiels, l'Institut prévient qu'il ne faut pas passer un fer chaud sur elles. La chaleur a pour effet de "cuire" la tache, la rendant ainsi plus difficile à enlever.

L'institut conseille, en achetant des vêtements d'été, de choisir des tissus qui peuvent subir l'humidité ou le nettoyage humide. A la longue, la transpiration finit par raidir le tissu, comme par exemple les genoux et le sièges des pantalons d'hommes. Et cela ne peut être corrigé que par une application d'humidité.

Quand la température est chaude, on considère que la meilleure chose à faire est d'envoyer les vêtements chez le buandier et le nettoyeur sans attendre trop longtemps. Les taches de transpiration, ou les autres taches, devraient toujours être montrées et expliquées au nettoyeur afin d'éviter des erreurs.

Une course serrée vers l'aéroport

GANDER (P.C.) — Mme George Keith et ses trois filles se portent bien dans des hôpitaux différents. Les jumelles sont nées peu après l'arrivée d'un aérobus transatlantique à cet aéroport international de Terre-Neuve.

Mme Keith, âgé de 30 ans, épouse d'un journaliste de Windom, Minnesota, est devenue la mère des triplettes après que l'avion la ramenant d'une visite à Oslo eut atterri à cet aéroport, vendredi.

Les trois bébés, pesant un peu plus de trois livres à leur naissance, ont été gardés dans un incubateur à Gander et transportés par avion à l'hôpital de l'Aviation américaine à Fort Pepperell, dimanche. On y dispose de moyens plus élaborés pour le soin des bébés.

Les jumelles sont nées à l'hôpital de Sir Frederick Banting Memorial.

Les autorités de l'hôpital ont dit que Mme Keith demeurera à l'hôpital "durant quelques jours encore".

Son mari est en route pour la rejoindre ici. Ils ont deux autres enfants.

Le capitaine Bill Whytsield, un pilote britannique à bord de l'avion des Scandinavian Airlines, a dit que sa course vers l'aéroport a été "trop serrée" à son goût.

Mme Keith avait déclaré un peu plus tôt à ses compagnons de voyage qu'elle attendait la triple naissance à n'importe quel moment. L'avion était alors à 1,000 milles de Prestwick, Ecosse.

"Plutôt que de rebrousser chemin, a dit le pilote, je me dirigeai vers Gander à toute vitesse, soit une distance de 800 milles."

Rien ne peut troubler une partie d'échecs

LONDRES (Reuters) — Quand M. W. O. Hall et son fils jouent aux échecs, rien ne saurait troubler leur attention.

Mme Audrey Hall, rentrant chez elle hier soir, constate qu'une colonne de fumée s'échappe de leur maison. Elle se précipite à l'intérieur et s'empresse de jeter beaucoup d'eau sur les flammes qui consument des meubles dans l'une des pièces.

Dans la pièce suivante, elle trouve son mari et son fils qui, très calmement, très paisiblement, jouent aux échecs...

Mme Hall formule cet éloquent commentaire :

"Parlez-moi de Rome qui brûle pendant que Néron joue du violon!"

Votre posture

Lorsque vous soulevez un fardeau, pliez-vous les genoux et non le dos. Cette habitude vous empêchera de vous sentir fatiguée, surtout si vous devez répéter ce mouvement plusieurs fois par jour.

Pour éviter de vous pencher trop souvent en vaquant aux soins du ménage, procurez-vous un porte-poussière à long manche. On fabriqué aussi d'autres accessoires domestiques munis d'une longue tige, comme les brosses et les polisseuses; leur emploi est beaucoup plus facile pour la ménagère.



Mariés récemment — M. et Mme François HENRY dont le mariage a été béni récemment en l'église de Ste-Rose près de Montréal. Mme Henry, née Jeannine Lapointe, est la fille du docteur et Mme Wilfrid Lapointe, de Montréal. M. Henry est le fils de M. et Mme D. F. Henry, 125 rue Marlborough, Ottawa. Après un voyage dans le sud des Etats-Unis, les nouveaux mariés prendront résidence à Montréal.

L'Heureux-Mathieu

Le mariage de Mlle Suzanne Mathieu, fille de M. Albert Mathieu, décédé, et de Mme Mathieu, avec M. André L'Heureux, fils de M. et Mme Camille L'Heureux, d'Ottawa, a été béni par le R.P. Jean-Paul Audet, dominicain, samedi matin, à dix heures, à l'église Saint-Jean-Baptiste. Pendant la messe M. Yvon Déziel, touchait l'orgue. Des glaïeuls blancs avaient été disposés dans le choeur et la nef pour la circonstance.

La mariée, au bras de son parrain le Dr Paul Maheux, portait une robe d'organdie suisse blanche brodée, sur fourreau de taffetas blanc. La jupe très ample de longueur ballerine, et un corsage ajusté avec encolure montante. Un voile semi-long de tulle illusion était maintenu sous un béguin de tulle rehaussé d'une marguerite blanche; elle tenait un bouquet en forme de croissant, de "Shasta Daisies" blancs. M. Camille L'Heureux servait de témoin à son fils. M. Jean-Roch Boivin, beau-frère du marié et M. Gilles L'Heureux, frère du marié, plaçaient les invités.

Mme Mathieu, mère de la mariée, portait un deux pièces de dentelle bleue poudre, sur un fourreau de taffetas de la même teinte. Un chapeau en dentelle de paille identique, et des accessoires bleu marine. Mme L'Heureux, mère du marié, portait une robe de dentelle rose, sur un fourreau de taffetas rose, un chapeau en paille de Milan noire garnie d'une rose.

Après une réception, chez les parents de la mariée, M. et Mme L'Heureux partirent pour un voyage dans les Cantons de l'Est. Pour voyager, Mme L'Heureux avait choisi une robe et un cache-poussière de toile rouille, des accessoires blancs et un chapeau recouvert de marguerites.

Parmi les invités venus de l'extérieur on remarquait : Dr et Mme Jean Fortin et leurs enfants Anne et Mathieu de Chapel Hill, N. Carolina, M. et Mme Jean Boivin de Montréal, Dr et Mme Georges Maheux de Québec, Dr et Mme Paul Maheux et leur fils Pierre de Montréal, M. et Mme Charles L'Ecuyer de Montréal, et Mlle Marguerite Mathieu de Montréal.

L'histoire de l'industrie du nylon

Le nylon, ce miracle de l'industrie textile moderne, a subi depuis quelque quinze ans des perfectionnements sans nombre.

Les bas de nylon, qui constituent depuis l'adoption de la jupe courte l'un des changements les plus importants dans la tenue vestimentaire féminine, ont risqué une apparition discrète sur le marché en 1940.

Depuis lors, cette industrie a pris un essor sans précédent dans les annales de l'élégance et le nylon entre maintenat das la fabrication d'une quantité inouie de produits, variant depuis les parachutes et les tentes de camping jusqu'aux délicats articles de la lingerie et aux vestes de sécurité à tissage très serré que portent les agents de police.

Cette fibre synthétique qui, à poids égal, a le même solidité que l'acier a joué un rôle considérable sur notre mode de vie.

Débuts difficiles

Mais tous n'alla pas toujours pour le mieux dans le meilleur des mondes, dans l'histoire de l'industrie du nylon. Au début des années quarante, les bas de nylon ont probablement causé plus d'explosion de colère que n'importe quel autre produit sur le marché.

Les échelles ne cessaient de ravager les bas et l'élégante craignait toujours qu'une maille ne se mette à descendre au moment le moins opportun.

La qualité des bas, comme celle de certains autres produits, a subi à un moment donné l'influence mystérieuse des phénomènes atmosphériques. Les fabricants en étaient horrifiés. Les pires cas furent enregistrés à Toronto : les femmes marchaient dans la rue avec des paires de bas neufs et tout à coup, pour aucune raison évidente, les mailles se mettaient à descendre.

Cette vague se termina aussi subitement qu'elle avait commencé et, bien qu'on l'ait attribuée à certaines conditions atmosphériques, on n'a jamais réussi à expliquer complètement le phénomène.

Moyens d'échanges

Comme les cigarettes, les bas de nylon ont sevi durant la guerre, de moyens d'échanges commerciaux, surtout en Europe. Le soldat qui faisait la cour à une Européenne était sûr de se gagner ses faveurs s'il lui offrait une paire de bas de nylon, lorsque le rationnement et les restrictions sur les vêtements etaient sévères.

Cette fibre, qui a été produite pour la première fois au Canada, pour fins commerciales, à Kingston en 1942, a reçu plusieurs applications. On l'utilisait au début dans la fabrication des poils de brosses et de pinceaux; elle entra ensuite dans la confection de la lingerie et apparaît maintenant sous plusieurs formes dans la maison, au bureau et à l'usine.

Aujourd'hui, les filatures de nylon frabriquent presque tous les articles vestimentaires qui composent une garde-robe pour homme, femme, ou enfant.

On trouve aussi cette fibre dans les tapis, les carpettes, les garnitures de meubles et les autres meubles et les tentures.

Un câble de nylon transparent peut tirer un camion de huit milles livres et résister aux effets de la chaleur, de l'humidité et aux coups.

Quant aux chemises de nylon, elles ont l'avantage de satisfaire tout le monde : elle allègent considérablement le fardeau de la maîtresse de maison et rendent la vie plus facile pour les célibataires.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: 6-7421.

Les dangers provoqués par les conditions atmosphériques

Mme Laura Cauble, de New-York, a averti, la semaine dernière, les autorités municipales de la métropole américaine des dangers que pourraient provoquer certaines conditions atmosphériques sur la modestie féminine. Elle a, en effet, expliqué, que les gaz d'acide sulfurique présents dans l'air de la région ont fait sauter, il y a quelque temps, ses bas de nylon et ceux d'une de ces amies. Maintenant, a-t-elle ajouté, plusieurs femmes se vêtent de nylon de la tête aux pieds. Elle a demandé aux autorités de trouver un moyen de soustraire ce gaz de l'atmosphère.

Le soin du linge

Il est bon de suspendre ses robes d'été sur la corde à linge ou près d'une fenêtre avant de les remiser dans sa garde-robe le soir. Pour suspendre vos robes, choisissez de préférence des cintres rembourrés ou des cintres de bois, plutôt que de métal, afin d'éviter la formation de faux plis ou de marques dans le tissu.

Séducteur coréen

SEOUL (P.A.) — Un don Juan coréen se vante aujourd'hui d'avoir séduit plus de 70 femmes en 12 mois. Six d'entre elles le poursuivent pour rupture de fiançailles. Pak In Soo, tel est le nom du séducteur, dit que ses "victimes" étaient presque toutes des étudiantes et qu'elles étaient consentantes.

Pour la maman

by Helmuth & Pearson



Les enfants ne concentrent généralement pas logtemps sur un sujet, alors ne vous attendez pas à ce que le vôtre vous présente un chef d'oeuvre complété même après avoir sorti toutes les peintures crayons et papier de la maison. Quelques lignes de barbouillage sont suffisantes pour satisfaire son impulsion artistique.

PAIN PAN DANDY
SI SAVOUREUX!
MORRISON-LAMOTHE BAKERY LTD.
Echo Drive 2-4811

L'Etiquette H.R. est votre garantie . . endossée par l'enviable réputation de H.R., comme premiers Fourreurs du Canada depuis 1837.
HOLT RENFREW . . 182, rue Queen

Nouvelle facon de réduire l'enflure des hémorroïdes sans recours à la chirurgie

Découverte d'une substance qui soulage la douleur et fait disparaitre l'enflure

Montréal, P.Q. (Spécial) — Après de longues années de recherches, des savants ont enfin découvert une substance qui réduit l'enflure des hémorroïdes et en calme la douleur.

Des milliers de personnes ont ainsi été soulagées, sans recours à la chirurgie. Dans chaque cas, les médecins constatèrent une amélioration remarquable: soulagement rapide de la douleur et réduction de l'enflure des hémorroïdes.

Par curiosité, les médecins continuèrent leurs observations dans certains cas, et ils furent épatés de voir que l'amélioration se maintenait pendant plusieurs mois. Les résultats ont été si satisfaisants que les personnes soulagées déclarent maintenant: "Les hémorroïdes ne présentent plus aucun problème!" Parmi ces gens-là, il y en avait plusieurs qui souffraient depuis plus de 10 ans!

Ces excellents résultats ont été obtenus sans pilules ni médicaments anesthésiques, astringents ou opiacés. Les gens ont été soulagés au moyen d'un nouvel onguent qui contient de la Bio-Dyne, la nouvelle substance en question, découverte dans un célèbre laboratoire de recherches. La Bio-Dyne est également utilisée déjà pour la guérison de blessures superficielles sur tous les endroits du corps.

Cefameux onguent pour les hémorroïdes est en vente maintenant dans toutes les pharmacies, sous le nom de PRÉPARATION H*—et pas besoin d'ordonnance. Le prix est à la portée de tout le monde: seulement $1.19 le gros tube, y compris la canule spéciale! Suppositoires: $1.49. Souvenez-vous du nom: PRÉPARATION H*. Garantie de remboursement en cas de non-satisfaction. *Marque déposée

Rues Rideau, Dalhousie et George

LAROCQUE (Ottawa) Limited

OUVERT TOUS LES JOURS DE 9.30 A 6 H.



ARRÊTEZ!

MERCREDI!

au sous-sol chez Larocque

Pas de commandes postales ou téléphoniques s.v.p.

JOUR À UN DOLLAR!

Achats spéciaux opportuns en plus de soldes de notre assortiment

★ **Imprimés à draperies**
largeurs 48 et 45 pouces. Tous parfaits. Riches teintes pastelles, chics fleuris et dessins abstraits.
1.00 la verge

★ **Ensembles cottage**
Vaste choix de dessins et couleurs.
1.00 l'ensemble

★ **Essuie-vaisselle**
Toile irlandaise en teintes unies et rayures. A peu près 20 x 30 pouces.
2 pour 1.00

★ **Linges de vaisselle**
Genre maillé. Vous en voudrez au moins dix.
10 pour 1.00

★ **Essuis-vaisselle**
à peu près 15" x 28".
7 pour 1.00

★ **Serviettes de plage**
attrayantes rayures. A peu près 30" x 60".
1.00 chacune

★ **Coton de filature**
36" de largeur.
4 verges pour 1.00

★ **Tissu crêpe et nylon pour robes**
Imprimés assortis ainsi que couleurs. A peu près 36" de largeur. Valant 1.98 la verge.
1.00 la verge

★ **Satin à doublure**
Première qualité. Teintes mastic. 45" et 48" de largeur.
1.00 la verge

★ **Marquisette celanese**
Pour des douzaines d'usages. Teintes: blanc, or, vert, bleu, rose, pêche, champignon.
2 verges pour 1.00

★ **Tissu à essuie-vaisselle**
Tout de toile. Trois couleurs au choix. A peu près 18".
2 verges pour 1.00

★ **Ensembles à lunch**
Mélange de coton et rayonne. 4 serviettes, nappe d'à peu près 40" x 40".
1.00 chaque ensemble

★ **Serviettes d'épinglé Jaquard**
Rayures et plusieurs attrayantes teintes unies. A peu près 22" x 42".
1.00 chacun

★ **Tissu de coton pour robes**
Imprimés importés et domestiques, broadcloths, crêpes plissés. 36" de largeur.
3 verges pour 1.00

★ **Coton à draps non blanchi**
73 et 82 pouces de largeur.
1.00 la verge

★ **Flanellette blanche**
à peu près 27" de largeur.
3 verges pour 1.00

★ **Plusieurs articles non annoncés . . . 1.00**

• Magasinez de bonne heure pour le meilleur choix.

★*Articles pour le foyer, au sous-sol chez LAROCQUE*



CHEZ LES JEUNES CONSERVATEURS — Les Jeunes conservateurs de l'Ontario se sont réunis samedi soir à la Touraine. Ci-haut, de gauche à droite, assis: Mlles Louise M. Radakir, vice-présidente pour l'Ontario, et Norma Holmes, secrétaire pour l'Ontario; debout, MM. George Hogan, président pour l'Ontario, et Bill Rowe, organisateur national.
(Photo "Le Droit"—par Champlain Marcil)

Chronique de Bridge

Par Noël DUCHESNE
Chroniqueur du Bridge
Adresser toutes communications au sujet du bridge à M. Noël Duchesne, 781, 3e avenue, Limoilou, Québec.

2304—B-1045
ELIMINATION PARTIELLE

Même si l'élimination totale serait à souhaiter, le déclarant n'est pas toujours en état d'y recourir car il lui faut aussi songer à la protection de ses propres communications. En ces cas il est préférable d'espérer que l'élimination partielle sera suffisante.

DONNEUR EST
Tous vulnérables

	♠ A-V-4 ♥ R-10 ♦ A-7-6-5 ♣ R-8-5-2	
	N	
♠ 10-8-6-2 ♥ 9-8-7-5-4-2 ♦ 8-3 ♣ 7	O E	♠ D-7-3 ♥ D-3 ♦ D-V-4-2 ♣ 10-9-6-4
	S	
	♠ R-9-5 ♥ A-V-6 ♦ R-10-9 ♣ A-D-V-3	

EST	SUD	OUEST	NORD
passe	1-S-A	passe	4-S-A (1)
passe	6-S-A	passe	passe
passe			

(1) Venant immédiatement après une ouverture à sans-atout de la part du partenaire, le saut à 4-S-A n'est aucunement un appel des as; il constitue plutôt une invitation au chelem. Le joueur indique ainsi une main balancée et promet une force de quinze points. Si la force de l'ouvreur lui permet d'envisager une force d'ensemble pouvant représenter trente-trois points, sans plus d'hésitation l'ouvreur se rendra au petit chelem.

Entame: — neuf de coeur.

Contre un chelem, les experts renoncent au choix d'une quatrième meilleure comme entame afin de renseigner le moins possible le déclarant au sujet de la distribution.

Le Mort joue le dix de coeur, Est couvre de la dame et le déclarant fait la levée de son as et en retrouve aussitôt le six vers le roi. Alors que le déclarant encaisse les quatre levées de trèfle, Ouest écarte trois coeurs, n'espérant aucunement reprendre la main et ne voulant donner aucune information au sujet des suites carreau et pique. Afin de compléter l'élimination des coeurs, le déclarant en joue le valet et du Mort fait écarter le quatre de pique, afin de conserver à ce dernier la possibilité d'une quatrième levée de carreau. Est doit s'affaiblir à carreau ou à pique et il préfère écarter le trois de pique. Les mains se trouvent réduites aux cartes suivantes: —

	♠ A-V ♥ — ♦ A-7-6-5 ♣ —	
	N	
♠ 10-8-6-2 ♥ — ♦ -8-3 ♣ —	O E	♠ D-7 ♥ — ♦ D-V-4-2 ♣ —
	S	
	♠ R-9-5 ♦ R-10-9 ♥ — ♣ —	

Le déclarant encaisse le roi de carreau et alors qu'il en fait suivre le dix et que le Mort n'en fournit que le six, Est fait la levée de son valet. Il semble tout d'abord que Est soit obligé de jouer vers l'une des tenaces du déclarant, mais il réussit à le faire sans avantage pour ce dernier. En effet, sur le jeu du sept de pique, Nord peut bien gagner la levée de son valet, mais comment Sud obtiendra-t-il une levée de son roi? La levée est plutôt prise par l'as de pique. Alors que sur le jeu de l'as de carreau la suite refuse de céder, le déclarant n'a plus qu'à encaisser son roi de pique et céder la dernière levée au dix de Ouest subissant ainsi une chute d'une levée.

Si, à jeux découverts, le déclarant aurait pu obtenir cinq des six levées restantes en jouant tout d'abord son dix de carreau, cette façon de procéder se serait avérée fautive si le joueur en Est n'avait possédé que deux carreaux comprenant un honneur. La faute réelle du déclarant a été plutôt l'élimination totale des coeurs alors que les mains comptaient sept cartes. La main de Sud aurait compris en plus le valet de coeur, les mains Nord et Est un troisième pique. Sud aurait alors pu encaisser son roi de carreau et faire suivre le dix. En ce cas, contraient de jouer vers l'une des tenaces, Est aurait accordé au déclarant la douzième levée qu'il recherchait.

Au fond, par inférence, le déclarant aurait dû juger que l'élimination des coeurs de la main Est était totale. En effet, si Ouest avait écarté trois coeurs, c'est qu'un seul coeur se trouvait hors sa main. Ainsi le Mort aurait pu conserver son faible pique qui était de grande valeur.

Noël DUCHESNE

Un célèbre annonceur à la Radio dit comment il évite les succédanés lorsqu'il demande ASPIRIN. Voici ce que dit

Miville Couture



*"En recherchant la Croix Bayer sur le paquet, je m'assure que j'obtiens *ASPIRIN et rien d'autre."*

*Marque Déposée

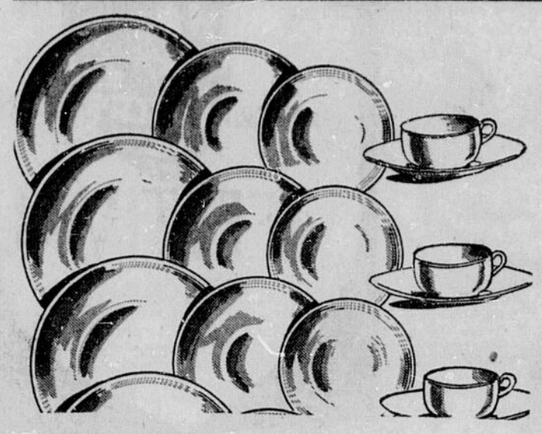
Un Produit BAYER

PRENEZ ASPIRIN POUR UN SOULAGEMENT RAPIDE DES MAUX DE TÊTE ET DES MALAISES DUS AU RHUME, À LA NÉVRITE, À LA NÉVRALGIE ET AU RHUMATISME.

VENTE DE JUIN *chez* FREIMAN

EN VILLE — WESTAGATE

TOUS LES JOURS, TOUS LES ARTICLES AUX DEUX MAGASINS
(A moins d'indication contraire)



Services à diner Grindley d'Angleterre

en semi-porcelaine délicate
Couleurs assorties ou mélangées de bleu azur, jaune doré, rose ou vert Myrtle

Service de 20 pièces pour quatre
Régulier 5.99 !
- 4 tasses et soucoupes
- 4 assiettes à pain et à beurre
- 4 bols à soupe
- 4 assiettes à diner

3.75 le service

Service de 35 pièces pour six
Régulier 11.95 !
- 6 tasses et soucoupes
- 6 bols à soupe
- 1 bol à salade
- 1 sucrier avec couvercle
- 6 assiettes à pain et à beurre
- 6 assiettes à diner
- 1 plateau
- 1 crémier

7.44 le service

Service de 53 pièces pour huit
Régulier 16.95 !
- 8 tasses et soucoupes
- 8 assiettes à fruits
- 8 assiettes à diner
- 1 plateau de 12"
- 8 assiettes à pain et à beurre
- 8 bols à soupe
- 1 bol à légumes sans couvercle
- 1 sucrier avec couvercle
- 1 crémier

11.47 le service

PIECES SUPPLEMENTAIRES A PRIX DE VENTE

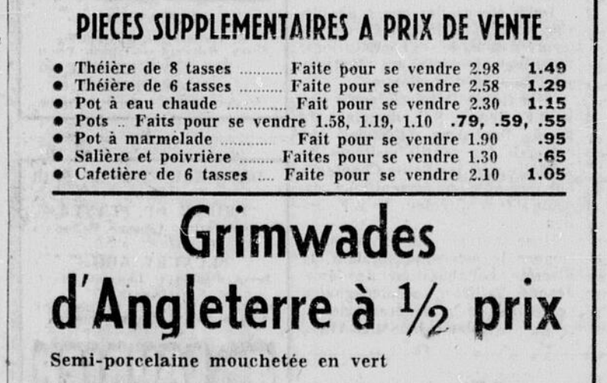
Théière de 8 tasses	Faite pour se vendre 2.98	1.49
Théière de 6 tasses	Faite pour se vendre 2.58	1.29
Pot à eau chaude	Fait pour se vendre 2.30	1.15
Pots	Faits pour se vendre 1.58, 1.19, 1.10	.79, .59, .55
Pot à marmelade	Fait pour se vendre 1.90	.95
Salière et poivrière	Faites pour se vendre 1.30	.65
Cafetière de 6 tasses	Faite pour se vendre 2.10	1.05

Grimwades d'Angleterre à ½ prix

Semi-porcelaine mouchetée en vert

Au choix :

Tasses et soucoupes	Faites pour se vendre .90	.45
Tasses et soucoupes	Faites pour se vendre 1.00	.50
Assiettes à pain et à beurre	faites pour se vendre .50	.25
Assiettes à thé	Faites pour se vendre .90	.35
Assiettes à lunch	Faites pour se vendre .90	45.
Assiettes à gâteau	Faites pour se vendre 1.75	.82
Ensembles de sucrier et crémier	Faits pour se vendre 1.55	.77
Cendriers	Faits pour se vendre .60	.30
Ensembles de chevet	Faits pour se vendre 5.50	2.75
Plats à bonbons	Faits pour se vendre .55	.27
Beurriers avec couvercle	Faits pour se vendre 1.98	.99
Plats à fromage avec couvercle	Faits pour se vendre 1.98	.99
Nécessaires à condiments	Faits pour se vendre 1.00	.75
Ensembles de salière et poivrière	Faits pour se vendre 1.00	.50
Services à régal TV	Faits pour se vendre 1.75	.87
Théières de 6 tasses	Faites pour se vendre 2.98	1.49

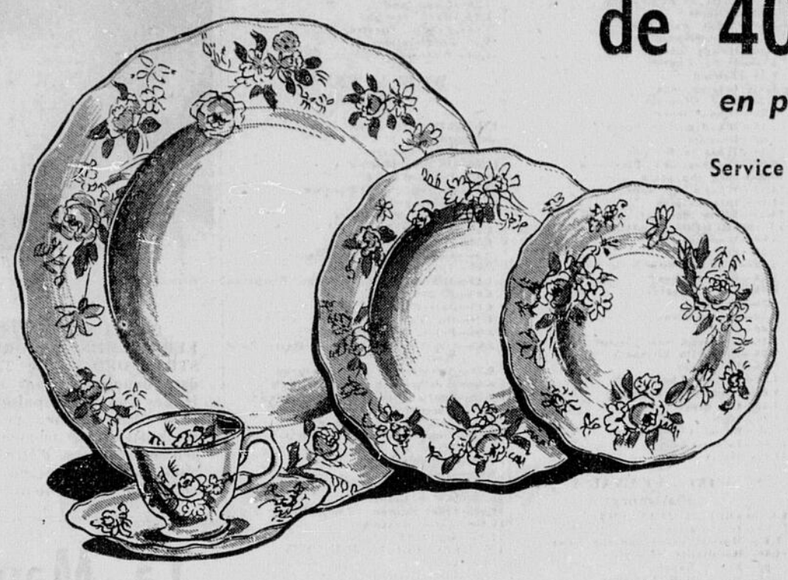


Services à salade de 4 morceaux en verre

Faits pour se vendre 4.25 !
CHACUN
Bol à salade en verre clair comme cristal, et serveur en verre épais avec poignée verte ou ambre . . . Idéals pour les repas froids aux salades durant l'été. 2.44

Rayon de la vaisselleric chez Freiman, troisième étage, en ville. Freiman-Westgate, étage du bas.

Service à diner "Bridal Garland" de 40 pièces



en porcelaine d'os anglaise
Service pour huit personnes

Faits pour se vendre 53.90
29.99

Porcelaine d'os anglaise de qualité, avec belle bordure fleurie bordée de ligne d'or. Le service de 40 pièces pour huit comprend 8 tasses et soucoupes, 8 assiettes à diner, 8 assiettes à pain et à beurre et 8 assiettes à thé.

½ prix ! Services de chalet en semi-porcelaine "Gay Gander"

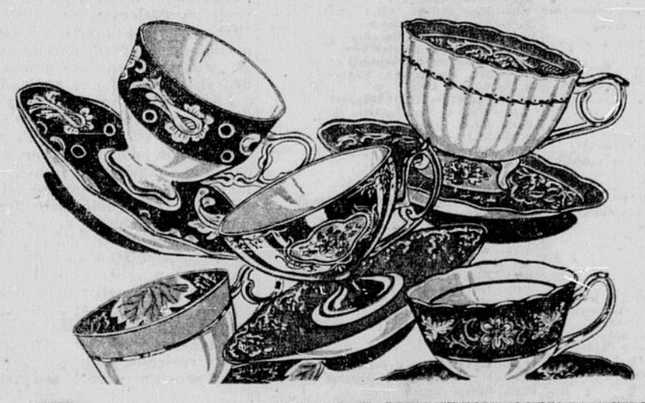
Service de 20 pièces pour quatre

Faits pour se vendre 9.95 !
Comprend quatre de chacun: tasses, soucoupes, assiettes à pain et beurre, bols à soupe et assiettes à lunch. 4.97



Service de 34 pièces pour 6

Fait pour se vendre 19.95 !
Comprend six de chacun: tasses et soucoupes, assiettes à pain et beurre, assiettes à lunch, et bols à soupe; un plateau, un bol à légumes, et sucrier et crémier. 9.97



Tasses et soucoupes de porcelaine peintes à la main

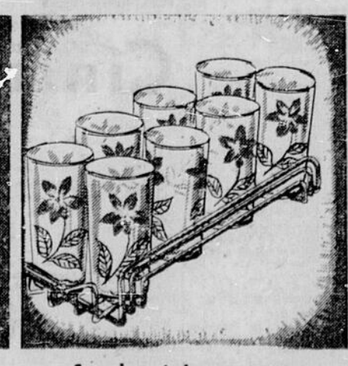
- 9 superbes dessins au choix.
- 3 couleurs en chaque dessin.

Chacune, .. 50c



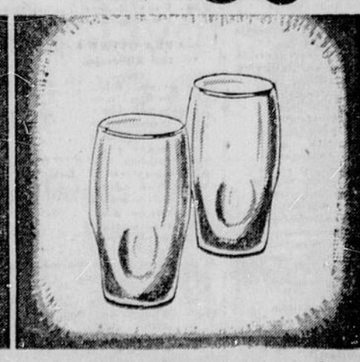
Carafes de verre taillé

Faites pour se vendre 4.98
Carafes de verre clair taillé en six différents modèles . . . toutes taillées à la main et polies. Approx. 26 oz. 2.33



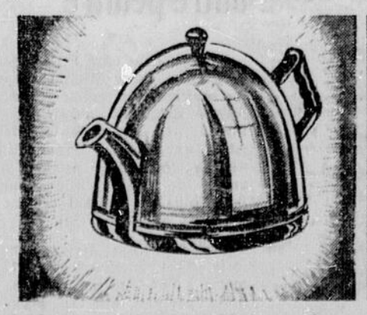
Service à breuvage

de 9 morceaux décorés
Faits pour se vendre 3.95
Huit grands verres sur plateau à servir en imitation fer forgé. Rose et noir ou noir avec garniture blanche. 2.99



Services de verrerie belge

Faits pour se vendre 4.25 le service
Services de verres du genre cisaille provenant de Belgique, comprenant huit verres de teintes pastelles tendres, saphir, émeraude, améthyste, topaz, quartz, du format de 12 oz. 2.77



Théières isolantes en poterie

Rockingham
Théières de 6 tasses en terre cuite, avec couvercle isolant en aluminium. 1.44



Services de régal TV

en porcelaine
Faits pour se vendre 1.00
Services de porcelaine pour régals TV, décorés de gerbes de fleurs, bordure dorée. 69c



Nécessaires à thé

"Cosy" de 3 morceaux
Service combiné de théière, sucrier et crémier en poterie de terre cuite brune ou blanc avec décorations de fleurs, pour le plateau du déjeuner ou le service individuel, contenance de 2 tasses. 77c

Rayon de la vaisselleric chez Freiman, troisième étage, en ville. Freiman-Westgate, étage du bas.

EN VILLE — TEL. 2-6464
C'est facile de stationner chez Freiman — Service de chauffeur à la porte de notre magasin pour hommes.
HEURES D'AFFAIRES : 9.30 a.m. à 6 p.m. tous les jours

WESTGATE — TEL. PA 8-1821
• Entièrement climatisé • Stationnement gratuit — 1,200 autos
HEURES D'AFFAIRES : 1 p.m. à 6 p.m. le lundi
9.30 a.m. à 6 p.m. du mardi au samedi.

A la Télévision

Cet horaire est sujet à changements de dernière minute

CBOT — CANAL 4
Ottawa

LE MARDI 28 JUIN 1955
5.05—India
5.15—A communiquer
5.30—Howdy Doody
6.00—After 6 O'Clock
6.30—Tabloid
6.55—Informations
7.00—All Star Theatre
7.30—Dinah Shore
7.45—Some Like it Rough
8.00—Dragnet
8.30—War in the Air
9.00—Good Year Theatre
10.00—Pick the Stars
10.30—What's My Line?
11.00—Informations
11.15—Ellery Queen
LE MERCREDI 29 JUIN 1955
5.00—Zoo Quest
5.15—A Walk Withh Kirk
5.30—Howdy Doody
6.00—Cowboy G-Men
6.30—Tabloid
6.50—Informations
7.00—The Third River
7.30—Round Town
8.00—Vic Obeck
8.30—I Love Lucy
9.00—Forð Theatre Playbill:
9.30—Denny Vaughan
10.00—Medic
10.30—Burn's Chuckwagon
11.00—Informations et météo
11.15—Sportscholar
11.30—Guy Lombardo

CBOFT — CANAL 9
Ottawa

LE MARDI 28 JUIN 1955
4.00—Mire et musique
5.30—Aventure de David Balfour
6.00—Mire et musique
7.15—Télé-journal
7.30—Film
7.45—Le club de pêche
8.00—Cap aux sorciers
8.30—Histoire d'amour
9.00—Caricature
9.30—Long métrage:
::La charrette fantôme"
avec Louis Jouvet
11.00—Dernières nouvelles
LE MERCREDI 29 JUIN 1955
4.00—Mir set musique
5.30—Ile aux trésors
6.00—Mire et musique
7.15—Télé-journal
7.30—A la découverte
7.45—Film
8.00—Totems et wigwams
8.30—Ete '55: "L'huitre et la perle"
9.00—Long métrage
10.30—C'est la loi
11.00—Dernières nouvelles

CBFT — CANAL 2
Montréal

LE MARDI 28 JUIN 1955
5.00—Musique
5.30—Aventures de David Balfour
6.00—Musique
7.00—Ce soir à CBFT
7.15—Télé-journal
7.30—Variétés Salada
7.45—Club de pêche
8.00—Cap-aux-Sorciers
8.30—Histoires d'amour
9.00—Baseball: Toronto vs Montréal
10.30—Caricature
11.00—Télé-journal
A l'affiche demain
LE MERCREDI 29 JUIN 1955
2.00—Musique
5.30—Mercredis de M. de La Fontaine
6.00—Musique
7.00—Ce soir à CBFT
7.15—Télé-journal
7.30—A la découverte
7.45—Film
8.30—Québec sur le pouce
9.00—Lutte
10.00—Weston présente
10.30—C'est la loi
11.00—Télé-journal
A l'affiche demain

CBMT — CANAL 6
Montréal

LE MARDI 28 JUIN 1955
2.00—Musique
4.55—Today on CBMT
5.00—A communiquer
5.30—Howdy Doody
6.00—Eddie Cantor
6.30—Tabloid
6.50—Informations
7.00—Star Showcase
7.30—Dinah Shore
7.45—Big Times in Sport
8.00—Dragnet
8.30—What in the Air
9.00—Goodyear TV Playhouse
10.00—Pick the Stars
10.30—What's my Line?
11.00—Informations
11.15—Ellery Queen
LE MERCREDI 29 JUIN 1955
3.00—Musique
5.00—Zoo Quest
5.15—A Walk with Kirk
5.30—Howdy Doody
6.00—Guy Lombardo
6.30—Tabloid
6.50—Informations
7.00—Film
7.15—Stranger Non Fiction
7.30—Life with Elizabeth
8.00—Vic Obeck
8.30—I Love Lucy
9.00—Ford TV Theatre
9.30—On Stage
10.00—Medic
10.30—Burns Chuckwagon
11.00—Informations
11.15—Movie Nite

WIRI — CANAL 5
Plattsburg

LE MARDI 28 JUIN 1955
12.00—Test Pattern
3.45—Musical Views and the News
4.00—Hospitality House
5.00—Bar 5 Ranch
6.00—Music Hall Varieties
6.15—Chet's Den, avec Chet Hazen à l'orgue Hammond
6.30—Informations, avec Bird Berdan
6.45—Météo
6.55—Sports, avec Bird Berdan
7.00—Jalopy Races from Culver City
7.30—Liberace
8.00—"Duffy's Tavern" avec Ed Garner
8.30—"City Detective" avec Rod Cameron
9.00—"Inner Sanctum"
9.30—"Big Picture"
10.00—Informations, sports — Bird Berdan
10.15—Theatre du Mystere
LE MERCREDI 29 JUIN 1955
12.00—Test Pattern
3.45—Musical Views and the News
4.00—Hospitality House
5.00—Bar 5 Ranch
6.00—Musical Hall Varieties
6.15—Junior Science
6.30—Informations, avec Bird Berdan
6.45—Meteo, avec William E. Knight, météorologiste
6.55—Sports avec Bird Berdan
7.00—Ramar of the Jungle,
7.30—Disneyland
8.30—Hank McCune
9.00—Family Theatre
9.55—Informations
10.00—Wednesday Night Figths

WMVT — CANAL 3
Burlington

LE MARDI 28 JUIN 1955
7.00—Today
9.00—Test Pattern
12.00—A communiquer
12.15—Love of Life
12.30—Search For Tomerrow
12.45—Guiding Light
1.00—Across The Fence
1.15—Road of Life
1.30—Film
2.30—Lou Rock's Open House
3.00—The Big Pay Off
3.30—Mixing Bowl — Helen Workman
4.00—Brighter Day
4.15—Secret Storm
4.30—On Your Account
5.00—Polar Bear Playtime
5.15—Chuckwagon Tales — Dusty Boyd West Film.
6.30—Newstime — J.A. Sullivan
6.45—Weatherwise — Stuart Hall
6.50—Sports Digest — Tony Adams
7.00—Museum
7.30—Armchair Adventure
7.45—Transatlantic Televiews
8.00—Place the Face
8.30—Arthur Murray Party
9.00—Meet Millie
10.00—$64,000 Question
10.30—It's A Great Life
11.00—Final Edition — Bill Mitten
11.10—Movie Museum
11.25—Sign Off
LE MERCREDI 29 JUIN 1955
7.00—Today
9.00—Test Pattern
12.00—A communiquer
12.15—Love of Life
12.30—Search For Tomorrow
12.45—Guiding Light
1.00—Across The Fence
1.15—Road of Life
1.30—Film
2.30—Lou Rock's OpOen House
3.00—The Big Payoff
3.30—Mixing Bowl — Helen Workman
4.00—Brighter Day
4.15—Secret Storm
4.30—On Your Account
5.00—Polar Bear Playtime
5.15—Chuckwagon Tales
6.30—Newstime — J.A. Sullivan
6.45—Weatherwise — Stuart Hall
6.50—Sports Digest — Tony Adams
7.00—Life with Elizabeth
7.30—Stories of the Century
8.00—Arthur Godfrey
8.30—Eddie Cantor Show
9.00—The Millionnaire
9.30—Courts métrages
10.00—Front Row Center
11.00—Final Edition — Bill Mitten
11.10—Movie Museum
11.25—Sign Off

WMTW — CANAL 8
Poland Spring

LE MARDI 28 JUIN 1955
2.30—Half-Hour Theatre —
3.00—Home Fashions
3.30—Mid-Afternoon News
3.35—Hollywood Matinee —
4.15—Secret Storm
4.30—Rhythm Ranch
4.45—Adventure Serial
5.00—Adventure Serial
5.30—Mountain Playhouse
6.00—Tri-State News
6.10—Watch Your Weather
6.15—The Early Show
7.15—John Daly and the News
7.30—My Little Margie
8.00—"Life with Father"
8.30—Ford Theatre
9.00—Meet Millie
9.30—Sportlight Theatre
10.00—The $64,000 Question
10.30—Tri-State Swingbillies
11.00—Tomorrow's Headlines
11.10—Mt. Washington Weather
11.15—Sports Final
LE MERCREDI 29 JUIN 1955
2.30—What's New, Girls?
3.00—Edith Webber
3.30—Mid-Afternoon News
3.35—You never knew . . . 'Til Now
4.00—Charles Tarkinson
4.15—Secret Storm
4.30—Rythm Ranch
4.45—Adventure Serial "Lost Jungle"
5.00—Adventure Serial
5.30—Wild Bill Hickok
6.00—Tri-State News
6.10—Watch Your Weather
6.15—The Early Show
7.15—John Daly and the News
7.30—Disneyland
8.30—Mr. Citizen
9.00—Masquerade Party
9.30—I've Got a Secret
10.00—Combats
10.45—Call the Play
11.00—Tomorrow's Headlins
11.10—Mt. Washington Weather
11.15—Sports Final

Radio-Cinéma-Musique



DE JEUNES ARTISTES SE PREPARENT FEBRILEMENT POUR LE FESTIVAL DE STRATFORD — Le 27 juin marquera une date importante dans la vie de quelque 30 jeunes Canadiens, puisque aussi bien, le Festival Shakespearien de Stratford ouvrira-t-il ses portes à ce moment-là. Bien qu'ils aient peu de chances d'être spécialement remarqués parmi les "grands noms" de la rampe, ces jeunes comédiens ont répété leur rôle avec autant de soin, — sinon plus — que les têtes d'affiche. Naomi Cameron, ci-dessus, originaire d'Angleterre, est l'une des heureuses figurantes qui furent choisies au nombre de mille postulants à travers le Canada tout entier. L'école d'art dramatique de Stratford, qui fermera ses portes à la fin du Festival en août prochain, reçoit toutes ces vedettes en herbe, brûlant du feu sacré.

La Manécanterie de l'école Meilleur à Eastview

La Manécanterie de l'école Meilleur, de Montréal, dirigée par le R.F. Julien, S.C., directeur-fondateur de la Manécanterie de Granby, donnait vendredi dernier au Centre Récréatif d'Eastview, un magnifique gala musical et artistique, devant salle comble.

Les Petits chanteurs de Montréal, à l'instar des Petits chanteurs de la Croix de Bois de Paris dont ils sont une filiale, ont enchanté leur auditoire par la parfaite exécution des pièces au programme; ont apporté à la fête de la Saint-Jean-Baptiste d'Eastview la note gaie et française, l'ambiance d'harmonie et d'art qui la caractérisent.

On sait que c'est le R.F. Julien qui a présidé à l'établissement du mouvement manécantorial au Canada français. C'est le souriant Frère Julien qui a eu le cran de faire chanter l'hymne national O Canada dans la chambre du souvenir au Parlement canadien en 1951, et qui a répété ce geste patriotique vendredi dernier sous les yeux stupéfaits des guides et des visiteurs qui ont applaudi.

Le concert de vendredi dernier, au Centre Récréatif, obtint le succès le plus vif. La foule n'a pas ménagé son admiration pour chacun des numéros présentés. Il faut ouvrir une parenthèse ici et féliciter la Société Saint-Jean-Baptiste d'Eastview et les RR. FF. du Sacré-Coeur d'avoir fourni à la population pareil régal musical, un concert où la musique sacrée se mêlait harmonieusement au folklore et aux chants profanes. Il est à souhaiter que la Manécanterie de Meilleur nous revienne, non pas seulement pour un concert, mais pour une tournée semblable à celle que les Petits Chanteurs de Granby firent en 1941.

Pour la partie des chants religieux, les Petits Chanteurs avaient revêtu l'aube blanche et la croix de bois. "L'Alleluia", de Haendel, pièce de résistance du concert, fut rendu avec une précission surprenante, tout comme le fut "l'Ave Maria" de Vittoria et le pieux cantique que les enfants aiment tant, "Il est né le Divin Enfant".

Au cours de la partie profane du concert, la foule a longuement applaudi l'interprétation de "Dry Bone" en folklore nègre, la berceuse slave "Tece Voda Tece", en français et en slave, "Mon Pantalon Long", composition canadienne, de Lionel Daunais, "La Valse de l'Empereur", de Johann Strauss et plusieurs autres.

Le R.F. Lévis, S.C., dans un intermède de piano, nous a fait entendre la Sonate de Mozart, Vermillon, et une de ses compositions.

Deux élèves des cours de diction du R.F. Uldéric, S.C., ont interprété deux de ses compositions: "L'enfant boude" et "Bonjour jour mon petit bonhomme".

A la fin de la soirée, après que le R.F. Benoit, S.C., directeur de l'école Ducharme d'Eastview eut remercié les gentils visiteurs de la Métropole, les Petits Chanteurs ont présenté un magnifique cadeau à leur directeur le R.F. Julien.

Il ne faut pas oublier de mentionner le merveilleux talent, la discrète collaboration de Mme Jeanne Taillefer, accompagnatrice attitrée de la Manécanterie.

Roland DESMARAIS

Vent, pluie et de la "Musique concrète"!

PARIS (A.F.P.) Tous les aspects des problèmes relatifs au bâtiment et à la construction sont représentés à la première exposition internationale qui vient d'ouvrir ses portes dans le cadre verdoyant du parc de Saint-Cloud. Plusieurs maisons préfabriquées y sont notamment exposées. Une de ces constructions de quatre pièces, en béton cellulaire, peut être montée en seize heures et rendre habitable au bout du huitième jour pour le prix de 1.750.000 francs (environ $5,000).

Le clou de l'Exposition est constitué par une tour métallique, unique au monde, de cinquante mètres de haut et portant à différentes hauteurs des plaques d'aluminium coloré qui reçoivent les transformations extérieures, vent, pluie, vibrations diverses, et les transforment, grâce à un appareil électronique, en une "Musique concrète".

La télévision fait de plus en plus progrès!

PARIS (A.F.P.) — La télévision dans le monde a fait d'énormes progrès qui ne sont pas limités au continent Nord-américain; elle a reçu aussi une remarquable impulsion en Europe, a déclaré au cours d'une conférence de presse, M. Henri Cassirer, chef de la section de la télévision de l'U.N.E.S.C.O.

M. Cassirer a exposé les résultats d'une enquête menée dans cinquante-huit pays dont trente-huit possèdent leurs émetteurs et vingt projetent d'en établir.

Il existe 750 stations émettrices dans le monde, soit trois fois plus qu'en 1953, et 42 millions de postes récepteurs. M. M. Cassirer a fait remarquer que le nombre des récepteurs ne correspond pas nécessairement au développement de la télévision dans chaque pays. C'est ainsi qu'il y a beaucoup moins d'émetteurs en Grande-Bretagne qu'aux Etats-Unis ou il en existe 413. Mais le territoire britannique étant beaucoup plus petit, la B.B.C. prévoit que 97 p 100 de sa population sera à portée de ses émetteurs à la fin de 1955.

C'est en Allemagne, selon M. Cassirer que les progrès les plus rapides ont été réalisés, récemment, quoique le nombre des récepteurs soit minime. Ce pays veut, en effet établir d'abord un réseau complet d'émetteurs avant de l'ouvrir au public.

L'Italie a les mêmes conceptions en un réseau de télévision serait achevé du Nord au Sud en 1956.

En France, les progrès ont été relativement lents, mais son réseau, principalement développé vers l'Est va s'étendre en Normandie, à Bordeaux, Toulouse et l'Afrique du Nord. L'UNESCO s'intéresse particulièrement à l'organisation française des "télé-clubs" atteignant les communautés rurales, car c'est un moyen de répandre la culture qu'elle souhaite voir établir dans de nombreux pays.

En URSS la télévision se développe rapidement et il y aura bientôt un million de recepteurs dans ce pays.

Une conférence internationale sur le film et la télévision aura lieu en septembre à Tanger, sous les auspices de l'UNESCO, elle groupe des experts du monde entier pour étudier le moyen d'échanger des films malgré la barrière des douanes et des langues.

A propos de "L'Eurovision" qui englobe les principaux pays de l'Europe occidentale, M. Cassirer a mentionné que des échanges de films étaient étudiés entre les Etats-Unis et la Russie ainsi qu'entre ce pays et la France.

Il est donc possible d'envisager déjà des échanges entre les pays de l'Ouest et de l'Est, mais sous forme de films, d'énormes distances devant empêcher, pendant de longues années, un réseau d'émetteurs relais.

Chorale canadienne en tournée aux E. U.

WASHINGTON (A.F.P.) — La chorale de l'université catholique Canadienne-française de Bathurst (Nouveau-Brunswick) séjourne actuellement à Washington, étape dans sa tournée à travers les Etats-Unis à l'occasion des cérémonies marquant le deuxième centenaire de la déportation des Acadiens. Cette tournée, qui bénéficie d'une subvention fédérale, se trouve sous les auspice des provinces du Nouveau-Brunswick, de Québec et de la Nouvelle-Ecosse.

Les trente membres de la Chorale, jeunes gens de 17 à 21 ans, ont été reçus vendredi après-midi au Congrès des Etats-Unis par le sénateur Allen Ellender de la Louisiane, état américain où les descendants des Acadiens d'autrefois ont gardé de solides attaches avec leur passé Canadien-français. Auparavant, la chorale avait fait une visite à l'archevêché de Washington.

L'Ambassadeur du Canada à Washington, M. A.D.P. Heeney, offre aujourd'hui une réception en l'honneur des jeunes chanteurs qui, dans la soirée, donneront un récital lors de la fête annuelle des attachés culturels.

Plus de 60 pays seront représentés à cette manifestation.

Quand un peintre rencontre un autre peintre

NEW-YORK (A.F.P.) — Selon le journal Daily Mirror, le peintre chilien, naturalisé Français, Matta Echauren aurait intenté une action devant les tribunaux New-yorkais contre Pierre Matisse, fils du célèbre peintre, qu'il accuse de détenir "illégalement" pour plus de 250.000 dollars de tableaux peints par lui.

Pierre Matisse dirige une galerie d'art à New-York. Il est marié à l'ex-femme de Matta. Celui-ci prétend que sa première femme a emporté ces tableaux au moment de son divorce et les a gardés après son mariage avec Pierre Matisse.

Etrange momie!

ZWOLLE, Hollande (Reuter) — Un examen aux Rayons X d'une momie égyptienne révèle qu'elle a quatre jambes. Les dirigeants du musée ont envoyé des photos à Londres et au Caire pour obtenir des explications.

Programmes à la Radio

CE SOIR

CKCR-OTTAWA-HULL
940 Kilocycles
6.00—Journal Dow
6.15—Menu musical
6.45—Un homme et son péché
7.00—Récitation du chapelet
7.15—Music Hall
7.00—Récital
7.45—Un Dr de chez nous
8.00—La chasse à l'homme
8.30—Concert Carling
8.55—Informations
9.00—Chansonnettes
9.28—vomité diocésain de l'Action catholique
9.30—L'Ecole Buissonnière
10.00—Radio-journal
10.15—Moment musical
10.30—Moment musical
11.00—Le monde ce soir
11.15—Musique de danse
11.30—Hors des ondes

CKOY-OTTAWA
1310 Kilocycles
6.00—Informations
6.05—Tous les sports
6.10—Cross Talk
6.15—Make Reliere
7.00—Informations
7.05—Prof. Daly and Co.
7.15—T.B.A.
7.30—Turntable Terrace
7.45—P. M. Show
8.00—Fibber McGee & Molly
8.15—Great Gildersleeve
8.30—Orch. de Toronto
9.30—Freddy Martin
10.00—Informations
10.05—Sammy Kaye
10.30—Big Time in Sports
11.00—informations
Tous les sports
11.10—Heartbeats in Sports
11.30—Sports Finals
11.35—Eddie Thomas Show
12.00—Informations
12.05—Ah Night House Party

CFRA-OTTAWA
540 Kilocycles
6.00—Sports at 6.00
6.15—Showbill
6.30—Informations
6.35—Showbill
7.00—Informations
7.10—Sports Diary
7.15—Showbill
7.28—Manchettes d'informations
7.30—Passing Par. — Cities Ser.
7.45—Eddie Fisher
8.00—Secrets of Scotland Yard
8.30—Crime Fighters
9.00—Informations
9.05—Can Capers
9.15—Baseball Scoreboard
10.30—Dance Date
11.00—Informations
11.45—Sports Final
12.00—Dance Date
12.00—Informations
12.05—Open House
12.30—Sport Scores
1.00—Informations
2.00—Informations
3.00—Information s
4.00—Informations
5.00—Informations
6.00—Informations

CBO-OTTAWA
910 Kilocycles
6.00—Informations et météo
6.15—Programm Summary

MERCREDI

CKCR-OTTAWA-HULL
940 Kilocycles
6.30—Radio Sacré-Coeur
6.45—Réveil au chant du coq
7.00—Informations
7.05—Réveil au chant du coq (suite)
7.30—Informations
7.35—L'horloge musicale
8.00—Nouvelles
8.05—Chronique sportive
8.10—Musique militaire
8.15—Elévations Matutinales
8.30—Chansonnettes
8.55—Informations
9.00—Variétés
9.05—Variétés
9.20—La danse des dollars
9.30—Histoires épicées
9.55—Chansonnettes
9.58—Informations
10.00—Chansonnettes
10.15—Quelles nouvelles?
10.30—Chansonnettes
11.00—Francine Louvain
11.25—Quiz State Vacuum
11.30—Divertissement
12.00—Bulletin d'informations
12.05—En dinant
12.30—Le réveil rural
12.58—Signal-horaire
1.00—Métropole
1.45—Reflets du jour
2.00—La Matiolaine
2.15—Maman Jeanne
2.30—L'ardent voyage
2.45—Lettre à une Canadienne
3.00—Maria Chapdelaine
3.15—Chansonnettes
3.25—Informations
3.30—Chansonnettes
3.45—Les beaux jours
4.00—Nécrologie
4.15—Cinérogue
4.25—Informations
4.30—Nos Vedettes
4.45—Musique Latine
5.30—Collette et Roland
5.45—Rythmes

CFRA-OTTAWA
540 Kilocycles
6.30—Sunny Jim
7.00—Informations
7.05—Sunny Jim
7.30—Informations
7.35—Weathervane
7.40—Sunny Jim
8.00—Informations
8.10—Sportsreel — Booth
8.15—Sunny Jim
8.30—Informations
8.35—Sunny Jim
8.50—Informations
8.55—Maple Leaf Junction
9.10—Stars in the Making
9.15—It's my Living
9.25—Casino
10.00—Informations
10.05—What's on Wally's Mind
10.15—Time Out With Weston's Ltd.
10.30—Helen Trent —
10.45—Our Gal Sunday
11.00—Informations
11.05—Sunny Jim
11.10—Time For Tex Made
11.15—Memory cupboard
11.20—Sunny Jim
11.55—Informations
12.00—Roundup —
12.15—Farmer's Notebook
12.30—Informations
12.35—Eddy Arnold —
12.40—Ezra Farm Rent.
12.50—The Plainsmen
1.00—Informations
1.10—Casino
1.30—Joan Batter
2.00—Informations
2.05—Knowledge College
2.15—Showbill
2.55—Informations
3.00—Casino
3.40—Showbill
3.55—Informations
4.00—Young Widder Brown
4.15—Dr. Paul
4.30—Showbill
5.00—Manchettes d'informations
5.01—Showbill
5.15—Tennessee Ernie
5.30—Showbill
5.45—Tori Time
5.58—Informations

CBO-OTTAWA
910 Kilocycles
7.00—Wake Up To Music — Local
7.30—Informations
7.35—Wake Up To Music — Local
7.55—Melody Highlight
8.00—Informations
Gordon Howard Sports
8.15—Morning Devotions
8.30—Musical March Past
9.00—Informations
9.05—Musical Program
9.10—Worth Knowing
9.15—Breakfast Club
9.45—Light & Lyrical
10.15—Two For A Quarter
10.30—Maud Ferguson
10.40—Ruth Harding
10.45—Informations
10.48—Keyboard Music
11.00—Road Of Life
11.15—Rosemary
11.30—Musique
11.45—Laura Ltd.
12.00—Informations commerciées de Londres
12.15—Tante Lucy
12.30—Ont. Farm Rdcst.
12.59—Dom Obs. Time Signal
1.00—Informations et météo
1.15—Musical Program
1.45—Musical Program
2.00—Trans-Canada Matinee
3.00—The Guiding Light
3.15—Ma Perkins
3.30—Pepper Young's Family
3.45—Right To Happiness
4.00—Informations
4.05—Play It Safe
4.30—Encores
4.45—Encores
5.00—There's Music In The Air
5.15—Lullaby In Rhythm
5.30—Music For Young Pianists
5.45—Legends Of Ancient Mexico

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles
6.00—Radio-journal
6.10—Chronique sportive
6.15—Fantaisie
6.30—Musique sud-américaine
6.45—Un homme et son péché
7.00—La revue de l'actualité
7.15—La Famille Plouffe
7.30—Refrains populaires
7.45—Les virtuoses
8.00—La chasse à l'homme
8.30—Concert international
9.30—L'école bussonnière
10.00—Radio-journal
10.15—La politique (union nationale)
10.30—L'âme des poètes
11.00—Adagio
11.30—La fin du jour
11.57—Radio-journal
12.00—FIN DES EMISSIONS

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles
7.00—Radio-journal
7.05—L'Opéra de quat'sous
7.30—Radio-journal
7.35—L'Opéra de quat'sous
7.55—Musique choisie
8.00—Radio-journal
8.10—Chronique sportive
8.15—Elévations musicales
8.30—Conseiller
8.60—Radio-journal
9.05—Le comptoir du dîeme
9.30—Radio-bigoudi
10.00—Sur les quais de Paris
10.15—Quelles nouvelles?
10.30—D'amour et d'eau fraiche
11.00—Francine Louvain
11.15—Vies de femmes
11.30—Les Joyeux Troubadours
12.00—Tennessee Ernie
12.15—Rue principale
12.30—Le Réveil rural
12.59—Signal-horaire
1.00—Métropole
1.15—Radio-journal
1.25—L'heure du dessert
1.30—Tante Lucie
1.45—Qui aura le dernier mot?
2.00—Face à la vie
2.15—Maman Jeanne
2.30—L'ardent voyage
2.45—Lettre à une Canadienne
3.00—Maria Chapdelaine
3.15—Les visages de l'amour
3.20—Radio-journal
3.33—Les Chefs-d'oeuvre de la musique
4.30—Rythmes et chansons
5.00—Notre pensée aux malades
5.30—Mathias Sandorf
5.45—Sur nos ondes
6.30—Commentaire international
6.35—At dome with The Lennicks
7.00—Rawhide
7.15—Reporter
7.30—The Commodores
7.45—As Tunes Go By
8.00—Summertime
8.30—Let's Make Music
9.30—"The Onlooker's Tale" (BBC)
10.00—Informations
10.30—Leicester Square
11.00—Anthovoyr
11.30—Ragtime Rhythm
12.00—Informations

WMTW — CANAL 8
Poland Spring

LE MARDI 28 JUIN 1955
2.30—Half-Hour Theatre —
3.00—Home Fashions
3.30—Mid-Afternoon News
3.35—Hollywood Matinee —
4.15—Secret Storm
4.30—Rhythm Ranch
4.45—Adventure Serial
5.00—Adventure Serial
5.30—Mountain Playhouse
6.00—Tri-State News
6.10—Watch Your Weather
6.15—The Early Show
7.15—John Daly and the News
7.30—My Little Margie
8.00—"Life with Father"
8.30—Ford Theatre
9.00—Meet Millie
9.30—Sportlight Theatre
10.00—The $64.000 Question
10.30—Tri-State Swingbillies
11.00—Tomorrow's Headlines
11.10—Mt. Washington Weather
11.15—Sports Final
LE MERCREDI 29 JUIN 1955
2.30—What's New, Girls?
3.00—Edith Webber
3.30—Mid-Afternoon News
3.35—You never knew . . . 'Til Now
4.00—Charles Tarkinson
4.15—Secret Storm
4.30—Rythm Ranch
4.45—Adventure Serial "Lost Jungle"
5.00—Adventure Serial
5.30—Wild Bill Hickok
6.00—Tri-State News
6.10—Watch Your Weather
6.15—The Early Show
7.15—John Daly and the News
7.30—Disneyland
8.30—Mr. Citizen
9.00—Masquerade Party
9.30—I've Got a Secret
10.00—Combats
10.45—Call the Play
11.00—Tomorrow's Headlins
11.10—Mt. Washington Weather
11.15—Sports Final

Horaire des Cinémas

ALADDIN — "Miss Sadie Thompson" (2), "Port of New York" (2).
AUTO-SKY — "Niagara" (3), "I'd Climb the Highest Mountain" (2).
BRITANNIA — "So Big" (2), "Yankee Pasha" (2).
CAPITOL — "The Sea Chase" (2) 12.15-2.30-4.45-7.00-9.15. — Dernier spectacle à 9 h.
CARTIER — "Untamed" (3) 12.30-2.50-5.10-9.30; "Ma and Pa Kettle at Waikiki" (1) 1.30-4.50-8.10. Dernière représentation à 8.11.
CINEMA DE PARIS — "L'envers du paradis" (3) 1.15-4.15-6.55-9.55; "L'enjoleuse" (3) 2.25-5.25-8.29. Dernière représentation à 8 h. 09.
CENTRE — "Man from Bitter Ridge" (2) 12.55-4.00-7.05-10.10. "Corvette K-225" (2) 2.25-5.30-8.35. — Dernier spectacle à 8.35.
ELMDALE — "Women's Prison" (3) 1.00-4.05-7.05-10.30. "Track of the Cat" (3) 2.20-5.25-8.45. — Dernier spectacle à 8.55.
EASTVIEW — "Fireman Save my Child" (1) 6.30-10.35. "Keys of the Kingdom" (1) 7.50. — Dernier spectacle à 7.54.
FRANCAIS — "Jeux interdits" (2R) 1.00-4.00-6.55-10.00; "The Tall Texan" (2) 2.30-5.30-8.30.
GLEBE — "Society Defends Itself" (2) 1.30-4.15-7.15-10.10. "Bellissima" (2) 2.40-5.55-8.55. — Dernier spectacle à 8.30
IMPERIAL — "All Quiet on the Western Front" (2); "The Phantom of the Opera" (2).
LINDEN — "On the Waterfront" (2) 1.55-5.45-9.40. "Born Yesterday" (2) 1.15-4.00-8.00. — Dernière représentation complète à 8h.
MAYFAIR — "The Human Jungle" (2) 2.05 - 5.15 - 8.25. "Gambler from Natchez" (2) 3.35-6.45-9.55. — Dernier spectacle à 8.10.
MONTCALM — "King Richard and the Crusaders" (2) 6.00-9.12; "Jungle Gents" (1) 8.03.
NELSON — "Witness to Murder" (2) 6.30-9.45; "Father Brown Detective" (1) 8.15. — Dernière représentation à 8.15.
ODEON — "That Lady" (2) 1.00-3.10-5.20-7.30-9.40. — Dernière représentation à 9.10.
REGENT — "Mambo" (2) 1.08-3.14-5.20-7.56-9.32. — Dernière représentation à 9h.
RIALTO — "Hommy Serves a Writ" (2); "The Beast from 20,000 Fathoms" (2); "The Beast with Five Fingers" (2).
RIDEAU — "Las Vegas Shakedown" (2) 1.00-3.45-6.25-9.15. "Seminole Uprising" (2) 2.20-5.05-7.50-10.40. — Dernier spectacle à 9.10.
SOMERSET — "Betrayed" (2); "Phffft" (3).
STARTOP — "Master of Ballantrae" (2). "Champ for a Day" (1).
WESTBORO — "Secret of the Incas" (1) 6.30-10.01. "City of Radmen" (2) 8.25. — Dernier spectacle à 8.14.

$16.75
GARANTISSENT VOTRE LAMPE-IMAGE DE 17" POUR UN AN
21 po. légèrement plus
La lampe de remplacement est FLAMBANT NEUVE et faite par un fabricant d'un NOM REPUTE.
Téléphonez à 2-3731
pour de plus amples renseignements.

STAR TOP DRIVE-IN THEATRE
CYRVILLE — SH. 6-4413
CHAMP'S DAY — ALEX MICOL · AUDREY TOTTER
MASTER OF BALLANTRAE — ERROL FLYNN
Nouvelles récentes — Dessins animés en couleurs
Le premier spectacle commence au crépuscule.

DRIVE-INS
ALADDIN — 5-4126 — BANK ST. AT CITY LIMITS
"MISS SADIE THOMPSON" (En technicolor) — Pour adultes avec Rita Hayworth
"PORT OF NEW YORK" avec Scott Brady
BRITANNIA — HIGHWAY 17 — PA 2-2817
"Gentlemen Prefer Blondes" (Tech) — avec Marilyn Monroe
"KING OF KHYBER RIFLES" avec Tyrone Power

CARTIER — Air Conditioned — A TAPLOW PLAYER
"UNTAMED" en cinémascope, en couleurs
Susan Hayward - Tyrone Power
"MA & PA KETTLE AT WAIKIKI"
Marjorie Main - Percy Kilbride

DERNIERE FOIS CE SOIR
En cinémascope
"PRINCE OF PLAYERS"
Richard Burton — Maggie McNamara
DEUXIEME FILM
"LUXURY GIRLS"
Susan Stephen et Lawrence Ward
FOTO-NITE
OFFRE CE SOIR LA SOMME DE $250.00 POUR VOTRE PHOTO
LAURIER — SALLE CLIMATISEE

CINEMA de PARIS
Jusqu'à vendredi inclus
ERIC VON STROHEIM — JACQUES TERNAS — ETCHIKA CHOUREAU
L'envers du paradis
l'Enjoleuse — avec PEDRO ARMENDARIZ et KATY JURADO
OUVERTURE DES PORTES
Samedi et mercredi, à 1 h.
Dimanche, midi; autres jours, 4.45

AUTO-SKY DRIVE-IN THEATRE
BASELINE RD. . . PRESCOTT H'w'y • PHONE PA. 2-2653
ALWAYS A DOUBLE BILL
HIT No. 1 — Spectacle tout en couleurs — "NIAGARA" (Pour adultes) — Marilyn Monroe, Joseph Cotton
HIT No. 2 — "I'D CLIMB THE HIGHEST MOUNTAIN" — Susan Hayward, William Lundigan
ALWAYS A COLOR CARTOON
BOX OFFICE OPENS 7.00 P.M.
Absolument GRATUIT aux dames! — PAS DE FRAIS DE SERVICE — SERVICE à DINER ANGLAIS

ODEON
OLIVIA de HAVILLAND · GILBERT ROLAND in "That LADY" — CinemaScope
In the Wonder of High Fidelity STEREOPHONIC SOUND
EN PLUS COURT SUJET
EN CINEMASCOPE
"ISLE OF LORE"
Tél.: 6-2381 Ottawa
Prix d'entrée régulier: matinée: 50c — soirée: 70c

FRANCAIS — WITH ENGLISH SUBTITLES — CONT. DAILY 12.30 - SAT. 9.30
Brigitte FOSSEY — Georges POUJOULY — "Jeux INTERDITS" and "THE TALL TEXAN" — FORBIDDEN GAMES — LLOYD BRIDGES
CARTOON & LATEST NEWS
JUSQU'A MERCREDI SOIR

NELSON
Barbara Stanwyck — George Sanders
"WITNESS TO MURDER" (adultes)
aussi Alec Guines dans une délectable comédie
"FATHER BROWN DETECTIVE"

LINDEN — 5-1687 - DAILY AT 7 P.M.
"ON THE WATERFRONT" (pour adultes) avec Marlon Brando
"BORN YESTERDAY" Judy Holliday - Broderick Crawford

MONTCALM — A FAMOUS PLAYERS THEATRE
"KING RICHARD AND THE CRUSADERS" (Technicolor) en CinemaScope
Rex Harrison — George Sanders
A PRIX REGULIER

THE FRONTIER FLAMES! — Seminole Uprising — GEORGE MONTGOMERY — KARIN BOOTH — TECHNICOLOR
LAS VEGAS SHAKEDOWN — DENNIS O'KEEFE — COLEEN GRAY
Rideau — CONT. FROM 1 P.M.

Cinéma

Cote morale

1 Ne semble offrir aucun danger pour le public en général.
2 Ne convient qu'aux personnes adultes formées.
2R Film qui présente quelque danger.
3 A déconseiller, parce que dangereux.
4 A proscrire absolument, à rejeter par tous.
? Film dont nous n'avons pas encore la cote.

Cote artistique

**** Excellent
*** Très bon
** Bon
* Passable
• Médiocre

NOTA — La cote morale est fournie par divers organismes catholiques spécialisés; quant à la cote artistique, elle n'a qu'une valeur purement indicative et n'engage que la seule responsabilité du critique cinématographique.



EMBRUN FETE NOTRE PATRON — C'était dimanche, la première fois depuis une vingtaine d'années qu'Embrun célébrait avec autant d'éclat la fête de Saint-Jean-Baptiste. Ci-haut, l'un des chars allégoriques qui ont participé au défilé. Il représente saint Jean-Baptiste, lequel est personnifié par Rosaire Emard.

(Photo "Le Droit"—par Champlain Marcil)

Angliers, Qué.

Naissances:

Angliers, P.Q., (DNC) M. et Mme Noël Lacasse sont heureux de faire part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Joseline. Parrain et marraine, M. et Mme Philias Ouellette, grand parents maternels, et porteuse, Mlle Cécile Ouellette, tante de l'enfant.

M. et Mme Alphonse Bérubé sont heureux d'annoncer la naissance d'un fils nommé Joseph, Gilles. M. et Mme Marcel Bérubé de Latulipe agissaient comme parrain et marraine, alors que Mme Georges Racine portait l'enfant au baptême.

M. et Mme Aldéric Perron ont le plaisir d'annoncer à leurs parents et amis la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Carol. Parrain et marraine, M. et Mme Ludger Goupil, grand-parents, et porteuse, Mme Emile Falardeau, tante de l'enfant.

M. et Mme René Falardeau sont heureux de faire part de la naissance d'un fils baptisé à Angliers sous les noms de Joseph, Ghislain. Parrain et marraine, M. et Mme Henri Falardeau, porteuse, Mme Alcide Boucher.

Distribution des prix à l'école du Sacré-Coeur de Welland

Welland, Ont., (DNC) La distribution des prix à l'école du Sacré-Coeur de Welland, tenue vendredi soir dernier, sous la présidence conjointe des RR. PP. Augustin Buisson, O.F.M., et Marc Brunelle, O.F.M., a donné lieu à une belle cérémonie académique à laquelle assistaient un grand nombre d'invités d'honneur.

La soirée a été ouverte par la lecture d'une adresse faite par M. Irénée Rodrigue dans laquelle il a remercié le R. P. curé de même que les religieuses pour leur inlassable dévouement, les parents des enfants pour leur sympathique intérêt, les membres du Foyer du Sacré-Coeur pour leur générosité.

Voici la liste des noms des élèves les plus méritants:

3ième Année — 1er: Guy Marleau, prix de Grammaire française, offert par la Société du St-Nom-de-Jésus, représentée par M. A. Bourdages; 2ième: Jean-Guy Carrier, prix de "Spelling", offert pas Mme H. Lapointe, de Niagara Falls; 3ième: Léo Audette; 4ième: Carmen Lafond; 5ième: Noël Roy.

4ième Année — 1ère: Dolorès Lamarche, prix d'Instruction religieuse, offert par la Société du St-Nom-de-Jesus 2ième: Evelyn Lafond; 3ième: Roland Galipeau; 4ième: Rhéal Légaré; 5ième: Henri Guertin.

5ième Année — 1ère: Mlle Claudette Chabot, prix de Grammaire française, offert par les Artisans Canadiens-Français, représentés par M. H. Landroche; 2ième: Normand Boillard; 3ième: Rita Morin; 4ième: Cécile Paré; 5ième: Gérard Demers.

6ième Année — 1ère: Mlle Gabrielle Desharnais, prix d'Instruction religieuse, offert par les Dames de Ste-Anne, représentées par Mme A. Loranger; 2ième: Mlle Colette Nadeau, prix de Grammaire française, offert par les Chevaliers de Colomb, représentés par le R. F. Augustin Buisson, o.f.m.; 3ième: Raymond Lamontagne; 4ième: Daniel Racine; 5ième: Aurèle Coutu.

7ième Année — 1ère Diane Lamarche, prix d'application, offert par le Club des Jeunes, représenté par Mlle E. Pigeon; 2ième: Jacques Barbeau, prix d'arithmétique, offert par le Foyer du S.-C., représenté par Mme F. Smart; 3ième: André Germain; 4ième Michelin Béliveau; 5ième: Jean-Guy Bélanger.

8ième Année — Mlle Diane Tessier, prix d'application et de mathématiques, offert pas les Chevaliers de Colomb; volume intitulé "Histoire du Canada", offert par la Société St-Jean-Baptiste, représentée par M. Rosaire Rancourt, principal de l'Ecole Coronation; 2ième: Mlle Anita Grenier; 3ième Mlle Yolande Larivière; 4ième: Elisabette Parisé; Donald Caron.

9ième Année — 1ère: Mlle Ghislaine Montminy, prix de Français, d'Anglais, de Sciences sociales, offert par M. le Dr Jacques Dubois; 2ième: Mlle Isabelle Therrien, prix de mathématiques, d'Instruction religieuse, offert par la Fraternité du Tiers-Ordre, représentée par le R. P. Marc Brunelle, o.f.m.; 3ième: Mlle Lorraine Tanguay; 4ième: Mlle Claudette Parisé; 5ième: Mlle Annette Smart.

10ième Année — 1ère: Mlle Gilberte Rouleau, prix de Littérature française, de Sciences sociales, de Latin et d'Arithmétique, offert par le Dr Jacques Dubois; 2ième: Mlle Juliette Bisson, prix de Composition française, de Grammaire française et de Sciences, offert par la Société St-Jean-Baptiste, représentée par M. Rosaire Rancourt, qui, par un bon mot, encouragea fortement l'étude du français; 3ième: Mlle Denise Morin, prix de Mathématiques, de dessin et de Latin, offert pas la Fraternité de Tiers-Ordre, représentée par Mme A. Brochu; 4ième: M. Denis Tanguay; 5ième: M. Daniel Zesella.

Prix de chant offert par le R. curé, la Chorale du Sacré-Coeur, mérité par Mlles Jeannine Garant; Denise Brochu — Murielle Labrie, Gilberte Rouleau, Isabelle Therrien, Ghislaine Montminy, Lorraine Tanguay, Juliana Perreault, Lucienne Rodrigue, Pierrette Desharnais, Denise Morin, Jacqueline Guillette-mette et Monique Lapointe.

Prix de musique offert par la R. Soeur Supérieure, mérités par: Mlles Murielle Labrie, Denise Brochu, Thérèse Coutu, Diane Lamarche et Michèle Gilbert.

Pour terminer, le R. P. Curé a pris la parole. Il remercia de nouveau les généreux donateurs des bourses offertes au cours de la soirée, offrit des félicitations aux heureux du jour, les encouragea à poursuivre leurs études bilingues par lesquelles "vous pouvez, dit-il, arriver à une supériorité en quelque domaine que ce soit." Il leur proposa comme modèles à imiter les héros de notre histoire, tels que Papineau, Laurier, etc... Ensuite, le R. Père Curé souhaita d'heureuses vacances à tous et à chacun, et donna à toute l'assistance sa paternelle bénédiction.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: 6-7431.

Bourget, Ont.

Baptêmes

Bourget, Ont., (DNC) — M. et Mme Charles-Auguste Hurtibise (Pauline Lalonde) sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis la naissance d'un fils, baptisé Joseph Charles Rodrigue, Parrain et marraine, M. et Mme Ernest Hurtibise, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mme Auguste Hurtibise arrière-grand'mère de l'enfant.

M. et Mme Jean-Eudes Dicaire (Gilberte Lortie) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée Marie Jeanne Monique. Parrain et marraine M. et Mme Albert Lortie, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mlle Georgette Lortie, tante de l'enfant.

A M. et Mme Gérard Lortie (Antoinette Rochon) est né un fils, baptisé Joseph François Yvon. Parrain et marraine M. et Mme Gaston Lortie, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mlle Jeannine Lortie, tante de l'enfant.

Graduation

Dimanche dernier avait lieu la graduation des élèves du cours privé de Bourget. Quatre filles et trois garçons ont gradué. A cette occasion un cours programme a été présenté.

La cérémonie s'est terminée par un chaleureux discours de M. le curé.

Les paroissiens de Lefaivre fêtent leur curé, M. Levac

LEFAIVRE, Ont. (D.N.C.) — Hier soir avait lieu, dans la salle du Couvent, une manifestation de reconnaissance en l'honneur de notre curé, M. l'abbé Levac. Toutes les familles de la paroisse s'étaient fait un devoir d'assister à cette soirée pour remercier notre digne père spirituel pour les 25 ans qu'il a passés dans notre paroisse. Même plusieurs ont dû rester dehors tant la salle était remplie. La soirée débuta par un morceau de piano par M. Roger Cadieux.

Ensuite Mlle Pierrette Laliberté, présidente de la section juvénile, s'exprima en ces termes au nom des paroissiens: "Ce n'est pas sans un serrement de coeur que nous nous réunissons ce soir pour rendre hommage à notre si bon curé. Exprimer les sentiments qui nous animent, célébrer dignement un Pasteur qui s'est dévoué pendant 25 ans pour une paroisse nous sont chose absolument impossible. Aussi nous vous prions, M le curé, d'agréer avec toute votre indulgence paternelle, les quelques numéros qui vont suivre comme l'expression de notre plus profonde et vive gratitude pour toutes vos bontés. Les prières, les sacrifices nombreux offerts à vos intentions pourront, seuls, obtenir de Notre-Dame du Sacré-Coeur, des faveurs capables d'acquitter notre lourde dette. C'est donc à ce cher supplément que nous confions le soin de vous payer de retour pour ces 25 années passées avec nous"

Un choeur parlé patriotique, présenté par les élèves de 8e, 9e et 10e années, fut le début du programme.

On présenta ensuite les finissants de l'année. Cette présentation fut faite par Bernard Poirier, élève du Petit Séminaire d'Ottawa et neveu de M. le curé.

Pour faire oublier les émotions de l'heure et dérider le front du jubilaire une comedie intitulée: "Deux vieux garçons demandent une servante". Cette comédie fut un vrai succès et exposait l'embarras d'un vieux garçon qui doit se faire ménagère, couturière, cuisinière, etc.

Pour rappeler à notre curé les acrobaties de sa jeunesse les élèves de 3e et 4e année évoluèrent gracieusement dans toutes sortes d'acrobaties assez difficiles mais bien rendues. Ces jeunes, avec un peu plus de pratique nous donneront plus tard de belles démonstrations.

Mlle Thérèse Poirier, nièce du curé donna ensuite une merveilleuse recette, captée en voulant écouter 2 postes à la radio. Cette recette était très comique. De jeunes artistes de 1ère et 2e année nous dévoilèrent ensuite certains souvenirs de la vie de notre bon curé: sa naissance, son entrée au collège, quelques soirs au collège, surtout l'affection pour les pommiers des alentours — son ordination sacerdotale, son départ pour Rockland et Lac Ste-Marie, ses pêches et chasses, son arrivée à Lefaivre et son séjour parmi nous. Ce fut très intéressant.

Un chant de reconnaissance, composé par les religieuses et très approprié fut le numéro suivant. Au piano, M. Roger Cadieux.

M. Rhéal Laviolette, marguillier, lut une adresse remplie de mot très touchant et qui fit verser des larmes de regret à plusieurs. On présenta ensuite à M. le curé, une magnifique télévision, une chaise de repos "Lazzy-Boy", un cendrier et plusieurs autres cadeaux.

M. le curé très ému, remercia en termes choisis ses paroissiens de cette si belle marque de reconnaissance et tout en disant qu'il n'avait fait que son devoir nous savions qu'il a fait de grand sacrifices pour nous tous. Il se dit heureux de demeurer parmi nous pour les années à venir lesquelles nous lui souhaitons encore nombreuses. Il promit qu'en quittant son presbytère il donnerait à la paroisse la joli somme de $10,000. Quel geste paternel et quelle grande générosité, après avoir déjà donné tout à la paroisse; c'est ainsi que les grands hommes passent en faisant le bien.

"O Canada", clôtura cette belle soirée où ensemble nous avons fêté, félicité et offert nos meilleurs voeux à notre cher et bon curé.

13 soumissionnaires

NEW-YORK PA — Treize compagnies de construction ont présenté, jeudi, leurs soumissions pour divers travaux reliés à la voie maritime du St-Laurent dans la région de Massena, dans l'Etat de New-York. Parmi ces compagnies, on compte la Canadian Vickers, de Montréal, et la Dominion Bridge de Lachine.

Funérailles de Mme Eloi Lamothe

ANGLIERS, P.Q. (D.N.C.) — Récemment en l'église St-Viateur d'Angliers, ont eu lieu les funérailles de Mme Eloi Lamothe, décédée après une courte maladie, à l'hôpital Ste-Famille de Ville-Marie.

La défunte laisse dans le deuil, quatre filles: Mme Marius Duguay, née Regina, Mme Emile Fraser, née Jeanne, Mme Omer Cormier, née Léontine, Mme Raoul Duguay, née Aurore.

Papineauville, Qué.

Papineauville, Qué., (DNC) —

Sport

Notre club de balle molle, habilement dirigé par "Mike" Parisien, s'est emparé de la première place, ces jours derniers, avec une forte avance sur son plus proche rival, le Plantagenet. La dernière partie se termina au compte de 5 à 1, grâce à la superbe tenue de Jacques Picard qui a fait mordre la poussière à douze de ses rivaux.

Les jeunes recrues R. Leblanc, J. Paul, H. d'Amour et J. Fournel se sont surpassés au bâton. R. Duquette J.-P. Coté, R. Paquette et M. Parisien se sont distingués au champ.

A l'hôpital

M. Jos Matte a été hospitalisé d'urgence à Buckingham pour une intervention chirurgicale. M. Matte est maintenant en bonne voie de guérison.

Naissance

A M. et Mme Roger Brazeau est née une fille baptisée aux prénoms de Marie-Sylvia-Lyne. Parrain, M. Fernand Fortier, marraine Mlle Sylvia Desrosiers.



"Toi aussi, Brutus, tu t'es fait prendre avec une toge qui rétrécit!"

Pour éviter que vos cotonnades lavables rétrécissent hors d'usage, assurez-vous, avant de les acheter, qu'elles portent bien l'étiquette "SANFORIZED*."

*Marque de commerce

DE Steinberg...

Il est prêt à manger!



JAMBON idéal pour ce long week-end



SANS PEAU — GRAS ENLEVE — LE JARRET EST PETIT

Que ce soit à la plage, à la campagne ou dans votre propre cour, aucun pique-nique n'est complet sans un de ces superbes jambons.

Garantie de satisfaction complète en viande!

HAMBOURG FRAIS à son meilleur. Lb. 29¢
Boeuf le meilleur, haché et empaqueté toutes les heures!

BOEUF SANS OS Maigre, charnu, savoureux. Lb. 49¢
Pour bouillis appétissants

Laissez à Steinberg le soin d'être votre chef!

Poulets Bar-B-Q Cat "A". Nourri au lait 1.59
Téléphonez simplement pour votre commande à l'un de nos magasins et dites au gérant l'heure où vous passerez les prendre! Ou bien, les poulets seront rôtis à la broche pendant que vous attendez! Ch.

Jambons fesse
Wilsil ou Royal, sans peau, sans gras, prêts à manger
Bout de jarret Livre 59c — Bout de soc Livre 69c

Offre spéciale de cadeau pour la fin de semaine de congé!
Un pot de 6 onces de Moutarde French (Valeur de 14c) "en cadeau" lorsque vous achetez un paquet d'une livre de Frankfurts Hygrade
(Au prix régulier de 39c.) LES DEUX SEULEMENT 39c Vous épargnez 14¢

Aliments pour les longues fins de semaine de loisirs!

JUS DE POMMES Scotian Gold, épargnez 22c — 9 btes de 20 oz. $1.00 (prix rég. 2 btes 27c)

JUS D'ORANGE Scaldsweet congélation rapide, concentré, pur — 2 btes 6 oz 33¢

BREUVAGES EN BOITES Marque Mission — Bte 10¢

PAINS A HAMBOURG — Pqt de 6 14¢ — Epargnez 4c (prix rég. 18c) marque Big City

Epargnez 17c! PAIN DE PORC PIC — 3 btes de 12 oz. $1.00 (prix rég. une bte 39c)



Une autre première Steinberg! Nouveau boni sensationnel! . . .
Un couvert moderne de 5 p. (importé de France)
A vous pour seulement 1¢ avec les factures accumulées de la caisse enregistreuse ROUGES et BLANCHES totalisant 39.00 ou plus
(Offre disponible jusqu'au 3 sept. 1955)

Fruits et légumes à fraicheur contrôlée
Sous réfrigération à température constamment contrôlée
CANTALOUPS murs, juteux, format 45. Chair saumon — venant d'Arizona. ch. 19¢
CONCOMBRES cultivés au Canada. 3 pour 25¢
Croustillants, frais, savoureux
ECHALOTES cultivées au Canada. Four les salades de l'été. 3 gros pqts 17¢
Les prix des fruits et légumes frais sont sujets aux fluctuations quotidiennes du marché, à la hausse ou à la baisse

HEURES DE MARCHÉ

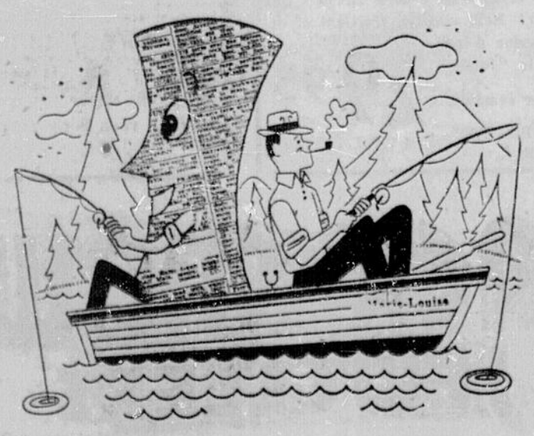
Heures d'affaires
Steinberg's, situé chez Freiman, en ville, et au centre d'emplettes Westgate sera fermé vendredi 1er juillet. Steinberg's au Westgate sera ouvert jeudi soir jusqu'à 7 h. p.m.

SPECTACLE DE TV!
"14, rue de Galais"
CBOFT, canal 9
le lundi à 8 h. p.m.
TARTELETTES DE VIANDE SWIFT congelées. Paquet de 8 oz 33c
FROSTADE Mélange pour breuvage. Paquet, seulement 5c

Steinberg's LIMITÉE OTTAWA
CHEZ Freiman RUE RIDEAU — 1321 CARLING Au Centre d'emplettes Westgate

Faites suivre votre journal durant les VACANCES

- Le Droit vous apportera, partout où vous irez, les nouvelles de la dernière heure.
- Avertissez votre porteur de votre changement d'adresse ou communiquez avec Le Droit, 375, rue Rideau, tél.: 6-7431.



Les tarifs par poste sont:

AU CANADA :	2 semaines	$0.45	AUX ETATS-UNIS	2 semaines	$0.55
	1 mois	$0.90		1 mois	$1.00
	3 mois	$2.50		3 mois	$2.75
	6 mois	$4.75		6 mois	$5.25
	12 mois	$9.00		12 mois	$10.00

Saint-Eugène, Ont.

SAINT-EUGENE, Ont., (D.N.C.) — Le R.P. Réal Pilon, c.s.v. ordonné dans sa paroisse de Sainte-Madeleine de Rigaud, récemment par S. Exc. Mgr Caza, auxiliaire de Valleyfield, célébrait la messe pour la première fois dans la paroisse de Saint-Eugène, le 14 juin, à 8 heures.

Avant la messe, le R.P. Pilon portait la Sainte Communion à sa grande-Tante de Grand-Maison, retenue à la maison par la maladie.

Pendant la messe, les élèves du couvent, sous la direction des Soeurs de Sainte-Marie, chantaient des cantiques appropriés à la fête. Mlle Micheline Labrosse touchait l'orgue.

Le R.P. Pilon distribua la Sainte Communion à plusieurs personnes au commencement de sa messe et donna sa bénédiction après.

Son père et sa mère, M. et Mme Roland Pilon, de Rigaud, et plusieurs parents, l'accompagnaient. M. Roland Pilon est un enfant de la paroisse et le frère de M. Albini Pilon.

Après la messe le R.P. Pilon et ses parents prenaient le déjeuner chez M. et Mme Albini Pilon.

Va-et-vient

M. et Mme Gerald Wylie et leur fillette de Verdun visitaient M. et Mme Clifford Wylie en fin de semaine.

M. et Mme Gaston Maisonneuve de Maryland, New-York; Mme Rita Sirois et sa fille Carmen passaient quelques jours récemment chez M. et Mme Gédéon Maisonneuve.

M. et Mme Roger Cadieux de Rigaud; M. et Mme Bruno Chartrand et leurs enfants Jacqueline et Rachel de Sainte-Marie visitaient dimanche dernier M. et Mme Omer Lafrance.

M. l'abbé Alban Lapointe et M. l'abbé Réal Gagnon des Retraites Fermées d'Alexandria rendaient visite ces jours derniers à M. le chanoine Duprat.

Mme Diana Villeneuve de Montréal visitait récemment M. le Dr et Mme Lacerte.

La petite Susanne Diotte enfant de M. et Mme Roland Diotte est actuellement sous les soins du médecin à l'hôpital Victoria de Montréal.

M. et Mme Eugène Dicaire et leurs enfants; M. et Mme Fernand Beauchamp se rendaient à Lourdes de Rigaud dimanche dernier.

M. Josephat Sauvé de Montréal visitait dimanche dernier M. et Mme Hyacinthe Sauvé ainsi que M. et Mme William Villeneuve.

M. et Mme Elie Sauvé et leurs enfants se rendaient à Vaudreuil dimanche dernier chez M. et Mme Noé Sauvé et servaient de parrain et de marraine au baptême de leur enfant : Réjeanne.

Mme Catherine Saint-Denis de Montréal passe quelques jours chez M. et Mme René Saint-Denis.

M. et Mme Chartrand de Montréal visitaient dimanche dernier M. et Mme Bernard McManus.

Val-Rita, Ont.

Va-et-vient

VAL RITA, Ont. (D.N.C.) — — M. et Mme Roland Michaud et trois de leurs enfants, M. et Mme Roméo Théberge et leurs enfants, M. et Mme Hilaire Théberge et M. Michel Fortin tous de Normandin, P.Q., visitaient récemment les familles Ulric et Arthur Fortin.

Le R.P. R. Payant, O.M.I., de Kapuskasing, est venu prêter son concours à notre curé à l'occasion des Quarante-Heures, dimanche dernier.

Fondation d'un club 4-H

Le 21 juin, M. Raoul Portelance, de Cochrane, agronome officiel et M. J.-A. Chauvin, de Hearst, propagandiste, présidaient à la fondation d'un club d'éleveurs de veaux, lors d'une réunion tenue à la salle de l'école. Les jeunes furent très intéressés par les explications qui leur furent données sur l'organisation de ce club 4-H. Les élections donnèrent les résultats suivants: Président: Dominique Perras, vice-président: Lucien Baril, secrétaire: Albert Perras. A chaque membre, un travail fut désigné pour la prochaine réunion.

6,000 livres de beurre volées sont retrouvées

MONTREAL (P. C.) — Un homme a été arrêté et plus de 6,000 livres de beurre supposément volé ont été recouvrées dimanche à la suite d'une chasse ponctuée de coups de feu.

Un employé de la compagnie, Jean-Paul Leclaire, âgé de 32 ans, est détenu pour interrogatoire en rapport avec le vol. La police recherche un autre individu.

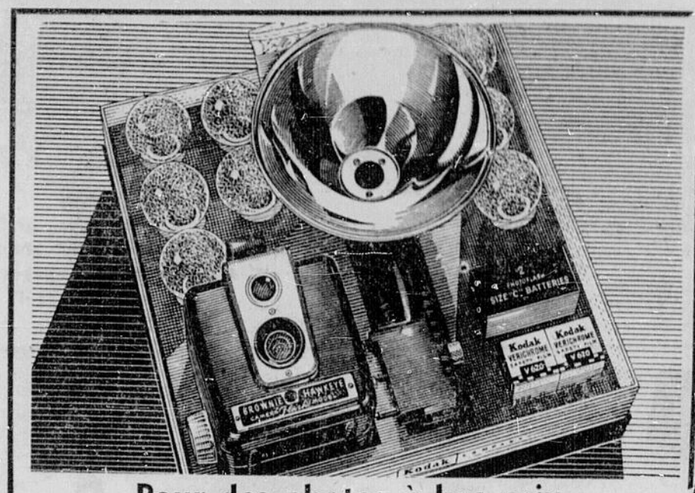
LIMONADE ASEPTA REDONNE DE L'ENTRAIN
Agréable au goût
LAXATIVE-PURGATIVE

Calme les MORSURES, PIQÛRES et ÉGRATIGNURES

Enlevez le "dard" qui reste après une morsûre d'insecte ou de guêpe, et la douleur d'une égratignure avec l'onguent salutaire et calmant du Dr. Chase. Antiseptique et médicamenté il calme en cicatrisant. Ayez-en une boîte sous la main.

ONGUENT Antiseptique DR. CHASE
LENITIF SOULAGEMENT IMMÉDIAT SEULEMENT 69¢
53-9FR

SPECIAUX
D'ÉTÉ CHEZ JACK SNOW
POUR CHALETS... VOYAGES... CAMPING...
EPARGNEZ MAINTENANT!
PROFITEZ DE VOTRE CREDIT!

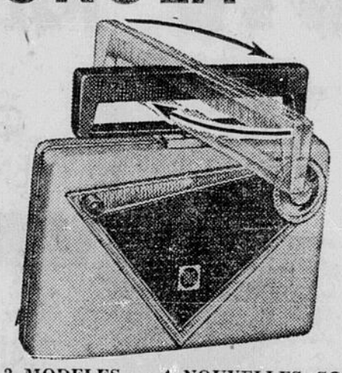


Pour des photos à bas prix le jour ou la nuit!

N'oubliez pas vos vacances . . . ayez plus de plaisir à prendre des photos avec la réputée caméra Brownie Hawkeye éclair! Les photos les plus jolies, les plus claires dont vous seriez fier . . . à l'intérieur ou à l'extérieur, le matin ou le soir. Caméra, soutien-éclair, ampoules, batteries, film et garde-éclair deux façons.
Payez seulement 50c par semaine.

15.95

MOTOROLA
Radio portatif



CHOIX DE 2 MODELES — 4 NOUVELLES COULEURS!

Voyez le meilleur radio portatif neuf pour votre argent . . . vous apprécierez ses nombreuses caractéristiques attrayantes! La poignée exclusive Roto-tenna est une antenne rotative. Cabinet tout acier exclusif, recouvert de tissu miracle à l'épreuve des égratignures, batteries 50% plus fortes . . . aussi se raccorde à une prise électrique. Pour la plage, les pique-niques, pour le bateau . . . ou toute l'année durant à la maison . . . Choisissez Motorola!

59.95

SEULEMENT $2.00 PAR SEMAINE!

AYEZ UNE PLAGE dans VOTRE PROPRE COUR
PISCINE DE 60 pces "JUMBO"
Plus Douche Portative



INCLUS! AVEC CHAQUE PISCINE ET DOUCHE
Ballon de plage DE 15 pces EN VINYLITE DEUX COULEURS

$1 A COMPTE
$1 PAR SEMAINE
10.95 COMPLETE

S'ADAPTE AU BOYAU D'ARROSAGE
Piscine de couleur en deux sections. Se dégonfle facilement—
CAPACITE DE 75 GALLONS! Aussi creux qu'un etang—
GENCO
Y COMPRIS: ciment et pièces de caoutchouc pour réparations.
EN "VINYLITE" LEGER DURABLE RÉSISTANT
POSSEDEZ VOTRE PROPRE PISCINE DANS VOTRE COUR — C'EST LE MEILLEUR MOYEN DE GARDER VOS ENFANTS DANS LA COUR, TOUT EN AYANT LES YEUX SUR EUX — AUSSI SE BAIGNER EST TRES SANITAIRE—

TOUT POUR RENDRE LES FINS DE SEMAINES ET LES VACANCES PLUS AGREABLES!



LIT PLIANT
ROBUSTE, EN ALUMINIUM LEGER...



UTILISEZ-LE COMME LIT POUR BAINS DE SOLEIL SUR LE PATIO OU A LA PLAGE — MAGNIFIQUE LIT SUPPLEMENTAIRE POUR VOTRE FOYER — POUR CHAMBRE D'INFIRMERIE AU BUREAU OU A LA MANUFACTURE — PARFAIT POUR LE CAMP.

1.00 à compte par semaine
$27.50 complet

GENCO PRODUCTION GENERAL HOME PRODUCTS LTD. MONTREAL

- Aluminium tubulaire épais, couverture de plaid saran
- 27½" de largeur, 74" de longueur, 16" de hauteur, lorsque plié, il mesure 36" de longueur, 27½" de largeur et 4" d'épaisseur.
- Se plie pour épargner l'espace précieux.
- Fait juste dans la valise de l'auto.

VOUS NE PAYEZ RIEN EXTRA POUR LE CREDIT! OUVREZ UN COMPTE!

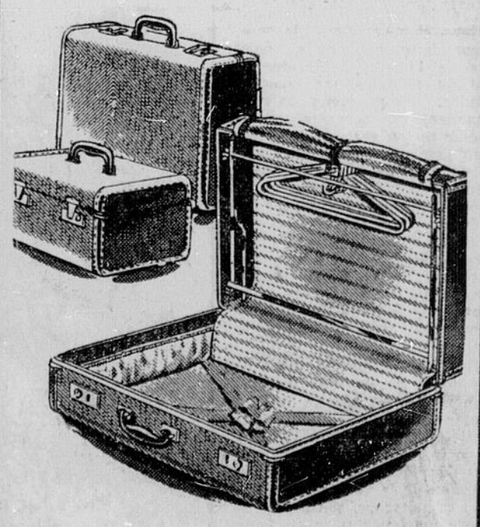
Spécialement pour le PAPA!
JACK SNOW'S CHICS SACS DE VOYAGE "Conçus pour le prestige"



SACS SPORT tous usages
Grandeur 18", tissu de Texon, renforcé aux coins, compartiments individuels, glissière extra longue, serrure et poignée! 13.95
Payez 50c par semaine

GLADSTONE spacieux
Nouveau Texon de qualité, le tissu miracle à l'épreuve de l'eau et endure des coups rudes! — Renforci d'acier, 24", avec cintres, pochettes, serrure robuste, pentures, poignée solide.
21.95
Payez $1.00 par semaine

SAC "JUMBO" DE 18" DE HAUTEUR
CONTENANT DEUX COMPLETS POUR HOMMES! Le sac qu'il attendait! Assez grand pour une garde-robe complète! Un autre de la famille des articles de voyage Texon! Durable! A l'épreuve de l'eau! Belle qualité, résistant et de belle apparence! Cette aubaine d'épargne est aussi grosse que le "Jumbo".
Seulement 29.95. 1.00 par semaine
Il ne vous coûte rien de plus pour porter à votre compte!
29.95



Valeur sensationnelle!
Ce sont des ensembles de voyage chics, nouveaux, assortis pour dames! Mallette overnight avec mallette garde-robe pour assortir, doublure de satin, avec supports. Recouvertes de tissu résistant à l'épreuve de l'eau, bordure de cuir pâle; serrures extra-robustes, ainsi que pentures et poignée! Il y a une mallette de train pour assortir aussi, à prix raisonnable.
RIEN DE PLUS POUR LE CREDIT!
27.95

POSTEZ CE COUPON UTILE
Commandez Postales Port Payé
JACK SNOW CREDIT JEWELLERS LTD.
112, RUE SPARKS, OTTAWA, Ont.
Veuillez m'expédier, frais de poste payés
NOM
No de compte
ADRESSE
☐ OUVREZ UN COMPTE ☐ PORTEZ A MON COMPTE ☐ COMPTANT

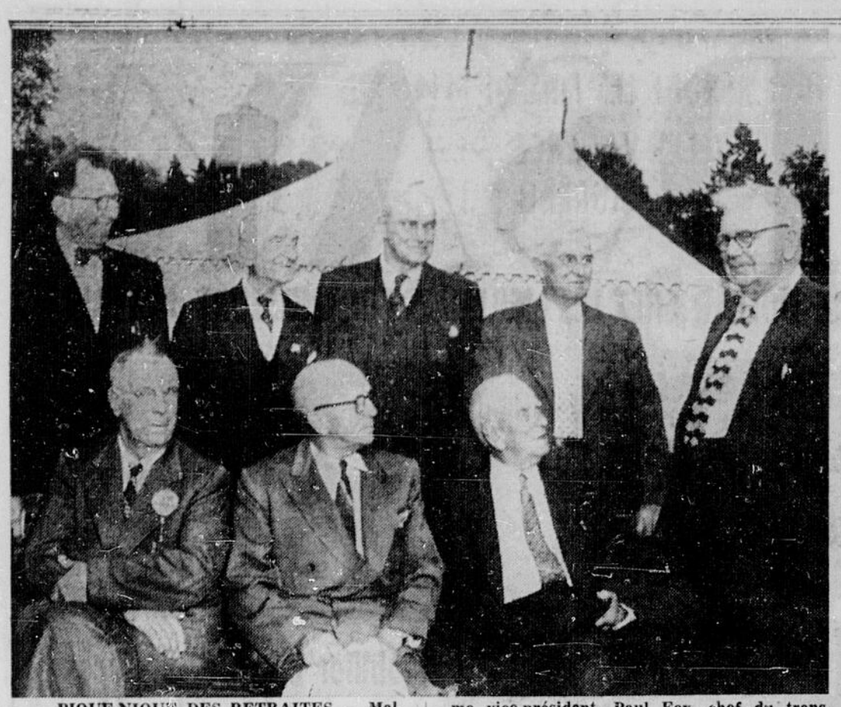
Pour Attention Personnelle Prompte COMMANDEZ MAINTENANT!

Champion OF QUALITY COURTESY VALUE SERVICE
JACK SNOW JEWELLERS
JACK SNOW CREDIT JEWELLERS LTD

112, rue SPARKS — 94, rue RIDEAU et 143, rue PRINCIPALE, Hull
(voisin du cinéma Centre)

Signalez 5-5012 pour livraison immédiate

VOUS POUVEZ ACHETER PLUS AVEC L'ARGENT QUE VOUS EPARGNEZ!
PAS UN SEUL CENT DE PLUS POUR PORTER A VOTRE COMPTE!



PIQUE-NIQUE DES RETRAITES — Malgré la température incertaine, près de 100 personnes ont participé au neuvième pique-nique annuel de l'Association canadienne des employés en retraite des compagnies ferroviaires, section d'Ottawa, à la Ferme expérimentale. Le conférencier invité était T. D'Arcy Finn, d'Ottawa, écrivain. De gauche à droite, assis, MM. Thompson Vickers, deuxième vice-président, Paul Fox, chef du transport et préposé aux communications, pour la Défense civile fédérale, et W. H. Player, secrétaire-trésorier; debout: MM. M. T. Ashe, Fred Journeaux, qui représentait la ville d'Ottawa, R. C. Butler, premier vice-président, W. A. Riddell, président, et M. Finn.

(Cliché "Le Droit")

Funérailles

M. Elzéar Villeneuve

D'imposantes obsèques ont été faites, le lundi, 27 juin 1955, en la Basilique d'Ottawa à M. Elzéar Villeneuve, domicilié à 257, rue York, Appt, 310, et décédé le vendredi, 24 juin, à l'âge de 47 ans. Le défunt était l'époux de Solange Lalonde.

A l'église, M. l'abbé Jean-Luc Demers a fait la levée du corps. Le service funèbre a été chanté par le R. P. Victor-M. Villeneuve, frère du défunt, assisté de M. l'abbé Oscar Robitaille, comme diacre, et de M. l'abbé Jean-Luc Demers, comme sous-diacre.

Au choeur, l'on remarquait la présence du R. P. Elphège Richard, O.M.I., économe provincial; le R. P. P.-E. Gagnon, O. M.I., économe au Juniorat du Sacré-Coeur; le R. P. H. Charbonneau, O.M.I.; le R. P. Jean Allie, O.M.I., et le R. Frère Laprise, O.M.I.

Au départ de la maison mortuaire, le deuil était conduit par son épouse, née Solange Lalonde; sa mère, Mme Antoine Villeneuve; un fils, Jean-Guy, et une fille, Mme William Lavin (Claudette), tous d'Ottawa; six frères, le R. P. Victor M. Villeneuve, O.M.I., de Montréal; MM. Oscar, Aurèle et Rhéal, d'Ottawa; Laurent et Gérard, de Hull; 4 soeurs, Mlles Annette et Ida, Mme Raoul Arvisais (Laurette), et Mme Gérard Lizotte (Jeannine), toutes d'Ottawa; et une petite-fille, Judit Anne Lavin.

Dans le cortège, on remarquait un grand nombre de parents et d'amis dont plusieurs employés du journal "Le Droit".

L'inhumation de la dépouille mortelle a été faite au cimetière Notre-Dame d'Ottawa où le R. P. Villeneuve a récité les prières.

La maison Horace Racine et Robert Ltée, 260, rue Besserer, avait la direction des funérailles

Il prend son fils pour un renard

MONTREAL (P. C.) — Alexander Balgden est décédé samedi à l'hôpital à la suite d'un accident de chasse survenu vendredi à Saint-Félix-de-Valois. Agé de 25 ans, Balgden aété atteint en plein front par son père. Celui-ci, George Balgden, a expliqué à la police qu'il a pris son fils pour un renard. Une enquête doit avoir lieu.

Graduation à l'école Bruyère de Rouyn, Qué.

ROUYN, Qué., (DNC) — C'est à l'Ecole supérieure Mère Bruyère, sise à l'angle de la rue Perreault et l'avenue Larivière, à Rouyn, que se déroulait dimanche dernier la graduation des élèves des 11e et 12e années de cette institution.

Les parents des élèves ainsi que le maire de la Cité, M. Maurice Caouette, M. l'inspecteur Gaston Larouche et MM. les commissaires d'écoles, réhaussaient de leur présence cette magnifique soirée.

Cette graduation créa un précédent qui soit dit en passant est tout à l'honneur des religieuses de la Congrégation des RR. SS. Grises de la Croix et de la Cité de Rouyn; 15 finissantes en 12e année, section commerciale, classe dirigée par Sr Françoise-Marie. 13 finissantes en 11e année, section générale, classe dirigée par Sr Cyprienne.

7 jeunes filles de la 11e année se dirigeront cette année pour entreprendre le cours de garde-malade graduée, cours qui se donne actuellement à l'Hôpital Youville de Noranda.

3 autres élèves iront à l'école Moffette de Ville-Marie et enfin une dernière se dirigera vers l'Ecole Normale de Hull.

Voici les noms des finissantes de la 12e année, section commerciale. Par ordre alphabétique: Mlles Paulette Bélec, Pierrette Blais, Danielle Boivin, Pierrette Bureau, Graziella Chouinard, Rita Cloutier, Jeannine Demers, Huguette Desabrais, Marcelle Desjardins, Elise Gervais, Suzanne Groulx, Carmen Lafrenière, Huguette Picard, Marie Proulx, Marie-Perle Riendeau.

St-Pascal-Baylon, Ont.

Baptême

St-Pascal Baylon, Ont. (D.N.C.) — M. et Mme Robert Lalonde, (née Anita Lalonde) font part à leurs parents et amis de la naissance de leur fils baptisé sous les prénoms de Joseph, Lucien, Gaétan. Parrain et marraine, M. et Mme Lucien Lepage, oncle et tante de l'enfant, porteuse, Mlle Yvonne Chartrand, cousine du nouveau-né.

M. et Mme Léo Chartrand, (née Jeannine Lalonde) font part à leurs parents et amis de la naissance de leur fils, baptisé sous les prénoms de Joseph, Robert, François. Parrain et marraine, M. et Mme Robert Lalonde, oncle et tante de l'enfant, porteuse, Mlle Yvonne Chartrand, soeur du nouveau-né.

M. et Mme Marcel Boudreault, (née Georgette Lalonde) font part à leurs parents et amis de la naissance de leur fille baptisée sous les prénoms de Marie, Lucille, Hélène. Parrain, M. Armand Lalonde, marraine, Mlle Lucille Boudreault, tante de l'enfant. Porteuse, Mlle Pauline Lalonde, cousine du nouveau-né.

Mariage

M. et Mme Noël Viau de St-Pascal Baylon, annonce le prochain mariage de leur fille Colette à M. Roland Pilon, fils de M. et Mme Aurèle Pilon de Clarence Creek. Le mariage sera bénit dans l'église de St-Pascal Baylon, le 16 juillet.

M. et Mme Théodule Perron font part du mariage de leur fille Aline à M. Maurice Beauchamp, fils de M. et Mme Rosario Beauchamp de Clarence Creek. Le mariage aura lieu à St-Pascal Baylon, le 23 juillet.

M. et Mme J. Robert Chénier annonce le prochain mariage de leur fille, Denyse à M. Gaston Pigeon fils de M. et Mme Osias Pigeon de Wendover, Ont. Le mariage sera bénit par l'abbé G. G. Séguin dans l'église St-Pascal Baylon, le 30 juillet.

M. et Mme Albert Saumure font part du mariage de leur fille Aline à M. Eugène Savage fils de M. et Mme Aurèle Savage de Clarence Creek. Le mariage sera bénit le 30 juillet dans l'église St-Pascal Baylon, par l'abbé Laurent Savage.

M. et Mme Albert Parent de St-Pascal Baylon font part à leurs parents et amis du prochain mariage de leur fille Bibiane à M. Raymond Lafleur, fils de M. et Mme Albert Lafleur de Clarence Creek. Le mariage aura lieu dans l'église de St-Pascal Baylon, le 9 juillet.



Dépliant gratuit en couleurs sur les Bardeaux d'Asphalte J-M sur demande au dép. N-51, Canadian Johns-Manville, 565 Lakeshore Road E., Port-Credit, Ontario, OU, B-407 F

VOYEZ VOTRE MARCHAND J-M

Vendeur autorisé JOHNS-MANVILLE

THURSO LUMBER & PLANNING MILLS CO. LTD.

THURSO, QUE. TEL.: 49



QUELLE EST LA VALEUR D'UN MORCEAU DE CRAIE?

Généralement parlant, la craie ne vaut pas cher, mais le 9 septembre 1954, un bout de craie avait pris une très grande valeur. Tout le Canada s'était levé le matin en disant . . . "Où est-elle rendue?" Et dans l'eau du Lac Ontario, une jeune écolière répondait à la nation. Petit à petit, elle approchait de Toronto, encouragée par les messages que Gus Ryder lui écrivait sur un tableau noir. Oui, quelques morceaux de craie devinrent sans prix ce matin-là, alors que Gus Ryder encourageait Marilyn Bell à franchir des milles et des milles à la nage. De plus, dans des bateaux en arrière de la jeune nageuse, une équipe l'entraînait, l'inspirait et l'encourageait à la victoire . . . une équipe dirigée par un homme qui dévoua sa vie à la nage et au sauvetage parce que, deux fois, il faillit lui-même se noyer! Le travail d'équipe est vital aussi pour le succès dans les affaires, et nous à la Banque Impériale travaillons en équipe afin de vous donner un service bancaire de premier ordre. Si vous n'êtes pas déjà un client, rendez-vous à n'importe quelle succursale et informez-vous des nombreux services à votre disposition. La Banque Impériale possède des succursales à travers tout le pays, servant le commerce, l'industrie et la population du Canada.

IMPÉRIALE
"grandir à bien servir"

117-5F



L'été n'est décidément pas l'époque pour passer de longues heures dans la cuisine, alors qu'il y a quantité de savoureux aliments prêts à servir à votre vaste marché RED & WHITE. De fait, les aliments prêts à servir vous offrent une plus grande variété de repas qu'une ménagère, si industrieuse fût-elle, ne saurait apprêter.

Meilleures aubaines en aliments . . .
. . . AU DISTRIBUTEUR RED & WHITE

MEILLEURE AUBAINE !
JUS DE LEGUMES V-8 SAIN ET RAVIVANT — BOITE DE 20 ONCES **2 pour 31c**

MEILLEURE AUBAINE ! Idéal pour les repas expéditifs
PREM DE SWIFT Boîte de 12 onces **35c**

MEILLEURE AUBAINE !
Marmelade Good Morning DE SHIRRIFF — POT DE 12 ONCES **2 pour 49c**

MEILLEURE AUBAINE ! — Essuie-vaisselle gratuite dans les boites de
Breeze Blanc ou bleu FORMAT GEANT **75c**

Offre de moitié prix

Voici votre chance d'acheter une magnifique

SERVIETTE DE PLAGE



Dimension: 36" x 60"

Valeur régulière: $2.98 ! A vous pour seulement **1.49**

avec un achat d'aliments de $5 !

RED & WHITE . . . 1270 débits d'aliments silonnant tout le Canada d'un océan à l'autre.

Oui, l'entreprise RED & WHITE est le groupe le plus important de marchés indépendants au Canada, dont chaque unité appartient en propre à un membre de votre arrondissement. Encouragez votre marché Red & White . . . Gardez votre argent dans votre localité.

Fruits et légumes frais

Oranges SUNKIST — Mûres et sucrées — Gross. 288 DOUZAINE **29c**

Bananes Dorées et mûres — de choix **2 livres pour 35c**

Pomme de salade Croustillante et tendre Grosseur 24's **2 pour 23c**

Viande de qualité

Jambon fumé "PIQUE-NIQUE" MAPLE LEAF — SANS OS LIVRE **59c**

Weiners Maple Leaf SANS PEAU — PAQUET "CELLO" — LIVRE **35c**

Viande Maple Leaf PAIN AUX CORNICHONS ET PIMENT PAQUET DE 8 ONCES **35c**

AUBAINE !
Aliment Champion Dr Ballard pour chiens BOITES DE 15 ONCES **2 pour 21c**

AUBAINE !
Cheez Whiz de Kraft POT DE 8 ONCES **29c**

AUBAINE !
Nécessaire de bols d'utilité Kellogg de 4 pièces pour $1.25 et 2 dessus de boite de
Flocons de maïs PAQUET DE 8 ONCES **2 pour 31c**

Produits Swift's de qualité

MARGARINE ALLSWEET La livre **35¢** MAGASINS D'ONTARIO SEULEMENT

Aliments à chiens Pard 2 boites pour **25¢**

NETTOYEURS SWIFT 2 boites pour **27¢**

SHORTENING SWIFT'NING La livre **35¢**

GINGER ALE Grosses bouteilles **2 pour 27¢** RED & WHITE — Etanche votre soif

POUDRES A GELEE 3 pour 25¢ RED & WHITE — Sept saveurs délicieuses

CAFE AUNT MARY Sac de 1 livre **93¢** NOUVEAU BAS PRIX !

SACS DE THE Red & White. Paquet de 65 sacs **79¢** 5 DE PLUS DANS CHAQUE PAQUET

VINAIGRE BLANC HEINZ. Bouteille de 16½ oz. **16¢**

SPAGHETTI CUIT 15 onces **2 pour 27¢** CATELLI

POLIDUR GLO-COAT Bte d'une chopine **65¢** JOHNSON

MARGARINE SOLO Paquet de 1 livre **29¢** MAGASINS D'ONTARIO SEULEMENT

RED & WHITE FOOD STORES

Foleyet, Ont.

FOLEYET, Ont. (D.N.C.) — Récemment, Soeur Supérieure, et Soeur Marie de Ste-Hélène-Rita se rendaient aux fêtes du centenaire de leur paroisse natale, Ste-Croix de Lafontaine, située sur les bords de la Baie Georgienne.

C'est là, qu'en 1615, la première messe dite en Ontario, fut célébrée par le R. Père Le Caron en présence de Samuel de Champlain, de quelques français et de plusieurs sauvages.

L'ordination sacerdotale du cousin de nos deux religieuses, conférée par son Eminence le cardinal J. C. McGuigan, dans la paroisse centenaire, fut le point culminant des célébrations.

A son retour, Soeur Supérieure était accompagnée de sa soeur, Sr. Marie de St-Rolland-Maurice, religieuse de la même congrégation, en visite dans notre localité pour la première fois. Elle retournait deux jours plus tard à son couvent de Saint-Raphaël, Ont.

A l'occasion du départ de la famille Albert Lalonde pour Hornepayne, Mmes Elie Gagné et G. Loubert ont organisé une soirée d'adieu à l'ancien théâtre "Village". Deux adresses en anglais et français furent lues par les jeunes Claire Gagnon et Scott Lee, après quoi, la charmante Françine Gagné offrit une belle bourse aux héros de la fête.

Nos collégiens et collégiennes sont revenus dans leur foyer pour un repos bien mérité.

Mme H. B. Frankland, épouse du gérant de la Baie d'Hudson, est à Montréal.

Elle a assisté aux graduations de ses enfants, Maryse et Michel. M. Frankland ira bientôt les rejoindre, où ils s'embarqueront tous pour Sept-Isles, en voyage d'été.

Mmes Léodore Desrochers et Lucien Morin, sont revenues de la graduation de leur fille, Gertrude et Jacqueline, qui eut lieu au pensionnat des Soeurs Ste-Croix à Glen Nevis.

M. Rolland Vallée visitait sa jeune épouse, dernièrement.

Notre agent de police a été promu au poste de Kingston. Mme R. Edwards, son épouse, leur fils Brian, sont allés le rejoindre. M. Edwards est remplacé par M. Locke d'Espanola.

M. et Mme John Dasti ont passé une semaine à Sudbury.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: 6-7431.

Avec cette camera Kodak

vous voyez vos photos

en grand et clairement

avant de les prendre!



Camera Kodak Duaflex III $17.95

Renseignez-vous chez votre marchand sur les petits acomptes et les facilités de paiement

Objectif Kodet clair, à mise au point préalable. Pas de réglages à faire. Prend 12 photos par rouleau de film No 620, en couleurs ou en noir-et-blanc—à l'intérieur, à l'extérieur, le jour ou la nuit. La même camera avec objectif f/8 plus rapide, $26.75. Flasholder, $4.50.

Un cadeau magnifique!

Doublez la joie de vos vacances . . . fins de semaine—de tous vos bons moments—emportez une camera Kodak. Il en existe une qui vous convient exactement . . . chez votre marchand



Ensemble Flash Kodak Duaflex, seulement $25.75
Voici tout ce dont vous avez besoin pour prendre des instantanés n'importe où . . . n'importe quand—le tout en un seul paquet. Camera Duaflex III, modèle Kodet, flasholder, protecteur de flash, piles, lampes et film. Fait un merveilleux cadeau!



Nouveau Duo-Pak économique
Deux rouleaux de film . . . un pour votre camera, l'autre de réserve—dans les formats populaires 620, 120 et 127 (rouleaux simples aussi, bien entendu). Pour instantanés en couleurs, utilisez le Film Kodacolor.

Camera Brownie Hawkeye, $7.95
Camera à bas prix, favorite pour prendre des instantanés n'importe quand, n'importe où—en noir-et-blanc ou en couleurs. A l'extérieur la nuit, et à l'intérieur aussi. Flasholder, $4.50.

Les prix sont sujets à changement sans préavis

Canadian Kodak Co., Limited
Toronto 9, Ontario

Kodak

LINDSAY

OBTENEZ PLUS DE VALEUR POUR VOTRE DOLLAR CHEZ LES MEILLEURS FOURNISSEURS d'OTTAWA

Valeurs spéciales dans les **MOBILIERS CHROMES**



TOUT DERNIER CRI!
Grande table rallongeable, à dessus de plastique - 4 chaises capitonnées

Un nouveau et charmant mobilier de dinette. Grande table extensible, à dessus de plastique, fini écume de mer, avec solides pattes chromées. Quatre chaises capitonnées et recouvertes de plastique "Troy", disponible dans les couleurs suivantes: gris, lime, rouge, jaune et rose glacé (ice pink).

ANTERIEUREMENT $129.

$99

AUCUN DEPOT REQUIS
JUSQU'A 36 MOIS POUR PAYER

VENEZ VOUS CONVAINCRE — VENEZ VOIR NOTRE MARCHANDISE ETALEE DANS NOS VITRINES

Beaux Achats

Mobilier chromé, 5 pièces grande table extensible

- Table à rallonge, à dessus de plastique, à l'épreuve des taches, des brûlures et de la chaleur, de belle forme, renforcée de pattes doubles
- Quatre chaises à dos imitation grille et sièges capitonnés
- Couleurs diverses

ANTERIEUREMENT $129.

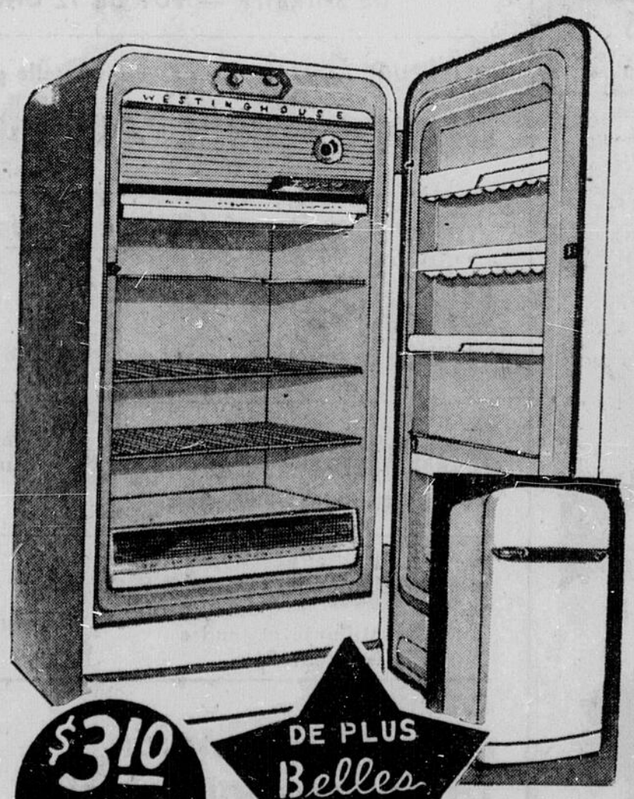
$99 Table et 4 chaises

AUCUN DEPOT REQUIS
JUSQU'A 36 MOIS POUR PAYER



$1.00 PAR SEMAINE

Plus Haute Qualité



$3.10 PAR SEMAINE

DE PLUS Belles Valeurs

Antérieurement $339.

REFRIGERATEUR "WESTINGHOUSE" de 8 PIEDS CUBES

DEGIVRAGE AUTOMATIQUE "FROST-FREE"

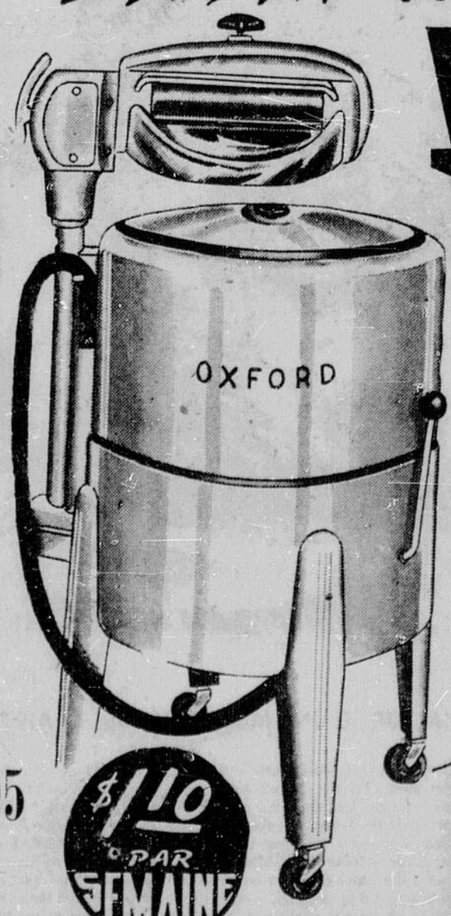
- Réfrigérateur de 8 pieds cubes avec dégivreur automatique par pression d'un bouton, seulement 24" de large.
- Congèle et entrepose 39 livres d'aliments congelés et glace dans congélateur et plateau de congélation pleine largeur.
- Pratique étagère pour casse-croûte amovible, pour espace supplémentaire pour grandes bouteilles.
- Humitiroir à légumes, contenance d'un minot au complet.
- Tablettes de porte sont profondes, pleine-largeur, espace supplémentaire pour oeufs et bouteilles.
- Mécanisme économique 1/6 c.v.

299.95

AUCUN DEPOT REQUIS—JUSQU'A 36 MOIS POUR PAYER

AUCUN DEPOT REQUIS JUSQU'A 36 MOIS POUR PAYER

PRIX DE VENTE



$1.10 PAR SEMAINE

Nouvelle! Profilée!

Lessiveuse "Oxford"

- Toutes ces nouvelles caractéristiques — une cuve moderne en porcelaine qui ne peut rouiller ni féler. Se nettoie facilement — Dure longtemps.
- Une essoreuse "Lovell" avec égouttoirs d'un blanc étincelant — Une peinture sûre (bonded) spéciale qui résiste à l'action du savon et des détergents.
- Un mécanisme robuste avec tous les engrenages en acier ou coulés—précision pour longue durée.

ANTERIEUREMENT $139.

109.95

AUCUN DEPOT REQUIS
JUSQU'A 36 MOIS POUR PAYER

LINDSAY'S 189, rue Sparks, Ottawa - Tél: 3-7721

Fête en l'honneur du R. P. M. Ruest

Montcerf, Qué., (DNC) — Sous la présidence d'honneur de M. le Curé Josaphat Cossette, V.F., le Cercle Lacordaire fêtait récemment le R. P. Maurice Ruest, S.J., à l'occasion de son premier anniversaire d'ordination sacerdotale. Après l'heure sainte organisée par la ligue du Sacré-Coeur, au cours de laquelle, le R. P. Ruest donna le sermon, tous se rendirent à la salle paroissiale, où le cercle Lacordaire présenta une soirée récréative.

Pour prouver notre affection et notre reconnaissance au R. P. Ruest, qui se dévoue dans la paroisse depuis quelques semaines, au nom de tous les paroissiens, les Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc et les enfants du cours de l'instruction religieuse avait préparé un programme-surprise pour commémorer cette anniversaire sacerdotale.

Avaient pris place sur les fauteuils d'honneur, outre M. le Curé Cossette, V.F., le R. P. Ruest, les membres du cercle Lacordaire et Ste-Jeanne-d'Arc, M. et Mme Sylvio Carrière, président et présidente, M. Emédio Côté, vice-président, Mme Octave Roy, conseillère et M. Roy, maire de Leython, M. et Mme Gérard Audet, M. et Mme Percy Danis et plusieurs autres.

Le programme comprenait:

1) L'ouverture — La prière par M. le Curé Cossette;

2) Salut O digne et tendre père — récitation par Mlle Rachel Rozon;

3) Nos voeux et le Céleste Meunier — chant par les élèves du cours de l'instruction religieuse; au piano d'accompagnement, Mlle L. Guitard;

4) Vivre pour les autres — récitation par Reine Emond;

5) Des enfants reconnaissants — Saynette, par Micheline Danis, Marcelle Cyr, Alice St-Amour, Fernande Villeneuve et Guy Martineau. Celui-ci se fit l'interprète de tous les enfants pour rendre hommage au héros de la fête. Le petit Gérard Emond présenta un bouquet spirituel;

6) Le rouet de nos coeurs — chant par Gisèle Lyrette;

7) Une adresse a été lue par Johnny Martel; une gerbe de rose a été présentée par Richard Emond et les honoraires d'une grand-messe ont été présentées par Jean Côté.

8) Le R. P. Ruest, le conférencier, a été présenté par le président local. Le Rév. Père remercia tous ceux et celles qui avaient contribué au succès de la soirée offerte en son honneur et donna une brillante causerie sur les méfaits de l'alcool.

M. le Curé Cossette V.F., remercia le R. P. Ruest pour tout son dévouement et l'aide qu'il lui apportait et souligna le regret de le voir partir sous peu.

La 2e partie du programme fut dédiée à tous les papas, à l'occasion de la fête des Pères.

1) Pourquoi les papas — récitation et chant par les élèves des 1ère et 2ième années sous la direction de la R. S. Ste-Berthe;

2) Oh My Papa — piano par Mme Ernest Joly;

3) Le souvenir de vos soucis — chant par Thérèse Joly; Madeleine Joly et Françoise Guilbault, au piano d'accompagnement, Mme Ernest Joly;

5) C'est trop, c'est pas trop — saynette par Françoise et Gervaise Ménard, Berthe Deschênes, Robert Gagnon, Jean-Claude Lacourcière;

6) Tout Doucement et O ma Reine — chant; au piano d'accompagnement, Mlle Laurence Guitard;

Cinq dollars offerts aux papas ont été gagnés par M. Anatole Carrière et présentés par Anne-Marie Nault.

Un succulent goûter préparé par Mme Gervais et Evrard Emond, a été servi à la fin de la soirée.

M. Roméo Leduc agissait comme maître de cérémonies. La soirée était sous la direction de Mlle Laurence Guitard, secrétaire trésorière du Cercle.



CAISSE POPULAIRE D'EASTVIEW — On commence officiellement la construction du nouvel édifice qui logera la Caisse populaire Notre-Dame de Lourdes d'Eastview. La cérémonie d'inauguration des travaux s'est déroulée sur l'emplacement qui a été choisi, chemin de Montréal, entre la rue Olmstead et le chemin Marier. De gauche à droite, on remarque sur la photo, M. J.-Emile Bélanger, gérant fondateur de la Caisse; le R. P. Maurice Cadieux, S.M.M., curé de la paroisse Notre-Dame de Lourdes; M. Omer Gour, député de Russell au fédéral; et M. Ovila Allen, président de la Caisse.

(Photo "Le Droit", par Champlain Marcil)

Wolf Lake, Qué.

WOLF LAKE, Qué. (D.N.C.)— Mercredi dernier les élèves de l'école Centrale ont participé à un pique-nique au parc de la Gatineau sur le chemin de la Montagne. Des camions ont transporté les enfants sous la surveillance de nos institutrices Mlles F. Vaillant, C. Belec et H. Gingras; des membres de la commission scolaire et de garde M. Santerre.

M. et Mme R. Brossard et leur fille Monique, M. et Mme L.-B. Guilbault et leurs enfants, d'Ottawa, étaient en visite chez M. et Mme David Ménard.

M. et Mme P. Dubois, de Bellevue, ont visité Mme Joseph Beausoleil, sr.

Mlles Marie-Paule et Marie-Luce Ménard, Gisèle Joanisse, étudiantes au couvent du Sacré-Coeur, Ottawa-Est, sont en vacances dans leur famille.

Retour au pays de deux missionnaires

Le vendredi 24 juin, la maison mère des Soeurs Grises de la Croix, Ottawa, accueillaient deux missionnaires de sa congrégation qui se sont dépensées à l'apostolat des Noirs, neuf années durant.

En effet, le 9 janvier 1946, la R. S. Françoise-Thérèse et la R. S. Blanche-Irène quittaient le pays avec la T. H. Mère Saint André-Corsini, S.G.C., supérieure générale, et quatre autres compagnes Soeurs Grises de la Croix, la première avec le mandat de supérieure-fondatrice à Guillemé, Nyasaland; la deuxième avec une obédience pour le jardin d'enfants à Pontmain, Basutoland, Afrique du Sud.

La R. S. Françoise-Thérèse ayant souffert de la malaria dut quitter l'Afrique équatoriale et missionner au Basutoland. Infirmière diplômée, elle rendit de grands services aux dispensaires de Paray, Butha-Buthe, Pontmain, et Saint-Charles de Seboche, tout en exerçant les fonctions de supérieure à ce dernier endroit.

La R. S. Blanche-Irène passa ses neuf années au jardin d'enfants et se donna avec zèle, à la formation des tout-petits.

Les deux missionnaires ont quitté le Basutoland le 9 juin. Le 13, à Johannesburg, elles montaient dans l'avion El Al Israël qui les conduisit à Jaffa. Elles eurent la joie de visiter Nazareth, le mont Thabor, le lac Tibériade, le mont des Béatitudes. Le 16 au matin, elles étaient à Rome et assistèrent à la béatification de quatorze martyrs français, victimes de la révolution.

Elles quittaient Rome à bord de "Air France" pour se rendre à Paris et à Lisieux, le 21; le 23, elles traversaient l'océan Atlantique pour descendre à Gander, Terre-Neuve; puis à Dorval, d'où les RR. SS. S.-Louis-de-Montfort, S.G.C., assistante-économe générale, et Marie-Edmée, procuratrice des missions, les ramenèrent à la maison mère, à Ottawa, au cours de l'après-midi.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: 6-7431.

L'ENGAGEMENT B-A

NOUS, DE LA B-A, FAISONS CETTE PROMESSE AU PUBLIC AUTOMOBILISTE. NOUS NE PERMETTRONS PAS À UN SEUL CONCURRENT—*pas un seul*—D'OFFRIR DES GAZOLINES SUPÉRIEURES À NOS NOUVELLES GAZOLINES 1955 B-A 88 ET 98.

NOUS CROYONS TRÈS SINCÈREMENT QUE NOS NOUVELLES GAZOLINES 1955 B-A 88 ET 98 SONT LES MEILLEURES AU CANADA PRÉSENTEMENT ET, QUOI QUE DISENT OU FASSENT LES AUTRES, NOUS CONTINUERONS À PRODUIRE LES MEILLEURES GAZOLINES DU POINT DE VUE PUISSANCE, RENDEMENT ET PROTECTION DU MOTEUR.

NOUS CROYONS ÉGALEMENT QUE VOUS NE POUVEZ ACHETER DE MEILLEURE HUILE À MOTEUR QUE NOTRE PEERLESS HEAVY DUTY.

CECI N'EST NI UNE VANTARDISE, NI UNE PRÉTENTION. C'EST UN ENGAGEMENT PRIS ENVERS VOUS, AUTOMOBILISTE CANADIEN—UN ENGAGEMENT APPUYÉ PAR LES RESSOURCES—*et par l'intégrité*—DE LA BRITISH AMERICAN OIL COMPANY LIMITED.

B/A

PRÉSIDENT,

THE BRITISH AMERICAN OIL COMPANY LIMITED

LOBLAWS

HEURES D'AFFAIRES DU JOUR DE CONGE
Lun. - Mar. - Mer. 8 à 6 p.m.
Jeu., 8.30 à 7 p.m.
Fermé vendredi
Sam., 8.30 à 6 p.m.

ÉPARGNEZ SUR CES Valeurs DONT TOUT LE MONDE PARLE!

SPECIAL! **Breuvage à l'orange HI-C** BOUTEILLE DE 40 OZ. FL. 29c

SPECIAL! **Mélange à gâteau Pilsbury** BLANC, JAUNE, CHOCOLAT, CARAMEL EPICE — PAQUET DE 17 ONCES 31c

SPECIAL! **CHEEZ PLEEZ** ORDINAIRE — POT DE 8 ONCES 25c

SPECIAL! **JUS DE CITRONS** Treesweet pur, de Californie 2 boites de 6 oz. fl. 21c

SPECIAL! **Cornichons sucrés mélangés** GRIMSBY — POT DE 16 OZ. FL. 27c

SPECIAL! **ASSIETTES A GATEAUX** EN ALUMNIUM STUART HOUSE — Pqt de 6 25c

Arachides blanchies salées de Loblaw	sac de 1 lb.	41¢
Sauce Chili Libby	bout. de 11 oz. fl.	35¢
Bonbons aux fruits Kambly	pqt de 8 oz.	25¢
Roulés à la gelée de Loblaw	chacun	31¢
Pois Honey Pods de Stokely	fantaisie, non classés 2 btes de 15 oz. fl.	33¢
Fromage Château	ordinaire ou pimenté pqt de ½ lb.	31¢
Margarine Rose	carton de 1 lb.	29¢
Fromage Maple Leaf	Snack Bar ½ lb.	28¢
Jus de raisin Jordan	bout de 16 oz. fl.	20¢
Garnitures à la viande Cordon Bleu	2 boites	23¢
Cornichons Dill marque Rose	pot de 32 oz. fl.	39¢
Prem de Swift	bte de 12 oz.	41¢
SPECIAL! — De WESTON		
Biscuits guimauve Tea-Time	fraises ou citron pqt de 25	25¢
Pains à weiners Toastmaster	tranchés Paquet de 8	20¢

● FRUITS ET LEGUMES ●

CANTALOUPS Format jumbo 45 CHACUN 23¢
Cat. No 1 — chair saumon — mûris sur la vigne

C'EST LE TEMPS DES CERISES EN ONTARIO
Grandes quantités de grosses cerises sucrées, savoureuses, fraiches, arrivant tous les jours
EN VENTE A LA PINTE OU EN PANIERS DE 6 PINTES

MELONS D'EAU Rouge, épais, bon format 24 lbs. CHACUN 1.69
VENANT DE GEORGIE
AUSSI DISPONIBLE EN UNE VARIETE DE COUPES

ORANGES VALENCIA Sucrées, juteuses, format 288, douz. 33¢
DE CALIFORNIE

Pâte dentifrice Chlorodent	gros tube	33¢
Epargneur d'aliments Appleford	papier ciré roul. de 100 pieds	31¢
Ampoules Mazda Laco	25-40-60 watts chacune	20¢
Modess	régulier 2 pqts	79¢
Cheer Bleu	gros pqt.	39¢
Offre-aubaie Dreft	15c de rabais sur le prix régulier pqt géant	62¢
Savon Sunlight	2 pains	23¢
Poudre Lux	gros format	39¢
Savon de toilette Lifebuoy	2 pains format de bain	29¢
Savon de toilette Cashmere Bouquet	2 format de bain	25¢
Offre-aubaine de flocons Princess	gros pqt.	34¢

Café Pride of Arabia fraichement moulu, de Loblaw Sac de 1 livre 93¢

Café Tow Cup de Loblaw Sac de 1 livre 88¢

Crème glacée Tasty Treat de Loblaw Briquette 1 chopine 25¢ Sac isolant gratis avec chaque achat

Spécial! Gâteau étagé doré de Loblaw Chacun 29¢

Les numéros de juillet des magazines suivants maintenant en vente
Everywoman's Chacun 5¢
Canadian Home Journal Chacun 20¢
Liberty Chacun 10¢

Pain daté tous les jours de Loblaw Marque cottage blanc, brun, blé craquelé Miche de 24 onces 15¢

Beurre d'arachides Jack & Jill de Loblaw Pot de 16 onces 35¢

Aubaine TV de la semaine SPECIAL
Mil-ko instantané lait écrémé en poudre Paquet de 1 livre 33¢

JOUISSEZ DU Programme TV Guy Lombardo présenté exclusivement pas LOBLAWS le mercredi soir à 11 h. 15 à CBOT (Ottawa) notez bien la nouvelle heure.

Ne manquez pas cette sensationnelle OFFRE A ½ PRIX! de Loblaws sur des Ustensiles de cuisson sans eau en aluminium durable de triple épaisseur. Voyez notre étalage dans tout magasin Loblaw et demandez tous les détails.

Epargnez sur les viandes de qualité Loblaw

SPECIAL! **Jambons fumés, cuits** Sans or du jarret, toute couenne enlevée — Minimum de gras, entiers ou moitiés — LA LIVRE 65c

SPECIAL! **COTTAGES FUMES ROULES CUITS** Toute couenne enlevée ainsi que gras. Cuit, genre pique-nique — LA LIVRE 69c

WIENERS MAPLE LEAF Spécial! Pqt cello de 1 lb. 35¢

Poulets à frire ou à rôtir éviscérés Poids moyen 3 lbs. Lb. 49¢

VOYEZ AUSSI NOTRE ASSORTIMENT DE COUPES DE POULETS "TOUJOURS TENDRES" "TOUJOURS FRAIS" Achetez la portion de votre choix — SERVEZ SOUVENT!

Voyez aussi notre assortiment de choix et de meilleure qualité de METS PREPARES
Desserts aux fruits — salaide aux patates — salade au choux et une variété complète de viandes froides parmi lesquelles choisir.

LOBLAW GROCETERIA SCO. LIMITED — Prix en vigueur les 28, 29, 30 juin et 2 juillet



Un discours du sénateur A. Godbout

Par Pierre CHALOULT

Si, après la chasse et la guerre, l'art de cultiver la terre est le plus ancien de tous ceux que l'homme ait eu l'occasion de pratiquer, on se pose cependant encore, en plein XXe siècle de progrès, la question de savoir quelles doivent être vraiment les relations qui s'imposent entre l'agriculture et la science et dans quelle mesure celle-ci doit-elle devenir la directrice de celle-là?

C'est ainsi que parlant, la semaine dernière, devant les membres de l'**Institut agricole du Canada**, à Edmonton, le sénateur-agronome Adélard Godbout, s'est permis de manifester un certain septicisme, en réponse à la question de savoir si la recherche fournit les renseignements nécessaires à la solution de tous les problèmes du cultivateur.

Or, sans sous-estimer le travail magnifique accompli, en ce sens, au Canada, par nos service gouvernementaux et tout en partageant l'opinion qui prévaut aux Nations Unies que notre pays est un des plus avancé dans le domaine de la recherche agricole, l'ancien premier ministre de la province de Québec a fait presque figure d'original et d'amateur de paradoxe en se demandant si le technicien et le savant ont toujours bien tenu compte du fait que la science doit avoir pour but de rendre l'homme plus heureux et non pas d'en faire le serviteur de son propre travail.

Il est, en effet, bien beau de vouloir moderniser la ferme, mécaniser les opérations, faire rendre au sol du cent pour un, inoculer les blés contre la rouille, multiplier le travail de la nature, mais sommes-nous bien certain, en le faisant, du résultat à longue portée qui en sera la conséquence? En transformant l'humus chimiquement ne menace-t-on pas de lui faire perdre son équilibre essentiel? Ne fatigue-t-on pas trop nos champs en voulant les faire produire plus qu'ils ne peuvent? N'augmente-t-on pas le coût de production de façon exagérée par rapport au prix maximum de revient en voulant de plus en plus remplacer les opérations manuelles par des opérations mécaniques?

En d'autres termes M. Godbout, en terrien de lignée, en agriculteur pratiquant, se demande si la science appliqué aux choses de la terre concourt toujours, autant qu'on le voudrait dans le sens du progrès et véritablement dans ce sens?

On pourrait souligner dix ou même vingt angles différents de cette étude faite par un **habitant** qui ne veut pas se payer de mots et qui nous prouve bien, une fois de plus, qu'il ne faut jamais essayer de faire violence à la nature ni à lui arracher trop vite les secrets qu'elle garde jalousement et qu'elle ne cède qu'à la parcelle.

Portrait de M. Francis Lacoste

PARIS, (A.F.P.) — M. Francis Lacoste, qui vient d'être nommé ambassadeur de France à Ottawa, est né le 27 novembre 1905, à Paris.

Diplômé de l'Ecole des Sciences politiques, M. Lacoste embrassa la carrière diplomatique et fut attaché d'ambassade puis membre de la délégation française à la conférence financière des sept puissances tenue à Londres en juillet 1931. Pendant l'occupation, il appartint au bureau d'études clandestin des Affaires étrangères.

En 1945, il préside la délégation française à la Commission pour l'Extrême-Orient, où il dirige également le comité des étrangers au Japon. Il gardera ces fonctions jusqu'en juin 1946, date à laquelle il est envoyé à l'ONU en tant que membre de la commission de l'énergie atomique.

Après avoir exercé, en 1947 et 1948, les fonctions de délégué à la résidence générale de France au Maroc, il retourne, en 1950, à l'ONU, où il est notamment le délégué adjoint de la France au Conseil de sécurité, jusqu'en 1952.

M. Francis Lacoste a fait partie de la délégation française à la Conférence de Genève, en 1954.

Il a été nommé résident général de France au Maroc le 20 mai 1954.

M. Francis Lacoste est officier de la Légion d'honneur.

M. Francis Lacoste, en principe, n'aime pas la chaleur. En fait il résista parfaitement aux 40 ou 45 degrés centigrades de l'été marocain. Mais en revanche, ses collaborateurs se plaignent de sa résistance au froid. En plein hiver, à New-York, il fermait le chauffage de son bureau aux Nations-Unies, où il représentait la France et ouvrait toutes grandes les fenêtres. Il en faisait de même à Washington où il fut pendant plusieurs années ministre conseiller. Un matin de l'hiver 1946-47 quand il faisait 15 degrés centigrades et le sol était recouvert de 40 centimètres de neige, ses collaborateurs emmitouflés dans leurs pelisses eurent la surprise de le voir sortir nu-tête, sans gilet, ni chandail et s'installer tranquillement au volant de sa puissante voiture dont il remontait le pare-brise.

On ne pouvait faire un meilleur choix pour le poste d'ambassadeur de France à Ottawa où la température varie de moins 35 degrés à plus 35 degrés centigrades. Mais ce ne sont pas ces raisons climatiques qui ont principalement dicté le choix de M. Lacoste. Divers postes lui étaient offerts, mais c'est une capitale atlantique où le nouvel ambassadeur voulait servir. Le Canada prend aux yeux de M. Lacoste, comme de nombreux autres observateurs, une place prépondérante dans l'organisation atlantique. L'influence modératrice que le Canada a exercé à des moments de tension aigue lui a donné une importance accrue. En outre, le Canada a manifesté un intérêt croissant pour les affaires d'Extrême-Orient où le nouvel ambassadeur, qui a présidé au lendemain de la guerre la délégation française à la commission d'Extrême-Orient a "laissé son coeur", selon la parole d'un de ses collaborateurs. M. Lacoste a ramené de là-bas une admirable collection d'objets d'art chinois, surtout des meubles et des bibelots que la société d'Ottawa pourra voir à l'ambassade.

Ottawa est un poste clé et c'est un poste où M. Lacoste trouvera de nombreuses sympathies françaises, tant parmi les Canadiens de langue française que ceux de langue anglaise. Le nouvel ambassadeur n'oubliera pas qu'il est aussi l'ancien résident général au Maroc. C'est lui qui, en collaboration avec M. Léon Brasseur, qui vient de quitter la direction des services de presse du ministère des Affaires étrangères pour assumer le poste d'ambassadeur de France à Lima, a exercé une puissante influence dans la coulisse des Nations-Unies, pour la défense des intérêts français, lorsque, en 1952, la politique française en Afrique du nord était mise en accusation. Il lui sera sans doute moins difficile de faire comprendre au Canada la signification de cette politique française et les sympathies canadiennes qu'il espère gagner pourront peut-être à leur tour faire mieux comprendre le point-de-vue français dans d'autres capitales amies comme Londres et Washington.

Dans ses fonctions, M. Lacoste est un bourreau de travail. Que ce soit aux Nations-Unies, à Tokio, à Washington ou à Rabat il a toujours voulu voir de près, personnellement, toutes les questions, grandes et petites. Il relisait et souvent corrigeait de sa main les dépêches de ses collaborateurs dont il gagna, dans chacun de ses postes, l'estime affectueuse. Cette estime et cette affection ne firent que grandir devant les preuves que M. Lacoste donna chaque occasion de son courage personnel.

Au bureau, il "met la main à la pâte". Dans la rue, il paye de sa personne. En plein troubles du maroc, il n'hésitait pas à se rendre au carrières centrales de Casablanca, foyer du terrorisme et marchant seul, en avant du cortège, il allait aux devants de la foule, prenant des contacts personnels, parlant aux uns et aux autres.

En dehors du travail, le nouvel ambassadeur est un catholique fervent et mystique. Il ne manque jamais la messe du dimanche et on le voit à la table de la communion le plus souvent possible.

Mais il a aussi des goûts moins austères et l'automobile est son péché mignon. On le voyait souvent dévalant les routes du Maroc au volant de sa grosse voiture américaine à près de 100 miles à l'heure. (160 kms/H).

Enfin M. Lacoste est un époux et un père parfait. Il a le culte du foyer et a trouvé en madame Lacoste une collaboratrice accomplie. Mondaine et charitable, s'intéressant aux bonnes oeuvres, celle-ci donnera à l'ambassade d'Ottawa la touche de grâce féminine qui peut si souvent contribuer, autant que le travail politique, au succès d'une mission diplomatique. La fille ainée de M. Lacoste vient de se marier au Maroc, mais deux autres enfants, plus jeunes, accompagneront sans doute leurs parents au Canada.



Son Excellence Mgr Norbert ROBICHAUD, archevêque de Moncton, N.-B., est décoré de la médaille tricolore par des membres du "club acadien", au cours des célérations qui ont marqué, pour la première fois à Toronto, les fêtes de la Saint-Jean-Baptiste. Mme Charles-Eugène Arseneault, épouse du président du club, à droite, a fait la présentation.
(Téléphoto "Le Droit" par la P.C.)



10e ANNIVERSAIRE D'EPISCOPAT — S. Exc. Mgr Anthony JORDAN, O.M.I., archevêque coadjuteur d'Edmonton, compte aujourd'hui dix années d'épiscopat. Il a en effet été nommé évêque titulaire de Vada et vicaire apostolique de Prince-Rupert le 22 juin 1945. Sacré le 8 septembre suivant à Saint-Albert, Alb., par le cardinal Villeneuve, qui consacra également à la même cérémonie S. Exc. Mgr H. Routhier, O.M.I., vicaire apostolique de Grouard. Mgr Jordan a été promu archevêque coadjuteur avec droit de succession le 19 avril dernier.

Grand succès d'un radiothon à Rouyn

ROUYN, Qué. (D.N.C.) — Le radiothon du Club Kiwanis de Rouyn a remporté, lundi soir, au Moulin Rouge de l'Hôtel Commercial, le plus éclatant succès tant du côté du plaisir que de celui de la finance.

On calcule que plus de 3,000 personne ont achalandé le Moulin Rouge au cours du radiothon, qui a duré de 8 heures, lundi soir à 3 heures le lendemain matin.

On estime les profits de la soirée entre $1,500 et $2,000, ce qui est un très grand succès.

C'est Me Marcel Cinq-Mars, président du Club Kiwanis, qui a inauguré la soirée. Il demanda l'aide de la population pour faire de cette soirée un vif succès, succès qui jaillirait en définitive sur la Plage kiwanienne du lac Noranda, puisque les recettes de la soirée étaient pour cette oeuvre louable.

Dès ce moment, les chants, les saynètes, les duos et les imitations ont duré toute la soirée au grand plaisir des radiophiles comme de tous ceux qui s'étaient massés dans la salle du Moulin Rouge.

Nos hommes les plus célèbres ont défilé devant le micro et c'est alors qu'on a découvert parmi la population des talents insoupçonnés. Et bref, un succès mérité, remporte dans la bonne humeur, un succès qui fait honneur au Club Kiwanis.



SIR ERIC VANSITTART BOWATER, président de la Bowater's Newfoundland Pulp and Paper Mills Ltd., a établi deux bourses de $1,000 destinées aux journalistes canadiens pour service exceptionnel dans le domaine journalistique de l'économie, du commerce et de la finance, ainsi que dans le domaine social-culturel. Un groupe de fiduciaires qui aura à sa tête le président de la Gallerie de la presse au Parlement, s'occupera de l'administration.

Meilleurs voeux de succès
à
KEYES SUPPLY
à l'occasion de l'ouverture de son
NOUVEL ENTREPOT
NOUS AVONS OBTENU LE
CONTRAT GENERAL
POUR TOUS LES TRAVAUX
DE L'ELECTRICITE
UNIVERSAL ELECTRIC
ENTREPRENEURS ELECTRICIENS
ACCESSOIRES ELECTRIQUES
412, rue RIDEAU OTTAWA
Attention! Prenez note de notre nouveau numéro de téléphone 5-6741

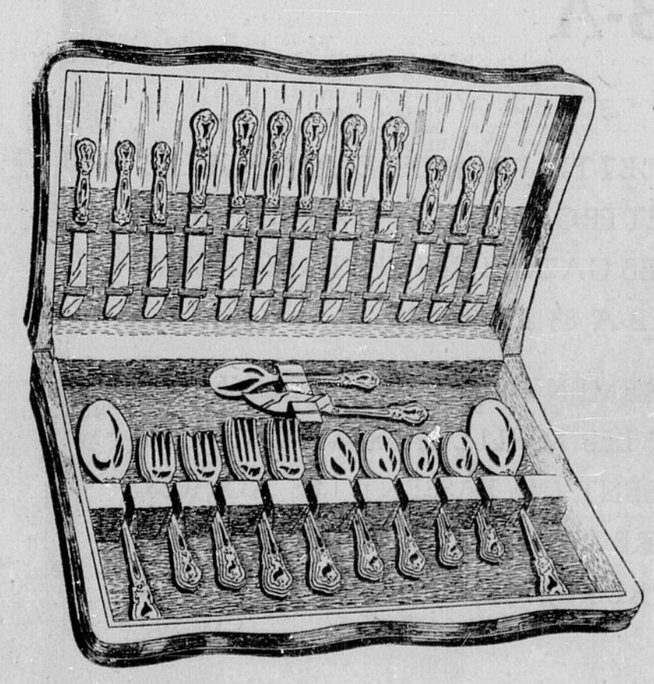
C'EST DE CHEZ BIRKS
B·B
Des fiançailles très importantes!

TOUTEFOIS L'AMOUR n'a jamais été la chose la plus importante pour vous, jusqu'à ce que vous LE rencontriez. Maintenant vos yeux reflètent le bonheur... ils brillent comme le diamant à votre main gauche...

BRILLANT aussi est l'avenir pour vous, avec les joies de le vie partagée... dans le confort apprécié de votre propre foyer... dans l'agrément de recevoir vos amis... dans le choix des choses qui comptent le plus... votre choix de l'argenterie Sterling dont vous vous servirez avec fierté, et que vous conserverez précieusement, parce qu'elle sera toujours une partie intégrante de votre foyer. Lorsque vous examinerez les dessins de Birks, qu'ils soient du genre classique uni ou luxueusement décoratif, et chacun est un dessin authentique... vous choisirez celui qui sera vôtre pour posséder et chérir pour la vie. L'assortiment chez Birks comprend 26 dessins d'argenterie qui attendent que vous fassiez votre choix... venez les voir demain!



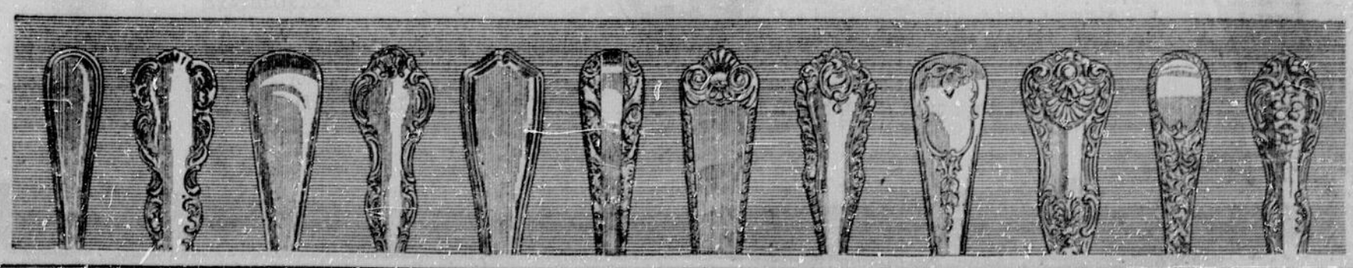
"... vos yeux irradient le bonheur..."



Ce service spécial comprend:
6 couteaux à dessert
6 fourchettes à dessert
6 fourchettes à salade
6 grandes cuillères à thé
6 petites cuillères à thé
6 épandeurs H.H.
1 cuillère à sucre
1 couteau à beurre
2 cuillères à servir
Le cabinet est offert absolument GRATUITEMENT

Cette offre expire le 15 juillet
Service spécial de 40 morceaux en
ARGENT STERLING
dans un attrayant cabinet fini acajou
pour seulement
5.00
À compte
5.00 par mois
plus léger frais de crédit
Choix de 26 dessins — le plus vaste assortiment qui soit, à Ottawa. Le cabinet est GRATUIT!
Les commandes postales reçoivent une prompte attention.
BIRKS
ORFEVRES
OTTAWA

Saxon Louis XV Old English Pompadour Plain Georgian Rose Bower George II Gadroon Brentwood Queen's London Engraved Cavendish







Mgr Robert Jutras, vicaire général et représentant de Son Exc. Mgr J.-E. Limoges, évêque de Mont-Laurier, a présidé vendredi dernier, à Messines, à la bénédiction de la nouvelle école Ste-Croix. La cérémonie s'est déroulée en présence d'un grand nombre de personnalités civiles et religieuses, notamment M. Gérard Desjardins, député au provincial du comté de Gatineau, par l'entremise duquel ce projet a été rendu possible.—(Photos Gauvreau, Maniwaki, D.N.C.)

Distribution des prix au Séminaire de Hearst présidée par S. Exc. Mgr Lévesque

HEARST, Ont. (D.N.C.) — Une impressionnante cérémonie académique s'est déroulée, ces jours derniers, sous la présidence d'honneur de S. Exc. Mgr Louis Lévesque, évêque de Hearst à l'occasion de la distribution des prix aux élèves du séminaire de Hearst.

La cérémonie a été ouverte par une allocution de bienvenue prononcée par le directeur de l'institution, M. l'abbé Maurice Saulnier.

Le directeur a notamment déclaré que le rôle du collège est de préparer les élèves à la vie. Celui-ci doit en outre leur montrer à se servir de leurs connaissances pour améliorer leur vie et leur milieu social. Il doit enfin leur donner l'aptitude de faire face aux problèmes de la vie.

Le discours du directeur a été suivi d'une adresse de remerciements envers tous les professeurs lue par Real Bérubé, élève de syntaxe.

Invité à prendre la parole, S. Exc. Mgr Louis Lévesque s'est dit heureux d'assister à cette distribution de prix — la deuxième depuis la fondation du séminaire. En terminant son allocution, Son Excellence a demandé à tous les élèves de s'efforcer au cours de leurs vacances à alléger le fardeau de leurs parents et de leur montrer que le temps passé au séminaire a développé chez eux leurs vertus.

Pour marquer cet événement, l'évêque de Hearst a offert une magnifique statue de la sainte Vierge en reconnaissance des nombreux services rendus par le séminaire à notre jeunesse. "Cette statue sera ainsi un témoin des espérances des fondateurs et sera une protection pour les élèves", a-t-il dit.

Au nombre des personnalités présentes à cette cérémonie, l'on remarquait, outre celles déjà nommées, Mgr A. Cournoyer, P.D., curé de Val-Albert, M. l'abbé Béliveau, curé de Brunetville, M. l'abbé S. Laferrière, curé de Fauquier, M. l'abbé Girard, curé d'Opasatika, M. l'abbé Pelchat, curé de Jogues, M. l'abbé Tremblay, M. l'abbé Lagacé et M. l'abbé Letendre, professeurs au séminaire, ainsi que M. l'abbé U. Ouellet, procureur du séminaire.

Le programme de la soirée comprenait en plus de la remise des prix, une comédie, interprétée par un groupe d'élèves.

La lecture du palmarès de fin d'année a été donnée par M. l'abbé Maurice Saulnier, directeur du séminaire.

Palmarès

Prix de syntaxe — composition française:

Premier prix, offert par Mgr Pierre Grenier, P.D., curé de la cathédrale chancelier du diocèse offert à Laurent Guindon; Deuxième prix, offert par l'Ameublement Narbonne, mérité par Léo Papineau.

Thème latin

1er prix offert par Mercier et Shirley Ltd., Hearst, mérité par Réal Bérubé; 2e prix offert par l'abbé Joseph Payette, curé de Val-Rita, mérité par Roger Bellefeuille.

Version latine —

1er prix, offert par un ami du Séminaire, mérité par Laurent Guindon; 2e prix, offert par M. l'abbé J. V. Pelchat, curé de Jogues, mérité par Léo Papineau.

Composition et Grammaire anglaises —

1er prix, offert par les pères Oblats de Kapuskasing, mérité par Laurent Guindon; 2e prix, offert par les pères Rédemptoristes de Devonshire, mérité par André Dupuis.

Littérature anglaise —

1er prix, offert par M. l'abbé G. Fafard, curé de Norembéga, mérité par Réal Bérubé; 2e prix, offert par M. l'abbé Jules Cimon, curé de Cochrane, mérité par André Vallée.

Mathématiques —

1er prix, offert par M. l'abbé Joseph Proulx, curé de Mattice, mérité par Lionel Beaulieu; 2e prix, offert par M. l'abbé J.-P. Laurin, curé de St-Patrick, Kapuskasing, mérité par Réal Bérubé.

Orthographe

1er prix, offert par Mgr. A. Cournoyer, P.D,V.G., curé de Val-Albert, mérité par Léo Papineau; 2e prix, offert par M. l'abbé Régent Marchand, administrateur de Chapleau, mérité par Laurent Guindon.

Préceptes et Analyse —

1er prix, offert par M. J.-A. Hobel, député fédéral de Cochrane-Nord, mérité par Réal Bérubé; 2e prix, offert par l'abbé M. Sylvain, prêtre de Québec, mérité par Léo Papineau.

Histoire Ancienne

1er prix, offert par l'abbé J.-A. Guèvremont, curé de Sultan, mérité par Gérald Boivin; 2e prix, offert par Arthur Doyon, curé de Moonbeam, mérité par Réal Bérubé.

Géographie —

1er prix, offert par les F.E.C., de Montréal, mérité par André Vallée; 2e prix, offert par la Maison Dupuis Frères mérité par Réal Bérubé.

Explication Littéraire française —

1er prix, offert par le Dr Louis Aubin, mérité par Laurent Guindon; 2e prix, offert par le Dr L. M. Samson, mérité par Réal Bérubé.

Prix d'Accessits —

Prix de 5 accessits: offert par la Pharmacie Bourdon, mérité par Laurent Guindon; Prix de 5 accessits: offert par J.-D. Lévêque, entrepreneur, mérité par Léo Papineau; Prix de 4 accessits: offert par la Maison Ducesneaux et Trudeau, mérité par Robert Bidal; Prix de 4 accessits: offert par Kouri et Cie, mérité par Gérald Boivin; Prix de 4 accessits, offert par Mgr. A. Cournoyer, P.D.,V.G., mérité par Lionel Beaulieu.

Eléments Latins —

Composition française: 1er prix, offert par Florent Boucher, plombier, mérité par Roger Paquin; 2e prix, offert par Denis Charbonneau, contracteur, mérité par Claude Dubé.

Orthographe —

1er prix, offert par Palais des Sports, Québec, mérité par Roger Paquin; 2e prix, offert par J.-A. Hobel, député fédéral, mérité par Donald Génier.

Thème Latin —

1er prix, offert par Régent Marchand, prêtre, administrateur de Chapleau, mérité par Roger Paquin; 2e prix, offert par Gordon MacEachern, Co., Toronto, mérité par François Perfetto.

Version Latine —

1er prix, offert par l'abbé J.-P. Laurin, curé St. Patrick, mérité par Roger Paquin; 2e prix offert par Omer de Serres, Ltée, mérité par Donald Génier.

Composition et Grammaire anglaises—

1er prix, offert par Jules Cimon, curé de Cochrane, mérité par Denis Vallée; 2e prix, offert par Léo Dupont, mérité par Roger Paquin.

Littérature anglaise —

1er prix, offert par Hearst Farmer's Coop, mérité par Roger Paquin; 2e prix, offert par l'abbé J.-D. Descheneaux, curé de Strickland, mérité par Claude Dubé.

Mathématiques —

1er prix, offert par le Dr J.-M. Samson, mérité par Roger Paquin; 2e prix, offert par Jérôme Chauin, professeur mérité par Ronald Génier.

Préceptes et Analyse —

1er prix, offert par M. l'abbé J.-E. Béliveau, curé de Brunetville, mérité par Roger Paquin; 2e prix, offert par Hearst Formers' Co-op, mérité par Ronald Génier.

Géographie —

1er prix, offert par Denis Charbonneau, entrepreneur, mérité par Ronald Génier; 2e prix, offert par Gérard Trottier, agronome mérité par Roger Paquin.

Sciences

1er prix, offert par l'abbé Régent Marchand, prêtre, mérité par Claude Dubé; 2e prix, offert par l'abbé S.-F. Laferrière, curé de Fauquier, mérité par Roger Paquin.

Explication Littéraire française —

1er prix, offert par les Soeurs de la Providence, Montréal, mérité par Roger Paquin; 2e prix, offert par la Coopérative laitière de Hearst, mérité par Herman Blais et Albert Tremblay.

Prix de 5 accessits: offerts par la cie Wisintainer et Fils, mérité par Claude Dubé; Prix de 4 accessits: offerts par Sir Isaac Pitman, mérité par Paul-Emile Berthiaume; Prix de 4 accessits offert par la Coopération laitière, de Hearst, mérité par Denis Vallée; Prix de 4 accessits: offert par Georges Brillant, professeur du Séminaire, mérité par Donald Génier.

Excellence: sur le plus haut total des points de toute l'année:

SYNTAXE: 1er prix, offert par S. E. Mgr. Louis Lévesque, mérité par Réal Bérubé; 2e prix, offert par Mgr. Cournoyer, P.D.,V.G., mérité par Laurent Guindon.

Elements Latins —

1er prix, offert par S. E. Mgr. Louis Lévesque, mérité par Roger Paquin; 2e prix, offert par Mgr. Pierre Grenier, P.D., chancelier du diocèse, mérité par Ronald Génier.

PRIX SPECIAUX: Catéchisme en Syntaxe — 1er prix, offert par Mgr. Cournoyer, P.D.V.G., mérité par Laurent Guindon; 2e prix, offert par Ameublement Narbonne, mérité par Jean-Paul Forget.

Catéchisme en Elements-Latins —

1er prix, offert par Mgr. Pierre Grenier P.D., mérité par Denis Vallée; 2e prix, offert par les Pères Rédemptoristes Devonshire, mérité par Roger Paquin.

Prix de Piété, offert par l'Office Central Catholique Ltée, mérité par Philippe Lessard; Prix de Bonne Conduite, offert par les Srs. de l'A.S.V. de Mattice, mérité par Philippe Lessard.

Prix dApplication en Syntaxe —

1er prix, offert par M. B. Michaud, commandeur de l'ordre de St. Grégoire le Grand, et assistant-adjoint du Surintendant des écoles bilingues mérité par Philippe Lessard; 2e prix offert par l'abbé Emile Lafrance, curé de Coppell, mérité par André Simard.

Elements-latins

1er prix, offert par la Hearst Farmers' Cooperative, mérité par Raymond Génier; 2e prix, offert par la Coopération Laitière de Hearst, mérité par Denis Vallée.

Prix de Dévouement —

1er prix de dévouement aux services des tables, offert par les Clercs St-Viateur, mérité par Treflé Mercier; 2e prix, offert par Mgr. A. Cournoyer, P.D.,V.G., mérité par Léo Papineau.

Prix offert par la Hearst Farmers' Coop au règlementaire du Séminaire, mérité par Treflé Mercier; Prix offert par la coopérative Laitière, de Hearst, à l'élève qui s'est dévoué au magasin des livres, mérité par Léo Papineau.

Prix offert par M. l'abbé S. Laferrière, curé de Fauquier, au maître des jeux et de la chapelle, mérité par Robert Bidal.

Prix offert par Mgr A Cournoyer, P.D.,V.G., au commissionnaire des élèves mérité par Philippe Lessard. Prix offert par MM. les abbés U. Ouellet, procureur du diocèse et Maurice Saulnier, directeur et Préfet des Etudes, aux élèves suivants, pour les services rendus à la Préfecture: Réal Bérubé, Laurent Guindon, Léo Papineau.

Prix pour la générosité à répondre aux corvées offerts par Léo Boulley, Denis Chauvin et le Dr Louis Aubin, mérités par: Omer Morin, Jacques Larose et André Simard.

Prix de Bonne volonté au cours de l'année, offert par M. Georges Brillant mérité par Raymond Génier.

Prix de service à la Sacristie —

1er prix, offert par J.-E. Mailloux, Ltée St.-Jean, mérité par André Vallée; 2e prix offert par M. labbé J.-D. Descheneaux, curé de Strickland, mérité par Gérald Boivin.

Prix de Bon Esprit aux jeux, offert par M. l'abbé Paul Girard, curé de Opasatika, mérité par Donald Camiot; Prix spécial en version latine offert par l'abbé Paul Letendre, assistant aux deux Scouts qui ont le plus fidèlement accompli leurs devoirs, offerts par l'abbé Paul Letendre, mérités par Robert Bidal et Treflé Mercier.

Prix d'activités sportives —

Trophée offerts par le Séminaire: aux aux meilleurs compteurs au Hockey:

Classe intermédiaire: Roger Bellefeuille.

Classe junior: Roger Paquin.

Au champion de Ping Pong — Paul Emile Berthiaume.

Au champion du pool simple — Gérald Boivin; aux championnats pool en double — Roger Paquin; Herman Blais.

Prix spécial, offert par l'abbé Jean Lagacé, professeur au Séminaire, à l'acteur des petits clercs de la Ste-Chapelle, décerné par un jury et méritable par Lionel Beaulieu.

La brillante carrière de M. Aguesse

Nous annoncions hier après-midi l'élection au poste de sénateur (conseiller de la République) de M. Georges Aguesse, ancien chargé de presse à l'ambassade de France au Canada.

M. Aguesse représentera dans ses nouvelles fonctions le département de la Loire-Inférieure, sous l'étiquette du Mouvement Républicain populaire. Le chef-lieu de ce département où a été élu M. Aguesse, le 19 juin dernier, est Nantes. L'élection d'un conseiller de la République se fait par les conseillers municipaux, par les conseillers généraux et par les députés du département dans lequel a lieu l'élection.

M. Aguesse, qui était chargé de presse de l'ambassade de France au Canada depuis le début de 1951, retournait dans son pays en février dernier pour y préparer son élection. Il conservera son nouveau poste pendant les 6 prochaines années.

M. Georges Aguesse est né à Nantes en 1903. Il fut professeur au lycée de Charleille de 1930 à 1931, en Albanie de 1931 à 1932, puis devint journaliste en 1932, profession qu'il occupa jusqu'à la déclaration de la guerre, en 1939. Pendant cette période, il fut correspondant de divers journaux français à Berlin (Le jour, Echo de Paris, Agence-Radio, etc).

De 1939 à 1940, il fut directeur des services diplomatiques des journaux Le Jour et Echo de Paris. Il fut mobilisé en 1940. En 1942, il devenait rédacteur-en-chef du journal Combat, à Alger.

De 1943 à 1944, il fut commentateur à la radio d'Alger et correspondant de l'"Observer", de Londres.

L'année suivante, en 1945, il a été chargé de mission au cabinet de Pierre Mandès-France alors ministre de l'Economie nationale.

Il fut, de 1945 à 1946, directeur des services politiques et parlementaires du journal Le Parisien Libéré et, en même temps, directeur de La Résistance de l'Ouest, journal de Nantes.

De 1946 à 1948, il était sénateur de la Loire-Inférieure, poste auquel il vient d'être réélu.

Il fut, de 1948 à 1950, inspecteur général des territoires occupés au ministère des Affaires étrangères et, en 1951, il fut nommé chargé de presse de l'ambassade de France au Canada, poste qu'il a occupé pendant quatre ans.

Welland, Ont.

Chapelet vivant

WELLAND, Ont., (D.N.C.) — "Notre temps, plus encore que celui de l'ancienne Rome peut être qualifié d'époque de martyrs." C'est ce qu'affirmait, récemment le R.P. Charles-F.-X. Dolan, S.J., devant plusieurs milliers de catholiques réunis au parc "Burgar" pour l'impressionnante cérémonie du "Chapelet vivant".

Près de 200 enfants, vêtus de blanc ou de bleu, formaient les grains dun immense chapelet sur le losange du terrain de baseball. La foule répondait à la récitation du rosaire chacun dans sa propre langue, mais chaque dizaine était récitée dans une langue différente.

Dans son allocution le R.P. Dolan rappela que personne dans l'assistace peut-être n'avait eu encore à souffrir véritablement pour le Christ, mais qu'il y en avait des milliers ailleurs dans le monde qui sont en prison pour confesser leur foi. "Aucun siècle n'a vu mourir autant de martyrs que notre vingtième siècle," déclara-t-il.

Mettant ses auditeurs en garde contre une acceptation passive de leur religion, il dit que personne ne pouvait se permettre d'être indifférent ou prendre pour acquise la foi pour laquelle tant de chrétiens acceptent de mourir.

Vivre pour Lui

"Plusieurs ont le courage de mourir pour Lui, ajouta-t-il; ayons le courage, nous, de vivre pour Lui", il dit que le Maître nous avait "envoyé une dame pour diriger nos pas. Par elle, dit-il, nous pouvons atteindre le Christ, mais il nous faut faire notre part".

Garde d'honneur

La foule qui assistait à cette brillante cérémonie, était venue en procession des différentes paroisse de la ville. Avant le sermon, la Choraie Notre-Dame chanta le "Salve Mater" et l'"Ave Maria", d'Arcadelt.

A l'arrivée du Saint-Sacrement sur le terrain, on entendait résonner à travers les haut-parleurs le "Hail, Christ the King" suivi d'un "Panis Angelicus".

Pour la récitation du chapelet, le R.P. M.-H. Delaney, de la paroisse St. Kevin's, récita la première dizaine en anglais, suivi de Mgr Stephen Horvath, de Notre-Dame de Hongrie, en hongrois, du R.P. Augustin Buisson, curé du Sacré-Coeur, en français, de l'abbé S Pucchniak, de St. Peter's and St. Paul's, en polonais, du R.P. Michetti de St. Mary's, en italien.

Les bannières des différences sociétés religieuses de chaque paroisse battaient au vent non loin des estrades.

Les Chevaliers de Colomb du Conseil de Welland méritent des sincères félicitations pour cette belle initiative.

M. et Mme Armand Boivin, née Jeannine Dupont, annoncent la naissance d'une fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Danielle. Parrain et marraine : M. Joseph Boivin, remplacé par M. Edouard Guay, et Alice Roy, remplacée par Adélie Bisson.

M. et Mme Emile Holmes, née Madeleine Guillemette, sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis la naissance d'un fils, baptisé sous les prénoms de Joseph-Richard-Paul-Rémi. Parrain et maraine, Rémi Guillemette remplacé par Yvon Holmes, et Anita Holmes.

"Accessoires et jouets pour garçonnets et fillettes de 14 secondes à 14 ans"

KIDDYTOWN

10e VENTE ANNIVERSAIRE

Nous ajoutons une chandelle à notre gâteau . . . c'est vrai . . . nous sommes jeunes à 10 ans et l'enfant de 10 a gardé le pas avec la demande grandissante pour vêtements de meilleure qualité pour enfants à des prix d'épargne, jusqu'à aujourd'hui. Nous réalisons que nous avons 4 magasins pour vous servir dans Ottawa et le district. Nous sommes fiers de nos accomplissements en si peu de temps et sommes reconnaissants envers notre clientèle pour nous avoir tant aidés à ce faire . . . Et maintenant, nous célébrons avec notre grande VENTE DE 10e ANNIVERSAIRE dans nos quatre

magasins KIDDYTOWN

16, RUE RIDEAU, vis-à-vis du Château Laurier (voisin de la gare Union) 5-2418
157, RUE BANK, entre Slater et Laurier Téléphone: 4-5691
1301, AVE CARLING (centre d'emplettes Westgate) Téléphone: PA. 2-1724
27, RUE BRIDGE, Carleton Place, Ontario Téléphone: 618

Magasinez à nos 4 magasins pour des spéciaux non annoncés

ENSEMBLES DE PEDAL PUSHER ET BLOUSE

Un tissu ne se froissant pas, sans repassage requis, "sanforized" et de couleur inaltérable. Les Pedal Pusher sont garnis de teinte opposition et les blouses sans manches pour assortir. Choix de 4 ravissantes combinaisons de couleurs.

Grandeurs 3 à 6x — Rég. 3.39 l'ensemble — 2.60 l'ensemble
Grandeurs 7 à 12 — Rég. 4.49 l'ensemble — 3.50 l'ensemble

COMPLETS DE CAMP POUR GARÇONNETS

Seersucker ne requérant pas de repassage, tissu ne se froissant pas et cotonnades nouveauté. Tous "Sanforized" et de couleur bon teint. Choisissez parmi nombre de combinaisons de couleurs assortissantes et contrastantes.

Tailles 3 à 6x — Rég. 3.39 le complet — 2.50 le complet
Tailles 8 à 12 — Rég. 4.49 le complet — 3.50 le complet

CHEMISES "T"

Lavables et de couleur bon teint. Teintes unies, rayures, dessins nouveauté. Grandeurs 1 à 6. Rég. 98c et 1.19

60¢ et 70¢

COSTUMES-SOLEIL EN EPINGLE

Blancs avec garniture rayées rouges ou bleues. Grandeurs 1, 2 et 3. Rég. 98c!

70¢

ENSEMBLES DE SHORTS ET BRIDES

En tissu ne se froissant pas et ne requérant pas de repassage. Lavables et de couleur bon teint. Marine et rouge avec larges rayures. Les brides sont finies avec collet matelot.

Grandeurs 3 à 6x — Rég. 3.49 — 2.60 ensemble l'en-
Grandeurs 7 à 12 — Rég. 4.49 — 3.50 ensemble l'en-

SHORTS pour GARÇONNETS ET FILLETTES

Coutil "Sanforized", denims et seersuckers. Couleurs garanties bon teint. Un vaste choix de teintes unies avec dessins nouveauté. Tailles 2 à 6x. — Rég. 1.49 !

90c

MAILLOTS DE BAIN POUR GARÇONNETS

Nylon quadrillé ou uni. Séchant rapidement. Caleçon à l'intérieur. Teintes pastelles et foncées. Grandeurs 2 à 6x. — Rég. 1.49 !

90c

PEDAL PUSHERS

Denim "Sanforized" pour les vacances. Couleurs bon teint. Choix de 6 teintes pastelles et foncées et finis avec jolie garniture quadrillée.

Tailles 3 à 6x — Réz. 1.69 — 90c
Tailles 7 à 12 — Rég. 1.98 — 1.40

COSTUMES DE BAIN POUR FILLETTES

Les couleurs et les modèles sont trop nombreux pour les mentionner tous. Nylon, jersey, satin, plissé de coton, "lastex", etc.

Grandeurs 2 à 6x — Rég. 2.29 à 3.49 — 1.60 à 2.60
Grandeurs 8 à 16 — Rég. 3.39 à 5.49 — 1.70 à 4.50

ENSEMBLES DE SHORTS ET BLOUSES

En tissu ne se froissant pas et ne requérant pas de repassage. "Sanforized" et de couleur inaltérable. Shorts de belle confection avec coquette blouse sans manches. Choix de 6 attrayantes combinaisons de couleurs.

Grandeurs 3 à 6x — Rég. 3.39 l'ensemble — 2.60 l'ensemble
Grandeurs 7 à 12 — Rég. 4.49 l'ensemble — 3.60 l'ensemble

ROBES DE PLAGE (EPINGLE) pour garçonnets et fillettes

Garanties préalablement rétrécies et de couleur bon teint. Teintes unies et jolies rayures. Grandeurs 2 à 6. — Rég. 2.79 à 3.95 !

1.80 à 2.60

ROBES-SOLEIL (Seersucker)

Ravissantes combinaisons de couleurs et chics modèles. Garanties lavables et de couleur bon teint.

Tailles 3 à 6x — Rég. 2.98 — 2.00
Tailles 7 à 12 — Rég. 3.49 — 2.60

ROBES-SOLEIL EN COTON LUSTRE

En chic modèle avec boutons recouverts de couleur opposition, ceinture et liséré. Fini permanent. Couleurs inaltérables. Grandeurs 7 à 14. Rég. 5.49 !

3.90

MANTEAUX D'INTERIEUR POUR FILLETTES

Attrayants tissu Fuller, taffetas rayé. Garantis lavables et de couleur bon teint. Quelques-uns du genre dont on peut enlever le ceinturon et en faire une boucle à l'encolure. Plusieurs teintes unies pâles et foncées. Imprimés fleuris et rayures. Grandeurs 7 à 14x. Rég. 5.95.

3.60

COUVRE-CHEF POUR ENFANTS

Pour les enfants jusqu'à 14 ans. Plissé de coton, croisé de nylon, et piqués en teintes unies et de couleur. Tous garantis lavables. Rég. 1.49 à 1.98.

90¢ à 1.30

BARBOTEUSES, SEERSUCKER

Pas de repassage requis. Chics modèles en combinaisons de couleurs blanc et bleu, blanc et jaune. Rég. 2.29

1.40

COUVERTURE DE BEBE

30 x 40 pouces. Bord ourlé. Ravissantes couleurs. Garanties lavables et de couleur bon teint. Rég. 1.49.

1.00

CAMISOLES DE COTON BROSSE POUR ENFANTS

Camisoles de coton peigné traité au nylon pour enfants. Genre sans manches et genres fourreau à manches courtes. Avec Dipatad. Grandeurs 1 à 5. Rég. 79c.

50c

COUVERTURES DE LIT DE BEBE

Un attrayant choix de couleurs et dessins. Bord ourlé. Garanties lavables et de couleur inaltérable. Dimensions: 36 x 50. Rég. 2.98.

2.20

DRAPS POUR CONTOUR DE LITS DE BEBES

Draps de dessus et de dessous pour lits de bébés s'ajustant aux lits de dimensions régulières. Coton de belle qualité. Garanties couleur bon teint. Blanc, rose, bleu, maïs. Rég. 1.98.

1.40

ROBES DE NYLON pour enfants

Avec broderie assortie. Lavables, de couleur bon teint. Rég. 2.29.

1.40

COUCHES CURITY

Annoncées par tout le pays à 4.95. Notre prix de vente anniversaire.

3.80 la douzaine

COUCHES BIRDSEYE

Dimensions 26 x 26 po., très absorbantes et séchant rapidement. Rég. 4.95 la douzaine.

3.40 la douzaine

COUCHES DE FLANELLETTE

Couches de flanellette de haute qualité. Dimensions 26 x 26 Rég. 3.50 la douz.

2.40 la douz.

TOUTES LES MAMANS ECONOMES VOUDRONT PROFITER DE CETTE ALLECHANTE

10e VENTE ANNIVERSAIRE!

KIDDYTOWN

"Accessoires et jouets pour garçonnets et fillettes de 14 secondes à 14 ans"

16, RUE RIDEAU, vis-à-vis du Château Laurier (voisin de la gare Union) 5-2418
157, RUE BANK, entre Slater et Laurier Téléphone: 4-5691
1301, AVE CARLING (centre d'emplettes Westgate) Téléphone: PA. 2-1724
27, RUE BRIDGE, Carleton Place, Ontario Téléphone: 618

Pour livraison gratuite n'importe où — Commandes postales d'en dehors de la ville et commandes téléphoniques promptement exécutées. — Chaque achat est appuyé par notre garantie de remboursement si non satisfait.



L'honorable Lionel Chevrier, président de l'Administration de la Voie maritime du Saint-Laurent, annonce la nomination de M. J. A. DONALD (à gauche), comme ingénieur divisionnaire (Marine), avec quartiers généraux à Cornwall, Ontario. L'honorable Chevrier annonce également le transfert du lieutenant-colonel J. P. DONIHEE, C.D. (au centre), du poste d'officier d'administration divisionnaire pour l'Administration, à Iroquois, au poste d'officier d'administration divisionnaire, à Cornwall, et la nomination de M. J. L. Jérôme, de Toronto, comme officier d'administration divisionnaire à Iroquois, en remplacement du colonel Donihee. Le colonel Donihee succède au regretté Neil F. Moore, à Cornwall. Le Dr BRUNO ROULEAU (à droite), de cette localité, est nommé gérant du bureau de l'administration à Cornwall.

Le début de l'Expo sera marqué par une grande parade

Le 20 août, l'Association de l'Exposition en collaboration avec les marchands de Hull et d'Ottawa tiendra un défilé marquant le début de la semaine de l'Exposition, avons-nous appris hier soir.

Le parcours sera de près de 5 milles.

On partira de l'hôtel de ville de Hull, et passant par la rue Principale, traversant le pont des Chaudières, en suivant les rues Duke, Fleet, Wellington, jusqu'à la place Confédération, le défilé s'engagera ensuite sur le Driveway pour se rendre au parc Lansdowne, où les chars allégoriques seront exhibés devant la Grande estrade. Ce défilé aura lieu, dans l'avant-midi, le samedi précédant la semaine de l'Exposition.

Les 5 meilleurs chars allégoriques seront aussi exhibés durant toute la semaine de l'Exposition, sur le terrain même.

Dans le défilé, on compte déjà avoir réuni les services et la participation de 6 fanfares.

On ne permettra à aucun véhicule commercial de participer au défilé.

Longue discussion sur les courses au parc Lansdowne

Les directeurs de l'Association de l'Exposition ont eu une longue discussion, hier soir, au sujet du nouveau contrat que l'on signera bientôt avec la compagnie qui donne en spectacle, le mercredi soir, au parc Lansdowne, des courses d'automobiles.

La compagnie qui doit signer un nouveau contrat d'ici quelques semaines demandait certaines concessions que les directeurs ne voyaient pas d'un bon oeil.

Jusqu'ici, la compagnie versait 35 pour cent des recettes, après le paiement de la taxe d'hôpital, à l'Association de l'Exposition.

Après étude et considération des objections posées par le représentant légal de la compagnie, l'Association de l'Exposition a recommandé que l'on signe un autre contrat, selon lequel elle recevra 25 pour cent des recettes brutes, après paiement des taxes d'hôpital; l'Association s'est entendue pour enlever le gravier au bout de la piste actuelle.

La compagnie d'automobiles s'engage à déposer un montant de $2,000 comme garantie, en vue de remettre le terrain dans la condition où il était avant les courses, advenant le cas où le spectacle devrait être discontinué.

L'Association s'engagera aussi à enlever les sièges au bout du champ intérieur, après la première partie de football, en septembre prochain, mais cette fois-là seulement. S'il fallait qu'ils soient enlevés plus d'une fois, cette responsabilité relèvera de la compagnie.

Le nouveau contrat comprendra aussi un total de 12 soirées si possible, au cours de la saison, où les spectacles seront présentés à la population d'Ottawa.

M. McElroy a fait remarquer au cours de la discussion que cette entreprise était la seule qui jusqu'ici avait rapporté de l'argent comptant à l'Exposition, sans qu'il en coûte un seul sou de déboursé.

Jusqu'ici, on a déjà perçu une somme de près de $4,000 en recettes, et on s'attend à percevoir une somme additionnelle de près de $10,000 au cours de la saison.



LA SAINT-JEAN-BAPTISTE A ALFRED — Notre fête nationale a été célébrée avec éclat, cette année, à Alfred, Ontario. En effet, un magnifique programme avait été préparé pour cette occasion. Celui-ci comprenait notamment une fête champêtre à laquelle tous les enfants de la paroisse ont participé. La photo ci-dessus a été prise au cours du défilé des chars allégoriques. L'on voit ici, le petit saint Jean-Baptiste, personnifié par le jeune Michel Bourbonnais, enfant de M. et Mme J. Bourbonnais, d'Alfred.

(Photo "Le Droit"—Alfred, D.N.C.)

A la réunion de l'Association de l'Exposition

M. Herb McElroy, gérant général de l'Exposition, a annoncé hier soir, à la réunion mensuelle des directeurs que la campagne de recrutement pour l'année courante battait son plein et qu'on avait déjà dépassé de beaucoup le nombre de membres de l'an dernier.

L'an dernier, en effet, on comptait en fin d'année un total de 611 membres, tandis que présentement on a déjà atteint le total de 768.

M. McElroy a exprimé l'espoir qu'on atteindra sous peu l'objectif de 1,000.

* * *

Avis à ceux qui auraient l'intention de louer de l'espace pour la semaine de l'Exposition et qui ne l'ont pas encore fait. Dans tous les édifices de l'Exposition il n'y a plus d'espace vacant. Tout est déjà loué, a-t-on appris, hier soir.

* * *

Le président de l'Exposition, M. D. Stewart, a présenté ses félicitations à M. Jules Morin, directeur, à l'occasion de son élection comme représentant provincial du comté d'Ottawa-Est à la Législature ontarienne.

* * *

Il a également présenté ses félicitations à un autre directeur, le Dr W. A. Armstrong, à l'occasion des fêtes du 40e anniversaire de son mariage.

* * *

Les directeurs de l'Expo décideront à la prochaine réunion de l'opportunité d'enregistrer sur film quelques-uns des événements de la semaine de l'Exposition.

LA SESSION FEDERALE

(Presse Canadienne)

La Chambre des Communes a approuvé lundi, par un vote de 76 à 41, le principe d'un bill augmentant les salaires des membres de trois commissions fédérales.

Les trois partis d'opposition se sont objectés à la mesure prévoyant des augmentations annuelles de $1,500 à $2,500 pour les six membres de la Commission des Transports, les 4 membres de la Commission d'appel de l'impôt sur le revenu et les trois membres de la Commission du Tarif.

M. Ross Thatcher, indépendant de Moose Jaw Centre, a voté avec les libéraux.

Le Sénat a approuvé lundi soir, sans débat, un bill du gouvernement abaissant l'âge minimum des pensions aux aveugles de 21 à 18 ans. Le bill, adopté antérieurement par la Chambre des Communes, hausse également l'échelle du revenu maximum que les aveugles peuvent gagner sans perdre leur droit à la pension.

La Chambre des Communes a adopté lundi un bill autorisant le gouvernement à garantir des prêts consentis aux pêcheurs par les banques et les caisses populaires. Ces prêts ne devront pas dépasser $4,000.

La flotte marchande du Canada a diminué de 20 navires entre le 1e ravril 1954 et la fin de mars 1955.

Dans le rapport annuel de la Commission maritime canadienne, déposé aux Communes, on note que la flotte océanique de cargos sous régistre canadien comprenait 27 navires, le 31 mars dernier, comparativement à 47 un an plus tôt.

Deux blessés dans des collisions à Ottawa

Le jeune John Dickey, 10 ans, 32 Stevenson, Ottawa, filait à bicyclette, rue Carling, vers 8 h., hier soir, quand il est entré en collision avec une auto que conduisait M. William Campbell, 1,384, rue Châtelaine.

Le chauffeur a conduit l'enfant à l'Hôpital municipal. Le Dr Ling lui a fait subir une radiographie. John n'avait que des contusions.

Devant les chalets Roland, chemin de Montréal, vers 2h. 15 hier après-midi, le camion de M. Paul Goyette, de Carlsbad Springs, est entré en collision avec l'auto du Dr Frederic W. Jeffrey, 505 O'Connor.

M. Goyette a subi de légères blessures, mais il a refusé tout soin médical.

L'agent Robert Petrie a fait enquête.



A L'ENTRAINEMENT — Marilyn Bell, jeune nageuse de 18 ans de Toronto, ajuste ses lunettes avant de se lancer dans les eaux de la Manche, au cours d'une pratique, à Folkestone, en Angleterre. Marilyn tentera cet été de traverser la Manche à la nage.

(Téléphoto Le Droit, de la F.A.)

SUCCÈS! SUCCÈS! SUCCÈS!

Autres positions obtenues en 1955 par nos gradués

GRACE AU BUREAU DE PLACEMENT DU COLLEGE COMMERCIAL BILINGUE LAROCQUE

Cordiale invitation à notre 20e cours d'été

OUVERTURE DE NOS COURS D'ETE LE 4 JUILLET



Félicitations sincères à nos gradués qui détiennent de bonnes positions dans le monde des affaires !

Ce sont de gauche à droite assises: Mlles S. Boulrice, C. Lacroix, Mme G. Rochon, Mlles A. Howe, C. Villeneuve; 2e rangée, debout, de gauche à droite: Mlles J. Bourgeois, R. Hupé, G. Lafleur, D. Hamel, M. Ernest-J. LAROCQUE, directeur du Collège Commercial Bilingue Larocque, Mlles C. Blais, H. Cregheur, P. Lemay, G. Lalonde, J.-M. Cyr, H. Ringuette; 3e rangée, debout de gauche à droite: M. Armand Brisson, Mlles M. Charron, J. Campeau, R. Lemay, G. Provost, MM. R. Labelle, R. Brisson, J. Landriault, J. Gervais.

JEUNES GENS ET JEUNES FILLES...

Grâce à notre merveilleuse méthode, vous apprendrez rapidement la DACTYLOGRAPHIE, la STENOGRAPHIE, la ROUTINE DE BUREAU, LES MACHINES A DICTEES.

Locaux modernes, édifice neuf à l'épreuve du feu. Locaux bien éclairés et bien ventilés.

BUREAU DE PLACEMENT EFFICACE.

SUIVEZ LES TRACES DE CES GRADUES, FAITES PARTIE DE NOTRE PROCHAIN GROUPE DE GRADUES.

INSCRIVEZ-VOUS DES MAINTENANT POUR LES COURS D'ETE ET DE SEPTEMBRE.

"Au Collège Commercial Bilingue Larocque, le Sacré-Coeur est à l'honneur".

COLLEGE COMMERCIAL BILINGUE LAROCQUE

276½, RUE DALHOUSIE — OTTAWA TELEPHONE: 4-9658

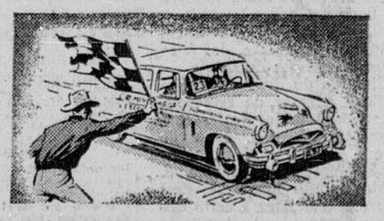
L'AUTO ÉLÉGANTE NO 1!

L'auto la plus chic qui soit . . . c'est la Studebaker! Gagnante de 36 Prix Internationaux d'Elégance. La Studebaker aérodynamique diminue le poids mort et la résistance à l'air . . . augmente la performance!



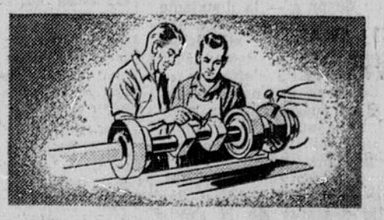
L'AUTO ÉCONOMIQUE NO 1!

Deux années de suite, les Studebaker ont gagné le Grand Prix au Mobilgas Economy Run! En '55, deux Studebaker V-8 ont mené devant toutes les 8 cyl. concurrentes pour les milles réels au gallon.



L'AUTO DE QUALITÉ NO 1!

Vous pouvez compter sur la qualité des Studebaker! Ces autos sont usinées avec des machines de précision, suivant des méthodes modernes. Et seules les meilleures pièces sont employées dans une Studebaker.



SON PRIX EST PARMI LES PLUS BAS!

La Commander est parmi les V-8 les moins chères. La Champion, parmi les grosses autos les moins chères!



Studebaker . . . construction bien supérieure
. . . valeur de revente meilleure!



STUDEBAKER

STUDEBAKER-PACKARD OF CANADA, LIMITED

ACHETEURS D'AUTOS USAGÉES!
Voyez notre grand choix d'
AUTOS USAGÉES
Certifiées

LEWIS MOTORS LIMITED, 512, RUE BANK

GRAINGER MOTOR SERVICE, Perth — JESSUP GARAGE, Renfrew — WINCHESTER MOTORS, Winchester

CKCH OTTAWA

LE DROIT

Page 17

OTTAWA, MARDI 28 JUIN 1955

Le Code fédéral du Travail est constitutionnel – la Cour suprême

(P.C.) — La Cour suprême du Canada a confirmé aujourd'hui la constitutionalité du Code fédéral du Travail, constitutionalité que contestaient trois provinces canadiennes.

Ayant rejeté le plaidoyer de l'Ontario, du Québec et de l'Alberta, le tribunal a déclaré que les principaux articles du Code s'appliquent convenablement aux quelque 500,000 ouvriers qui en relèvent par suite d'une loi votée par le Parlement en 1948.

La Cour suprême a également déclaré que le Code s'applique particulièrement aux débardeurs du port de Toronto dont le différend a provoqué la grève.

C'était la première fois que l'on contestait la légalité du Code inhérent à la Loi sur les relations industrielles et les enquêtes sur les différends depuis son adoption en vue de réglementer les relations patronales-ouvrières dans les industries que le Parlement considère comme relevant de sa juridiction.

Les industries qui relèvent ainsi de la juridiction fédérale sont les chemins de fer, les sociétés de navigation, les compagnies d'aviation, les communications et les entreprises analogues dont le caractère est interprovincial.

Une dame blessée dans un incendie à Pointe-Gatineau

Une femme a subi de douloureuses blessures dans l'incendie qui a ravagé une maison à deux étages de la rue Napoléon à Pointe-Gatineau, tard cet avant-midi. Il s'agit de Mme Giovanni Carbone qui a été gravement brûlée lorsqu'elle s'est échappée de la maison en flammes après avoir été alertée par un de ses cinq enfants.

Les flammes ont pris naissance dans un garage attenant à la maison. Le garage, évalué à pres de $300 a été complètement rasé. Poussées par le vent, les flammes se sont ensuite communiquées à une maison à deux étages appartenant à M. Jean Bédard, et occupée par sa famille, (sa femme et ses deux enfants), et par la famille des Carbone, qui compte cinq enfants.

Les flammes ont surtout causé des dommages au deuxième étage, qui abrite le logis des Carbone. On estime les dommages à environ $1,500.

Les pompiers de la brigade volontaire, sous la direction du sous-chef Lucien Moreau, sont arrivés sur les lieux peu après que l'alarme eut été donnée par une voisine, Mme Raoul Tremblay.

La maison de M. Raoul Tremblay a été épargnée grâce au beau travail des sapeurs. M. Tremblay nous a déclaré qu'il avait craint pour sa maison mais que le vent fort heureusement poussait en direction contraire.

Mme Carbone a été transportée à l'hôpital par un particulier et elle devra être soignée pour brûlures au bras et à la figure, et pour choc nerveux. Selon les sapeurs, tous les enfants s'en sont tirés indemnes.

Les enfants de la famille Bédard avaient été confiés à Mme Tremblay durant l'absence de leurs parents qui étaient à l'ouvrage.

Des contrats de $2,000,000 pour la voirie d'Ont.

TORONTO (P.C.) — Le ministère de la Voirie de l'Ontario a remis hier à différentes compagnies de construction des contrats d'une valeur totale de près de $2,000,000.

Le plus gros contrat de la série, qui est de $464,132, ira à la "McNamara Construction Co. Ltd." pour la réparation sur une distance de 7.08 milles, de la route 15, dans le district d'Ottawa.

La firme "McHaffie-Birge Construction Co. Ltd." a reçu $322,052 pour des travaux identiques sur la route 11, de Trout Creek à Powassan.

R. A. Blyth a reçu un contrat de $63,852 pour la construction d'une nouvelle route dans les environs du pont de l'île aux Allumettes, dans le district d'Ottawa. Un contrat de $239,199 a été donné à la "Gurney Construction Co. Ltd." pour la réparation de la route 41, entre Mackavoy Lake et Kilpecker.

La "Carter Costruction Co. Ltd" a obtenu un contrat de $286,724 pour la construction d'un pont sur la route 401, dans le district de Chatham. Ce contrat renferme aussi la réparation de la route.

Un testament difficile à exécuter!

TORONTO (P.C.) — Le juge J. L. McLennan, de Toronto, a un difficile problème d'héritage à résoudre. Feu Anna Murray Powell, décédée en octobre 1954, a laissé la somme de $80,000 qui, selon les termes de son testament, doit être également divisée entre ses cousins.

Or, 53 cousins se sont présentés à lui pour régler la répartition de cet héritage. Douze d'entre eux sont les cousins du mari de la défunte, 28 sont ses propres cousins germains et 13 autres sont issus de cousins.

Le juge McLennan a décidé de remettre son jugement à septembre prochain.

Ils creusent un tunnel pour atteindre la voûte

LARDER LAKE, Ont. (P.C.) —Des voleurs se sont creusés un tunnel pour atteindre la voûte d'une banque, et se sont enfuis avec des obligations et des titres d'une valeur de $14,000 à $16,000. La police a décrit le vol comme l'oeuvre de "professionnels".

En Algérie

ALGER (Reuter) — Les légionnaires français ont tué 14 Algériens rebelles aujourd'hui au cours d'une bataille rangée contre une force de guérilleros, non loin de Batna.

Par ailleurs, des terroristes ont tué cinq Algériens au cours des 24 dernières heures. Un garde a cependant abattu l'un des suspects comme celui-ci cherchait à s'enfuir.

Trois sentences en Cour de police

Le magistrat Joachim Sauvé, qui présidait la séance de la Cour de police aujourd'hui, a condamné à un an d'emprisonnement le jeune Morris Moreland, 17 ans, 121, avenue Crerar, qui le 20 juin a volé une automobile, valeur de $160, appartenant à M. George Burton. Le juge a dit se montrer très sévère à cause des antécédents judiciaires de l'accusé.

Raymond Coyle, 26 ans, 268, rue Scrivens, a de son côte écopé de 3 mois pour effraction à la demeure de M. et Mme Herman Lamirande, 380, avenue Princeton.

Gérald Brennan, 22 ans, 404½, rue Bank, passera un mois à l'ombre pour avoir servi de la bière à une fillette de 14 ans, en fin de semaine.

Un cadeau arrivé très à point . . .

La chance peut frapper n'importe quand à notre porte et rares sont ceux qui vont refuser de l'accueillir. M. et Mme Dolphis Guindon, de 2632, rue Niagara, à Ottawa, étaient particulièrement disposés à la bien recevoir hier soir alors qu'avec un groupe de parents et d'amis ils célébraient le 39e anniversaire de leur mariage.

C'est en effet durant les célébrations de cet anniversaire que les héros reçurent un appel téléphonique les avisant qu'ils étaient les gagnants d'une superbe auto Pontiac.

M. Guindon avait participé au concours du magasin Loblaw, de Billing's Bridge, qui consistait à estimer le nombre de fèves dans un bocal. Il avait donné le chiffre 136,282. Ce chiffre fut considéré comme étant le plus rapproché du chiffre exact et M. Guindon fut avisé de sa chance.

M. et Mme Guindon, leurs parents, dont M. et Mme Léo-Paul Demers, neveux et nièces et M. et Mme Bergeron, de Sudbury, ainsi que plusieurs autres, se sont donc réjouis en commun de la chance qui aurait pu difficilement mieux tomber.

Edouard Mauback décédé subitement

Spécialiste en philologie et citoyen en vue de la capitale, M. Edouard Maubach, beau-frère du député Jean-François Pouliot, de Témiscouata, sera inhumé jeudi prochain. Traducteur aux langues étrangères, Secrétariat d'Etat, M. Maubach a été trouvé mort dans son lit ce matin.

M. Maubach, époux bien-aimé de Berthe Chabot, demeurant à 308, rue Driveway, Ottawa, était âgé de 61 ans.

Né à Constantinople, Turquie, il était le fils de M. et Mme Joseph Maubach, tous deux décédés. Il vint au Canada en 1913 et habitait Ottawa depuis. Il était depuis plusieurs années traducteur au secrétariat d'Etat.

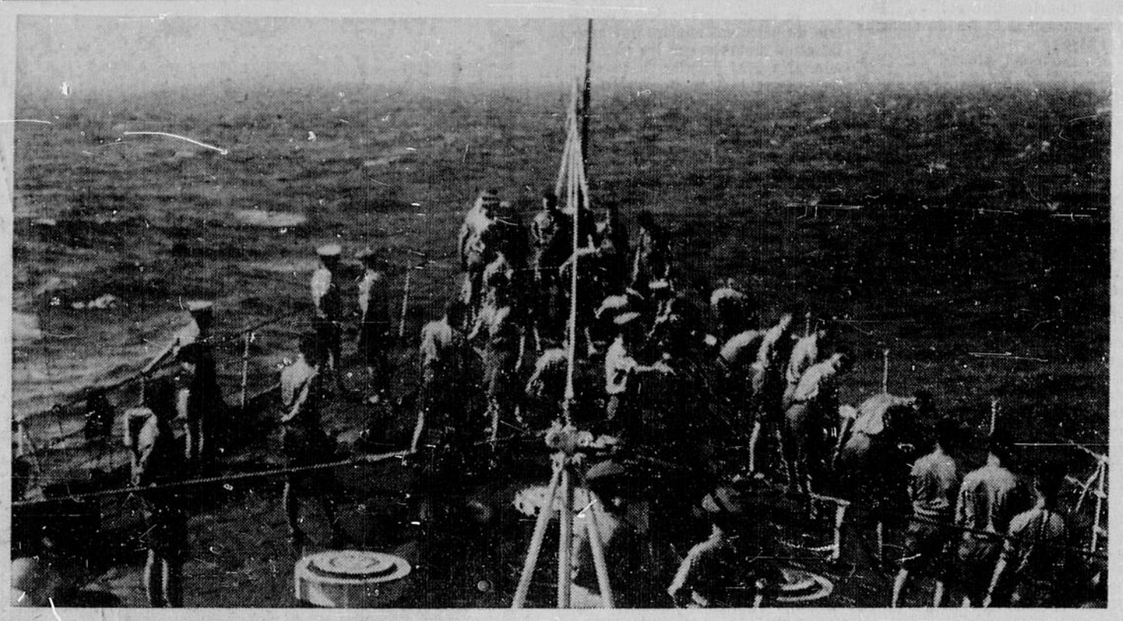
Il avait épousé à Ottawa en 1916, Berthe Chabot, qui lui survit, ainsi que quatre fils: John et Stephen, de Toronto, Joseph, de Montréal, et William, d'Ottawa; quatre filles: Mme Robert Keliher (Marika), d'Ottawa; Mme Paul Saunders (Françoise), de Montréal; Mme Louis Rocatti (Hélène), de Buenos Aires, Argentine, et Mlle Sonia, d'Ottawa; il laisse aussi une soeur, Mme Jean-François Pouliot, de Rivière-du-Loup, ainsi que cinq petits-enfants.

La dépouille mortelle repose aux salons Horace Racine & Robert Ltée, 260, rue Besserer. Funérailles privées le jeudi, 30 juin. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

Epiceries de Hull ouvertes vendredi et fermées lundi

Les épiceries et boucheries de la ville de Hull resteront ouvertes, le vendredi 1er juillet (fête du Canada), mais elles seront fermées le lundi 4 juillet. C'est ce qui a été décidé aujourd'hui à la suite d'une rencontre entre une délégation de l'Association des marchands détaillants de Hull et les autorités municipales.

Les autorités de la ville ont donné autorisation à la section des épiciers et bouchers de changer la date de fermeture, à l'occasion de la fête du Canada. La nouvelle a été communiquée par le président de l'Association, M. Jos. Laurin.



LES CADETS DE MARINE A L'EXERCICE — Les cadets de Marine qui ont effectué ue croisière d'entrainement à bord de l'Ontario dans l'océan Pacifique, n'ont certes pas chômé au cours de leur voyage. Ces jeunes officiers de demain ont pris part à de nombreux exercices en mer qui les préparent à devenir des marins compétents et dignes de porter l'uniforme de la M.R.C. Comme on peut le voir, ces jeunes garçons, même en travaillant, ont eu une vie agréable à bord du croiseur.

(Photo de la Défense nationale)

Alex Quesnel est condamné à $500 et perd son permis

ALEXANDRI (P.C.)— Alex Quesnel, 52 ans, de Green Valley, Ont., a été condamné à $500 d'amende et aux frais à Alexandria, en Ontario, quand il s'est reconnu coupable de négligence criminelle.

Le juge Omer Chartrand, de L'Orignal, Ont., a aussi suspendu son permis de conduire pour trois ans.

Quesnel a été accusé après que sa camionnette eut renversé et causé la mort d'Allan Raymond McDonald, 55 ans, de North Lancaster, le 21 mars, près d'Alexander, à environ 80 milles au sud-est d'Ottawa.

Des routes de Gloucester vont être réparées

Des soumissions en vue de l'amélioration de certaines routes du canton de Gloucester ont été déposées hier soir au Conseil du canton par deux entrepreneurs en travaux de voirie.

La compagnie O'Leary's Limited se propose d'entreprendre les travaux pour un montant de $63,961.54; cependant que Dibblee Construction offre ses services pour $59,936.06. Ces soumissions seront remises au surintendant des routes, M. William L. Borthwick, qui devra les étudier et en faire un choix avant la prochaine réunion du Conseil, le 4 juillet prochain.

Les travaux seront effectués sur les routes suivantes: chemin Albion ,chemin Baseline (section de Ramsayville-sud), ainsi que sur la route que sépare Cumberland et Gloucester, d'Orléans en direction sud sur une distance d'environ un mille et demi.

Une pétition signée par un grand nombre de contribuables du canton demande la création d'une nouvelle section scolaire dans le quartier ouest de la subdivision Blossom Park et de la région du chemin Albion.

Cette question a été confiée à l'étude du chef du contentieux, Me D. R. Kennedy, C.R.

La situation reste troublée à Casablanca; acte de sabotage

CASABLANCA — (A.F.P.) — L'effervescence est toujours grande à Casablanca. Des cortèges se sont formés et apostrophent les autorités et le journal "Maroc Presse", dont l'immeuble a failli être assailli par les manifestants qui ont été repoussés par un important service d'ordre.

Cependant quelques centaines de touristes, arrivés à Casablanca se dépêchent de rentrer au port et s'entassent dans les rares taxis disponibles car la corporation des chauffeurs de taxis europeens est également en grève.

Au port, on estime que 90 p. 100 de la main-d'oeuvre européenne s'est abstenue de travailler dès le début de la matinée alors que les dockers marocains sont venus au complet ainsi que les employés de la manutention marocaine.

Un stock de 300 rouleaux de papier journal a brûlé hier au port. Les pompiers étaient sur les lieux pour tenter de circonscrire le sinistre. D'après les premiers éléments de l'enquête, il semble qu'il s'agit d'un incendie criminel.

TUNIS (A.F.P.) — Une bombe a éclaté, cette nuit, à Tunis, devant le centre américain d'information. L'explosion a causé d'importants dégâts à la devanture du centre.

CASABLANCA — (Reuter) — Des centaines de colons français ont manifesté lundi à Casablanca contre l'emprisonnement d'un officier de police soupçonné d'être l'un des chefs des "vigilantes"

La foule s'est assemblée en face du local de l'administration française et a crié "Libérez Voiron". Le chef-inspecteur Voiron, chef adjoint des enquêtes policières à Casablanca, est l'un des 12 Français détenus parce qu'on les soupçonne de s'être livrés au "contre-terrorisme" contre les nationalistes marocains fanatiques.

Toutefois, la plupart des boutiquiers européens de la ville ont gardé leurs établissements ouverts en dépit des circulaires distribuées à travers la ville et les invitant à faire la "grève". Les circulaires étaient signées par "L'organisation pour la défense contre le terrorisme".

En Cour de Hull

Edward Currie, 331, rue Prince-Albert, Ottawa, a été condamné à payer $100 d'amende plus les frais, en Cour, pour avoir conduit alors qu'il était sous l'influence de la boisson.

Currie a reconnu sa culpabilité à l'accusation portée contre lui alors qu'il comparaissait devant le juge Jacques Boucher, en Cour de Hull, cet avant-midi. Le juge Boucher, en plus d'imposer l'amende a en outre ordonné la saisie du permis de Currie pour une période de trois mois.

Currie avait été arrêté par l'agent G. Leguerrier, de la Sûreté municipale de Hull, et le sergent Ernest Charron représentait l'agent en Cour, ce matin.



UN BAISER POUR LA MARIEE — La petite Pamela Garratt, âgée de 3 ans, a trébuché en tentant d'embrasser sa tante, Mme Arthur T. Vernon, mais la mariée s'est penchée avec empressement pour accepter ce baiser. La scène, d'un naturel remarquable, a été croquée sur le vif par le photographe Gerry Campbell, au cours de la réception à la demeure de la mariée, à Toronto.

(Photo P.C.)

Nouvelle industrie, la Canadian Linen, dans notre région

Une nouvelle industrie, la Canadian Linen, qui s'occupe de faire du lavage et de la location de serviettes aux firmes industrielles et au gouvernement, est sur le point de venir s'installer dans la ville d'Ottawa, en bordure du chemin Russell.

C'est ce que nous avons appris à l'hôtel de ville, ce matin, où les commissaires ont discuté de l'opportunité de fournir temporairement les services d'aqueduc, à l'endroit où l'industrie veut s'installer, si la permission peut être obtenue de la Commission des Affaires municipales.

C'est la firme légale de Gowling, MacTavish et Osborne qui a fait des représentations auprès de nos édiles municipaux en disant que les industriels en question étaient intéressés à venir s'installer à cet endroit, qu'ils avaient une option sur la ferme de M. Roy Dempsey jusqu'au 4 juillet prochain et qu'ils s'y installeraient si la ville était prête à fournir et à installer les services d'aqueduc avant le mois d'octobre.

Mais les industriels en question qui emploieront un total de 180 hommes, a dit le maire, ont demandé qu'on leur installe provisoirement un tuyau de 6 pouces reliant les bâtiments au point de raccordement le plus proche, c'est-à-dire à 800 pieds.

Consulté, l'ingénieur MacDonald, des services d'aqueduc, a déclaré que cela serait possible, mais qu'il faudrait que ce tuyau externe soit enlevé avant l'automne, car on aurait alors à subir toutes sortes de désagréments de la part du froid.

Quant à l'installation permanente souterraine, M. McDonald a déclaré qu'on pourrait lui donner la priorité en autant qu'on aurait reçu l'approbation de la Commission des Affaires municipales.

Le tuyau de 6 pouces qui sera installé fournira une moyenne de 100,000 gallons d'eau par jour.

La cathédrale de St-Jean devient basilique mineure

SAINT-JEAN (P.C.)—La cathédrale catholique de Saint-Jean, Terre-Neuve, célébrant cette année son 100e anniversaire, vient d'être créée basilique mineure par le Pape.

L'élévation du temple au rang de basilique a été conférée par Sa Sainteté dans un message papal envoyé à l'occasion des cérémonies du centenaire. La cathédrale Saint-Jean-Baptiste devient la neuvième église canadienne à être élevée au rang de basilique.

Un nouvel édifice construit à Gatineau

La Banque Provinciale du Canada à Gatineau sera logée dans un nouvel édifice, prochainement. Les travaux de construction d'un immeuble de deux étages qui logera les bureaux ainsi que le logis du gérant, M. Gaston Paquette, sont déjà avancés. Ce nouvel édifice sera situé à l'angle des rues Principale et Notre-Dame.

Des poursuites pour $7,500,000

CALGARY (P.C.) — M. E. W. Costello, secrétaire de la Mannix Ltd et de la Mannix-O'Sullivan Paving Ltd, a déclaré lundi que des poursuites pour diffamation se totalisant à $7,500,000 seront portées contre le Calgary Herald, l'Edmonton Journal et la Southam Co. Ltd.

M. Costello a déclaré que le Herald avait reçu avis de la poursuite se chiffrant par $2,500,000 et que le Journal serait avisé aujourd'hui d'une poursuite pour le même montant. Costello a de plus annoncé que la compagnie Southam avait été avisée d'une même poursuite lundi.

Les avis précisent que des articles parus dans ces deux journaux de la Southam, en date du 15, du 22 et du 23 juin, diffament la compagnie d'entrepreneurs et la compagnie de construction de routes. Des copies des avis ont été remises à la presse par M. Costello.

Les articles mentionnés se réfèrent à ou citent le leader libéral de l'Alberta, M. J. Harper Prowse, au cours de la campagne électorale en vue des élections générales d'Alberta qui auront lieu demain.

Mine fermée

MONTREAL (P.C.) — M. Lionel Forsyth président de la Dominion Steel and Coal Corporation, a confirmé aujourd'hui que la houillère No 1 à Truro, N.-E., sera fermée le 30 juin.

Campney dit "tout ignorer" d'un cadeau de CF-100 à l'Allemagne

BONN (A.F.P.)—L'agence allemande D.P.A. annonce que le gouvernement canadien a l'intention de "faire cadeau" de 36 chasseurs à réaction à la République fédérale.

Le Dr Ludwig Erhard, ministre fédéral de l'Economie, aurait été informé de ce projet lors de son récent séjour au Canada. Le matériel aérien remis à la République fédérale comprendrait 2 escadrilles de biréacteurs (CF-100) et une escadrille de monoréacteurs (Sabre V) des types les plus modernes.

Interrogé par l'Agence France-Presse, M. Ralph Campney, ministre canadien de la Défense, a déclaré "tout ignorer" de l'information de source allemande selon laquelle le gouvernement d'Ottawa aurait l'intention de faire cadeau à la République fédérale de 36 chasseurs à réaction.

On rappelle, d'autre part, dans les milieux autorisés, que les envois de matériel militaire canadien dans le cadre de l'aide mutuelle ne sont effectués que sur la recommandation du "Standing Group" de l'O.T.A.N.

Or aucune recommandation en ce sens n'étant parvenue à Ottawa, ajoute-t-on dans ces milieux, il est invraisemblable, contrairement à cette même information, que M. Ludwig Erhard, ministre de l'Economie allemande, ait pu être informé d'un tel projet lors de son récent séjour au Canada.

Le pouvoir civil

BONN (A.F.P.) — La priorité absolue du pouvoir civil sur le pouvoir militaire est le principe fondamental de la nouvelle législation militaire allemande exposée hier dans la déclaration gouvernementale que M. Theodor Blank, ministre de la Défense, a lue devant le Parlement, souligne le Service de presse chrétien-démocrate (D.U.D.).

Les nouvelles forces de défense allemandes, précise le service de presse, doivent être organisées de manière à constituer un instrument efficace pour la défense de notre liberté et de notre sécurité sans que l'autorité militaire menace de devenir un Etat dans l'Etat.

C'est pour tenir compte de ces nécessités que le gouvernement est décidé à renforcer le contrôle parlementaire dans le secteur militaire. En ce qui concerne l'organisation intérieure des nouvelles forces, déclare encore le service de presse, les positions dominantes ne pourront être confiées qu'à des personnalités dont les convictions démocratiques ne laissent aucun doute. Il est également indispensable que l'autorité militaire soit, elle aussi, soumise à la loi et que la loi elle-même prévoit que des "ordres criminels" ne sont pas exécutoires.

La réalisation de ces principes, conclut le D.U.D., contribuera à faire effectivement du nouveau soldat allemand un "citoyen en uniforme".

La section St-Gérard de la St-Jean-Baptiste fête le jeune Gilles Proulx

A la fin de la semaine dernière, la Section Saint-Gérard de la Saint-Jean-Baptiste organisait une scirée paroissiale en l'honneur de Gilles Proulx, vainqueur au concours régional de français pour l'ouest de la ville d'Ottawa

Au cours de cette soirée, les élèves exécutèrent un court mais très intéressant programme de chants mimés et un sketch patriotique. Un point intéressant de ce ralliement fut lorsque Denis Proulx, jeune frère de Gilles, en compagnie de Madeleine Aubrey, tous deux âgés de sept ans, exécutèrent le même petit chant patriotique: "Je suis Canadien-Français" que Gilles lui-même avait chanté il y a sept ans, au début de ses années d'école primaire.

Les élèves de la 8ième année offrirent à leur compagnon de classe un magnifique stylo.

M. Louis Cabana, président de la section Saint-Jean Baptiste, félicita chaleureusement Gilles et ses parents, M. et Mme Hervé Proulx.

M. Armand Bisson, secrétaire, présenta ensuite au jeune lauréat, une bourse, afin de lui aider au début de ses études.

En terminant, le R. P Gagnon, vicaire, transmit les voeux de félicitations du Révérend Père Curé, et souhaita à Gilles plein succès dans sa future carrière. Le jeune héros de la fête remercia les généraux donateurs et toute l'assistance. L'hymne national termina cette belle soirée.

Sur la Colline

Un nouveau juge ?

M. Donald F. Brown, député libéral d'Essex-Ouest, veut savoir si l'Association du Barreau du comté d'Essex (Ontario) a demandé la nomination d'un troisième juge pour le comté en question. Il demande au ministère ce qu'il se propose de faire à ce sujet.

* * *

Le vol de Cabano

M. Wilfrid Dufresne, remuant député de Québec-Ouest, demande des précisions sur Germain Dumont et Marcel Bélair relativement à un vol commis au bureau de poste de Cabano, dans le beau comté de son collègue libéral Jean-François Pouliot, Témiscouata.

* * *

Encore le prix du beurre

Le Dr W. G. Blair, conservateur de Lanark, demande au gouvernement "quels sont les stocks actuels de beurre" en sa possession, quelle quantité provient de la production de 1954, combien en a-t-il exporté, où et à quel prix. A Montréal, on le sait, la police a empêché le vol de trois tonnes de beurre de 1955 à destination du Royaume-Uni. Le gouvernement soutient le prix du beurre à 58 cents la livre et à l'étranger ne touche qu'une quarantaine de cents la livre.

MINUTE CAR WASH



Epargnez maintenant SUR CES Accessoires de Meilleure qualité

HOUSSES COUSSINEES
pour siège avant, offert pour la première fois
Caoutchouc mousse, recouvert de tissus au fini satiné. Valeur de 14.95.
Tant qu'il y en aura
5.95

TAPIS DE PLANCHER
16" x 18"
Une valeur de 2.50.
Très spécial, la paire,
1.49

HOUSSES
de plastique clair
Plastique épais de 20"
Faits sur mesure
S'enlevant facilement pour la saison froide.
29.95

Une semaine seulement !
HOUSSES
de rayonne touffue magnifiques
Anti-Statique, résistant au feu. Une valeur de 24.95 que nous vendons ordinairement 21.95.
17.95

Gratuit:
• INSTALLATION DE HOUSSES
• LAVAGE D'AUTO
AVEC CHAQUE INSTALLATION

HEURES D'ETE : Tous les jours de 8 h. a.m. à 6 h. 30 p.m. et le vendredi soir jusqu'à 9 h. p.m.

N'oubliez pas notre "Simonizing" expert et nos couches de fond.

SPECIAL EN LAVAGE D'AUTO AU MILIEU DE LA SEMAINE
Du 28 juin au 15 septembre, notre spécial du milieu de la semaine (mardi, mercredi, jeudi), est en vigueur. Lavage d'autos SEULEMENT $1.00
Pas de frais supplémentaires

MINUTE  WASH

240, rue CATHERINE — Téléphone 6-7329

(Juste à l'ouest de Bank, près du viaduc)

Réunion des éleveurs de la région d'Earlton

EARLTON, Ont. (D.N.C. — Quelque 2-cents personnes dont quelques-unes venues de Guigues et de Belle-Vallée se sont réunis à Earlton dernièrement à l'occasion d'une réunion d'éleveurs de vaches Holstein. Cette réunion avait lieu sur la ferme de M. Julien Loranger d'Earlton.

Parmi les invités d'honneur qui adressèrent la parole à l'assemblée, l'on remarquait: M. Lajoie, propagandiste de l'association Holstein; M. Nelson, vendeur pour la même association; M. Roland Barrette, professeur à l'école d'agriculture de Ville-Marie; M. Adam, éleveur bien connu d'Holstein; M. Cook, agronome de New-Liskeard; le R. P. Martineau, supérieur de l'école d'agriculture de Ville-Marie et du R. P. Boisvert, curé d'Earlton.

MM. Nelson et Lajoie expliquèrent ensuite les caractéristiques d'une bonne laitière. On fit suivre ces exposés d'un concours d'évaluation. Seulement 14 personnes répondirent parfaitement au questionnaire.

Les différents orateurs donnèrent ensuite des conseils aux éleveurs sur l'achat, l'entretien et les soins à donner aux laitières pour assurer un meilleur revenu.

M. Nelson souligna ensuite le travail accompli par l'Association d'éleveurs d'Holstein. Il souligna que le président de l'Association était présentement en voyage en Italie et en Espagne où il espère promouvoir l'intérêt pour les Holstein afin de faire augmenter l'exportation des bêtes de cette race. L'an dernier l'exportation a augmenté de 300% et l'on veut encore faire mieux.

Un léger goûter offert par l'Association et servi par M. Loranger et sa famille termina cette journée des plus instructives et des plus intéresantes pour les éleveurs des alentours.

Fassett, Qué.

Mariage

Fassett, Qué., (DNC) — M. et Mme Arthur Desrosiers ont l'honneur de faire part du mariage de leur fille Gisèle avec M. Jean-Guy Bisson, fils de M. et Mme Joseph Bisson de Saint-André-Avellin. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Saint Fidèle de Fassett, le vendredi, premier juillet à 9 hres du matin. La réception aura lieu chez les parents de la mariée à Fassett.

Naissance

M. et Mme Jean-Réal Perrier née Diane Villeneuve, font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée sous les prénoms de Marie, Ange-Aimée, Murielle. Parrain et marraine, M. et Mme Réal Bélisle, de Sainte-Thérèse de Blainville, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mlle Claudette Perrier, tante de l'enfant. L'enfant a été baptisée par l'abbé Angello Perrier de Gatineau, oncle de l'enfant.

Va-et-vient

M. et Mme Charles Auguste Gendron et leurs enfants passaient la fin de semaine à Fassett.

Mme Gracia Lavoie était de passage à Montréal.

M. et Mme Léo Millette, leurs enfants de Rockland, et M. et Mme Charles Quesnel de Montréal passaient la fin de semaine à Fassett.

M. Raymond Martel de Montréal visitait ses parents, M. et Mme Ovila Martel.

Saint-Bernardin, Ont.

ST-BERNADIN, Ont. (D.N.C.) — Mardi dernier avait lieu en l'église de St-Bernardin une double cérémonie religieuse Il s'agissait du mariage de Mlle Marguerite Méthot à M. André Lalonde ainsi que la bénédiction et le renouvellement des promesses de mariage de M. et Mme J.-H. Méthot à l'occasion de leur trente-cinquième anniversaire de mariage.

M. l'abbé Emile Méthot, oncle de la mariée et frère du jubilaire officiait à la double cérémonie. Il était assisté dans ses fonctions de M. l'abbé Emile Levac comme diacre et de l'abbé Horace Légaré comme sous-diacre.

Après la cérémonie religieuse, une réception fut donnée à Green Valley par les parents du nouveau marié.

Les nouveaux époux sont partis pour un voyage à Niagara-Falls. A leur retour ils éliront domicile à Dorval.

L'abbé René Denis prêchait la semaine dernière une retraite aux gens de St-Bernardin. Une très nombreuse assistance suivit les cérémonies de cette semaine de récollection qui se termina dimanche dernier par la cérémonie des morts au cimetière paroissial.

Construction en avance cette année dans Rouyn

ROUYN, Qué., (DNC) — Depuis le début de l'année, l'industrie du bâtiment montre une amélioration notable sur les chiffres compilés l'an dernier, à pareille date, dans la Cité de Rouyn.

L'an dernier, la demande de permis de construction ne débuta qu'en avril.

Cette année, on demanda deux permis de construire au mois de janvier d'un coût total de $35,000.

Avril 1954 avait donné $81,000 en permis de construction et de réparation. Cette année, pour la construction seulement, on en arrive au chiffre de $134,000 en avril.

Mai 1954 avait révélé $115,000 en permis de construction et de réparation. Cette année, le mois de mai a donné $154,000 en permis de construction seulement.

Depuis le début de l'année, la ville de Rouyn a accordé 32 permis de réparation variant entre $75. et $2,500.

Funérailles

Mme Auguste Ouellette

NOELVILLE, Ont. (D.N.C.) —Mme Auguste Ouellette, née Annie Dokis, est décédée dans un hôpital à North-Bay, Ont., à l'âge de 75 ans.

Son époux l'a précédée dans la tombe il y a 6 ans.

La défunte laisse dans le deuil, trois fils: Herbie et Ernest, de Monetville, et Willie, de Montréal; une soeur: Mary, de Sturgeon Falls; un frère, Frank, à Monetville.

Les porteurs étaient les fils de la défunte: Herbie, Ernest et Willie, et ses neveux: Dokis et Denis Monette.

Les funérailles eurent lieu en l'église Saint-David, de Noëlville. Le service a été chanté par M. le curé J.-M. Leclerc.

M. l'abbé Savignac a récité les dernières prières au cimetière catholique.

Les funérailles étaient sous la direction de la maison Théoret, de Sturgeon Falls.

VALEURS DE JOYEUX CONGÉ chez A&P



COMPOTE DE POMMES A&P DE FANTAISIE	2	btes 15 ozs	27¢
SPAGHETTI CATELLI	2	btes 15 ozs	27¢
FEVES JAUNES A&P DE CHOIX	2	btes 20 ozs	25¢
SUGAR CRISP POST'S	2	btes 5 ozs	33¢
CIGARETTES MARQUES POPULAIRES		cin de 10 pqts de 20	$2.99
KETCHUP ANN PAGE		btle 11 ozs	19¢
SIROPS COTTS VRAIE SAVEUR DE FRUITS		btle 12 ozs	29¢
SAUMON A&P SOCKEYE, ROUGE, DE FANTAISIE		bte ½	35¢
CONFITURES CHAMPLAIN	DE POMMES ET DE FRAISES	jarre 24 ozs	31¢

Prix en vigueur jusqu'à samedi le 2 juillet

A&P

Spéciaux de Boulangerie

TARTE AUX POMMES — cha. 49¢ — Epargnez 6c
JANE PARKER

GATEAU DES ANGES — cha. 45¢ — Epargnez 10c
JANE PARKER, GROS

BEIGNES JANE PARKER — douz. 21¢ — Eparg. 4c
ORDINAIRES - AU SUCRE - A LA CANNELLE

Aucun café ne vous donne meilleure saveur — meilleure valeur

CAFE BOKAR

vigoureux et fortifiant, moulu sur demande

sac 1 lb 93¢ — sac 3 lbs 2.73

Vous avez besoin d'un surplus de pain pour le congé

PAIN BLANC

'JANE PARKER' DATE TOUS LES JOURS

pain 24 ozs 15¢

APPRET A SALADE

ANN PAGE

jarre 8 ozs 19c — jarre 16 ozs 35¢

BEURRE D'ARACHIDES

SULTANA

jarre 16 ozs 31¢

Valeurs en Viandes "Excellentes"

FESSE DE JAMBON CUITE PRETE A MANGER
MAPLE LEAF

Entier ou portion du jarret — lb. 59¢ — Portion du soc — lb. 69¢

PICNICS SANS JARRET — lb. 55¢

POULETS OU POULETS EN PANIER — Moyenne 2 à 3 lbs toute perte enlevée — lb 53¢

CATEGORIE 'A', NOURRI AU LAIT, PRET POUR ROTIR, GRILLER ou FRIRE

LE MEILLEUR BOEUF DE MARQUE ROUGE OU BLEUE AU CANADA

ROTI DE BIFTECK RONDE DESOSSEE lb 69¢ — ROTI DE CROUPE DESOSSE lb 69¢

JAMBON CUIT — MAPLE LEAF TRANCHE — pqt 1 lb 99¢

WEINERS — MAPLE LEAF — pqt 1 lb 33¢

FILETS D'ACHIGAN CUIT WHEATLEY
BAGUETTES D'EPERLAN CUIT WHEATLEY
BAGUETTES D'AIGLEFIN CUIT WHEATLEY
} lb. 37¢

Vedettes en Fruits et Légumes

ORANGES sucrées, juteuses. — Sac de 5 lbs 69¢
VALENCIA, DE CALIFORNIE

TOMATES choisies, fermes, mûres. — Minimum 14 oz 23¢
WONDER PAK

CONCOMBRES pour trancher, longs, doux. — 2 pour 19¢
CULTIVES DANS L'ONTARIO

RADIS DOUX doux. — 3 gros paquets 10¢
CULTIVES DANS L'ONTARIO

Magasin fermé toute la journée vendredi, premier juillet 1955

Magasin A & P: Cités d'Ottawa, Hull, Arnprior, Cornwall, Renfrew, Pembroke et Deep River

A&P Super Markets
THE GREAT ATLANTIC & PACIFIC TEA COMPANY LTD.



UN NOUVEAU SYMBOLE

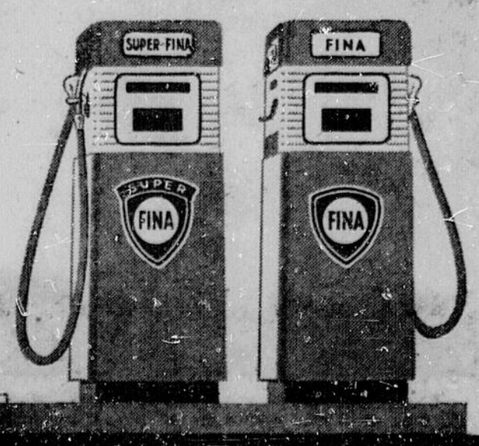
DE SERVICE POUR LES AUTOMOBILISTES CANADIENS

FINA

LES AUTOMOBILISTES EN PARLENT! Oui, ils parlent du nombre considérable et toujours croissant des postes FINA ultra modernes, étincelants, les Favoris de l'Industrie Nord-Américaine. Ces postes FINA, aux couleurs bleu-blanc-rouge, représentent une nouvelle attention à votre égard. Considérez, par exemple, les salles de repos modernes et impeccables en tout temps.

VOUS GARDEZ TOUJOURS VOTRE FOYER dans un état de propreté et de confort accueillant . . . Vous en retirez une certaine fierté lorsque des amis vous rendent visite. C'est exactement pour cette raison que votre vendeur FINA conserve à ses salles de repos leur propreté irréprochable . . . Pour vous plaire . . . vous, ses amis.

NE NOUS CROYEZ PAS SIMPLEMENT SUR PAROLE. Arrêtez-vous au poste FINA aujourd'hui et constatez pourquoi les salles de repos et le service FINA sont les Favoris de l'Industrie Nord-Américaine.



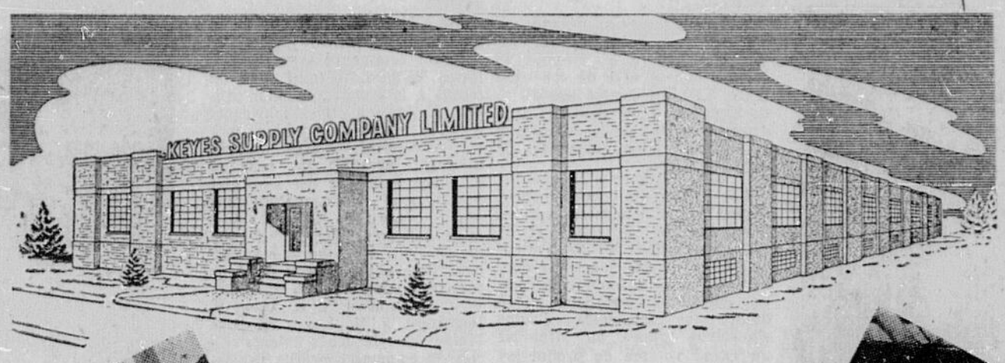
CANADIAN PETROFINA LIMITED

La grande marque nouvelle dans l'industrie pétrolière canadienne

le service Favori de l'Industrie Nord-Américaine

KEYES SUPPLY COMPANY LIMITED

40ième anniversaire



80 Chemin Bayview, Ottawa

Nouvel Entrepôt

- *PLUS SPACIEUX*
- *MIEUX LOCALISE*
- *AMPLEMENT DE STATIONNEMENT*
- *PLUS DE FACILITES DE SERVICE*



Section de la division de l'équipement



Vue du comptoir principal de 100 pieds de longueur.



Section du département d'équipement



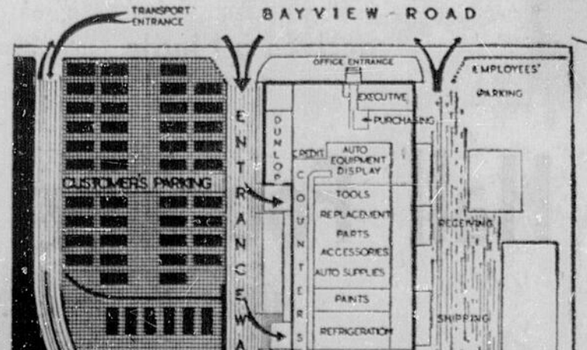
Etalage d'articles de sport



Etalage de pièces de radios, de téléviseurs et d'appareils ménagers.

SUCCURSALES

NORTH BAY
KINGSTON
BELLEVILLE
CORNWALL
SUDBURY
PEMBROKE
KIRKLAND LAKE
HAWKESBURY
SAULT-STE-MARIE



En gros seulement!

Siège social: 80, chemin Bayview, Ottawa

KEYES SUPPLY COMPANY LIMITED

"Keyes Service" est un centre de distribution au service des marchands



T. C. HOOD

agent général des achats, est avec la compagnie depuis 1928. Il est réputé comme un spécialiste dans les questions de l'importation.



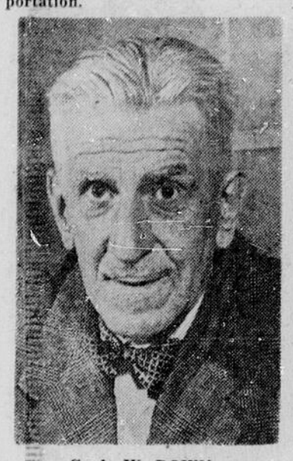
W. G. ROWLES

Gérant du département des pièces et accessoires Radio et TV qui est à la Compagnie depuis 1917.



W. G. BATTISON

Gérant de l'atelier mécanique, est responsable de l'aménagement et du développement de cet atelier de la Compagnie, depuis 1926.



G. A. W. DOWN

Surveillant des ventes de moteurs, est associé à la compagnie depuis 1918. Il s'est occupé du développement des ventes la plupart du temps et, aujourd'hui, il dirige un personnel de huit hommes.



C. R. JONES

gérant de la section de Refrigération commerciale, est un expert dans le domaine de la réfrigération, la climatisation et le chauffage. Il s'est dépensé pour la formation et le développement de la section locale des Ingénieurs en Réfrigération, et fut nommé président permanent de l'Education de cette section.



Le stock de courroies d'éventail Gates et tubulures Industrielle subit une inspection minutieuse par un groupe qui comprend Bill Graham et Bob Moore.

Historique

La compagnie a débuté en affaires en juin 1915, avec les batteries Willard, les pièces et le service comme base de son existence. Elle fut fondée par M. C. G. Keyes et il est demeuré à la direction active de la compagnie au cours des quarante années de cette dernière.

Les fabricants d'automobiles étaient plutôt concentrés sur les problèmes de fabrication et de génie automobile et ils avaient peu de temps ou d'argent à donner au développement des parties et au service. Sans aucun doute, les fabricants d'autos n'auraient jamais pu atteindre un grand volume de production et d'autres succès évidents, sans l'aide d'hommes d'affaires indépendants comme M. C. G. Keyes, dont la sagesse le fit le pionnier d'une nouvelle entreprise, la distribution de pièces de service, d'accessoires, de fourniture et d'équipement, essentiels à l'entretien de toutes les autos et de tous les camions.

Ayant commencé avec les batteries Willard, il fallut peu de temps à la compagnie pour attirer l'attention des fabricants d'autres pièces de remplacement et accessoires. Keyes Supply Company agrandit ses effectifs de façon à inclure des lignes et des régions additionnelles plus loin qu'Ottawa. En 1918, M. Keyes avait tellement étendu le commerce qu'il devenait nécessaire pour lui d'obtenir l'aide d'autres associés compétents. W. G. Burns, F. J. Jackson et A. E. Mick, se joignirent à M. Keyes et sous l'impulsion de leurs talents variés, le commerce profita rapidement. M. W. G. Burns est encore un associé actif de l'entreprise, comme vice-président. M. Alton Mick mourut en 1945 et fut remplacé par M. E. Wardle. M. F. J. Jackson mourut en 1949 et son beau-fils, M. R. B. Morrison lui succéda.

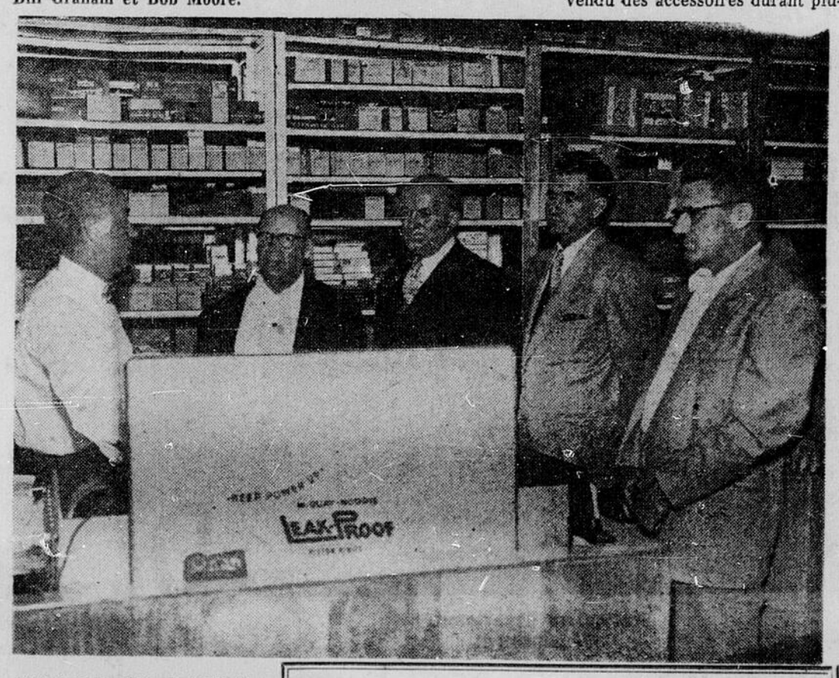
En 1928, les problèmes croissants d'importation et d'expédition exigeaient un spécialiste en la matière. M. Keyes choisit M. T. C. Hood, à cause de son expérience avec l'agence Railway Express et ses connaissances des règlements de la douane canadienne. M. Hood est maintenant agent général des achats.

Avec la démobilisation de l'armée canadienne après la seconde grande guerre, M. A. G. Keyes, fils du fondateur, et M. W. R. Burns, fils de W. C. Burns, revinrent à la compagnie pour assumer les charges qu'avait interrompues leur service militaire. Un autre officier démobilisé de l'armée se joignit à eux, M. N. E. Cameron. La grande variété de marchandise manipulée et les grands espaces desservis par la compagnie exigeaient certaines répartitions des fonctions et l'extension des magasins-succursales. Des succursales furent rapidement ajoutées dans les années qui suivirent la guerre et aujourd'hui, il y a un total de dix magasins, s'étendant à l'ouest de Hawkesbury jusqu'au Sault Ste-Marie. Presque la moitié de la population d'Ontario vit dans les régions desservies par ces magasins-succursales.

Un département à part d'accessoires devint une nécessité pour la compagnie dans les années qui suivirent la guerre. La compagnie Keyes Supply avait vendu des accessoires durant plusieurs années. Des noms comme Kolster, Atwater-Kent, Crosley, Sunbeam, Marconi et Duo-Therm étaient parmi les mieux connues des lignes vendues. Cependant, vu que la production d'après-guerre augmentait et que de nouvelles lignes étaient ajoutées, le marché pour des accessoires domestiques augmentait rapidement. Il fallait une organisation spécialisée dans les ventes pour servir adéquatement les vendeurs d'accessoires et la compagnie fit un changement important à cette fin vers 1948. M. R. B. Morrison fut nommé gérant de la nouvelle division, et sous sa direction, cette division augmenta rapidement. Cette division offre à ses vendeurs une ligne complète d'accessoires domestiques, à partir des chauffe-eau jusqu'au fournaises, articles de sport, parties et accessoires de radios et télévision.



Si une photographie valait 10,000 mots, celle ci-dessus nous relaterait toute une page d'histoire de l'industrie de l'automobile. Voici de gauche à droite, Gord Hines, gérant de district pour Fram, Roy Burns, Norm Cameron, Joe Dumbrell, Earle Hamilton, Clive Hood, Stan Fraser, Jim Costello, J. R. Whiteside, Rolly Charron, Roy Morrison et Art Down.



JOE DUMBRELL, de KEYES SUPPLY, explique un catalogue à George Robert, Phil Rivoire, Harold Allen et Dick Godwin.

Rockland, Ont.

Mariage.

Rockland, Ont., (DNC) — Le 4 juin, en l'église Ste-Trinité de Rockland, décorée de lilas blancs, Mlle Denise Martel, fille de M. et Mme Mathias Martel, de Rockland épousait M. Roméo Rochon, fils de M. et Mme René Rochon, de Rockland.

M. l'abbé Jean-Paul Lalonde leur donna la bénédiction nuptiale.

La mariée portait une robe à la cheville en nylon turquoise. Elle coiffait un voile court avec diadème de même couleur. Elle tenait un livre d'heures enjolivé d'une Orchidée blanche et de rubans.

La nièce de la mariée, Mlle Patricia Perry, était bouquetière. Elle portait une robe ballerine blanche. Son bouquet se composait de roses thé.

Les cantiques furent interprétés par le choeur de chant de la paroisse. Mlle Pauline Louisseize, nièce de la mariée, chanta "Aux noces de Cana".

Après la cérémonie religieuse, une réception eut lieu à l'hôtel King George, de Rockland.

Les nouveaux mariés sont ensuite partis en voyage pour les Laurentides.

A son départ, Mme Roméo Rochon avait choisit un costume gris-bleu avec accessoires bleu-marine et un corsage de roses complétait l'ensemble.

A leur retour M. et Mme Roméo Rochon élieront domicile à Rockland.

Félicitations

à

Keyes Supply Co. Ltd.



. . . à l'occasion de l'ouverture de votre entrepôt à Ottawa. Nous formulons nos meilleurs voeux pour le succès de cette nouvelle entreprise.

Liquide KLEEN • FLO POUR MOTEURS

UN PRODUIT DE

KLEEN-FLO CORPORATION

MONTREAL QUEBEC

Félicitations

à

KEYES SUPPLY CO. LTD.

à l'occasion de l'ouverture d'une autre magnifique succursale . . .

Master Motor MFG. LTD.

1092, rue Moreau,
MONTREAL

FOURNISSEURS DEPUIS PLUS DE 20 ANS DE MOTEURS ET PIECES DE MOTEURS RECONSTRUITS

Nous saluons

Keyes

à ce nouveau tournant de leur histoire . . .

Parmaco Products Ltd.

Monso-Acme

Félicitations à Keyes à l'occasion de leur 40e anniversaire.

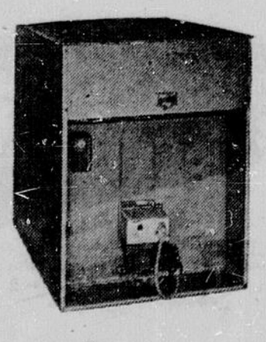
Powell Muffler Co. — Canada

Nous sommes heureux de féliciter

KEYES SUPPLY CO. LTD.

(nos représentants)

à l'occasion de l'ouverture de leur nouvel entrepôt d'OTTAWA



FOURNAISE DE PARQUET A L'HUILE AUTOMATIQUE

Hallmac modèle F60E

activée à l'huile

The Hall Foundry

CO. LTD. HESPELER, Ont.

Fabricants des fournaises Hallmac activées à l'huile, dispositif à air forcé et de gravité, équipement de chauffage.

La Hall Foundry Co. Ltd. a été établie en 1964 par M. Z. A. Hall et a fabriqué le "pilot superior", les fournaises "pilot success" et les poêles "pilot", les poêles Fireco Bridgewall et les fournaises Fireco. Le poêle Fireco est grandement connu dans toutes les régions du Canada. La ligne des fournaises Hallmac fut présentée pour usage au gaz et à l'huile par M. Smith, qui est maintenant président de la compagnie.

Les fabricants de

L'ANTI-GEL DE MARQUE PRESTONE

et des

BATTERIES

EVEREADY
MARQUE DÉPOSÉE

félicitent

Keyes Supply Co. Ltd.

à l'occasion de l'ouverture de leur nouvel édifice

"Prestone" et "Eveready" sont des marques de commerce déposées de Union Carbine Canada Limited.

NATIONAL CARBON COMPANY
DIVISION OF UNION CARBIDE CANADA LIMITED
UCC
TORONTO

Félicitations

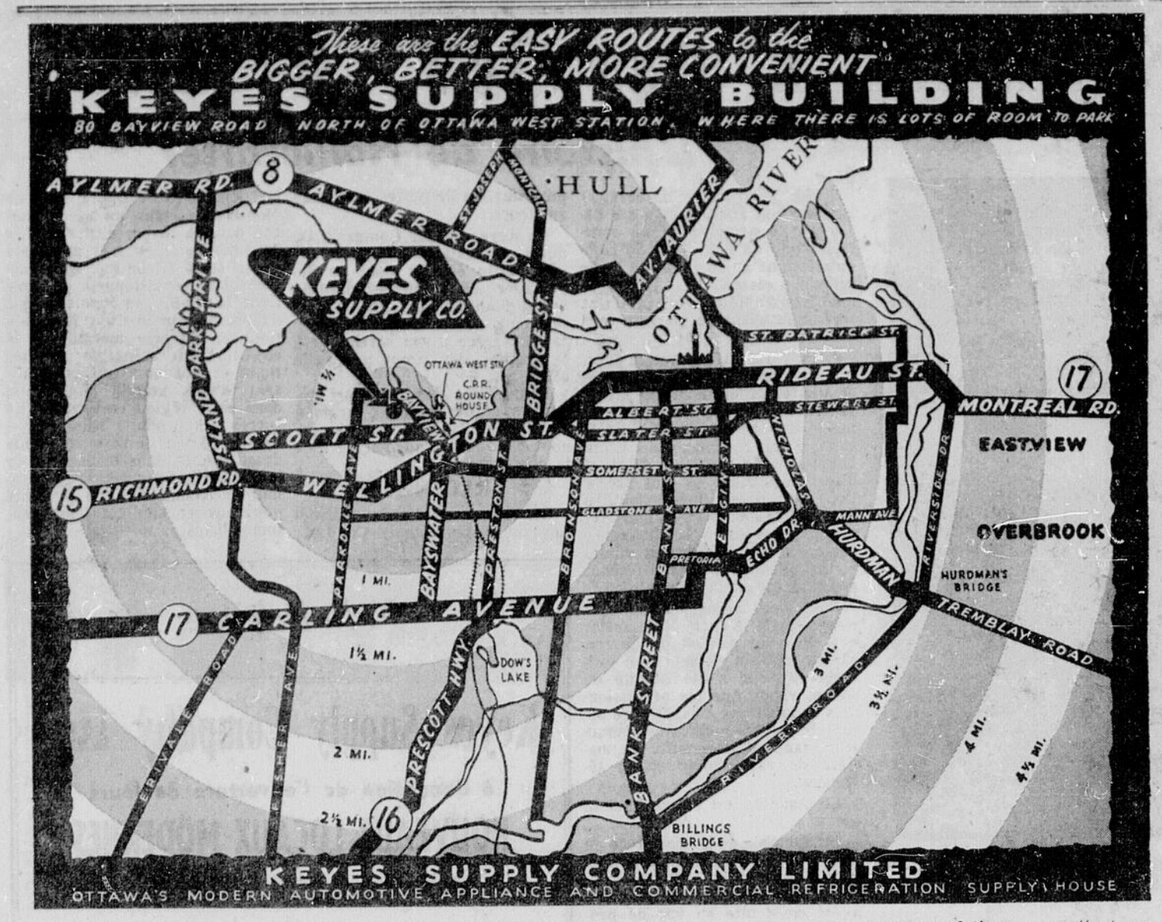
à

KEYES SUPPLY CO.

à l'occasion de l'achèvement de leur nouvelle immeuble à Ottawa.

FRAM Canada Limited

Filtres d'huile, d'air, de combustible, d'eau.
STRATFORD, ONTARIO

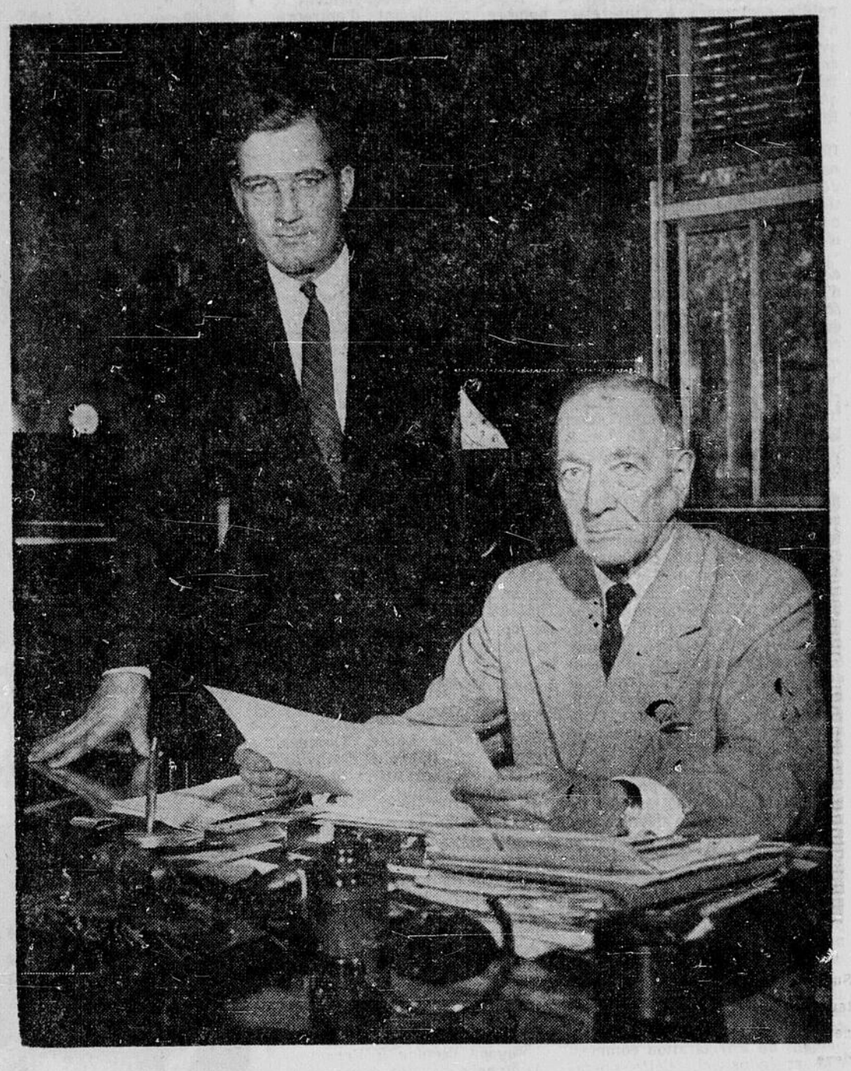


Il est facile de se rendre chez Keyes

Le nouvel emplacement de l'entrepôt de Keyes à 80, Chemin Bayview fut soigneusement préparé pour donner aux clients les plus grandes commodités possibles. Il y a un vaste espace de stationnement directement à côté de l'entrée de l'immeuble pour les clients.

Immédiatement à l'intérieur de l'entrée se trouve un comptoir de belle confection. Les salles d'étalages sont adjacentes au comptoir. Un centre d'hospitalité sera en fonctionnement bientôt pour rendre les visites des clients encore plus plaisantes. Ensuite, le client qui doit apporter de lourdes charges, peut conduire son convoyeur à la plate-forme d'expédition d'où il peut être facilement chargé. Que le client soit pressé ou non, il verra que les commodités sont conçues spécialement pour lui.

Le nouvel emplacement de Keyes à 80, Chemin Bayview a éliminé le problème du stationnement qui se rencontre partout au centre des affaires. L'entrepôt est très près du centre de la population de la région Ottawa-Hull et est, par ce fait, facile d'accès. De plus, un vaste espace de stationnement sur notre terrain et à distance de tout centre d'achats, se combinent pour rendre le nouveau site attrayant et commode pour les clients de Keyes.



Corlis G. Keyes et son fils Ayton, discutent un problème de la compagnie

Division de l'automobile

La division de l'automobile a continué de grandir à cause de la prospérité du marché et parce que les fabricants de nouveaux produits l'ont appuyée. L'agencement de distribution de Keyes atteint la grande distance qui relie les deux plus importants centres commerciaux dans l'Est du Canada, Montréal et Toronto.

Il y a presque 300,000 autos et camions enregistrés dans cette région. De plus, puisque cette partie du pays offre plusieurs attractions aux visiteurs des Etats-Unis, il y a un surplus saisonnier important d'autos américaines. Le travail ardu dans la vente par les fabricants d'autos augmente continuellement le "surmarché", c'est-à-dire, le marché pour les parties d'entretiens, les accessoires et l'équipement pour les nouvelles autos vendues.

Depuis que M. C. G. Keyes a établi sa compagnie vers les besoins des vendeurs d'équipement, la compagnie s'en tient strictement à la politique de vente en gros. Ce fait a dicté le genre de marchandise manipulée et le genre de service rendu. Il a aussi guidé l'organisation des ventes de la compagnie et les plans de promotion.

L'atelier de Keyes fut d'abord établi en 1926, sous la direction de M. W. G. Battison. Incidemment, ce fut l'un des premiers ateliers spécialisés de l'automobile à être établis dans l'Amérique du Nord, comme partie d'un service de gros dans l'industrie automobile pour ses vendeurs. "Bill" Battison est encore directeur de l'atelier d'Ottawa et dirige le service des ateliers-succursales. Ses années d'expérience pratique ont fait de lui plus qu'une fontaine de connaissances en réparations de moteurs, il est devenu l'ami de tous ceux dont le travail est raccordé à l'entretien des moteurs à combustion interne dans la vallée de l'Outaouais.

Le nouvel immeuble a augmenté le service que peut offrir Keyes à ses vendeurs parce que plus d'espace et de meilleures accommodations permettent un service amélioré. Une fondation spéciale fut contruite pour l'installation d'un nouveau et plus gros rodeur de vilebrequins. Cette machine pèse 12 tonnes et, pour un meilleur travail, elle doit être absolument libre de vibrations. Elle peut roder même à 2 dixièmes d'un millième de pouce et elle peut redonner le fini de la manufacture à tout vilebrequin. Une autre nouvelle machine ajoutée à l'atelier apporte un nouveau standard de qualité au rodage de surface. Cette machine peut aplanir une surface parfaitement unie d'un bloc de moteur ou une tête de moteur jusqu'à un millième de pouce. Ce nouvel équipement et le remodelage de l'équipement existant ont agrandi et augmenté les facilités de service de l'atelier d'Ottawa.

L'objectif de Bill Battison est non seulement de donner le meilleur service possible mais d'apporter à ses vendeurs les derniers renseignements en matière de moteurs neufs ou d'échanges en technique de service. Il assiste régulièrement aux assemblées de l'association des reconstructeurs de moteurs, aux spectacles du commerce, plans de manufacturiers et cliniques de réparation. L'usage grandissant de moteurs à l'huile Diesel et L.P.G. est étudié de façon que l'atelier de service Keyes continuera d'offrir aux vendeurs l'aide spécialisée qu'il leur faut pour servir leurs clients.

Le département du service est situé de façon adjacente à l'atelier parce qu'il utilise plusieurs des machines et équipements de l'atelier. Il y a une différence distincte dans les deux fonctions. Le dept. du service est également intéressé à servir les vendeurs Keyes efficacement, mais sa fonction est d'entretenir l'équipement de garages et de postes de service que vend Keyes.

Plusieurs des lignes originales choisies par M. Keyes sont encore manipulées par la compagnie. Willard est encore une ligne importante et d'autres familières aux propriétaires d'autos sont: Prestone, marque d'antigel; McQuay-Norris, parties de moteur et de train avant; produits chimiques Whiz; bougies d'allumage Champion, garnitures de freins Raybestos; anneaux de pistons Perfect Circle; matériaux de refinissage C.I.L., Cilco et Cilux réputés; chaines Weed; huiles à moteur et lubrifiants Quaker State; parties d'allumage Delco-Remy et amortisseur de chocs Delco; extincteurs chimiques Pyrene; coussinets Timken; filtres Fram; garnitures (gaskets) McCord; pneus et chambres à air Dunlop.

Les nouveaux produits developpés durant la guerre rendent maintenant la tâche plus facile aux propriétaires d'autos.

Le Kleen-Flo, antigel de la ligne d'essence s'est avéré aussi pratique dans les grandes chaleurs des mois d'été qu'en hiver, parce que la condensation dans la gasoline est toujours ennuyeuse. Hollinghead's Zorbit and National Carbon Co's Prime sont des développements encore plus récents dans ce même domaine.

Keyes a ajouté d'autres lignes pour augmenter le service dans le commerce de l'automobile. Pour ce qui est du refinissage, le ruban adhésif Tuck et les abrasifs Carborundum sont aussi essentiels que le Cilux pour compléter le travail. Dans le remplacement des parties de l'allumage les parties P. & D. Ignition furent ajoutées comme supplément de valeur au Delco-Remy. Les étouffeurs de son Powell et tuyaux d'échappement du même nom furent choisis parce qu'ils représentent la meilleure qualité, et parce qu'ils sont faits au Canada. Récemment, les courroies d'éventail Gates et les produits de caoutchouc furent ajoutés. Gates ont commencé à fabriquer au Canada et ils possèdent un service excellent à offrir aux garages et postes de service.

L'industrie du surmarché de l'automobile est dominée par un fait: son marché et ses problèmes sont créés par les fabricants d'automobiles. Cela signifie qu'un distributeur en gros doit avoir la souple habileté de changer pour faire face aux nouvelles conditions, parce qu'elles se feront soudaines et souvent. Le fondateur de cette compagnie, M. C. G. Keyes, a démontré au cours d'une période de quarante ans qu'il reste jeune et aussi flexible que ses associés dans ce domaine. Il prévoit que sa compagnie continuera de suivre ses traces durant de nombreuses années.

Radar sur les avions des Pan American

NEW-YORK (A.F.P.) — La compagnie Pan American World Airways annonce qu'elle a commandé pour deux millions de dollars d'appareils spéciaux de radar pour l'équipement de sa flotte de 48 longs courriers aériens.

Les appareils qui seront montés sur les avions Pan American sont du type AVQ-10, plus légers et plus sensibles que les radars qui équipent les appareils de l'aviation militaire américaine. Ils permettront aux pilotes de "voir" le temps qu'il fait à plus de 200 kilomètres de distance sur des écrans spéciaux montés dans le cabinet de pilotage.

Nous levons notre chapeau en hommage

à

KEYES SUPPLY CO. LTD.

Depuis 30 ans KEYES SUPPLY ont distribué des batteries Willard Safety-Fill dans toute la vallée de l'Outaouais et le nord de l'Ontario, où les neufs succursales de cette compagnie sont situées.

Willard est fier et heureux de s'associer à une compagnie progressive comme KEYES SUPPLY

Avec l'ouverture de leur nouveau siège-social et de leur entrepôt moderne à 80, chemin Bayview, à Ottawa, nous savons que les vendeurs Willard et les usagers Willard continueront à recevoir le maximum de coopération et de service.

Chapeau bas devant Corlis Keyes, Ayton Keyes, Williams Burns et autres officiers de cette maison canadienne de renom. Avec l'agrandissement de leur siège social d'Ottawa, ils continuent à démontrer la confiance dans les affaires que leur prévoyance et leur détermination ont fondées il y a plusieurs années.

WILLAR STORAGE BATTERY
COMPANY OF CANADA LIMITED

Félicitations

à

KEYES SUPPLY CO. LTD.

de

Dominion Chain
CO. LTD.
NIAGARA FALLS, CANADA

Fabricants des réputés

CHAINES DE PNEUS "WEED" et EQUIPEMENT DE GARAGE "MANLEY"

La Dominion Chain Company Limited est associée avec Keyes Supply Co. Ltd., depuis leur début dans la spécialité de l'auto.

Il nous fait plaisir de féliciter

Keyes Supply Co. Ltd

à l'occasion de l'ouverture de leur nouveau magasin.
Puisse un succès bien mérité continuer à couronner leurs efforts.

C-I-L Finis Automobiles — LA CHIMIE AU SERVICE DES CANADIENS

CANADIAN INDUSTRIES (1954) LIMITED
Division des Peintures et Vernis

C-I-L PEINTURES

Les fabricants de

PNEUS DUNLOP

Les premiers et meilleurs au monde

ont le plaisir de féliciter

Keyes Supply
COMPANY, LIMITED

à l'occasion de la grande ouverture de leurs nouveaux locaux

à

80, chemin Bayview Ottawa 3, Ont.

Votre entrepôt de pneus Dunlop

Keyes Supply Co. Ltd. — 80, chemin Bayview, Ottawa

Réfrigération

A la fin des années vingt, le public commença à s'intéresser à la réfrigération mécanique, et, avec sa clairvoyance coutumière, cette compagnie se lança dans la fabrication d'un nouveau produit qui commandait une spécialisation toute particulière.

Vous vous souvenez du Mayflower? Cet équipement maintenant désuet était, en 1929, le dernier cri en fait de réfrigération électrique pour la maison ou le magasin. C'était là la série d'origine.

Croissant avec l'industrie, la compagnie augmenta ses séries d'équipement, et entraina un personnel de génie de même qu'une équipe de fabrication pour servir complètement les clients. Lorsque les ventes d'autres produits baissèrent considérablement durant les pénibles années de trente, le domaine de la réfrigération prit de l'ampleur et en 1940 était une partie bien établie de l'économie du pays.

Le temps de guerre mit en lumière la nécessité de facilités adéquates de réfrigération chez le public et le marché sans cesse croissant pour cet équipement dut être contrôlé par le gouvernement. La guerre amena le rationnement des commodités domestiques et des appareils ménagers et à l'été de 1941, presque tous les réfrigérateurs domestiques étaient passés à l'armée; il n'y en avait pas de disponible pour le marché domestique. D'un autre côté, l'industrie avait créé de nouveaux usages pour l'équipement de réfrigération et de nouvelles techniques pour l'emploi de l'équipement de réfrigération devaient être développées pour rencontrer ces exigences. Cette compagnie augmenta son personnel de génie, de fabrication et de service pour satisfaire la demande et en 1945 était le pionnier reconnu dans le domaine de la réfrigération dans la vallée de l'Outaouais.

Jusque là, la compagnie transigeait directement avec le consommateur dans le dessein de la fabrication et l'entretien d'équipement de réfrigération commercial et industriel. Cette opération n'allait pas trop bien de pair avec les ventes en gros de toutes les autres sections de la compagnie, et en 1948, la section de réfrigération devint une affaire de vente en gros seulement.

Pour servir adéquatement le nombre grandissant d'entrepreneurs et de marchands, le département de réfrigération a développé un des meilleurs assortiments de pièces et équipement divers de tout le pays. Les pièces en magasin sont sans exception de la plus haute qualité et sont reconnues par tout le pays. Le marchand d'équipement de réfrigération peut obtenir des accessoires, outillage tubulaire, courroies, garnitures, soupapes contrôlées et autres pièces, dans une grande variété, à un moment d'avis. Un inventaire d'équipement va de pair avec cet assortiment de pièces, pour la demande normale et pour compléter le service, le vendeur ou l'entrepreneur peut obtenir des conseils techniques pour tout projet dans le domaine de la réfrigération sans frais supplémentaires.

Ce dernier service est de la plus haute importance pour l'entrepreneur car il bénéficie d'une expérience gagnée de façon pratique; comme dans les autres services de la compagnie, aucun problème n'est trop petit ou trop grand. Les vendeurs bénéficient de la plus grande coopération en tout temps. que ce soit dans les domaines dessin, fabrication ou service.

Verner, Ont.

VERNER, Ont. (D.N.C.) — Mlles Gilberte Levac, Florence Gagnon et Rachelle Rainville sont parties pour suivre le cours pratique, à l'école Moffette, de Ville-Marie.

MM. Jean-Paul Raymond et Joseph Smith sont partis pour Hollywood Beach.

Réunion mensuelle du Cercle des Fermières

29 membres ont assisté à l'assemblée du 8 juin.

Après la prière, la présidente, Mme E. Beaudry, souhaita la bienvenue. Puis la secrétaire lut le rapport de la dernière assemblée, et le rapport financier.

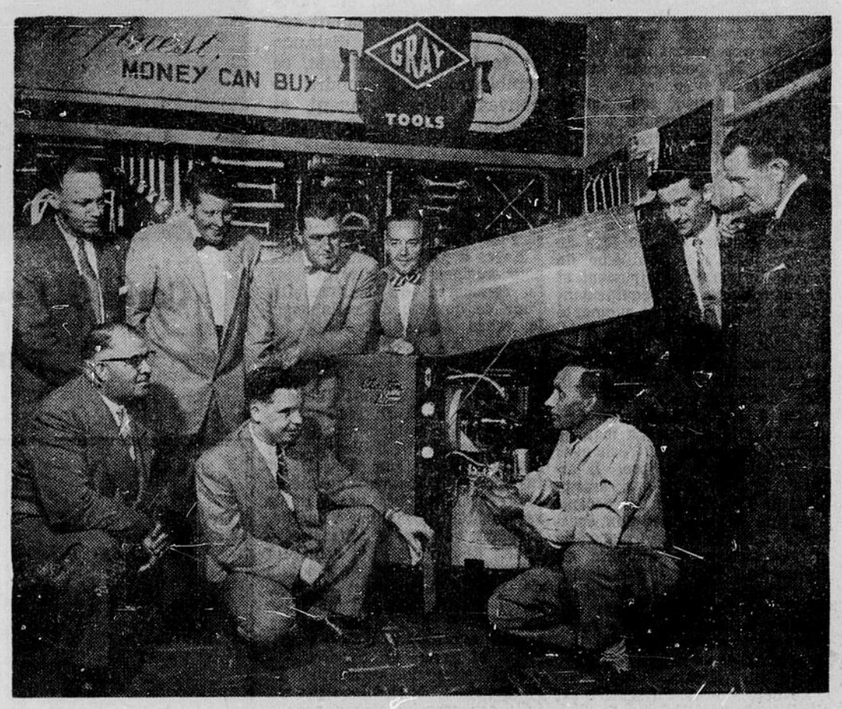
Voyage d'étude à Verner

Dimanche dernier, nous avions le plaisir de recevoir un groupe de coopérateurs de l'Abitibi, Témiscamingue et Ville-Marie. Environ 35 personnes firent ce voyage d'étude dans la province de Québec.



Ce joyeux groupe examinant une laveuse automatique Hobart Kitchenaid, comprend, de gauche à droite, Bill Fowle, Bob Hurry, Keith Playfair, Jack Brennan, Orville Bradley et Earle Hamilton.

Groupe de vendeurs de pièces d'automobiles



Earle Hamilton, J. R. Whiteside, Joe Dumbrell, Stan Fraser, Heck Arnott, Rolly Charron, Burke Nugent et Jim Costello, desservent Ottawa et les environs, visitant les stations de Service, les garages, les industriels et les maisons employant des séries d'autos. Rudy Brash, gérant du service d'équipement, bien connu pour son travail de direction du service des accompagne.

Groupe de vendeurs d'accessoires



Harvey Whitcomb et Bob Nunn visitent les distributeurs d'accessoires d'Ottawa et de la vallée de l'Outaouais. Roy Sylvester est spécialiste dans le domaine des pièces et accessoires Radio et TV.

L'histoire de Hallicrafter

Toute l'entreprise Hallicrafter lancée vingt ans passés a été basée sur le principe de ne construire que de l'outillage de communications et de radio de toute première classe. Il a fallu dix-neuf ans d'application hautement technique avant de pouvoir vous fournir un tel outillage.

Depuis 1933, Hallicrafter fournit aux propriétaires de postes amateurs un outillage de haute précision. Pour les techniciens et ingénieurs en radiophonie, cela signifie de l'outillage de transmission et de réception fabriqué d'après des devis les plus précis. Pour les forces armées, l'outillage de signalement de Hallicrafter a souvent comblé la différence entre des communications vitales et le silence... la différence entre la vie et la mort.

Pour vous, aujourd'hui, l'expérience acquise par Hallicrafter en temps de paix et de guerre, assure tout simplement une brillante et riche haute fidélité en son et vision que les professionnels et amateurs d'expérience acceptent depuis longtemps comme leur standard de qualité en matière de radiophonie et de télévision.

Ce standard est aujourd'hui le vôtre.

Un exemple de la croissance de Hallicrafter au Canada est la nouvelle usine de Don Mills, Ontario, construite en 1953. Cette usine a été construite en vue de produire ce qu'il y a de plus moderne en matière d'outillage radiophonique et électronique. Cet événement significatif a marqué un grand pas de l'avant dans l'histoire de la compagnie qui a débuté tout simplement comme fournisseur d'outillage pour les propriétaires de postes émetteurs amateurs.

La Keyes Supply Company, Limited a également débuté sur une petite échelle pour se développer au point où elle est aujourd'hui l'un des plus grands distributeurs de la vallée de l'Outaouais grâce à son service et à la qualité des produits qu'elle offre.

L'ouverture des nouveaux entrepôts et des bureaux situés à 80 chemin Bayview marque une nouvelle équipe dans l'histoire de la compagnie.

KLEEN-FLO

Grâce aux efforts de distribution de Keyes Supply Co. Ltd., la Kleen-Flo Corporation, de Montréal, a établi un solide marché dans la région d'Ottawa. Les produits automotifs et ménagers de la série Kleen-Flo, qui comportent le conditionneur automatique Kleen-Flo, le conditionneur d'huile de combustible, le conditionneur de scie mécanique, le conditionneur d'énergie automatique et plusieurs autres, jouissent d'une grande popularité, dans cette région croissante. Le succès des produits Kleen-Flo à Ottawa et dans le reste du Canada se traduit dans le progrès de la Kleen-Flo Corporation qui produit constamment des produits nouveaux et meilleurs pour automobilistes et ménagères.

Alban, Ont.

ALBAN, Ont. (D.N.C.) — Dimanche dernier, Mme Delvida Rancourt, de Rutter, faisait un shower de bébé pour sa fille, Mme Jos Forêt (Jeannette). Plusieurs magnifiques cadeaux lui furent présentés. Parmi les invités de l'extérieur, on remarquait:

De Noëlville: Mme A. Rancourt, Mme E. Rancourt, Mme R. Dupuis, Mme A. Larose, Mme R. Bigras, Mme R. Furoy.

De Sudbury: Mme B. Weber, Mme J. Farrell, Mme P. Anderson, Mme P. Bazinet.

De Alban, Mme O. Rancourt, Mme H. Dupuis, Mme R. Lacroix, Mme L. Brassard, Mme R. Lahaie, Mme M. Rancourt.

De Sturgeon Falls, Mme D. Rancourt, M. A. Danis.

Première communion

Dernièrement, à l'église paroissiale, les parents ont été témoins d'une impressionnante cérémonie, celle de la première communion de 30 petits enfants. La cérémonie était sous l'habile direction des religieuses de notre couvent des Filles de la Sagesse.

Hospitalisés

M. Louis Matte est maintenant à l'hôpital St-Joseph de Sudbury.

Mme Armand Nadeau fait aussi un stage à l'hôpital.

Va-et-vient

M. T. Tremblay de la maison des vieux de Sudbury, visitait M. et Mme R. Savard.

Mme Alex Parent fait actuellement un voyage de quelques mois à Ottawa.

Nous souhaitons la bienvenue à M. et Mme Rhéal Gauthier, maintenant résidant d'Alban.

M. et Mme Armand Lapalme, de Sudbury, visitaient M. et Mme R. Lacroix récemment.

M. et Mme Lucien Dupuis passaient quelques jours chez M. et Mme Charles Dupuis, M. et Mme Fred Hurtin, de Ste-Catharines. Entretemps, ils visitaient Buffalo, N-Y., et Niagara Falls.

Lac Ste-Thérèse, Ont.

Lac Ste-Thérèse, Ont., (DNC) — Récemment, en l'église paroissiale avait lieu une imposante cérémonie religieuse. En effet, Mgr Louis Lévesque, Evêque de Hearst, qui faisait sa visite pastorale, a conféré à 16 enfants le sacrement de confirmation. M. et Mme J.-B. Cantin, agissaient comme parrain et marraine. A la suite de la confirmation, une messe a été célébrée le soir, alors que huit petits enfants faisaient leur première communion et huit autres leur communion solennelle. L'Acte de consécration au Sacré-Coeur a été lu par Gilles Chauvin, et l'Acte à la Ste Vierge par Gisèle Larose.

Après la cérémonie, S. Exc. Mgr Lévesque, accompagné des abbés Lagacé, Saulnier et Ouellette et de M. et Mme Jérôme Chauvin, se rendirent à la demeure de M. et Mme Denis Chauvin où ils étaient reçus à un goûter.

Luskville, Qué.

Va-et-vient

LUSKVILLE, Qué., (D.N.C.) — M. l'abbé Emile Méthot, supérieur du Collège Marie-Médiatrice de Hull, et Mlle Bernadette Levac ont rendu visite aux familles de MM. L. Alary et Arthur Desjardins, récemment.

M. William Lapointe est revenu d'une promenade à Mathewson, chez M. et Mme Léopold Alary, et à Rouyn chez M. et Mme Henri Lapointe.

Mmes René Bélisle et T. Soulière, MM. Normand Irich et Marcel Bélisle sont allés à Toronto, récemment, pour y visiter leur soeur Mme Laurent L'abbé qui est hospitalisée dans cette ville.

MM. et Mmes Austin Brady et Gilbert Legros de Masham et leurs enfants sont allés à Brownsburg, dernièrement visiter MM. et Mmes Lionel Labelle et Paul Perrier.

Naissance

A M. et Mme Rosaire Lavigne (Jeanne Allen) est née une fille, Marie-Jeannine-Ginette. Parrain et marraine, M. et Mme Albert Allen. Porteuse, Mme Albert Lavigne.

Mariages

Le 18 juin, M. Roméo Noël, fils de M. et Mme Eddy Noël, a épousé Mlle Thérèse, fille de M. et Mme Henri Bourgeau, de Cartier, Sudbury.

M. René Lavigne, fils de M. et Mme Edmond Lavigne, a épousé, le 11 juin, Mlle Jeannette Chartier, fille de feu M. Chartier et de dame Darcy Delorme, d'Ottawa.

Le 2 juillet, M. Maurice Alary, fils de M. et Mme Liguori Alary, épousera à Aylmer, Mlle Claire Graveline, fille de M. et Mme Arthur Graveline.

Félicitations
à
KEYES SUPPLY
TOUTE LA BOISERIE, LES INTERIEURS ET ETALAGES
fabriqués par
BEAVER WOODCRAFT & DISPLAY LTD.
116, rue Lois, HULL PR. 7-9416

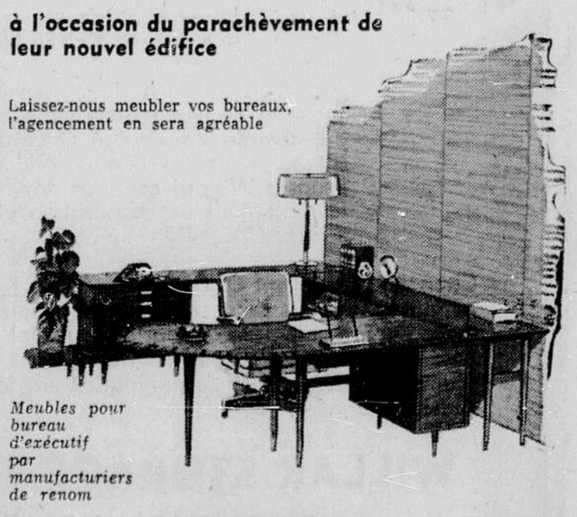
Meilleurs voeux
à
KEYES SUPPLY Co. Ltd.
★ ★ ★
Ottawa Plumbing & Heating Ltd.
955, rue Somerset-Ouest
OTTAWA
Tél. 8-2844

FÉLICITATIONS
à
KEYES SUPPLY CO. LTD.
A L'OCCASION DE L'OUVERTURE DE LEURS NOUVEAUX LOCAUX
HUILE — A-P CONTROLS CORPORATION LTD. MANUFACTURERS OF Controls COOKSVILLE ONTARIO — ESSENCE
REFRIGERATION

Félicitations
à
Keyes Supply Company Ltd.
à l'occasion de l'ouverture de leurs
NOUVEAUX LOCAUX MODERNES
80, chemin Bayview — Ottawa.
United Motors Service — AC Division
GENERAL MOTORS PRODUCTS OF CANADA LIMITED
OSHAWA ONTARIO

Couverture de plancher, Carrelage,
AU NOUVEL ENTREPOT
KEYES SUPPLY CO. LTD.
par
Gerry Lowrey
1341, rue Wellington
OTTAWA
Tél. 8-7628

Nos félicitations à:
KEYES SUPPLY CO LTD.
à l'occasion du parachèvement de leur nouvel édifice
Laissez-nous meubler vos bureaux, l'agencement en sera agréable



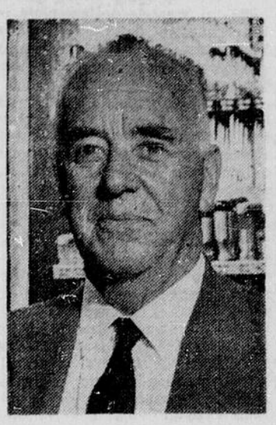
Meubles pour bureau d'exécutif par manufacturiers de renom

Ayez un bureau dont vous serez fier et, sans obligation de votre part, laissez-nous vous démontrer notre plan pour... épargner de l'espace et nos idées sur les décors afin de donner à votre bureau cette atmosphère d'intimité, le tout dans les limites de votre budget.

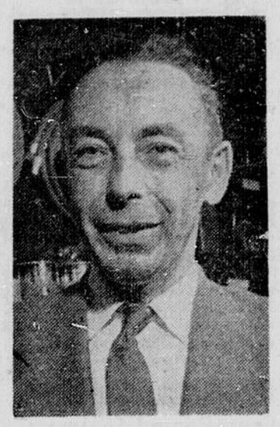
H. H. POPHAM AND COMPANY Limited
48 QUEEN ST., OTTAWA • PHONE 2-1135
Venez ou téléphonez pour vous renseigner sur notre plan d'aménagement sans aucun frais.

Avec les
Hommages
de
Huile à Moteur QUAKER STATE
HUILE BRUTE 100% pure de Pennsylvanie
Super-raffinée et fortifiée par QUAKER

Le succès de Keyes Supply est basé sur la vente de produits reconnus par tout le pays



W. G. BURNS
vice-président, un associé de C. G. Keyes depuis 1918



W. ROY BURNS
gérant des ventes d'équipement et du service



R. B. MORRISON
gérant de la division des accessoires



E. WARDLE
secrétaire-trésorier



N. E. CAMERON
gérant général des ventes

Ces messieurs sont des partenaires de M. Keyes et dirigent ensemble les diverses opérations de la compagnie.

Division des appareils

La Division des Appareils est responsable de la vente de de divers genres d'appareils électriques, récepteurs de radio et de télévision et phonographes, y compris des appareils de reproduction du son de haute fidélité et articles de sport. Sous la direction de la Division de l'Outillage, mais en sous-département séparé, est la section d'accessoires et pièces de rechange d'appareils de radio et de télévision.

Tant à Ottawa que dans les succursales, ces marchandises sont vendues par le personnel des ventes qui est complètement indépendant du personnel des ventes d'appareils automoteurs; les ventes se font par l'entremise des détaillants. Dans la vente de produits dont la compagnie a la distribution exclusive, on accorde généralement aux détaillants l'exclusivité de ventes dans leurs régions respectives, mais afin de mériter une telle exclusivité le détaillant doit être compétent dans le service des produits en question.

L'expansion de la Division de l'Outillage s'est produite durant les années de l'après-guerre, c'est-à-dire après 1945, bien que pendant plusieurs années antérieures à 1939 la compagnie a distribué tout genre d'outillage. L'avènement de la télévision et celui de la période du mouvement libre d'appareils électriques à la suite de la guerre (alors qu'il était difficile de se procurer ces appareils) par ailleurs a énormément contribué à la radio expansion de cette Division.

Les produits vendus se répartissent en cinq catégories. La première porte sur des appareils de commerce international tels que les Sunbeam, Canadian General Electric, aspirateurs Eureka, appareils thermos, autoclaves Presto, horloges Westclock, ainsi que toute une série d'autres articles tels que grils, balances, éventails électriques, rasoirs, chaufferettes et de fait presque tout autre genre de petits appareils électriques pour la cuisine.

La deuxième catégorie est celle des appareils de télévision et de radio et phonographes. Le principal de ces appareils porte sur la série Hallicrafter de radio, télévision et outillage de communication par sans fil. On trouve aussi dans cette catégorie les phonographes Sea Breeze et Kelton de haute fidélité, ainsi que les enregistreurs sur bande sonore et sur enroulage Webcor.

La catégorie suivante, qui est probablement la plus intéressante, comporte les articles de sport, c'est-à-dire les cannes à pêche telles que les Pflueger, Heddon et Shakespeare; les moteurs hors-bord Scott-Atwater de 3 à 30 c.v.; les armes à feu Browning, Savage, Fox et Stevens; glacières, service pour pique-niques pour la vie en plein air.

Au Canada, après les vivres et la maison, le chauffage est probablement le plus important; c'est pourquoi les appareils de chauffage constituent la catégorie suivante. Plusieurs milliers de fournaises et de poêles à l'huile et au gaz Duo Therm sont vendus chaque année par cette division, ainsi que les fournaises et poêles à l'huile convertibles Hallmac et Kemac. La plus récente forme d'appareils de chauffage électriques sont en montre dans toute une variété de dimensions en murs Glassheat et panneaux de verre portatifs.

On garde en mains des pièces de rechange ainsi que tous les renseignements voulus sur tous les produits vendus et le vendeur peut toujours compter sur nos spécialistes pour l'installation de ces appareils. Toutes les salles de montre sont ouvertes aux détaillants et leurs clients qui désirent examiner ou voir une démonstration de tous les produits et appareils en étalage.

Pièces et accessoires de radios et TV

Ce département a connu ses débuts dans l'atelier Willard Storage Battery de Keyes Supply Company en 1917, peu après que M. C. G. Keyes eut formé la Keyes Supply Co. Ltd. sur la rue Albert en 1915 — déménageant par la suite à 282 rue Sparks. La réparation et l'ajustement de systèmes électriques automoteurs furent entrepris alors que peu d'ateliers et de garages étaient équipés pour corriger les défectuosités électriques. Les magnétos étaient généralement employés pour l'allumage à cette époque.

On nota un intérêt très considérable à Ottawa lorsque le poste de radio KDKA commença ses émissions à Pittsburgh, Penna., aux environs de 1920. Alors que les pièces de radio et les réparations étaient difficiles à obtenir en ce temps-là, le département d'électricité de Keyes Supply était équipé pour éprouver et réparer les récepteurs domestiques ordinaires à cette époque. La plupart des récepteurs à cristal et à une lampe étaient de fabrication domestique, et parce que la plupart des récepteurs à lampe utilisaient des circuits "régénératifs", la réception des programme de radio était accompagnée de sifflements et de bruits.

Lorsque les nécessaires de radio devinrent disponibles, le département de service en radio construisit, vendit et répara quelques-uns de ces nécessaires et fabriqua également de l'équipement d'épreuve pour utiliser dans l'atelier. Un des premiers modèles fabriqués à la manufacture fut acheté par M. C. G. Keyes de la Canadian Marconi Company. Ce modèle était fabriqué par sections, de sorte que lorsque certaines sections étaient ajoutées, une meilleure réception était garantie.

Le département de service devient une section importante de la compagnie lorsque l'on commença la distribution des appareils de radio Atwater-Kent, avant que la compagnie ne déménage dans son nouvel édifice à l'angle des rues Kent et Albert en 1928. Les premiers radios Atwater-Kent consistaient en unités séparées, de belle fabrication et conçues pour être reliées à une surface plate. Plus tard, ces unités furent reliées a la manufacture à une planche d'un beau fini, en tant que récepteur complet. On les appelait souvent les radios "planches à pain".

Après que le récepteur superhétérodyne fut développé pour réception de programmes, la série Atwater-Kent ne fut pas disponible au Canada. Keyes Supply accepta pour distribution la série Marconi (maintenant remplacée par la série Hallicrafter).

Au cours de la période durant laquelle Keyes Supply était situé à l'angle des rues Kent et Albert, les services de réparations automotrices, électriques et de radios furent graduellement discontinuées, étant remplacées par la vente de pièces et accessoires pour radios.

Avec le développement de la télévision au Canada, ce département de pièces et accessoires pour radios et téléviseurs commença à se faire un assortiment et à vendre des antennes de TV, accessoires, lampes-image et équipement d'épreuve, mais du à un entrepôt déjà encombré, la compagnie fut obligée de se louer de l'espace d'emmagasinage dans une autre partie de la ville. Les antennes de TV, mats, tours et lampes-images occupent beaucoup d'espace.

M. C.G. Keyes et les directeurs de Keyes Supply Company Limited ont songé sérieusement aux besoins, confort et commodité des clients et employés. Rien n'a été épargné pour vous assurer un KEYESERVICE adéquat, efficace et agréable.

Le départements des pièces et accessoires de radios et TV est maintenant en excellente position pour vous fournir les séries populaires d'antennes de TV et accessoires, équipement d'épreuve pour radios et TV, équipement sonore, batteries, outils, lampes-image, radiotrons et de nombreuses pièces et accessoires pour radios. Il y a beaucoup d'espace de stationneme de bureaux, salles de montre, entrepôt, salles de réception et d'expédition. Keyes Supply Company Limited est fier de présenter ce nouveau KEYESERVICE à ses clients.



Un groupe de vendeurs assiste à une démonstration de l'équipement Kelton de haute fidélité. Ce sont, de gauche à droite : R. B. Morrison, D. Kalbfleisch, L. Ritchie, N. Walker, V. Bebee, A. Jamroz, C. Crew.

Félicitations à

Keyes Supply Company
LIMITED

à l'occasion de l'ouverture de leurs nouveaux locaux.



Nous sommes fiers que les assortiments vendus par cette compagnie renommée comprennent

Seabreeze



un nom réputée au Canada en fait d'éventails, tourne-disques et autres appareils pour le foyer.

SEA-BREEZE MANUFACTURING LIMITED
Toronto

Raybestos

Le plus grand vendeur de garnitures de freins

félicite

KEYES SUPPLY
LIMITED

à l'occasion de l'ouverture de leur nouvel entrepôt de distribution.

CANADIAN RAYBESTOS CO. LTD.
PETERBOROUGH, ONT.

Félicitations de

Brantford Washing Machines
LIMITED

Fournisseurs de
RANGETTTES HEAT-WAVE
TORONTO ET BRANTFORD

The Hallicrafters
Canada Limited

manufacturiers de

- RADIOS
- TELEVISEURS
- APPAREILS DE COMMUNICATIONS ET PHONOGRAPHES

sont fiers d'être associés avec



Keyes Supply
CO. LTD.

et leur offrent leurs

Meilleurs voeux

à l'occasion de l'ouverture de leurs nouveaux locaux.

Félicitations à

KEYES SUPPLY COMPANY, LIMITED
80, CHEMIN BAYVIEW — OTTAWA

à l'occasion de l'ouverture de leur nouvel entrepôt agrandi.

★ ★ ★

C'est un événement important pour Keyes Supply Company, Limited. En plus d'être une nouvelle étape dans leur record de service courtois, c'est aussi un indice de la confiance qu'ils placent dans la croissance de notre pays.

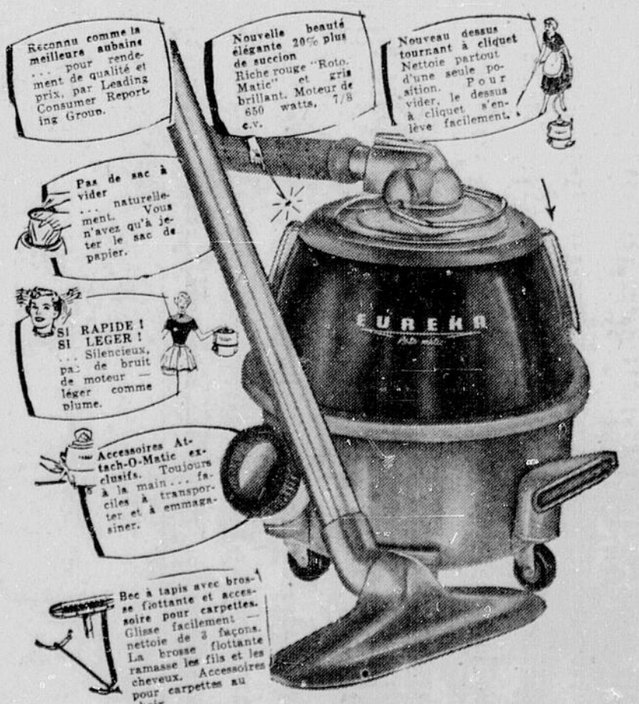
Nous sommes fiers d'être associés à cette compagnie progressive et il nous fait grand plaisir de lui offrir nos félicitations et de leur souhaiter un succès continu dans les années à venir.

ELECTRO TUBE & COMPONENTS DIVISION
Canadian MARCONI Company
830 Bayview Avenue. Toronto, Ontario.

EUREKA *félicite*

Keyes Supply Company, Limited

à l'occasion de l'ouverture de leur nouvel entrepôt



VOYEZ LE NOUVEAU

EUREKA SUPER ROTOMATIC

AVANT D'ACHETER UN ASPIRATEUR

Vendu par les principaux marchands d'appareils ménagers partout.

Distribués dans la vallée de l'Outaouais par

KEYES SUPPLY COMPANY, LIMITED

Bourse de Montréal

Cours fournis par la Presse Canadienne

Ventes	Titres	Haut	Bas	11 h. 30
225	Abti	33⅞	33½	33⅝
200	Abitibi P	26¾	26½	26½
100	C Loco	20½	20	20
55	C Oil	23¾	23¾	23¾
200	Do Ts	9¾	9¾	9¾
85	CPR	34¼	34¼	34¼
75	C Petrofina P	24⅞	24¾	24¾
265	C Vickers	37½	37¼	37¼
600	Smelters	32½	38¼	38¼
105	Corby B	17½	17	17
25	Com Enterpri	9¾	9¾	9¾
815	Seagrams	39	39	39
650	D Bridge	23	23	23
10	D Glass	36	36	36
100	Do Pf	17½	17½	17½
125	D Steel	16⅞	16⅞	16⅞
75	D Stores	39¾	39¾	39¾
150	D Tar	13½	13½	13¼
100	D Tex	7⅛	7⅛	7⅛
75	Du Pont	27¾	27¾	27¾
146	Fam Play	25	25	25
190	Foundation	27½	28¼	27¾
300	Fraser	34¼	34	34¼
50	Gatineau	31½	31½	31½
25	Goodyear P	85½	83½	83½
750	Great Lakes	45⅜	44½	44⅝
225	How Smth	40½	40½	40½
205	Hud Bay Min	61½	61⅜	61½
100	Husky	8.20	8.20	8.20
571	Imp Oil	38⅜	38⅝	38⅝
575	Imp Tob	11¼	11⅜	11⅜
50	Ind Accep	60⅝	60⅝	60⅝
10	Do P $4.50	105½	105½	105½
200	Inland Cement P	12½	12½	12½
1060	Int Nickel	70¼	70	70⅛
45	Int Paper	108½	108½	108½
15	Int Pete	26½	26½	26½
20	Int Pow	159	159	159
250	Int Util	40	40	40
425	Interpr Pipe	29½	29¼	29¼
20	L Sezord	20	20	20
225	Lac St Law Cem	25	25	25
100	Macmill B	38¼	38	38¼
10	Mailman P	98	98	98
2175	Massey	11	11	11
25	Do P	111½	111½	111½
60	Molsons A	26¼	26¼	26¼
200	Mtl Loco	17⅜	17⅝	17⅜
225	Morgan	21½	21½	21½
80	Nat Wtl Car	30	30	30
125	Niagara Wire	43	43	43
275	Noranda	56⅜	56¾	56⅜
25	Ogilvie	42⅛	42¼	42⅛
1790	Powell Riv	52¼	52½	52½
150	Ptw Corp	89½	89½	89½
225	Prov Trans	15	15	15
51	Royal	55	55	55
150	Royalite P	30	30	30
50	St Law Corp	74	74	74
505	Shwngn	65½	65¼	65⅛
25	Do P 4 Pc	55¾	55¾	55¼
50	Do P 4½ Pc	54¼	54¼	54¼
100	Steel	51½	51½	51½
800	Thiad Oil	7.15	7.10	7.10
200	Utd Steel	18¼	18⅛	18⅛
100	Wabasso	12¼	12¼	12¼
135	Walker	73½	73½	73½
5125	West Lease	7.00	6.95	7.00

Bourse canadienne

Cours fournis par la Presse Canadienne

Ventes	Titres	Haut	Bas	11 h. 30
225	Angle Cdn Pulp	45½	45½	45½
400	Anglo Nfld	13	13	13
350	Brown	17⅝	17½	17½
125	Can Sug	22⅜	22⅜	22⅜
100	Cdn Marco	6¾	6¾	6¾
6	Cons Diver Sec P	30	30	30
1130	Cons Pap	33¾	35½	33¾
50	Dom Magnes	18⅜	18⅜	18⅜
20	D Oilcloth	36	36	36
100	East Steel	4.90	4.90	4.90
400	Fleet	2.30	2.30	2.30
25	Lowney	24	24	24
100	MacLaren	85	85	85
725	Minn - Ont	68	68	68
25	Moore	40½	40½	40⅝
2500	Pacific Atlantic	3.65	3.65	3.65
285	Que Tel	21	21	21
10	Sou Can Pow P	1.50	1.50	1.50
50	Watermans	13	13	13
125	Westeel	24¼	24¼	24¼
	MINES			
100	Aconjc	8.60	8.60	8.60
13000	Ameranium	.23	.22	.22
300	Anacon	3.35	3.35	3.35
4000	Arnora	.09½	.09½	.09½
1500	Ascot	.49	.49	.49
2300	Atlas Sulph	.30	.30	.30
22500	Beatrice	.10	.09	.10
18500	Bellechasse	.82	.800	.82
2000	Belle Chib	17⅞	17	17⅞
1300	Boreal	2.65	2.60	2.60
22500	Bouscad	.50¾	.49	.49
81500	Bouzan	.24½	.23	.23
400	Burnt Hill	4.30	4.30	4.30
1500	Calumet Ur	.45	.44	.45
200	Camp Chi	$11	11	11
300	Cdn Collier	$13	13	13
13000	Cdn Lithium	1.38	1.36	1.36
4900	Can Met	3.65	3.60	3.65
11500	Cartier Mal	.04	.03½	.04
10500	Celta	.11	.11	.11
500	Chib Explo	.98	.98	.98
1050	Cons Denis	$15¼	14¼	14¼
500	Coulee	1.65	1.65	1.65
1000	FAB	.45	.45	.45
4100	Faraday	3.30	3.25	3.30
1000	Gui Por	.27	.27	.27
500	Headway	1.50	1.50	1.50
153	Hollinger	$24½	24½	24½
2000	Jardun	.33	.33	.33
100	Kenmayo	.03½	.03½	.003½
100	Kontiki	.18	.18	.18
200	Labrador	$17¼	17¼	17¼
7500	Lafayette	.13	.14½	.15⅜
1200	Lingside	.14	.13¾	.14
4600	Louvicourt	.36	.36	.36
800	Macassa	1.94	1.94	1.94
1800	Mackeno	.95	.93	.93
28	McIntyre	$54	54	54
7500	Merrill	.08	.08	.07
500	Meta	.08	.08	.08
500	Mogador	.61	.61	.61
2700	Molybd	2.00	1.97	1.97
2000	New Algor	.52	.50	.50
17000	N Formaque	.11	.09½	.11
2000	Fortune	.54	.54	.54
500	N Highridge	.37	.37	.37
1000	N Louvre	.15	.14½	.15
2900	N Pacific	2.10	2.10	2.10
7000	N Santiago	.09	.08½	.09
31000	N Vinray	.18½	.17	.17
1000	Obalski	.28	.28	.28
500	Opemiska	6.20	6.20	6.20
2500	Orchan	.19	.18	.18
16800	Pandora	2.55	2.35	2.50
36400	Panel	1.26	1.20	1.20
5000	Pardee	2.05	2.05	2.05
3500	Pitt	.10¼	.10½	.10½
3100	Que Chib	.61	.60	.60
800	Q Copper	3.75	3.70	3.70
25	Q Lithium	$14½	14½	14½
600	Radiore	2.85	2.85	2.85
5600	Rayrock	4.00	3.95	3.95
12500	Red Crest	.14	.12	.14
1000	Rowan	.35¼	.35¼	.35¼
23866	Royran	.20	.19	.19½
500	Sherritt	7.50	7.50	7.50
27800	Soma	.15	.14⅜	.14⅜
700	Steep Rock	$11⅜	11¾	11¾
1000	Uddlen	.15	.15	.15
600	Utd Asbestos	7.25	7.25	7.25
2500	Utd Montub	.46	.45	.45
1000	Valor	.70	.70	.70
1900	Virginia	1.65	1.65	11.63
2000	Weedon	.34	.33	.34
1000	Wendell	.09	.09	.09
3000	Westville	.13½	.13	.13
	HUILES			
500	Altex	.29	.29	.29
3248	Bonnyville	2.14	2.10	2.14
2500	Empire Oil	.32	.32	.32
500	Gaspe	.20	.20	.20
1260	Jasper	1.62	1.62	1.62
300	Pacific Pet	$12	12	12
1000	Que Oil	.08	.08	.08
1500	Westburne	.71	.71	.71

Bourse de Toronto

Cours fournis par la Presse Canadienne

Ventes	Titres	Haut	Bas	11h. 30 a.m.
225	Abitibi	33½	33⅜	33⅝
200	Abitibi P	26¾	26⅝	26¾
100	Acad-Atl	12¾	12¾	12¾
25	Acad-Atl A	23½	23½	23½
8100	Acad Uran	.17	.16	.17
500	Alta Dist	2.35	2.35	2.35
2730	Algoma	24½	24¼	24¼
380	Algom Wts	13½	13½	13½
115	Algoma	74½	74½	74½
155	Aluminium	103	103	103
1800	Am Leduc	1.11	1.10	1.11
2400	Am Nephe	1.21	1.20	.20
6400	Am Nephe Rts	.2	.10½	.10¼
600	Anacon	3.35	3.30	3.35
4000	Anchor	.08¾	.08¾	.08¾
100	Anglo-Am Exp	13⅞	13¾	13⅞
600	Anglo Cdn	5.75	5.70	5.70
500	Ang Rouyn	.52	.52	.52
7000	Apex Res	.09	.08	.08½
500	Area	.65	.65	.65
300	Argus	23¾	23⅝	23⅝
1000	Ascot	.48	.48	.48
155	Atlas Steel	16⅞	16⅝	16⅞
24500	Atlin-Ruf	.40	.38	.38
11100	Aumacho	.35	.35	.35
23000	Avillabona	.13¾	.13	.13⅝
100	Banff	2.04	2.04	2.04
125	Bank Mont	46	46	46
15	Bank N S	55½	55½	55½
2500	Barant	1.05	1.05	1.05
200	Barvue	1.42	1.42	1.42
100	Barymin	2.55	2.55	2.55
4700	Base Met	.74	.68	.71
1500	Baska	.70	.69	.69
15200	Bath Mining	2.55	2.45	2.55
50	Bath Pow A	62	62	62
2000	B-Dun	.60	.60	.60
500	Beaver Loge	.82	.82	.82
4000	Bevcon Mines	.85	.81	.81
2623	Bven Mn Rts	.13	.12	.12
765	Bell Tel	49¾	49⅝	49¾
2000	Beta Gam	.32	.32	.32
5000	Bibis	.14	.13½	.13½
3500	Bigook	.10	.09½	.10
5159	Bicroft Ur	4.00	3.90	3.90
1450	Blac Bay Ur	3.50	3.40	3.40
83000	Bobjo	.43	.42	.42
9000	Bonville	.21	.19½	.21
3000	Borulac	.14	.13	.13
200	Boymar	.10½	.10½	.10½
800	Brazil	7⅜	7¼	7¼
4100	Brilund	2.08	2.05	2.05
200	Britalta	3.05	3.05	3.05
650	BA Oil	30	30	30
10	BC El 4 pc p	96	96	96
25	BC El 5 pc p	53	53	53
500	B C Forest	13½	13⅜	13⅜
900	B C Pow	33	33	33
60	B C Phone	49¾	49¼	49¾
6000	Brunhurst	.09	.09	.09
16800	Bruneman	.16	.14⅜	.15½
2000	Brunston	.27½	.27	.27
1000	Brunswick	15	14½	15
2500	Buff Cdn	.20	.19	.19
185	Build Prod	44¾	44	44
500	Bunker Hill	.21	.21	.21
825	Burns Co	12¾	12¾	12¾
55	Cal & Ed	17	17	17
2000	Callinan	43½	43	43½
500	Calvan Con	5.65	5.65	5.65
412	Camp Chib	11	11	11
49610	Can-Met	3.90	3.75	3.80
25	Can Cem	40	40	40
25	Can Cem P	31	31	31
100	C I Endry	28¾	28¾	28¾
75	C Pack B	36	36	36
525	Cdn Brew	29	28¾	28¾
2500	C Brit Emp	.78	.74	.78
25	Cdn Can	37⅝	37⅝	37⅝
25	Cdn Celan	22¾	22¾	22¾
288	C Chem Cell	13⅝	13⅝	13⅝
1000	C Collieries	13½	18	18
8500	C Dcalta Wts	.36	.33	.33
2200	C Dev Pete	1.94	1.91	1.94
30	C F Prod P	55	55	55
900	C Homestd	2.05	1.98	1.98
400	C Hydro Varb	8¼	8¼	8¼
55	Cdn Loco	30	30	30
15	Cdn Oil P	177	177	177
25	Cdn Oil 5PC	105⅝	105⅝	105⅝
162	CPR	34¼	34¼	34¼
261	C Petrofina P	24½	24½	24½
880	C P L Pete	2.15	2.10	2.11
10	Cdn Tire	95	95	95
50	C Vickers	37	37	37
20	Cdn Wall A	12	12	12
1000	Cassiar	9.25	9.20	9.25
2900	Cent Leduc	2.26	2.25	2.26
4647	Cent Porc	.18	.16	.18
1000	Chamberlain	.38	.38	.38
2500	Charter Oil	1.80	1.80	1.80
30	Chat Gai	17¼	17	17
1150	Chem Res	5.15	5.00	5.00
1000	Chenkirk	.10	.10	.10
1000	Chib-Kay Rnd	.45	.45	.45
900	Chimo	2.55	2.35	2.35
1000	Cit Lar	.11	.11	.11
200	Coch Will	.78½	.78	.78
100	Cockshutt	7½	7½	7½
8000	Coldstream	.43	.41½	.41½
8000	Colomac	.05	.03	.05
205	Conf Life	223	224	225
2500	Conro Devel	.53	.51	.53
7595	C Denison	13¾	14¼	14¼
1253	C Discovery	4.25	4.10	4.25
8800	C Bellekeno	.47	.43	.43
2928	C Fenimore	2.15	2.15	2.15
24100	C Fenimo Rts	.01	.01	.01
3500	C G Arrow	.48	.45	.45
1000	C Dragon	.48	.45	.45
800	C Guayana	24½	24½	24½
1150	Con Howey	4.25	4.25	4.25
8000	C Morrison	.35	.34½	34½
888	C Mic Mac	3.35	3.30	3.35
515	Con Smelt	38⅜	38¼	38⅜
5700	C Northland	1.30	1.27	1.27
4000	Con Orlac	.10½	.10	.10
1000	Con Peak	.13½	.13½	.13½
5000	Con Negus	.51	.50	.51
100	C Rad Popalr	.60	.60	.60
5425	C Rankwick	2.20	2.10	2.20
7575	Con Sdbury	4.20	4.15	4.20
100	C West Pete	3.95	3.95	3.95
25	Con Gas	22½	22½	22½
400	Conwest	6.00	5.95	6.00
4800	Copper Cliff	1.45	1.42	1.42
1500	Copper Man	.14½	.14	.14½
200	Corby A	19	19	19
3100	Con Tungsten	.96	.94	.95
3200	Coulee	1.65	1.60	1.60
5000	Cusco	.34	.33½	.34
500	DCour Brw	1.03	1.03	1.03
6216	D'Eldona	.22	.21	.22
600	Del Rio	1.65	1.65	1.65
24200	Detta	.43	.40	.40
7900	Dev-Leduc	2.10	2.02	2.02
810	Dist Seag	39½	39½	39½
200	Dome	12¾	12⅝	12⅝
175	Dom Fndry	24¾	24¾	24¾
75	D Magnes	18¾	18¾	18¾
200	D Steel Ord	17	17	17
1105	Dom Tar	13¼	13	13¼
1000	Dom Text	7⅛	7	7
1105	Dom Tar	13¼	13	13¼
1000	Dom Text	7⅛	7	7
9000	Donala	.42	.40	.42
500	Duvex	.19¼	.19¼	.19¼
700	Dyno	1.55	1.55	1.54
500	East Malart	2.22	2.22	2.22
775	East Sull	6.55	6.50	6.55
1600	East Metals	1.38	1.35	1.37
100	East Steel	5	5	5
165	Eddy	58	58	58
500	Elder	.63	.63	.63
2000	El Sol	.12⅞	.12⅞	.12⅞
575	Falconb'dge	22¼	22⅛	22¼
60	Fam Play	26	25	25
100	Fanny F	27	27	27
221600	Faraday	3.30	3.00	3.30
1100	Fed Pete	5.50	5.50	5.50
500	Fleet Mfg	2.25	2.25	2.25
10	Ford A	121	121	121
500	Francoeur	.07⅜	.07⅜	.07⅜
1010	Frobisher	4.35	4.50	4.30
500	Frobishr Wts	.90	.90	.90
10	Gatineau	31½	31½	31½
125	Geco Mines	16½	16½	16½
2500	Glen nUra	1.16	1.14	1.15
24500	Geneva	.19	.18¼	.18½
1000	Gos L	.70	.70	.70
7700	Goiale	.41	.39	.41
17000	Golerest	.41	.38	.40
500	Gol Eagle	.15	.15	.15
18200	G F Uranm	1.15	1.02	1.05
100	Gol Man	1.98	1.98	1.98
11000	Golhawk	.46	.44	.45
500	Grah Bousq	.44	.44	.44
1000	Granines	.14½	.14	.14
45	G L Paper	45	45	45
138	G N Gas	6⅞	6¾	6⅞
76	G N Gaz Wts	3.70	3.70	3.70
25	G W Coal A	7½	7½	7½
1700	Guleh	2.25	2.20	2.24
500	Gul Lead	.25	.25	.25
755	Gunnar	19¼	19	19
280	Gunnar Wts	.10	.10	.10
17288	Gwillim	.28½	.27	.27
6200	Headway	1.45	1.40	1.45
1000	Heath	.10	.10	.10
5200	High Crest	.18	.18	.18
500	High Bell	.60	.60	.60
175	Hi-Tow Drill	6½	6½	6½
110	Hollinger	24½	24½	24½
18800	Hom Y K	.28	.26¼	.26½
100	Hoyle	6.00	6.00	6.00
60	Hud Bay	61⅝	61⅜	61⅜
80	Hur & Erie	37½	37½	37½
600	Husky	8.50	8.50	8.50
394	Imp Oil	39	38¾	39
425	Imp Tob	11½	11¾	11½
1000	Ind Lake	.07½	.07½	.07½
125	Ind Accep	60½	60½	60½
30	Intd Ac 4.50 pf	108½	105½	105½
800	Ingersoll A	8	8	8
300	Inglis	11¾	11¾	11¾
300	Inspiration	1.75	1.70	1.70
100	I Bronze P	20	20	20
50	I Met A	36¼	36¼	36¼
800	Int Nickel	70⅝	70	70⅝
150	Interpry P L	22½	22½	22½
1000	Jacknife	.07½	.07½	.07½
1000	Jack Waite	.20	.20	.20
6500	Jaculet	.24	.23	.24
7525	Jeanette Min	.68	.65	.65
2000	Jellicoe	.10	.10	.10
4500	Jonsmith	.65	.64	.65
250	Kerr Add	16½	16½	16¼
500	Kerr Lake	.14	.14	.14
1500	Kristina	.19	.19	.19
200	Kroy Oil	1.55	1.55	1.55
100	Labatt	23½	23½	23½
25	Labrador	17¼	17¼	17¼
1000	Lake Cinch	3.45	3.45	3.45
1800	L Dufault	1.35	1.33	1.34
7000	Lake Ling	.17	.17	.17
425	L Shore	8.35	8.35	8.35
255	Laura Sec	21	21	21
50	Laurent B	20	20	20
800	Lencourt	.17¾	.17¾	.17¾
1800	Lexindin	.71	.67	.67
1980	Liberal Pete	3.50	3.45	3.45
80	Loblaw B	84¾	84¾	84¾
12000	Lorado	3.95	3.90	3.95
13300	Lorduhurst	1.40	1.38	1.40
500	Lynx	.08¼	.08½	.08¼
750	Macassa	1.94	1.90	1.94
500	MacDonald	.99	.99	.99
500	Macfie	.18	.18	.19
35200	Mackeno	.97	.93	.93
800	MacLeod	1.51	1.51	1.51
550	MacMill B	38⅛	37½	38⅛
2100	Madsen	1.97	1.85	1.85
500	Magnet	.14½	.14½	14½
100	Malartic	1.84	1.84	1.84
3100	Maneast Urn	.85	.84	.84
110	M Leaf Mill	12½	12½	12½
3500	Marbenor	.10	.09½	.09½
6000	Maritime	2.50	2.42	2.49
500	Martin	.11	.11	.11
470	Massey	11	10⅞	11
30	Massey P	111½	111½	111½
20	Maxwell	.06	.06	.06
39665	Maybrun	.65	.62	.63
200	McCabe A	16	16	15
165	McColl	40¼	40	40½
63	McIntyre	83⅝	83⅝	83⅝
9100	McMarmac	.40	.39	.40
500	McWatters	.29	.29	.29
1500	Mentor	1.65	1.62	1.62
2000	Merrill	.98	.95	.98
500	Merrill Pete	8.90	8.90	8.90
12700	Met Uran	.99	.97	.97
25000	Mina Scot	.05¼	.07½	.07½
100	Mining Corp	22½	22½	22½
1000	Moneta	.70	.70	.70
75	Mont Loco	17¼	17¼	17¼
5	Moore	40	40	40
3425	Mogul Min	2.95	2.85	2.95
100	Multi-Min	2.45	2.45	2.45
100	N Drug P	13½	13½	13½
4500	Nat Explor	1.99	1.95	1.95
25	Nat Groc	17¾	17¾	17¾
600	Nama Creek	2.52	2.50	2.50
100	N Hos B	4.00	4.00	4.00
200	Nat Pete	1.60	1.59	1.60
2800	Nes Labine	2.10	2.05	2.10
10500	New Alger	.52	.49	.50
31200	New Athona	1.75	1.68	1.70
580	N Bristol	1.20	1.18	1.18
100	New B Dom	2.50	2.50	2.50
1600	New Cal	.80	.80	.80
3000	New Delhi	1.17	1.17	1.17
500	New Dickna	2.10	2.06	2.06
24250	N Fortune	.55	.53	.55
1500	N Golvue	.14	.14	.14
500	N Harricana	.36	.36	.36
5500	N Highridge	.38	.36	.38
4000	New Hosco	.62	.60	.60
4500	N Hugh Mal	.08½	.08½	.08½
800	N Kelore	.40	.40	.40
1000	N Laguerre	.17	.17	.17
2500	N Marlon	.13	.12	.12
3000	N Mylamaqu	.31	.31	.31
500	New Pacalta	.07	.07	.07
1250	New Rouyn	.11	.11	.11
100	N Senator	.11	.11	.11
500	N Superior	2.55	2.55	2.55
295475	Ne wThurb	.65	.60	.64
5700	Nickel Rim	1.13	1.11	1.13
400	Nipissing	2.68	2.65	2.67
100	Noranda	55¾	55⅝	55¾
11950	Norgold	.85	.80	.80
100	Normetal	4.85	4.85	4.85
800	Norpax	.25½	.25½	.25½
200	North Star	16¾	16⅝	16¾
500	Obaska	.11	.11	.11
100	Oka Metals	1.36	1.36	1.36
800	Okn Select	.08½	.08½	.08½
750	O'Leary	.30	.30	.30
100	O Jockey Cl	2.80	2.80	2.80
200	O Jock Cl P	12⅝	12⅜	12⅜
1350	Opemiska	6.20	6.05	6.15
100	Paac East	.14	.14	.14
5500	Parbec	.21	.20	.20
48354	Pardee Aml	1.90	1.52	1.84
200	Parker Drill	3.35	3.35	3.35
500	Paymaster	.33	.33	.33
4000	Peruv Oils	2.85	2.70	2.84
1022	Pick Crow	1.24	1.24	1.24
75750	Pitch-Ore	.19½	.18¾	.19½
125	Pembina Pipe	16¼	16¼	16¼
50	Pmbina Pip P	58	58	58
150	Placer	35	34½	35
150	Pow River	52¾	52½	52½
2500	Prairie Oil	3.35	3.25	3.25
300	Preston	9.80	9.50	9.80
4600	Pronton Uran	12¾	12¼	12¼
100	Pros Air	3.45	3.45	3.45
2000	Purdy Mica	.25	.25	.25
100	Que Con	3.75	3.75	3.75
2500	Que Lab	.09½	.09½	.09½
1500	Q Metallurg	4.50	4.25	4.25
10500	Que Nickel	2.42	2.37	2.40
450	Quemont	24½	24½	24½
2350	Raiore	2.85	2.85	2.85
9250	Rayrock	4.00	3.90	3.95
1000	Reef Pete	.12½	.12½	.12½
500	Regecourt	.23½	.23½	.23½
10000	Rexspar	.93	.93	.93
1000	Rix Athab	1.56	1.51	1.55
10	Robrtsn $1.00	21	21	21
3000	Roche	.30	.28	.28
56750	Rowan Cons	.37	.35	.36
5	Royal B k	58	58	58
50	Royalite P	30	30	30
25000	Rupununi	.05½	.05	.05
200	Rockwin Mn	1.02	1.02	1.02
200	San Antn	1.65	1.62	1.65
1500	Sand River	.18	.17	.18
400	Sapphire	3.90	3.90	3.90
1400	Scurry-Rnb	1.95	1.94	1.94
800	Secur Free	2.95	2.95	2.95
110	Shawin	65½	65½	65½
1520	Sherritt	7.60	7.50	7.60
9200	Silanco	.28	.27	.28
200	Silverwd A	14	14	14
150	Simpsons	19¼	19¼	19¼
2000	Siscoe	.51	.50	.51
10	Somerville P	53	53	53
1000	Souris	.45	.45	.45
10	St Pat	33½	33½	33½
500	Stanwell	.60	.60	.60
111	Steel Can	51	51	51
3518	Steep Rock	11⅞	11⅜	11⅝
350	Sullivan	6.35	6.30	6.35
360	Sup'tes Or	.20	19½	.20
883	Sylvanite	1.43	1.43	1.43
1500	Tandem	.10	.10	.10
100	Tay P & C	9¼	9¼	9¼
1050	Teck Hugh	2.85	2.80	2.80
1500	Thom Lund	.69	.69	.69
500	Tombill	.32	.32	.32
75	Tor Dem Bk	45¼	45	45¼
800	Tiara	.61½	.61½	.61½
500	T Fin A	46	46	46
25	T Fin 5 pc p	50	50	50
500	Trans Emp	1.80	1.80	1.80
16600	Trans Era	.35¾	.34¼	.35¾
125	Trans MT	38¼¼

La perception des taxes dans la ville de Rouyn

ROUYN, Qué., (DNC) — En date du 30 avril, sur un total de $310,494 de taxes à percevoir, la somme de $154,486 était entrée dans les coffres de la ville de Rouyn, et il restait encore $156,007 à percevoir.

Au cours du mois de mai, une autre tranche de $21,000 est venue s'ajouter au grand total perçu.

Il restait donc encore 40% DES TAXES A PERCEVOIR.

"Nous sommes très satisfaits de la perception cette année, a déclaré M. Roger St-Sauveur, secrétaire-trésorier de la Cité de Rouyn, et à ce sujet, nous sommes en avance sur la perception en 1954. Les états de compte furent envoyés de plus bonne heure, ce qui a aidé à accélérer la perception".

Congrès provincial des Chambres de commerce tenu à Rouyn en sept.

ROUYN, Qué., (DNC) — "Le prochain Congrès provincial des Chambres de Commerce de la province de Québec s'ouvrira à Rouyn dans la matinée du 18 septembre prochain pour se terminer mardi soir, le 20."

Voilà ce que nous a révélé Me Normand Grimard, président de la Chambre de Commerce de Rouyn-Noranda à la suite d'une réunion tenue lundi matin à la Salle des Copains de l'Hôtel Chateau Windsor.

Plusieurs membres de l'exécutif de la Chambre provinciale étaient présents, dont M. Fridolin Simard, vice-président de la Chambre provinciale, et M. Viateur Gendron, secrétaire général de la même association.

A cette réunion, on nomma M. Gédéon Maheux organisateur général du Congrès provincial. M. Maheux est un ancien administrateur de la Fédération des Chambres de Rouyn-Noranda et du Témiscamingue.

Lors des assises de septembre, des réunions auront lieu en même temps à trois endroits. A cet effet, on réquisitionnera l'Hôtel Albert, l'Hôtel Chateau Windsor et la grande salle du Centre Récréatif de Noranda.

L'orateur invité sera M. Robert Cottingham, ministre des Mines dans le gouvernement de M. Duplessis, qui parlera de "L'apport de la province dans l'industrie minière du Canada."

"Ce Congrès provincial, qui se tiendra dans nos murs offrira à nos visiteurs l'aspect d'une région prospère, calme et progressive. En même temps, notre région profitera d'une excellente publicité, car le Congrès provincial est jugé par tous comme le Congrès le plus couru de la province. Au cours des trois jours que durera le prochain Congrès, les visiteurs pourront visiter les villes-soeurs et même une partie de la région, nous a aussi dit Me Grimard.

On s'attend à ce que 400 congressistes assiègent les villes-soeurs de Rouyn-Noranda, à cette occasion.

Haileybury, Ont.

La Fête-Dieu

HAILEYBURY, Ont., (D.N.C.) —En la solennité de la Fête-Dieu, la procession du Saint-Sacrement a donné lieu a une impressionnante manifestation de foi en l'Eucharistie. C'est S. Exc. Mgr Maxime Tessier qui porta l'ostensoir durant la procession, accompagné de M. l'abbé Jacques Landriault, chancelier, et M. l'abbé Charles Lapointe. Le défilé qui se forma en avant de l'église, comprenait, les paroissiens, les élèves de l'Académie Sainte-Marie, les enfants des écoles, les Croisés, les trois communautés de religieuses de la paroisse. SS. de l'Assomption, de la Miséricorde et N.-D. Auxiliatrice, les dames de la Ligue Catholique Féminine, les hommes, les flambeaux, le Très Saint-Sacrement et la chorale.

Malgré la température sombre et froide, ce beau témoignage de foi, s'est déroulé d'une façon admirable. Cette année le parcours fut le suivant : rues Russell et Georgina et Cecil, afin de se rendre au Reposoir érigé dans l'entrée principale de l'hôpital de la Miséricorde. A ce Reposoir, décoré de petits anges vivants, de fleurs naturelles, et dominé par le "Manteau-Royal du Christ-Roi", fut donné la bénédiction du Saint-Sacrement, puis la foule se rendit à l'église terminer cet émouvante hommage à l'Eucharistie.

Profession de foi

Récemment a eu lieu la profession de foi de 32 enfants. M. le curé Lionel Brunette célébra cette messe et la chorale juvénile interpréta le chant. Le soir à 7 h. 30 il y eut renouvellement des promesses du baptême, remise de certificats d'instruction religieuse, sermon par M. le curé qui donna aux comuniants de précieux conseils, et les exhorta à vivre les leçons de cathéchisme qui leur avait été enseignées.

Retraite

La retraite annuelle des religieuses de l'hôpital de la Miséricorde eut lieu du 25 mai au 2 juin. Le prédicateur fut le R.P. Jean-Marie Blain C.SSR. Redemptoriste de Montréal.

Publications

Entre Onyl Traham, professeur, de Elk Lake, fils de M. et Mme Dieudonné Traham, de Verner; et Mlle Renée Soucie, institutrice de Haileybury, fille de M. et Mme Guillaume Soucie de Moonbeam.

Entre Adrien-Philippe Pressé, de Cobalt, fils de M. et Mme Philippe Pressé; et Mlle Margaret Lenion fille de M. et Mme Stanley Lenion de Haileybury.

Entre Maxime Chartrand, fils de M. et Mme Lucien Chartrand, ce Thornloe; et Mlle Cécile Paquette, de Haileybury, fille de Mme Anna Paquette, Le mariage aura lieu le 18 juin, à 10 heures, en l'église de l'Assomption de Kirkland Lake.

Va-et-vient

NOELVILLE (D.N.C.) — M. et Mme R. Alebani de Rockland visitaient le Dr et Mme Georges Vachon.

Mlle Lucille Potvin, de Angers passe une fin de semaine chez ses oncles et tantes.

M. et Mme Vital Aubry et leurs fillettes Denise et Jeannette de Catchell ainsi que M. et Mme Alexandre Nadon et leur fillette Collette de Témiskaming visitaient leur mère Mme Rose Nadon.

Mme Joseph Brassard de Timmins passe un mois parmi ses enfants.

M. et Mme Emilien Potvin ont passés une semaine à Angers et Montébello.

M. et Mme Harold Quinlan (police) et leur fillette Linda passent leurs vacances chez des parents à Barrie.

M. et Mme Louis Vaillancourt et Mme Raymond Vaillancourt sont allés conduire M. Raymond Vaillancourt professeur, à Toronto où il suivra des cours de haut enseignement.

Mme Albertine Faillon a passée une semaine à Mattawa chez son fils, Thomas.

M. et Mme Jean-Marc Lacasse de Clarence ont passés la fin de semaine chez sa mère Mme Léontine Mayer.

M. et Mme Armand Duval ont rendu visite à M. et Mme Royal Duval de Chemsford.

Shower

Mme Léontine Mayer a organisé à sa demeure un shower en l'honneur de leur fille Mme Jean-Marc Lacasse de Clarence Creek. Mme Jean-Marc Lacasse a reçu de beaux et utiles cadeaux à cette occasion.

Lefaivre, Ont.

Va-et-vient

Lefaivre, Ont., (DNC) — Mme Léon Bégin de Léonard passait quelques jours chez M. et Mme Fernand Yelle.

M. Marc Gratton de Noranda rendait visite à sa mère, Mme Julia Gratton, cette semaine.

M. Maurice Gratton et sa mère Mme Julia Gratton ainsi que M. Joseph Ipperciel et M. Gilles Gratton étaient à Ottawa hier où ils rendirent visite à M. et Mme Vincent Gratton et à M. et Mme Raoul Daoust de Wrightville.

M. Armand Lalonde de Cureau était chez M. J. Donat Cadieux.

M. et Mme Jean-Paul Daoust et leurs enfants de Brownsburg, passaient la fin de semaine chez M. Lucien Daoust.

M. Marcel Gascon, M. Gérard Gascon et Mlle Raymonde Lussier, M. et Mme Raymond Gascon et leur bébé, M. et Mme Raymond Carrière et leurs enfants, Mlles Cécile et Georgette Lamarche, tous de Montréal étaient chez M. Arthur Gascon en fin de semaine.

M. et Mme David Giroux de Hull visitaient leur fille, M. et Mme Jean-Claude Gascon.

Un "shower" avait lieu en l'honneur de Mlle Laurette Laviolette, chez M. David Daoust. Celle-ci se mariera à M. Lucien Daoust le 2 juillet.

M. et Mme Conrad Charbonneau et M. David Préseault allaient à l'Exposition de Lachute, vendredi.

M. et Mme Arthur Bricault et Mlle Marie-Thérèse Bricault, M. et Mme Dieudonné Yelle, M. et Mme Arthur Charbonneau et leurs enfants assistaient à la 1ère messe et au banquet qui avait lieu en l'honneur de M. l'abbé Paul-Yvon Ménard de Hull.

M. et Mme Josephh Préseault et leurs enfants ainsi que M. François Préseault et leurs enfants de Hull passaient la fin de semaine à leur camp d'été.

Jeudi soir aura lieu une réunion de tous les paroissiens de notre paroisse à l'occasion d'une soirée de reconnaissance en l'honneur de notre très dévoué curé, M. l'abbé Emile Levac, qui pendant 25 ans a donné son temps, sa santé et même son argent pour faire du bien dans notre paroisse. M. le curé est une personne humble et réservée, mais il a un coeur d'or et puisqu'il a décidé de rester parmi nous, nous formulons le voeu qu'il vive encore de nombreuses années parmi ses co-paroissiens.

M. Henri Bricault de Montréal rendait visite à ses frères, MM. Joséphat et Arthur Bricault.

Naissance

Un fils est né à M. et Mme Omer Cléroux (Irène Leclair), baptisé sous les noms de Joseph Gérald, Albert. Le parrain fut M. Omer Leclair, de Montréal et la marraine Mlle Monique Duchesse d'Ottawa. La porteuse: Mlle Monique Cléroux, soeur de l'enfant.

M. Henri-Georges Préseault et M. Gérard Larcher tous deux de Field, passaient le dimanche chez M. David Préseault.

Val-Côté, Ont.

Confirmation

VAL COTE, Ont., (D.N.C.) — La semaine dernière, Son Excellence Mgr Louis Lévesque administra le sacrement de confirmation, à 11 garçons et 4 filles de la paroisse. M. les abbés Grégoire DesFossés, curé d'Hallébourg et Joseph Proulx, curé de Mattice assistaient. M. l'abbé Jeannot Lagacé de Hearst agissait comme cérémoniaire. M. l'abbé Tardif curé de la paroisse assistait au choeur. M. et Mme Albert Mercure agissaient comme parrain et marraine des nouveaux confirmés. Dimanche dernier avait lieu la 1ère communion de 7 petits enfants et le soir ils ont été reçu du scapulaire par notre curé M. l'abbé Tardif.

Baptêmes

A M. et Mme Lionel Aubin (née Gloria Brière), est née une fille baptisée sous les prénoms de: Marie-Aurore, Lizette. Parrain et marraine: M. et Mme Frank Brière, grand-parents de l'enfant.

M. et Mme Dollard Brisson, (née Gertrude Hince) sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de: Marie Germaine Dianne. Parrain et marraine: M. et Mme Hervé Couture, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Gérald Charlebois (née Jeanne-d'Arc Lachance), sont les heureux parents d'un fils né le 12 juin et baptisé le 19 juin sous les prénoms de: Joseph, Antonio, Alain. Parrain et marraine: M. et Mme Félix Lachance, grand-parents de l'enfant. Porteuse: Mlle Rita Lachance, tante de l'enfant.

Va-et-vient

Récemment M. et Mme Georges Lévesque ont fait un voyage d'affaires à Kapuskasing.

La semaine dernière M. Georges Lévesque se rendit à Timmins pour assister à une assemblée de la Caisse Populaire.

Mlle Bernadette Larochelle est revenue du couvent d'Haileybury, passée ses vacances dans sa famille.

DORMEZ A POINGS FERMÉS TOUS LES SOIRS



Si vous avez de la difficulté à trouver un sommeil profond . . . ou si vous souffrez de nervosité, cessez de boire du thé et du café, qui contiennent de la caféine. BUVEZ POSTUM, le *breuvage sans caféine* qui a aidé des millions de gens à retrouver un meilleur sommeil et des nerfs reposés. Délicieux, réconfortant. Fait instantanément dans la tasse. Coûte moins d'un cent par tasse. Un produit de General Foods.

buvez POSTUM

P-4231F



TCP rajeunira votre moteur durant la fin de semaine du 1er juillet

En neutralisant les dépôts de plomb et de carbone, l'essence Shell Premium avec TCP* rajeunira votre moteur en 400 milles ou moins.

Oui, lorsque vous serez de retour de votre excursion, votre moteur développera un surcroît de puissance dont vous ne le croyiez plus capable.

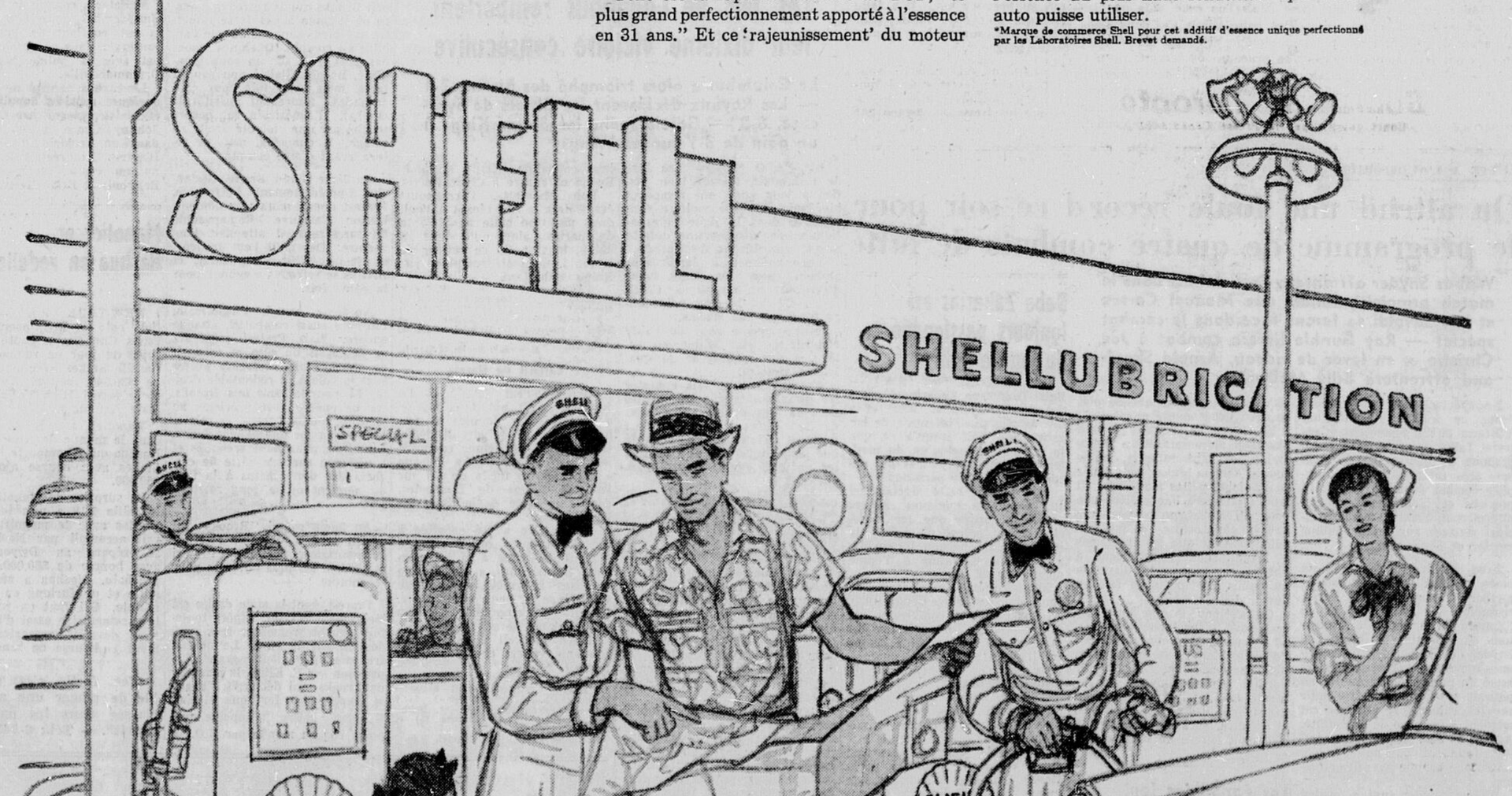
Avant même que vous ayez fini le deuxième plein d'essence Shell Premium avec TCP, votre moteur sera rajeuni.

Telle est la rapidité d'action de TCP, "le plus grand perfectionnement apporté à l'essence en 31 ans." Et ce 'rajeunissement' du moteur se fait automatiquement: vous ne touchez à aucun outil!

Pendant que vous conduisez, la Shell Premium avec TCP se met automatiquement à l'oeuvre. Elle neutralise les dépôts, dont la formation est plus grande de nos jours par suite des courtes randonnées "en ville," et met ainsi fin à l'allumage prématuré, l'une des plus grandes causes de perte de puissance.

Mais pour supprimer l'allumage prématuré et bénéficier de tous les avantages de l'essence à haut indice d'octane, il vous faut continuer à employer la Shell Premium avec TCP. C'est l'essence au plus haut rendement que votre auto puisse utiliser.

*Marque de commerce Shell pour cet additif d'essence unique perfectionné par les Laboratoires Shell. Brevet demandé.



Seule l'essence Shell Premium vous offre TCP *et* un haut indice d'octane!



Coup d'oeil des gradins

par MARCEL FORTIN
(Rédacteur sportif)

DE SUPERBES SUCCES... Le Columbus est certes l'équipe qui cause la plus agréable surprise dans la Ligue internationale de baseball. Les Jets sont installés en quatrième position de la Ligue et ils présentent également une série de dix victoires consécutives. C'est là une des plus longues séries de victoires enregistrées par un club de la Ligue internationale cette saison. Les Jets menacent maintenant de causer beaucoup d'ennuis aux équipes qui tentent de gagner le championnat du circuit Shaughnessy. Les amateurs de baseball de la région se demandent comment il se fait que les joueurs qui étaient à l'oeuvre à Ottawa la saison dernière, connaissent d'aussi éclatants succès à Colombus. On se souviendra que ces mêmes joueurs présentaient une tenue ordinaire alors qu'ils portaient le nom des Athlétiques d'Ottawa. Cela peut facilement s'expliquer. A Ottawa, l'on tentait l'impossible pour se procurer les services de joueurs étoiles, mais sans trop de succès. Cette saison, les Jets ont débuté l'année régulière avec presque tous les mêmes joueurs qui s'alignaient avec les Athlétiques d'Ottawa, mais quelques changements qui ont beaucoup renforcé l'équipe ont été effectués. Le sdirecteurs des Jets n'ont pas hésité à se procurer les services de rapides joueurs et de formidables cogneurs. Dernièrement, Dick Kryhoski, qui brilla pendant plusieurs saisons dans les majeures, était acheté par les Jets et depuis ce temps l'équipe de Columbus cause beaucoup d'ennuis aux équipes adversaires tout en améliorant sa position dans le classement actuel.

FINALE AMERICAINE... Tout indique que ce seront deux joueurs américains qui s'affronteront pour le championnat de tennis de Wimbledon. Aujourd'hui, Budge Patty et Tony Trabert, deux excellents joueurs de l'équipe de la coupe Davis des Etats-Unis, possèdent d'excellentes chances d'en venir aux prises dans la grande finale de ce tournoi. Patty a causé la plus grande surprise, hier, lorsqu'il a disposé de Lewis Hoad, brillant joueur australien. A la suite de cette victoire, Patty est donc assuré d'une position en semi-finale. Pendant ce temps, Tony Trabert n'éprouvait aucune difficulté à éliminer le champion de l'année dernière, Jaroslav Drobny. Il ne faudrait pas être surpris de voir Patty et Trabert en venir aux prises dans cette grande classique. Naturellement, si tel est le cas, les experts favorisent Trabert, qui est reconnu comme le joueur no 1 (amateur) aux Etats-Unis. Mais depuis les dernières semaines, Patty émerveillait tous les amateurs de tennis par sa superbe tenue et il pourrait facilement causer une autre surprise.

En constatant les succès remportés par les joueurs américains durant ce présent tournoi ,il faut conclure qu'ils seront encore de sérieux aspirants pour la coupe Davis. La tenue de Patty a particulièrement attiré l'attention des experts et ils croient que ce joueur conduira les Etats-Unis au championnat de la coupe Davis.

UNE INTERESSANTES SAISON... Tout indique que le football connaîtra une excellente saison dans l'Est du pays. S'il faut en croire une déclaration de l'instructeur Peahead Walker, des Alouettes de Montréal, toutes les équipes à l'oeuvre dans le Big Four seront beaucoup plus puissantes. Comme on le sait, les Argonauts de Toronto et les Rough Riders d'Ottawa sont à reconstruire leur équipe pour la prochaine saison et les Tiger-Cats de Hamilton, même s'ils ne dévoilent pas les noms des différents joueurs de leur équipe qui ont été embauchés, présentent toujours une équipe agressive et courageuse. Mais l'on croit déjà que les Argos et les Riders seront à surveiller, cette saison. Ces deux clubs se doivent de présenter une puissante équipe, et depuis les derniers mois ils ont fait l'impossible pour se procurer les services de plusieurs excellents joueurs américains, qui tenteront de se mériter des positions avec ces deux clubs. Vraiment il faut s'attendre à une intéressante saison, alors que tous les clubs tentent de se procurer les services de joueurs qui pourront leur donner un championnat.

Billy Effective remportent deux gains, hier

Les résultats

Première course, amble D, bourse $200
1—Ginger L. Patch (Somerville), $12.30, 5.00, 3.30; 2—Angus Grattan (Perkins), $5.50, 4.50; 3—Attorney's Pride (Hussey), $7.80. Temps, 2.18 2-5.
Ont aussi couru: George Baker, The Upstart, Don Volo, Miss Flash Vonion et Royal York.

Deuxième course, amble D, bourse divisée de $300
1—Billy Effective (Davidson), $15.50, 9.40, 5.40; 2—Paladin (H. Zeron), $4.40, 3.40; 3—Florsheim Raring (R. Smith) $5.10. Temps, 2.17 4/5.
Ont aussi couru: Stewart, Prospector M., Kingsberry Patch, Martin G. Direct et Ezra Effective.
La quinelle, avec Billy Effective et Paladin, a rapporté $26.20.

Troisième course, trot D, bourse $200
1—Jerry Van Elwyn (Craig), $3.80, 3.50, 2.90; 2—McKylo C. (Hull), $4.60, 3.80; 3—Miller's Maid (Baker), $10.90. Temps, 2.21.
Ont aussi couru: Glendale Dick, Lee Mitre Bearer, Mill Car, Comet Hanover et Winnie Lawrence.

Quatrième course, trot D, bourse $200
1—Bobby Keys (J. Lamb), $10.50, 4.00, 3.60; 2—Legal Express (Pyke), $4.60, 3.40; 3—Countway (Ccx), $2.90. Temps, 2.24.
Ont aussi couru: Captain Z., Easter Knight, Tommy Volo, Island Song et Patricia Song.

Cinquième course, amble D, bourse divisée de $300
1—Billy Effective (Davidson), $6.20, 4.30, 3.00; 2—Stewart (Craig), $3.10, 2.60; 3—Faladin (H. Zeron), $2.50. Tmps, 2.17.
Ont aussi couru: Prospector M., Martin G. Direct, Ezra Effective, Kingsberry Patch et Florsheim Raring.

Sixième course, amble D, bourse $200
1—Dillard Dale (Kerr), $7.30, 4.30, 5.30; 2—Truly Chief (Perkins), $5.10, 4.30; 3—Audrey Girl (Thompson) $11.-20. Temps, 2.17 1-5.
Ont aussi couru: Goodwill Jean, Mitzi G., Miss Pat April, Silk Elgin et Chi Lee.
La quinelle, avec Dillard Dale et Truly Chief, a rapporté $16.80.

Septième course, trott DD, bourse $200
1—Flying Fortress (Thompson), $5.80, 3.20, 3.40; 2—Hi Acres Elynne (Craig), $2.80, 2.90; 3—Brownstone (Kerr), $6.30. Temps, 2.16 1-5.
Ont aussi couru: Don Bingen, Miss Silver Van, Happy's Queen, Mel K., Edgewood et Tim Silk.

Huitième course, amble D, bourse $200
1—William G. (Madill), $4.70, 4.50, 3.70; 2—George Peter (Danis), $8.90, 5.40; 3—Lee Up (Findley), $3.30. Teemps, 2.20 1-5.
Ont aussi couru: Just Scottie, Billy K. Guy, Rip Van Winkle, Forrest Direct et Ebbie's Boy.
La quinelle, avec William G. et George Peter, a rapporté $60.30.

Harshman blessé

TORONTO (P.C.)—Jack Harshman, lanceur des White Sox de Chicago, de la Ligue américaine, a été douloureusement blessé à l'oeil gauche, hier soir, lors d'une joute hors-concours entre son club et les Maple Leafs de Toronto, de la Ligue internationale.

Harshman était dans le dugout des Sox lorsqu'une balle, lancée par le joueur de deuxième but Pete Castiglione, l'a attrapé au-dessus d'un oeil après un ricochet sur le gant de Mike Goliat, au premier but. Il a fallu quelques points de suture pour refermer la coupure de trois pouces de longueur.

Harshman est reparti pour Chicago avec le reste de l'équipe immédiatement après la joute, que les Leafs on gagnée par 7-3.

Il s'assura alors des honneurs des deuxième et cinquième épreuves

William G. et George Peter paient une quinelle de $60.20 durant la dernière épreuve au programme — Le prochain programme de courses sous harnais sera présenté, mercredi soir

Par Marcel FORTIN

Billy Effective, propriété de W. H. Merleau, de Maniwaki, Québec, a enregistré deux éclatantes victoires, hier soir, lors du programme régulier de courses sous harnais au parc Connaught. Huit épreuves étaient alors à l'affiche et Billy Effective habilement conduit par Gordon Davidson enregistra des victoires durant les deuxième et cinquième courses au programme.

Davidson conduisit Billy Effective à la victoire durant la deuxième épreuve au programme en devançant Paladin et Florsheim Raring, Billy Effective paya alors $15.50 pour avoir terminé en première position. Il effectua le parcours du mille en 2.17 et 4-5. Billy Effective répéta son exploit à la cinquième épreuve au programme, mais, Davidson fut cependant obligé de se surpasser dans le "stretch" pour terminer tout juste en avant de Stewart conduit par le vétéran Stedman Craig.. Paladin terminait en troisième position. Durant cette cinquième épreuve, Billy Effective paya $6.20 pour avoir terminé en première position.

Ginger L. Patch gagne

Ginger L. Patch, propriété de Léo Lalonde, du Curran, Ontario et conduit par Jimmy Somerville, remporta les honneurs de la première course au programme. Ginger L. Patch l'emporta facilement sur sept autres ambleurs. Angus Grattan, qui en était à ses débuts au parc Connaught, termina au deuxième rang, pendant que Attorney's Pride captura la troisième position. Ginger L. Patch paya $12.30 pour avoir capturé la première position.

Durant la deuxième épreuve à l'affiche, Billy Effective et Paladin payèrent une quinelle de $26.20.

Jerry Van Elwyn, propriété de Wilfrid Zeron, de Morrisburg, Ontario et conduit par Stedman Craig, termina au premier rang durant la troisième course au programme. Jerry Van Elwyn était le favori des parieurs et paya $3.80. McKlyo C. termina en deuxième place, pendant que Miller's Maid captura la troisième position.

Première victoire

Bobby Keys, propriété de John W. Lamb, de Elizabethown, New-York et conduit par John Lamb, termina en première place durant la quatrième épreuve au programme. Legal Express et Countway suivirent Bobby Keys au fil d'arrivée.

Dillard Dale, habilement conduit par le vétéran Ken Kerr, causa une certaine surprise en s'assurant des honneurs de la sixième course au programme. Truly Chief captura la deuxième position, pendant que Audrey's Girl termina au troisième rang. Audrey's Girl paya $11.20 pour la troisième position.

Dillard Dale et Truly Chief payèrent une quinelle de $16.80.

Quinelle de $60.20

Flying Fortress, propriété de Jack Jonson, de Elmira, Ontario et mené par Ken Thompson, termina en tête durant la septième épreuve. Flying Fortress paya $5.80. Hi Acres Elynne termina au deuxième rang pendant que Brownstone termina en troisième position.

Une enlevante épreuve fut présentée pour terminer la soirée et ce fut William G., qui réussit à s'assurer des honneurs. William G. est la propriété de Bert Madill. George Peter, propriété d'Aldège Danis, de Buckingham, Québec, et conduit par Yvon Danis, termina en deuxième position. George Peter, coté à 31-1, paya $8.90 pour la deuxième position. Lee Up termina au troisième rang.

William G et George Peter payèrent une quinelle de $60.20.

Les ambleurs et les trotteurs demeureront inactifs, ce soir, mais, seront de retour à l'oeuvre, mercredi soir alors qu'un autre programme de huit courses sera à l'affiche.



GORDON DAVIDSON

Hilaire Pratesi, champion de France, défait Nate Brooks

PARIS — (A.F.P.) — Au cours de la réunion de clôture de la saison parisienne de boxe le champion de France des "Coq" Hilaire Pratesi a remporté hier soir une brillante et indiscutable victoire sur l'Américain Nate Brooks qu'il a battu par K.O. au 5e round.

A quatre livres au-dessus de la limite des "Coq", Pratesi a fait preuve d'une sécheresse de punch surprenante et il a massacré en cinq rounds le pauvre Brooks à qui il a infligé cinq "knock down".

Avec sa droite fulgurante Pratesi a touché à chaque fois, mais il lui a néanmoins fallu 13 minutes pour venir à bout d'un rival qui après chaque "knock down" reprenait le combat avec ardeur.

Le premier round n'avait été qu'un duel de directs du gauche. Les deux rivaux s'étudiaient, ne voulant prendre aucun risque inconsidéré dans les premières minutes de cette rencontre qui risquait d conduire le vainqueur vers le titre de champion du monde de Robert Cohen, spectateur attentif.

Mais la physionomie du combat changea dès le 2ème round. Un premier crochet du droit surprit Brooks qui se retrouva à terre où il roula avant de se remettre sur pieds sans même que l'arbitre ait compté. Quelques secondes plus tard, sur un coup identique, Brooks allait à nouveau au tapis, mais cette fois pour cinq secondes. Reprenant aussitôt le combat, l'Américain fut encore touché par une violente droite au visage. Il chancela, mais se releva avant d'être compté.

Au 3ème round, Brooks déclencha immédiatement l'offensive. Pratesi donna alors une démonstration d'esquive. Remarquable de sang-froid, il attendait l'ouverture. Dès qu'il l'eut trouvée, sa droite jaillit brutalement et Brooks se retrouva à genoux pour la 4ème fois.

Au 4ème round, l'Américain, toujours aussi combattif, attaqua encore. Mais Pratesi esquivait, se déplaçait de côté et frappait en gauches bien détachés préparant la voie à sa redoutable droite. Et, pour la 5ème fois, Brooks, touché encore avec précision au menton, tomba à terre, se releva, y retourna sur une gauche-droite, cette fois pour neuf secondes et à nouveau sur une série de crochets des deux mains à la face au moment où le gong retentissait.

Au 5ème round, Brooks fut cueilli pour la dernière fois par la meurtrière droite de Pratesi et s'affala les bras en croix pour le compte.

Pratesi, dont la main droite est légèrement blessée, espère toutefois pouvoir remonter très rapidement sur le ring. Le boxeur français a produit une grande impression sur E. Klien, le manager de Brooks, qui déclarait: "Pratesi frappe plus fort que Macias. Il peut battre n'importe quel poids coq au monde par K.O."

Bob Bédard et Don Fontana seront bientôt de retour au Canada

WIMBLEDON, Ang. (P.C.) — Bob Bédard, qui est le joueur de tennis no 2 du Canada, a terminé sa tournée européenne. Le jeune Sherbrookois, qui marcha dans le sillage des étoiles du court, à Nice, Monte Carlo et Wimbledon, au cours des deux dernières années, va se retirer sous sa tente. Il compte, entre autres choses, ouvrir un magasin d'articles de sport, à Sherbrooke même, cet automne.

La vie d'un joueur de tennis amateur en tournée n'est pas une vie normale, dit-il, et certains des gens qui mènent cette vie ne sont pas normaux.

Et son jeu ?

'Mes bons coups se sont améliorés; mais mes mauvais sont encore pires, a-t-il déclaré au cours d'une entrevue à Wimbledon. Je ne suis bon qu'à ramasser les balles."

Manque d'entraînement

Le blond athlète de 23 ans est un modeste. Il a été interviouè au moment où lui et son compagnon de voyage, Don Fontana, 24 ans, de Toronto, venaient de baisser pavillon dès la première ronde, aux doubles et aux simples de Wimbledon. Ils n'ont pas l'intention de revenir ni l'un ni l'autre.

'Je doute qu'il y ait des Canadiens ici l'an prochain", a déclaré Bédard qui, l'an dernier, avait pour compagnon Lorne Main, de Toronto et Vancouver.

Bédard est bien d'avis que le Canada ne sera jamais plus qu'une puissance de second ordre au tennis.

'Il faut en jeter le blâme sur la saison de cinq mois. Il va sans dire que des jeunes bien doués peuvent réussir s'ils se rendent aux Etats-Unis pour l'entraînement. Je n'ai jamais eu personne pour me montrer quoi que ce soit au Canada, et c'est pour cela que mes mauvais coups le sont toujours."

Bédard fut financé par la ville de Sherbrooke pour sa tournée aux cotés des Jaroslav Drobny et des Lew Hoad; Fontana avait l'appui de particuliers. Ni l'un ni l'autre ne reçut l'aide da la Canadian Lawn Tennis Association.

Nerfs solides

Seuls ou ensemble, Bédard et Fontana ont fait assez bonne figure pour être invités à une vingtaine de tournois avant les épreuves de Wimbledon. Ils purent ainsi défrayer leurs dépenses et se faire de l'argent de poche. Bédard rencontra Drobny à deux reprises et perdit les deux fois. Mais il battit Jackie Brichant, de Belgique, qui s'était rendu en quart-de-finale, l'an dernier, à Wimbledon. Il a aussi battu les Italiens Nicolas Pietrangeli et Orlando Sirola, de même que l'Australien Adrian Quist.

'J'ai l'avantage de ne pas être un type nerveux, dit Bédard. Les foules ne me fatiguent pas. Fontana a peut-être plus de difficulté de ce côté. Il bat tous ces gars-là aux pratiques, mais c'est une toute autre histoire aux grands tournois."

Fontana manqua complètement son service et se fit battre en deux sets consécutifs par Quist, à Wimbledon. Bédard fut battu par l'Américain Herbie Flam. Tous deux se firent battre en double par le Français Jean Borotra et Robert Haillet.

Bédard et Fontana prennent l'avion mercredi pour le tournoi provincial de tennis du Québec.

Alan McFater défend son titre des mi-moyens contre l'agressif Percy

MONTREAL (P.C.)—Alan McFater, de Toronto, mettra son titre de champion poids mi-moyen en jeu ce soir contre le boxeur qui le lui a ravi il y a quelques mois, Tony Percy, de Drummondville.

Le combat de 12 rounds, approuvé par la Fédération de Boxe du Canada, aura lieu au Stade Exchange, à Montréal.

McFater a conquis le titre lors d'un combat contesté à Toronto et est confiant de pouvoir le conserver dans ce prochain combat avec le solide boxeur de Drummondville.

Le titre a changé de mains à quelques reprises depuis qu'il a été laissé vacant par le défunt Johnny Greco, avant sa mort dans un accident d'automobile. D'autres Montréalais l'ont détenu un certain temps. Rocky Brisebois et Brian Kelly, de Niagara Falls, Ont., se sont rencontrés pour le titre et Brisebois l'a emporté.

Puis Claude Fortin l'a enlevé à Brisebois mais ne l'a pas défendu et, plus tard, Percy a conquis le titre dans un combat reconnu pour le championnat contre Reggie Chartrand, au début de l'année.

Finalement, Percy perdait contre McFater. Percy prétendit qu'il s'était affaibli en faisant le poids trop rapidement, mais qu'il sera facilement le poids limite de 147 livres pour cette nouvelle tentative de décrocher le titre.

Ligue IRA

Le Canada Packers a écrasé le Canada Cement, 11-4, lors d'une joute régulière de la Ligue de balle molle industrielle d'Ottawa.

Lou Timson lança toute la joute pour les gagnants et il n'alloua que trois coups sûrs. Poirier fut le lanceur perdant et il fut touché pour treize coups sûrs.

Manotick et Nashua en vedette

NEW-YORK (P.A.) — Manotick, coté 46 à 1, propriété de Chris Chenery, a causé la surprise du jour en remportant le Gazelle Stakes avec une bourse de $30,540, battant Two Stars et le favori High Voltage, à la piste Aqueduct.

Manotick a pris la vedette dans le monde des courses avec Nashua qui a remporté le Dwyer Stakes avec bourse ajoutée de $50,000.

La surprise de Manotick dans le mille 1-16 a pris les manchettes avec le magnifique travail accompli par Nashua qui se prépare au Dwyer Stakes avec bourse de $50,000, samedi prochain. Nashua a réussi le mille et un furlong en 1.50 3-5 minute. S'il faut en juger par le spectaculaire essai d'hier, Nashua devrait remporter facilement la bourse de samedi.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: 6-7431.

SUPERTEST
à Poussée-Puissante
VOUS NE POURRIEZ ACHETER UNE MEILLEURE ESSENCE

Patinage sur roulettes
MINTO SKATING CLUB
155, AVE HENDERSON
Tous les soirs, 7 h. 30 à 10 h.
Enfants 30c; Adultes 35c
Patins à crampons disponibles

L'Internationale

Les Jets de Columbus remportent leur dixième victoire consécutive

Le Columbus a alors triomphé des Bisons, 2-1 — Les Royaux déclassent les Chiefs de Syracuse, 8-0 — Garcia mène les Sugar Kings à un gain de 8-1 sur les Wings

BUFFALO (P.A.) — Les Jets de Columbus, faisant bien justice à leur nom, ont remporté hier soir leur 10e victoire consécutive dans la ligue Internationale, en glissant une défaite de 2-1 aux Bisons de Buffalo.

Leroy Wheat a lancé sept amnches pour les Jeets avant d'accorder un circuit à Chick King. Ce fut le seul point enregistré par les Bisons.

Wheat, qui a reçu de l'aide efficace de Jim Miller, en relève, a été crédité de sa quatrième victoire.

Frank Verdi a fait compter les deux points des vainqueurs avec un long double aux dépens de Ben Flowers, à la huitième manche. Flowers n'a accordé que trois coups sûrs et a blanchi les visiteurs pendant sept manches.

Par manche:			P.	C.	s.	E.
Columbus	000	000 020	2	7	1	
Buffalo	000	010 000	1	7	0	

Wheat, Miler (8) et Burris; Flowers et Yewcic.
G.: Wheat.
Circuit:— Buffalo: King.

Montréal gagne

MONTREAL (P.C.) — Les Royaux de Montréal ont déclenché un barrage de 13 coups sûrs hier soir, pour seconder la brillante tenue de leur jeune lanceur droitier Don Drysdale et blanchir les Chiefs de Syracuse, 8-0, dans une joute de la ligue Internationale.

Drysdale a tenu les Chiefs à six simples et a constamment eu la haute main sur la situation. Il a accordé un but sur balles et enregistré deux retraits au bâton pour remporter sa huitième victoire en 11 joutes. Seulement trois joueurs des Chiefs ont atteint le 2e but.

Kent Peterson, le lanceur débutant et perdant, a accordé deux coups de circuit, un à J. Bucha et l'autre à Clyde Parris.

Bob Micelotta, l'arrêt-court des Chiefs, a été blessé à l'oeil droit par une balle bondissante du marbre, alors qu'il était au bâton, et il a dû se retirer de la joute. Il a été remplacé par Ralph Caballero.

Par manche:			P.	C.	s.	E.
Syracuse	000	000 000	0	6	2	
Montréal	113	002 01x	8	13	1	

Peterson Spring (5), Zinker (7) et Erautt, Command (6) ; Drysdale et Bucha. P.: Peterson.
Circuits:— Montréal: Bucha et Harris.

Circuit de Garcia

ROCHESTER (P.A.) — Le joueur de 3e but Luis Garcia a frappé deux doubles et son huitième coup de circuit de la saison, hier soir, pour conduire les Sugar Kings de La Havane à une victoire facile de 8-1 sur les Red Wings de Rochester, dans une joute de la ligue Internationale.

La victoire a été créditée à Pat Scantlebury, qui a succédé à Emilio Cueche à la 5e manche. Scantlebury a lancé cinq manches de relève et a tenu les Wings à deux coups sûrs. C'était sa cinquième victoire contre deux défaites.

Duke Markell a essuyé son septième revers contre six victoires.

Par manche:			P.	C.	s.	E.
La Havane	400	000 301	8	8	0	
Rochester	000	100 000	1	7	0	

Cueche, Scantlebury (5) et Noble; Markell, Blaylosk (1), Jacobs (5) et White.
G.: Scantlebuy. P.: Markel.

LUTTE A L'AUDITORIUM

On attend une foule record ce soir pour le programme de quatre combats de lutte

Wilbur Snyder affrontera Fred Atkins dans le match principal, tandis que Manuel Cortez et Lee Savoldi se feront face dans le combat spécial — Ray Gunkle livrera combat à Joe Christie et en lever de rideau, Arnold Skaaland affrontera Billy McDaniel

Les spectacles de lutte reprendront ce soir à l'Auditorium d'Ottawa et les promoteurs Cantor et Taller présenteront un programme de quatre grands combats très interessants. Le premier combat débutera à 8 h. 45 précises et il n'y aura qu'une intermission avant le match principal mettant aux prises Wilbur Snyder et Fred Atkins.

Fred Atkins, mesurant six pieds et deux pouces et faisant osciller la balance à 240 livres, champion de l'Australie et de l'Empire britannique, a l'intention de remettre le change à Snyder qui l'a battu il y a quelques semaines. Atkins avait alors brisé un poteau de l'arène et ne pouvait plus se faire rebondir sur les câbles. Il attribua cet incident à la cause de sa défaite. Agé de 38 ans, Atkins est un lutteur fougueux qui ne voit que l'Australie comme pays des athlètes.

Wilbur Snyder, qui a évolué avec les Eskimos d'Edmonton de la Ligue de football de l'Ouest du Canada durant 1952-1953, est un lutteur plus scientifique qu'Atkins et par tant plus rusé. Détenteur de plusieurs degrés universitaires, Snyder connait parfaitement l'anatomie humaine et cette connaissance lui sert à propos quand il s'agit de disposer d'un adversaire.

Ce combat de trois chutes ne manquera pas d'être intéressant, surtout si l'arbitre préposé au match est plus compétent que quelques-uns qui ont fait leur apparition à l'Auditorium.

En semi-finale, Ray Gunkle, disciple du fameux boxeur Jack Dempsey, ancien champion mondial des boxeurs poids-lourds, fera face à Joe Christie surnommé le "tueur". Gunkle est un lutteur qui semble sourire continuellement et son combat contre Christie le taciturne, sera marqué d'incidents fort excitants.

Immédiatement avant le combat semi-final, Manuel Cortez et Lee Savoldi, deux lutteurs populaires dans notre région, se livreront un combat indiqué au programme comme "spécial". Deux spécialistes, ce match devrait connaitre la faveur populaire.

Lee Savoldi, initiateur de la famouse savate et expert dans le maniement des pieds, aura à faire face à une autre expert qui n'ignore pas l'emploi de la savate. Manuel Cortez, le favori pour remporter ce combat spécial, est plus rapide que Savoldi et aussi expérimenté que lui.

En lever de rideau, Arnold Skaaland affrontera Billy McDaniel. Ces deux lutteurs, moins connus dans la région, sont doués de plusieurs prises modernes. Il faudra arriver à l'heure indiquée pour ce combat qui commencera à 8 h. 45 précises. Il faut répéter souvent que les spectacles à l'Auditorium commencent à l'heure, car la nouvelle direction du palais des sports se fait un devoir d'être précis.

On s'attend à une foule record pour le spectacle de ce soir, et les promoteurs ont bien fait de demander l'aide d'un corps policier spécial pour maintenir l'ordre. On se souvient de l'émeute qui a failli dégénérer en catastrophe il y a deux semaines, et les directeurs de l'Auditorium craignent encore un soulèvement ce soir.

Les Canadiens font l'acquisition de Max Quackenbush

MONTREAL (P.C.) — Les Canadiens de Montréal de la Ligue Nationale de hockey ont annoncé l'acquisition du joueur de défense Max Quackenbush des Stampeders de Calgary, de la Ligue de hockey de l'Ouest, en échange du joueur de centre Fred Skippy Burchell.

Burchell, natif de Montréal, a joué durant les trois dernières saison avec le Royal de Montréal, de la Ligue du Québec. Il est âgé de 24 ans, un joueur robuste pour ses 145 livres. Il a joué quatre parties pour les Canadiens de la NHL d'après le plan de prêt.

Quackenbush est le jeune frère de Bill Quackenbush, des Bruins de Boston. Max, comme son frère Bill, est natif de Toronto. Il est devenu professionnel avec le club Omaha, une filiale des Red Wings de Détroit, en 1948. Depuis ce temps il a porté les couleurs des clubs Indianapolis et St-Louis, de la Ligue Américaine, et a fait de brefs séjours avec le Boston et le Chicago de la NHL. Il est âgé de 26 ans et a passé ses trois dernières saisons avec le Calgary.

En annonçant cette nouvelle, le gérant-directeur Frank Selke, des Canadiens, a dit que la fin de la saison 1955-56, les clubs reviseront le transfert et décideront alors si la transaction est finale.

Babe Zaharias est toujours passionnée du jeu de golf

GALVESTON, Tex. (P.A.) — Babe Didrikson Zaharias a souri de son lit d'hôpital, hier, et a dit: Je n'ai pas l'intention de me retirer du golf jusqu'à ce que je rencontre quelqu'un de meilleur que moi, et je n'ai pas encore trouvé cette personne."

Elle faisait cette déclaration aux reporters quelques heures seulement après que les médecins eurent enlevé ses points de suture d'une incision lorsqu'elle a subi une opération à l'épine dorsale, le 22 juin.

Mme Zaharias, une étoile du sport chez les dames depuis 1930, a convoqué une conférence de presse pour la première fois depuis qu'elle est entrée à l'hôpital il y a plusieurs semaines, pour corriger une rupture du disque invertébral.

Elle a avisé les reporters qu'elle utiliserait encore les bâtons de golf "aussitôt que les médecins diront que je le puis".

"J'aime le golf plus que tout autre chose au monde, après George", dit-elle en souriant. Son époux, l'ancien lutteur George Zaharias, a été constamment à ses côtés durant sa maladie.

Sa chambre était remplie de fleurs, à l'occasion de sa maladie et de son 42e anniversaire qu'elle célébrait dimanche.

Mme Zaharias annonça aussi qu'elle projette de quitter l'hôpital à la fin de la semaine si possible, mais qu'elle devra demeurer environ deux semaines à Galveston pour des traitements thérapeutiques aux jambes.

Gain du Wrightville

Le club de tennis Wrightville a très bien débuté dans les éliminatoires de classe C de la région, en enregistrant une victoire facile de 5-0 sur le Ottawa Blue. Voici les résultats de cette rencontre:

Simple masculin: R. Bélasky (W) défait H. Cottrell (O), 6-0, 8-6.

Simple féminin: F. Burns (W) défait F. Going (O), 7-5, 6-3.

Double masculin: M. Chartrand et M. Gratton (W) défont F. Broder et W. Moon (O), 6-1, 6-3.

Double féminin: M. Bruneau et R. Houle (W) défont A. Mahoney et S. Hawkins (O), 6-4, 9-7.

Double mixte: Y. Houle et J. Cardinal (W) défont Dick et Doreen Pon (O), 6-8, 6-3, 6-4.

Hurricane Jackson a réglé un vieux compte

NEW-YORK (P.A.) — Tommy Hurricane Jackson, l'homme au mouvement perpétuel ,a réglé un vieux compte, hier soir ,en s'assurant une décision unanime de dix rounds sur Jimmy Slade. Jackson pesait 195 livres et demie, Slade, 183 et demie.

Les comptes des officiels ont été de 6-4, 6-3-1, et 5-4-1, tous en faveur de Jackson. La Presse associée aurait rendu un verdict de 6-3-1 en faveur du jeune New-Yorkais de 23 ans.

Il n'y eut aucune chute au plancher dans cette rencontre à laquelle a assisté une maigre foule de 1,400 personnes. Les recettes ont été de $2,178. Slade, qui avait causé une formidable surprise le 26 avril 1954 en disposant de Jackson alors que ce dernier semblait à son meilleur, avait les yeux terriblement enflés à la fin de la rencontre. Il a commencé à saigner d'une blessure à l'oeil droit dès le troisième round.

La victoire de Jackson était sa sixième d'affilée.



Patty cause une surprise en triomphant de Hoad

...et le spectacle continue

par CHARLIE DAOUST

Autre deuil cruel pour le sport

Ottawa, qui a jadis été affligé par la mort prématurée du lanceur Len Seamon, du National, et tout récemment par celle de Don McNabb, étoile de hockey junior de Sammy Godin, sympathise aujourd'hui avec Boston qui pleure la perte du glorieux Grec Harry Agganis, athlète accompli de 25 ans.

C'est ainsi que la fraternité sportive se rend compte, de temps en temps, que la grande Faucheuse ne respecte ni les classes sociales, ni les âges. As de football et de baseball dans sa ville natale de Lynn, où la population de langue française est nombreuse, et à l'Université de Boston, Agganis était un puissant gaillard de six pieds, deux pouces et de 200 livres. Premier but des Red Sox de Boston, il était l'idole des fervents de la Nouvelle-Angleterre.

Deux des autres plus grands deuils du sport furent causés par la mort de Howie Morenz, bolide de Stratford avec les Canadiens de Léo Dandurand, et par celle de Lou Gehrig, l'homme de fer des Yankees.

* * *

Gatineau remonte la côte

Pendant que Wrightville joue à 6 heures 30 contre Gatineau au parc Lansdowne, le Saint-Antoine d'Ottawa avise aux mesures à prendre pour mettre les freins aux Red Sox de la ville de la pâte à papier et du contreplaqué. La double victoire de Gatineau sur Saint-Charles en fin de semaine a permis aux Gatinois de devancer les puissants athlétiques de Wrightville et de les supplanter en deuxième place du classement.

La deuxième place demeure en jeu ce soir au parc Lansdowne. Les Athlétiques de Roger Laflamme, qui ont dû se contenter d'un partage du double dominical avec Ottawa-Sud, malgré le triomphe de l'ami Yvon Robitaille, doivent vaincre ou mourir ce soir s'ils veulent empêcher Gatineau de supplanter Saint-Antoine en tête du circuit senior de la Cité au baseball amateur.

Fernand Mayer a donné le signal du ralliement la semaine dernière de sorte que Gatineau espère répéter dans le circuit Boucher ses exploits du passé dans la "Lower Ottawa". Mac Valiquette et Marcel Robinson sont deux de ses joueurs qui lui permettent d'espérer.

Dans l'autre joute à l'affiche du parc Lansdowne, ce soir, on verra Saint-Charles contre Ottawa-Sud. Battus deux fois à Gatineau dimanche, les Charlots comptent se reprendre dès ce soir. Avec de bons lanceurs comme Gilles Langelier et Douglas Lacroix, les gars de Clarkstown méritent un meilleur sort.

La saison est encore jeune dans le circuit favorisé par le mécène Jack Snow, mais la statistique démontre que les amateurs commettent un peu trop d'erreurs pour le bien des lanceurs.

* * *

Sur le boulevard sportif

Il y a quatre combats de lutte ce soir au Palais Cantor... Eddie Quinn envoie de superbes artistes à l'Auditorium... les foules affluent toujours aux courses sous harnais du parc Connaught ... la ligue junior de football siège ce soir à la salle paroissiale Saint-Antoine, angle Booth et Gladstone... les Tigres de Hull, champions de Wilf Tremblay, espèrent attirer un autre contingent de jeunes candidats de langue française... à l'Institut Canadien-Français, on regrette le départ du populaire Dr Jean-Maurice Mailhot, qui pratiquera sa profession à Hamilton (Ont.) ... c'est un ancien de Saint-Alexandre et du C.A.R.C.... nous nous unissons aux Immortels de 123, rue Rideau, pour souhaiter bonne chance au "Doc"... Aurèle Valois, le Dr Laurin et autres artistes de la queue de billard se proposent de revoir Jean-Maurice au cours de la saison de football... le Dr Mailhot appuiera-t-il les Chats-Tigres de Carl Voyles ?

La manifestation de samedi dernier en l'honneur de M. et Madame Lucien Richard, de Saint-Charles à la salle Sainte-Anne témoigne hautement de l'estime dont jouissent les jeunes jubilaires... Depuis une trentaine d'années, Lucien se dévoue pour toutes les bonnes causes... il s'est occupé de la publicité de la balle molle majeure, du croquet, du club Saint-Charles au hockey, etc., il était tout naturel que le maître de cérémonies fut le dévoué Henri Lapecrière, ancien rédacteur sportif au "Droit" et apôtre, lui aussi, de toutes les nobles causes... à la salle Gravelle, angle Dalpé et Demontigny, Laurent et Robert Girard ont été les héros, le même soir, d'un enterrement de première classe... le colonel Conrad Legault, Jean-Paul Cardinal et Eugène Daignault ont lu avec un vif intérêt l'exploit de Georges Laflèche, de Hull, qui vient de pêcher des truites monumentales.

Jimmie McCaffrey se rend à Toronto en fin de semaine pour présider l'importante réunion du comité de télévision de l'Union canadienne de football à Toronto... il s'agit d'octroyer les droits de télévision, radio, cinéma et programme pour la classique annuelle de la coupe Grey qui aura lieu à l'Empire Stadium de Vancouver... un éditeur de Montréal a invité Rosaire Barrette à réunir dans une série de bouquins ses extraordinaires "sportoriettes" qui font les délices des lecteurs de HEBDO-REVUE... le Ronsart de la rue Wilbrod n'a pas encore donné de réponse officielle... Dick Braylay, de Montréal, qui s'est dépensé en vain pour ressusciter la crosse dans le Québec et notre région, était au nombre des sportsmen au gala de jeudi chez Butch Bouchard en l'honneur de Jacques (Montréal-Matin) Beauchamp... comment se fait-il que nos anciens Athlétiques d'Ottawa fonctionnent si bien maintenant qu'ils sont devenus les Columbus Jets ?

Patty a remporté une victoire décisive en sets consécutifs

Tony Trabert, joueur No 1 des Etats-Unis, passe également en semi-finale en disposant du champion de l'an dernier, Jaroslav Drobny — Kurt Neilson sera l'autre semi-finaliste

WIMBLEDON (P.A.) — Budge Patty, qui pourrait bien être le joueur recherché sur l'équipe américaine de la Coupe Davis, a causé une surprise en battant Lew Hoad, le puissant joueur australien, lundi, atteignant ainsi les semi-finales des championnats de tennis de Wimbledon.

Hoad, un membre des deux dernières équipes australiennes de la Coupe Davis, n'affichait pas sa tenue habituelle. Mais ceci n'enlève rien à la victoire décisive en sets consécutifs remportées par Patty, aux comptes de 6-4, 6-4, 6-4.

Le favori numéro 1, Tony Trabert, de Cincinnati, le joueur-clé de l'équipe américaine, est également passé en semi-finale, éliminant le champion de l'an dernier, Paroslav Drobny, d'Egypte, par 8-6, 6-1, 6-4.

Autres semi-finalistes

L'autre semi-finaliste sera le joueur non classé dans le tournoi, Kurt Nielsen, du Danemark, qui est venu de l'arrière en éliminant Nicola Pietrangeli, d'Italie, 1-6, 6-3, 5-7, 6-2, 7-5, en utilisant son coup de revers avec beaucoup d'efficacité.

Rosewall, classé deuxième mais en haute estime à la suite de sa récente victoire dans le tournoi du Queen's Club et son jeu assez complet, rencontrera Neislen dans une des semi-finales, mercredi, tandis que Trabert fera face à Patty.

Drobny, un exilé volontaire de Tchécoslovaquie âgé de 33 ans qui demeure maintenant en Angleterre bien qu'il soit citoyen égyptien, était le favori de la foule des 17,000 spectateurs, mais Trabert lui a infligé une des plus humiliantes défaites de sa carrière. Cela mettait littéralement fin aux espoirs de grands honneurs dans le tennis pour Drobny qui souffre d'appendicite depuis quelques semaines.

L'avenir de Patty

L'exhibition de Patty contre le nouveau marié d'Australie importait beaucoup au capitaine Bill Talbert de l'équipe américaine de la Coupe Davis.

Alors que le cas de Vic Seixas, souffrant à une épaule, inspire toujours des craintes, Talbert est un peu comme dans une tournée à la recherche d'un joueur pouvant au besoin remplacer l'athlète de Philadelphie sur l'équipe américaine.

Arpsè le matche d'hier, il a dit que Patty lui avait confié qu'il "songerait sérieusement à retourner chez lui" pour tenter de se tailler une place sur l'équipe de la Coupe Davis. Patty, de Los Angeles, demeure surtout à Paris mais ceci ne l'empêche pas de représenter les Etats-Unis sur une équipe de la Coupe Davis.

L'on croit que Trabert deviendra professionnel s'il gagne le présent tournoi, mais il devrait prendre part aux championnats des Etats-Unis et aux matches de la Coupe Davis à Forest Hills, N.-Y., à l'automne, avant de devenir professionnel.

Chez les dames

Chez les dames, le programme des quarts de finale s'est complété hier quand Mme Xsuzsi Koermoeczy, de Hongrie, a défait Christiane Mercelis, de Belgique, 6-1, 6-2 et que Beryl Penrose, d'Australie, l'a emporté par 4-6, 6-2, 6-3 sur Hazel Redick-Smith, d'Afrique du Sud, pendant que Mme Beverly Baker-Fleitz, de Santa Monica, Californie, triomphait de Mme Suzanne Chartier, de France, 6-3, 6-0.

Les autres participantes dans cette ronde sont la favorite No 1, Doris Hart, de Coral Gables, Flo.; Louise Brough, de Beverly Hills, Calif., Dorothy Head Knode, d'Alameda, Calif., Darlene Hard, de Long Beach, Calif., et Angela Buxton, d'Angleterre.



JULES HUOT, CHAMPION DE L'ONTARIO —Vainqueur du tournoi de golf omnium de l'Ontario, en fin de semaine, Jules Huot, professionnel du club Laval-sur-le-Lac, reçoit des mains de M. Bryson Kerns, président de l'Association de golf de l'Ontario, le trophée emblême. Le tournoi a eu lieu à Kingston. (Téléphoto "Le Droit" de la P.C.)

LIGUE DE L'ACADEMIE

Chez Lucien défait le Saint-François, qui subit son 3e revers consécutif

(par Lucien Richard, collaboration au journal "Le Droit")

Le club Chez Lucien du propriétaire Lucien Leblond a connu une de ses meilleures joutes de la saison dans la ligue de balle molle de l'Académie De-La-Salle, hier soir, en écrasant le club Saint-François d'Adélard Thériault au score global de 13 à 6, devant plus de 300 fervents au terrain de l'Académie.

En effet, les protégés de l'instructeur Arthur "Kye" Bélanger réussirent 16 coups sûrs contre les lanceurs Fern Nadeau et Dixie Lavergne, et ainsi faire subir aux meneurs du circuit Bordeleau leur troisième défaite consécutive. De plus, le Saint-François, qui a mené le bal depuis le début de la saison a dû faire la culbute pour tomber en deuxième position dans le classement actuel, permettant ainsi aux Couvreurs Mongeon qui étaient inactifs de passer seuls en première place. La victoire permet aux Hôteliers de la rue Clarence de consolider leur emprise sur la troisième position.

Chez Lucien a donné une solide avance au lanceur Frank Simoneau dès le début de la joute en comptant trois points, grâce à un double de Girouard, un simple de Fern Laporte, une erreur, un simple de Lally Lalonde et un long ballon d'André Charron. Cette avance aida le jeune Simoneau qui, de son côté, limitait le Saint-François à deux simples durant les quatre premières manches.

Les gagnants augmentaient leur pointage en comptant quatre autres points à la quatrième et cela à l'aide de six coups sûrs. Des simples consécutifs de Saint-Arnaud, Simoneau et Bob Girouard remplirent les buts. Un long ballon de G. Girouard fit d'abord compter un point. Fern Laporte tapa ensuite un trois-buts, bon pour deux points. Fern croisait à la suite la plaque sur un double de Moe Sarazin.

Le Saint-François menaça à la 5e pour compter cinq fois et ainsi diminuer l'avance à 7-5. Les gars de Guzzo y allèrent avec cinq coups sûrs et furent aidés d'une double erreur au champ centre. Le Chez Lucien revint cependant à l'attaque pour compter à son tour cinq autres points et ainsi s'assurer la victoire. Un trois-buts d'André Charron fit d'abord compter deux points, puis une erreur de Murray Thomson permit à Charron de croiser le marbre. Vint ensuite un long circuit de Frank Simoneau avec un coureur sur les sentiers et les Hôteliers menaient alors 12 à 5.

Chaque équipe ajoutait un dernier point à leur total et le score final donnait, Chez Lucien, 13; Saint-François, 6.

En plus de Simoneau qui fut l'étoile des vainqueurs, il faut mentionner André Charron et Bob Girouard qui réussirent chacun quatre coups sûrs en cinq apparitions. Dixie Lavergne fut le meilleur des perdants avec trois coups sûrs en autant de fois au bâton.

ALIGNEMENTS:
CHEZ LUCIEN:— R. Girouard, s.-c.; G. Girouard, 2b.; Laporte, c. c.; Sarazin, c. g.; L. Lalonde, 1b.; Charron, c. d.; A. Lalonde, 3b.; Saint-Arnaud, rec.; Simoneau, lanc.
SAINT-FRANÇOIS:— D'Amour, 2b.; Lafleur, c. g.; Guzzo, s.-c.; Thomson, 1b.; Lavergne, c. g., 3b. et lanc. (5e); Featherstone, c. c.; Lagacé, rec.; Legault, 3b.; De La Durantaye, c. g. (5e); Nadeau, lanc.; Lacroix, 3b. (5e).
ARBITRES: René Barbeau au marbre et Wib McDonald pour les buts.

PAR MANCHE:					P.	C.	s.	E.
Chez Lucien	300	405	1—	13	16	4
Saint-François	000	051	0—	6	10	4

PROCHAINE JOUTE:
Mercredi soir à l'Académie De-La-Salle: Mongeon vs Hôtel Canada.
CLASSEMENT:

	G.	P.	Moy.
Mongeon Roofers	6	2	.750
Saint-François	5	3	.666
Chez Lucien	4	4	.500
Dominion House	2	6	.250
Hôtel Canada	1	4	.200

Visiteurs importants des ligues majeures chez les Leafs

TORONTO (P.C.) — Les rumeurs à l'effet que Toronto serait bientôt dotée d'une équipe de baseball dans les ligues majeures ont été alimentées hier par la visite d'importants personnages des majeures aux estrades de la Canadian National Exhibition.

Frank Lane, gérant général des White Sox de Chicago et président du comité de réorganisation de la Ligue américaine, a visité le domaine avec Jack Kent Cooke, propriétaire et président des Maple Leafs de Toronto, et Hiram McCallum, gérant général du C.N.E.

Chicago a joué une partie d'exhibition à Toronto hier soir contre les Leafs.

Bill DeWitt, assistant gérant général des Yankees de New-York, doit examiner l'endroit aujourd'hui.

Le parc proposé

McCallum a fait la proposition que les estrades soient agrandies de façon à loger 70,000 personnes pour des joutes de baseball ou de football. Le commissaire de baseball, Ford Frick, a dit qu'il était inutile de discuter de transfert de franchises des majeures.

"Tout ce que je puis dire maintenant c'est qu'il faut un parc assez grand pour suffir aux standards des majeures avant que des demandes soient reçues par ces ligues", dit Lane.

"Il est à noter que si Toronto avait eu un parc assez grand lors du transfert des Athlétiques de Philadelphie, c'est à Toronto qu'ils seraient allés et non à Kansas City".

DeWitt vient ici à la demande de Cooke qui veut savoir comment il est possible de transformer la grande estrade en un parc de baseball ou de football profitable.

Harry Agganis, joueur des Red Sox de Boston, est décédé à l'âge de 25 ans

CAMBRIDGE (P.A.) — La brillante carrière athlétique de Harry Agganis a pris fin soudainement alors que le joueur de premier but des Red Sox de Boston et ancien joueur de Football de l'Université de Boston est décédé à l'âge de 25 ans, lundi.

Agganis, un robuste athlète de 6 pi. 2 po. et pesant 200 livres, est décédé à l'hôpital alors qu'il se remettait apparemment d'un malaise de poitrine qui l'avait laissé inactif pour la 1ère fois il y a six semaines.

Agganis avait passé plus d'une semaine à l'hôpital en mai, mais était retourné sur l'alignement pour les joutes du 1er et du 2 juin. Il fut atteint de nouveau et rentra à l'hôpital le 5 juin.

Les médecins ont dit dans une déclaration que la mort, croyaient-ils, était due à "une embolie massive pulmonaire". Ils ont ajouté que le jeune athlète "se remettait lentement mais aparemment de façon satisfaisante d'une forte infection pulmonaire compliquée par une phlébite."

La nouvelle de la mort du "Golden Greek" a surpris la gent sportive.

Un grand athlète

"Tous ceux qui sont reliés aux Red Sox sont émus et contristés", déclarait le gérant général Joe Cronin, des Red Sox. Harry Agganis était un grand athlète, un jeune homme épatant, un grand atout pour les sports."

Agganis, après une brillante carrière sportive à l'Université de Boston, était passé au baseball professionnel en signant avec les Red Sox après sa graduation en 1953. Envoyé à Louisville, dans l'Association américaine, il frappa 23 circuits, fit compter 108 points et eut une moyenne au bâton de .281 à sa première saison de baseball professionnel.

Promu aux Red Sox, l'an dernier, il ne frappa que pour une moyenne de .251, mais cogna 11 circuits, 8 triples, 13 doubles et fit produire 57 points.

Sa moyenne au bâton était de plus de .300 quand il se plaignit soudainement de malaises à l'estomac et fut transporté à l'hôpital, le 16 mai, souffrant d'une pneumonie.

Agganis demeura plus d'une semaine à l'hôpital, mais le 5 juin, il se plaignit de nouveau de douleurs et retourna à Boston par avion. Il ne paraissait pas en danger à son arrivée chez lui, mais fut conduit à l'hôpital.

Le lendemain, on annonça qu'il souffrait de pneumonie dans les deux poumons, cette fois.

Il y a une semaine, le Dr O'Neil rapportait qu'Agganis se remettait lentement, mais qu'il était possible que les Red Sox soient privés de ses services durant toute la saison.

Les récents succès des Red Sox de Boston sont attribués à Jackie Jensen

NEW-YORK (P.A.) — On peut attribuer en partie les récents progrès des Red Sox de Boston à l'accroissement de puissance du voltigeur Jackie Jensen.

Pendant que Ted Williams recevait une large part du crédit pour cette poussée qui a permis au Boston de gagner 19 de ses 28 dernières parties, Jensen a fait compter 19 points et a ainsi pris la première place de la Ligue américaine pour les points produits ,avec 55.

Jensen, qui a porté son total de circuits à 15 en en frappant sept depuis le 28 mai, a pris la 3e place dans ce domaine. Il vient derrière Mickey Mantle, des Yankees, le meneur avec 18, et Gus Zernial, du Kansas City, avec 16. Jensen frappe pour une moyenne de .264, ayant gagné 22 points ce mois-ci.

Kaline en tête

Al Kaline, du Détroit, continue cependant de dominer chez les frappeurs. Malgré une baisse de 14 points, portant sa moyenne à .365 la semaine dernière, le voltigeur des Tigers est bien en avant de son plus proche rival, Nellie Fox, du Chicago, dont la moyenne est de .339.

Harvey Kueen, des Tigers, avec une baisse de 23 points, a maintenant une marque de .320. Il n'a obtenu que quatre coups sûrs en 27 voyages au bâton. Al Smith, du Cleveland, est passé de la 9e à la 4e place à la suite d'un gain de 23 points, portant son total à .317. Larry Doby, également des Indiens, vient en 5e place avec .309. Doby a baissé de 14 points et trois places dans le classement.

Dans la Nationale

Dans la Ligue nationale, Richie Ashburn, du Philadelphie, a porté sa moyenne à .353 tout en maintenant son avance sur Don Mueller, des Giants, en 2e place, et Roy Campanella, du Brooklyn.

Mueller et Campanella sont sur un pied d'égalité pour la 2e place, avec .338. Ted Kluszewski, du Cincinnati, vient en 4e place avec .333 suivi de Bill Virdon, du St. Louis, avec .324. Kluszewski a perdu deux points, cependant que Virdon en gagnait 19, avec 13 coups sûrs en 29 voyages au bâton.

Kluszewski a frappé deux circuits, la semaine dernière, rejoignant ainsi Duke Snider, du Brooklyn, en tête avec 23. Snider est le meneur pour les points produits avec 71.

Les artilleurs de relève connaissent d'éclatants succès, cette saison

NEW-YORK (P.A.) — La réserve de lanceurs de relève est meilleure que jamais cette année. Avec des artilleurs tels que Jim Konstanty, Sandy Consuegra, Ed Roebuck et Hal Jeffcoat venant au monticule dans les impasses, il n'y a pas raison de s'inquiéter dans les majeures quand ça ne vas pas bien.

Konstanty, avec une moyenne de points accordés de 1.00 et un record de 6 victoires contre aucune défaite, y compris 12 joutes dans lesquelles il a sauvé la victoire, est particulièrement brillant. Le vétéran lanceur droitier des Yankees affiche la tenue qui lui a valu l'honneur de joueur le plus utile à son club en 1950 lorsqu'il a terminé avec un record de 16-7 en 74 parties avec le Philadelphie.

Consuegra a sauvé huit parties pour les White Sox de Chicago. Qualifié par le gérant Marty Marion de "meilleur lanceur de relève dans le baseball", Consuegra est apparu dans ce rôle à 16 reprises. Il a un record de 5-2 et une moyenne de points alloués de 1.97.

Roebuck, une recrue, a apporté plusieurs contributions importantes à la poussée des Dodgers de Brooklyn. Il a protégé l'avance des Dodgers 10 fois et a été crédité de quatre victoires. Il a subi trois défaites. Son record de points alloués est de 2.20 par parties.

Invincible jusqu'au 19 juin, Jeffcoat a perdu ses deux dernières parties en relève, mais on ne peut oublier sa performance du début de la saison. Il a sauvé 7 parties pour les Cubs de Chicago. Et sa moyenne de points alloués est de 1.84.

Rozman aux Bisons

BUFFALO, New-York (P.A.)— Ronnie Rozman, jeune lanceur droitier, a été rappelé de l'équipe Little Rock, par les Bisons de Buffalo, de la Ligue internationale de baseball. Hillman Lyons, gérant général des Bisons de Buffalo, a déclaré que Rozman remplacera Vince Trackan, qui a été envoyé à l'équipe de la Ligue Southern Association.

Joe Louis doit régler son impôt sur le revenu

CHICAGO (P.A.)—Un avocat du gouvernement a dit hier que l'ancien champion mondial des poids-lourds, Joe Louis, avait embauché son ancienne femme, Marva Louis, comme son gérant dans un règlement de divorce en 1945. Marva, maintenant Mme Marva Trotter Borrow Spaulding, a témoigné qu'elle n'en savait rien.

Le gouvernement demande que la somme de $60,000 mis de côté pour les enfants de Joe Louis et son ancienne femme, soit versée pour régler une partie de son impôt sur le revenu qui, selon Thomas J. Donnelly, solliciteur général, s'élève à $246,000 pour l'année 1946.

Louis, qui a déclaré n'avoir pas assez d'argent pour payer ses arrérages, est co-propriétaire de l'hôtel Moulin Rouge à Las Vegas, Nevada, où il travaille officiellement comme hôte.

Parc Saint-Jean

Le Marché Montcalm-Laiterie Château a remporté une victoire facile de 11-2 sur le Restaurant Lilianne, hier soir, lors d'une joute régulière de la Ligue de balle molle du parc St-Jean. Hubert Gosselin fut le lanceur gagnant, pendant que R. Bigars subissait le revers.

Mercredi soir, le Pete Richer Service Station jouera contre le Deslauriers et Fils.

Massey à Wimbledon

LONDRES (P.C.) — Le gouverneur général Massey, qui n'est pas un as du tennis, ira à Wimbledon vendredi pour voir jouer les étoiles de ce sport. Il sera l'hôte de la duchesse de Kent dans la loge royale du fameux court central.

M. Massey a passé la fin de semaine dans la tranquillité de la maison de campagne du chancelier de l'Echiquier, M. R.A. Butler. Dimanche ils sont allés ensemble à l'église et ont fait de longues promenades. Le gouverneur général est en visite en Grande-Bretagne pour six semaines, "surtout pour des vacances".

Ligue Commerciale

Le Point d'? défait le Lambert, 5-1; Chouinard n'alloue que deux coups sûrs

(Par X. Y. Zède)

Votre oncle X.Y.Zède, qui en a vu presque de toutes les sortes sur le losange depuis que Jos Lavallée frappait des circuits pardessus les pins au parc Dupuis (ç'a fait longtemps vous me le dites), fut témoin d'une toute spéciale hier soir au parc Fontaine, d'une joute régulière de la ligue Commerciale de Hull qui ressemble plutôt à une bizarre exhibition de balle molle, qui n'est pas acceptable pour tout circuit qui tente de soigner sa publicité d'abord, et offrir à ses nombreux supporteurs des attractions de haut ton. Il en faudrait un volume de plusieurs pages pour passer "au peigne fin" les nombreux incidents autant comiques que tragiques, qui se sont déroulés sans oublier le manque de discipline de plusieurs joueurs, qui sont peut-être trop âgés. Il faut leur faire comprendre que le sport bien organisé, n'est pas un oasis pour jouer la comédie, mais plutôt une arène où l'on ovationne les plus brillants et félicite ceux qui donnent le meilleur d'eux-mêmes, mais nous ne croyons pas qu'il y ait place pour la bouffonnerie au respect des spectateurs qui se déplacent pour voir une partie de balle comme elle est supposée être jouée.

En fait de mélange parfait, soit décisions douteuses, à savoir même contre les règlements, les pleurs et grincements de dents des deux clans, les farceurs du Point d'? (joueurs bien entendu), qui firent un "show" avec la pochette d'arcançon, en la "garochant" en dehors du losange, de son enterrement dans la boîte du lanceur et la longueur de la joute qui a failli se terminer en bec de "taquère", ce fut alors une véritable escarmouche sous titre de mauvaise médecine pour les futurs engagements. Espérons toutefois que l'on puisse établir l'ordre sous forme de bonne conduite et esprit sportif qui en sont les deux principaux facteurs de toute organisation qui est fière de son existence.

Partie jouée sous protêt

L'instructeur Wib Corcoran, du club Lambert, laissa entendre au vice-président François Martin, durant la 5ème manche, son intention de jouer sous protêt, concernant la décision de l'arbitre Paquin, quand Wilfrid Savard fut retiré au marbre sur une 3ème prise mais fut déclaré sauf au 1er but quand le receveur ne put contrôler la balle. Il y avait alors un coureur au premier but, et selon Corcoran, le frappeur est hors-jeu automatiquement. Or, il faudra attendre la décision de la ligue avant de considérer la partie bonne ou "no contest".

Coup d'oeil sur la parade

Gilbert Chouinard ne fut pas très généreux sur son tas de sable en n'accordant que 2 simples au Lambert, tandis que le nouvel as du monticule des mangeurs de jambon cuit Johnny Spiers n'alloua seulement que 3 maigres coups, mais perdit le verdict même avant que Keith Russell vint le remplacer à la 5ème. Chose remarquable est que les deux clubs furent crédités d'un point chacun, mais les déménageurs du Danis Transport (Point d'?) enregistrèrent deux points à la 3ème manche sur un mauvais lancer de Doug Bullard au marbre, après que Fernand Duguay ouvrit la stance par un simple. Dans la 5ème manche, trois points furent enregistrés, deux sur des mauvais lancers, et un sur le simple de Gaston Savard. Le Lambert évita le pinceau à la 7ème strophe quand René Dussault marcha, se rendit au coin chaud sur le simple de Pat Bullard et compta sur le "fielder's choice" de Keith Russell.

Les alignements: —
POINT D'? — J.-L. Villeneuve, cd; Larose, a-c; W. Savard, 3b; Gélineau, cg; G. Savard, 1b; G. Chouinard, lanc.; Piché, rec.; Liberty, cc; Duguay, 2b.
LAMBERT — Prévost, a-c; D. Bullard, 3b; Dagenais, cg; Prud'homme, rec.; Leduc, 1b; Dussault, cd; Bélanger, 2b; Peterson, 2b; G. Villeneuve, cc; Speirs, lanc.; Russell, lanc.; P. Bullard a frappé pour Villeneuve à la 7e.

Points par manche: —

Point d'?	0	0	2	0	3	0	0	—	5	3	2
Lambert	0	0	0	0	0	1	1	—	1	2	4

Mercredi soir: — Hull-Volant vs Thibault Lumber.

Baseball

HIER

LIGUE INTERNATIONALE
Montréal, 8; Syracuse, 0.
Cuba, 8; Rochester, 1.
Columbus, 2; Buffalo, 1.
LIGUE NATIONALE
Aucune joute au programme.
LIGUE AMERICAINE
Aucune joute au programme.
ASSOCIATION AMERICAINE
Charleston à Minneapolis.
Toledo à Saint-Paul.
Louisville à Denver.
LIGUE PROVINCIALE
Trois-Rivières, 7; Thetford Mines, 4.
JOUTES AMICALES
Toronto (L. I.), 7; Chicago (L. A.), 3.
York (Pdt.), 13; Baltimore (L. A.), 1.
Pittsburgh (L. N.), 8; Boston (L. A.), 2.
New-York (L. A.), 4; New-York (L. N.), 1.

AUJOURD'HUI

LIGUE INTERNATIONALE
Syracuse à Montréal.
Cuba à Rochester.
Columbus à Buffalo.
Richmond à Toronto.
LIGUE NATIONALE
New-York à Brooklyn (soir) — Maglie (8-3) vs Spooner (1-1).
Pittsburgh à Philadelphie (soir) — (Joute faisant suite à la joute suspendue en date du 24 avril) — Surkont (6-7) vs Wehmeier (5-5).
Chicago à Milwaukee (soir) — Jones (7-9) vs Spahn (5-7).
Cincinnati à Saint-Louis (soir) — Nuxhall (7-4) vs Woolridge (1-1).
LIGUE AMERICAINE
Détroit à Chicago (soir) — Maas (5-4) vs Donovan (9-2).
Kansas City à Cleveland — Ceccarelli (2-4) vs Garcia (3-9).
Boston à Washington (2). (crépuscule et soir) — Sullivan (9-6) et Delock (5-4) vs Stobbs (1-7) et Porterfield ((7-10).
(Seules joutes au programme.)

CLASSEMENT

LIGUE INTERNATIONALE

	G.	P.	Moy.	Dif.
Toronto	44	26	.629	—
Montréal	43	27	.614	1
Cuba	42	30	.583	3
Columbus	37	34	.521	7½
Rochester	32	37	.464	11½
Buffalo	28	41	.406	15½
Syracuse	28	42	.400	16
Richmond	27	44	.380	17½

LIGUE NATIONALE

	G.	P.	Moy.	Dif.
Brooklyn	50	18	.735	—
Chicago	39	32	.549	12½
Milwaukee	37	31	.544	13
New-York	33	36	.478	17½
Cincinnati	31	34	.477	17½
Saint-Louis	30	36	.455	19
Philadelphie	30	38	.441	20
Pittsburgh	22	47	.319	28½

LIGUE AMERICAINE

	G.	P.	Moy.	Dif.
New-York	48	24	.667	—
Chicago	42	24	.636	3
Cleveland	41	29	.586	6
Détroit	35	31	.530	10
Boston	36	34	.514	11
Kansas City	27	40	.403	18½
Washington	24	43	.358	21½
Baltimore	20	48	.294	26

Loisirs St-Joseph

Le Noel Fuel Oil a remporté une autre victoire facile dans la Ligue des Loisirs Saint-Joseph en triomphant du Salon Gardenia au compte de 11-1.

Yvon Gagnon lança toute la joute pour les gagnants en n'allouant que six coups sûrs. Paul Berniquez fut le lanceur perdant et fut touché pour onze coups sûrs.

J. Biagée, R. Levesque et C. Desloges furent les meilleurs des gagnants.

Ce soir, le restaurant Princesse jouera contre le Groceteria Sherbrooke.

LUTTE
(telle que vous l'aimez)
MARDI 28 juin
4 —enlevants combats— 4
COMBAT PRINCIPAL
Wilbur Snyder
vs
Fred Atkins
SEMI-FINALE
Ray Gunkle
vs
Joe Christie
SPECIAL
Manuel Cortez
vs
Leo Savoldi
PRELIMINAIRE
Arnold Skaaland
vs
Billy McDaniel
Entrée générale, 75c
Sièges réservés $1.00 et $1.25
Arène $1.25
AUDITORIUM
DIAL 3-6282



Pour économiser, lisez nos petites annonces

Mariages (3)

PILON-LALONDE — Monsieur et Madame Fernand Lalonde, de Plantagenet Ontario, ont le plaisir d'annoncer le mariage de leur fille, Ghislaine, à Monsieur Gilles Pilon, fils de M. et Mme J.-Antonio Pilon, de St-Pascal-Baylon, Ont. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église St-Paul, de Plantagenet, mercredi 20 juillet, à 9 h. 30 a.m. 3-148

Perdu-Trouvé (4)

BAGUE à diamant de dame, 17 juin, plage Mooney's Bay. Récompense. SH 6-0077. 4-157

CHIEN, pointeur allemand brun moucheté. Lac Meach dimanche. Récompense généreuse. 5-4014 ou 3-1740. 4-153

JEUNE chien noir, licence Ottawa 404. PR7-7371. 4-150

On demande (agents) (5)

NOUS avons quelques territoires libres dans Ottawa et la banlieue pour la vente des produits Familex. Ces nécessités sont avantageusement connues. Ecrire ou téléphoner à M. A. Joanisse, 538 Mutual, Ottawa 2. Ont. Tél: SH6-6213. 5-150

On demande (hommes) (6)

UNE SUCCURSALE
DEMANDE
TROIS HOMMES
Pour formation
comme vendeurs
- Expérience antérieure non nécessaire
- Excellente rémunération aux postulants choisis

Pour interview
téléphonez
ELNA SEWING CENTRE
2-5879
6

CHAUFFEUR-VENDEUR bilingue pour camion de brasserie, Hull et environs. Ecrire Case 30, Le Droit. 6-153

DISTRIBUTEUR ou vendeur, avec expérience, pour liqueurs douces, pour région d'Ottawa. Excel Breuvage Ltée, Bourget, Ont. Tél. No 4, après 6 heures. 6-150

VENDEUR
avec expérience
DEMANDE
pour la vente d'automobiles
BONNES CONDITIONS
DE TRAVAIL
PR. 7-3762
6

Ouvrier d'érection
LA COMPAGNIE Campeau demande des bons ouvriers avec expérience dans l'érection pour travailler au contrat. Se rapporter à M. Eugène Lavigne a Elmvale Acres, coin Chemin Smith et Russell, Billings Bridge. 6-148

Annonces Classées Rubriques

A vendre (propriétés) (14)
Agents (d'immeubles) (14A)
A vendre (commerce) (15)
A vendre (hôtel) (15A)
A vendre (fermes) (16)
A vendre (automobiles) (17)
A vendre (divers) (18)
A vendre (ou à échanger) (19)
A vendre (ou à louer) (20)
A louer (bureaux) (21)
A louer (logements) (22)
A louer (chambres) (23)
A louer (divers) (24)
A louer (commerce) (24A)
A louer (ou à échanger) (25)
A échanger (25A)
Animaux (65A)
Avis divers (66)
Assurances (35)
Argent à prêter (37)
Argent demandé (37A)
Amusements (28)
Automobiles et accessoires (29)
Auvents (58)
Brûleurs (59)
Brûleurs à l'huile (33)
Chambre et pension (26)
Combustible (32)
Cours privés (40)
Cartes d'affaires (41)
Coiffeurs (49)
Cordonniers (50)
Couvreurs (62)
Chiens, Animaux choyés (65B)
Cartes professionnelles (79)
Dactylotypes (41A)
Direction de funérailles (67)
Décès (70)
Dentistes (78)
Electriciens (55)
Enseignes (51A)
Entrepreneurs (61)
Fiançailles (2)
Fourrures (34)
Ferblantiers (56)
Fleuristes (68)
Graveurs (44)
In Memoriam (72)
Inventions (66A)
Imprimeurs (45)
Mariages (3)
Motocyclettes (29A)
Matériaux de construction (35)
Menuisiers (54)
Machinistes (69)
Messes anniversaires (72)
Naissances (1)
Naturopathes (48)
Nettoyeurs (52)
On demande (agents) (5)
On demande (hommes) (6)
On demande (homme ou femme) (6A)
On demande (homme et femme) (6B)
On demande (femme) (7)
On demande (servantes) (8)
On demande (instituteurs) (9)
On demande (foyers) (9A)
On demande (commerce) (9B)
On demande (logements) (10)
On demande (logement à échanger) (10A)
On demande (emplois) (11)
On demande (chambres) (12)
On demande (autos) (13)
On demande (divers) (13A)
On demande (maison) (13B)
On demande (ferme) (13C)
Occasions d'affaires (27)
Orthopédistes (46)
Ostéopathes-Chiropraticiens (47)
Perdu-Trouvé (4)
Personnel (39)
Photographes (42)
Philatélistes (45)
Peintres-décorateurs (51)
Plombiers (57)
Plâtriers (58)
Poussins (65)
Radios et accessoires (31)
Remerciements (74)
Réparations (53)
Serruriers (53)
Services anniversaires (71)
Taxi (4A)
Transfert-camionnage (30)
Tue-Verrmine (64)
Vitrigiature (28A)

On demande (hommes) (6)

HOMME avec camionnette pour route déjà établie, livraison cadeaux aux marchands, Hull et environs. — 4007 Saint-Denis, Montréal. 6-149

HULL et les ENVIRONS

Si vous avez une auto et êtes âgé de plus de 25 ans, et si vous n'êtes pas trop satisfait de votre travail actuel et envisagez un avenir plus brillant,

RUSCO VOUS OFFRE
- Un territoire exclusif dans Hull et les environs.
- Gages hebdomadaires garantis de $50 plus commission. — Cette proposition offre un maximum de sécurité et d'opportunité.
- Entraînement complet dans l'usage d'accessoires dont la vente est la plus populaire encore vue au Canada.
- Une compagnie établie depuis 1937 et qui possède 12 millions de clients satisfaits.
- Chance de gagner $5,500 à $7,000 dès la première année.

Tél.: 6-2379

Pour un rendez-vous ou voyez le gérant à 31, rue York, tous les matins, cette semaine.
6

(hommes ou femmes) (6A)

CUISINIER et assistant ou cuisinière et assistante, expérience. Portage Inn, Notre-Dame-du-Portage. Tél. 3919. 6A-150

(homme et femme) (6B)

COUPLE de 30 à 50 ans, sans enfant; femme comme cuisinière générale; homme pour l'entretien de l'extérieur et chauffeur possédant licence; 2 adultes; position permanente; références essentielles. $125 par mois, chambre et pension. Tél: PA2-4762. 6B-149

On demande (femmes) (7)

Apprentie-fleuriste bilingue, sérieuses références. PR7-3403. 7-148

FILLE pour ouvrage général de maison; logée. PA2-1682. 7-149

FILLE ou femme, pour ouvrage général dans un motel. S'adresser en personne, 545, Chemin de Montréal. 7-149

FINISSEUSE en fourrure demandée. Expérience. Ouvrage permanent. Bon salaire. Albert & Martel, 255 Bank, 3-3635. 7-151

OPERATRICE d'expérience, parfaitement bilingue, pouvant s'adapter au public. Références exigées. Bon salaire. 2-4889. 7-148

OPERATRICES de machine à coudre. Temps régulier ou temps partiel. 41 rue Booth, 4-1174. 7-150

DACTYLO bilingue, expérience au dictaphone préférable. Aussi expérience dans l'ouvrage général de bureau, chez médecin. 4-0705 entre 9 h. 30 et 11 h. 30. 7-148

SECRETAIRE bilingue, 20 à 30 ans, dactylographie essentielle, pour bureau dans Hull. Ecrire Case 31, Le Droit. 7-150

VENDEUSE pour magasin de chaussures. Bilingue de préférence. J. Buchanan, 113, rue Rideau. 7-150

COMMIS de bureau pour 1 mois durant vacances. Bon salaire. 2-6365. 7-150

FILLE de table expérimentée, bon salaire. Bilingue. S'adresser: 280, rue Dalhousie ou 36, rue York. 7-153

Garde-malade
POUR hôpital privée. Pour tous renseignements appeler MO3-5422. 7-150

GARDE-MALADE graduée et aide garde-malade demandées immédiatement pour hôpital privé, 13 lits, 6 jours par semaine, 8 heures par jour, 2 semaines de vacances payées après 1 an. Mentionner âge, graduation et références. S'adresser au Dr E. P. Kelley, Hawkesbury, Ont. 7-150

DAME bilingue demandée pour travail téléphonique à l'intérieur. Grande agence de perception, pour retracer et percevoir. Bénéfices d'assurances. Faire demande à chambre 7, 62½, rue Bank 7-153

On demande (servantes) (8)

SERVANTE pour ouvrage général, Côte-de-Sable; couchera ici. — 6-1555. 8-149

SERVANTE sérieuse et de bonne éducation. Références. Conditions agréables et bon salaire. SH6-1272. 8-149

DAME ou fille, 21 ans ou plus, pour ouvrage domestique. East-Templeton. MO3-4820. 8-150

SERVANTE pour ouvrage général. PR7-3113. 8-148

FILLE demandée pour maison d'été, pas de lavage, pas d'enfants. Toutes les commodités. Bon salaire. Signalez 3-5396, le matin ou le soir. 8-150

SERVANTE comme aide dans maison privée et restaurant. Pas d'enfant. S'adresser 119 boul. St-Joseph, Hull. PR7-6870. 8-150

PERSONNE fiable pour soin de 2 enfants, de 8 à 6, 5 jours par semaine. 2-2977. 8-149

On demande (instituteurs) (9)

INSTITUTRICE pour enseigner le français, salaire $1,500. S'adresser M. Napoléon Racine, East-Aldfield, P. Q. 9-151

On demande (instituteurs) (9)

INSTITUTRICES qualifiées demandées pour école primaire R.C.S.S. no 2, Cornwall. Salaire selon certificat et expérience. S'adresser à M. Jean-Marie Drouin, sec.-trés., R.C.S.S. no 2, C.P. 971, Cornwall. 9-152

INSTITUTRICE bilingue possédant certificat de 1er ou 2eme classe demandée pour école séparée No. 1 German, Connaught Station, Ontario, 25 milles de Timmins. Ecole rurale neuve et moderne. Grades 4 à 8 inclusivement. Environ 25 élèves. Salaire selon qualifications et expérience. Pour plus de renseignements, communiquez avec J. Ralph Quirion, secrétaire, Connaught Station Ontario. Téléphone 11B. 9-148

2 INSTITUTRICES demandées; une bilingue pour grades 5-9 inclusivement; l'autre anglaise, pour 1-4 inclusivement. Mme Rosaire Boisvert secrétaire, Poltimore, Québec 9-300

ON DEMANDE principal et deux institutrices. Principal qualifié, bilingue, pour école séparée de 5 classes pour grades 8-9-10. Echelle de salaire en vigueur. Salaire minimum pour brevet première classe, $2,600. Institutrices qualifiées, bilingues, une pour grades 4-5; l'autre pour jardin d'enfance et grade 1. Salaire minimum pour brevet de première classe $2,000; pour brevet deuxième classe $1,900. Rémunération pour expérience antérieure: $50 par année jusqu'à concurrence de 6 ans ou $300, plus $50 pour degré universitaire. S'adresser à C. Vallière, secrétaire, R.C.S.S. no 1 Black River, à Holtyre, Ontario. 9-300

INSTITUTEUR ou institutrice bilingue pour l'école séparée d'Elk Lake, Ontario. Grades 1 à 8. S'adresser: Onyl Trahan, Elk Lake, Ont. 9-lun., mar.

INSTITUTRICE qualifiée pour école no 4, McPherson. Environ 20 élèves. Bon salaire. S'adresser à Raymond Piette, sec., Lavigne, Ontario. Téléphone 100R31. 9-149

INSTITUTEUR ou institutrice bilingue, gradué de l'Ecole normale d'Ottawa, pour école no 3, canton Glackmeyer, commençant en septembre prochain. S'adresser donnant qualifications, références et salaire désiré à J.-A. Bergevin, sec., C.P. 150, Cochrane Ont. 9-300

INSTITUTRICE bilingue demandée pour école de campagne. S'adresser à A. Augé, secrétaire, école séparée no 4 Merritt, C.P. 343, Espanola, Ont. 9-149

DEUX institutrices bilingues pour l'école Sainte-Thérèse. Salaire minimum $2,200 par année. Les institutrices possédant de l'expérience seront payées d'après l'échelle de salaire de la Fédération des instituteurs d'Ontario. Faites vos demandes à M. Ignatius McDonald, secrétaire-trésorier, C.P. 533, Cobalt, Ont. 9-155

INSTITUTRICE qualifiée bilingue pour grades 1 à 5 au village Pinewood: logis meublé et moderne. Salaire, $2,300. Donnez références de votre dernier inspecteur. S'adresser à Armand Moreau, secrétaire Pinewood, Ontario. 9-300

INSTITUTEURS demandés pour école de deux classes. Occasion pour couple mariée. Salaire selon échelle Fédération. S'adresser: Odilon Bélanger secrétaire, Strickland, Ont. 9-149

INSTITUTRICE qualifiée demandée pour école séparée bilingue no 7 Bonfield. Salaire $2,300. S'adresser à R. Shank, président, Bonfield, Ont. 9-149

LA COMMISSION
DES
ECOLES SEPAREES
D'OTTAWA
Demande
POUR SEPTEMBRE 1955
INSTITUTEURS
ET
INSTITUTRICES
Pour classes régulières, classes auxiliaires, classes d'enseignement ménager et travaux manuels.
S'adresser à
AIME ARVISAIS
surintendant
159, rue Murray Ottawa
9

ON DEMANDE une institutrice qualifiée pour l'Ontario, pour enseigner grades 1, 2, 3, école du village de Hallébourg. Salaire $1,900. S'adresser à L. N. Villeneuve, secrétaire, Hallébourg, Ont. 9-17, 21, 28 juin

On demande (instituteurs) (9)

INSTITUTRICE demandée pour jardin d'enfants. Doit posséder brevet pour cet enseignement. Ecrire, mentionnant salaire désiré à L. R. Lachance, secrétaire, école séparée, Cache Bay, Ontario. 9-149

On demande (logements) (10)

APPARTEMENT chauffé, 3 ou 4 pièces, pour couple; 1er août. 3-3873. 10-159

LOGIS chauffé, 3 chambres à coucher, pour 1er août, 3 adultes et 2 enfants. 4-7803. 10-148

(On demande (emplois) (11)

MENUISIER compétent et consciencieux accepterait construction, réparations de maisons, armoires modernes, escaliers droits ou tournants etc. Spécialité: finisseur. — M. Léonard Beaulieu, PR7-2118 11-157

On demande (divers) (13A)

ACHETONS meubles et poêles; payons plus hauts prix. Allons chercher. 5-8658. 13A-300

DAME avec bonnes références, prendrait enfant en pension. 6-3421. 13A-148

NOUS ACHETONS retailles de fer, bronze, cuivre, plomb, guenilles. 4-8233. 13A-300

PRENDRAIS enfants en pension. Tél. PR1-1033. 13A-150

2 PERSONNES désirent transportation Sudbury, 30 juin. Retour 3 juillet. 3-7186. 13A-148

MEUBLES, poêles de tous genres, peu importe le prix. 4-4788. 13A-300

NOUS achetons meubles, poêles de toutes sortes. Ralph's Furniture. 4-6737. 13A-300

PRENDRAIS bébé en pension. $25 par mois. PR 7-8904. 13A-149

PRENDRAIS enfants en pension; bon foyer. PR7-9984. 13A-148

On demande propriétés (13B)

MAISON — Donnerais $500 comptant et $50 par mois, ou serais intéressé dans l'achat d'un lot. Préférence centre de la ville ou basse-ville. 3-7547 après 6 heures. 13b-151

A vendre (propriétés) (14)

HULL-SUD, bungalow 6 pièces, chauffé eau chaude à l'huile, planchers bois franc, foyer naturel, terrain 200 x 450, meilleure offre. Comptant. SH9-2882. 14-149

DUPLEX, 5 et 4 pièces. 25 Desjardins, Hull. PR 7-6343. 14-152

MAISON 8 pièces. 391 Champlain, Hull. PR7-1540. 14-150

CHEMIN CHELSEA, près boul. Gamelin — Résidence de stuc blanc, comprenant salon 19' x 12', salle à manger 12 x 12, cuisine moderne, deux chambres à coucher, escalier vers le deuxième étage non fini, deux chambres et salle de bain. Garage. Lot paysagé de 100 x 132 pieds, magnifique jardin, fleurs, bosquets, etc. Réduite pour vente rapide et allocation pour compléter salle de bain. Prix $12,500. Appeler agents exclusifs Guaranty Trust Company of Canada. Courtiers. 2-2691. Soir: 3-6677 ou PR7-4508. 14-148

JOS LEBLANC (Courtier) SH6-0331
Agent: Eugène Picard, 2-5863
BOULEVARD Hadley, Chemin d'Aylmer. Joli bungalow moderne en brique, vivoir, salle à diner, 3 chambres à coucher, cuisine, garage et breezeway, terrain paysagé. $15,800, bons termes.
BOULEVARD Hadley. Attrayant bungalow, "split level", grand vivoir, salle à diner, 3 chambres à coucher, chauffage eau chaude à l'huile, garage. $17,500, comptant $5,500
DESCHENES, Lakeview Terrace. Ranch bungalow très moderne, 3 chambres à coucher, terrain 100 x 200, près des écoles. $17,-000, comptant $3,500 ou plus.
SEMI-BUNGALOW. 4 milles passé Aylmer, 4 chambres à coucher, terrain 400 x 360, garage double et breezeway. Aubaine à $14,500, termes.
SALON de coiffure, rue Montcalm, Hull. $2,200 avec équipement, termes. 14-300

MAISON, 6 pièces, 2 chambres de bain, près de la nouvelle imprimerie. PR7-6803. 14-153

A vendre (propriétés) (14)

S.-EDGAR DUSSAULT ET FILS
Assurances — Immeubles
191 Principale - PR7-3835
Le service n'est jamais trop bon.
Nos agents le soir:
Julien Groulx, PR7-8850
Jean-Marie Séguin, PR1-1427
Georges Groulx, PR7-8947
G.-H. Groulx PR1-1721

HULL, rue Archambault, duplex, un logis de 5 pièces et un de 6 pièces. Revenus annuels, $1,200. Prix: $16,000, $4,000 à compte.
HULL-NORD, boul. St-Joseph, sur terrain 283 x 144. Duplex et petite maison. Deux logis de 5 pièces et un de 3 pièces. $7,500, $2,000 à compte
HULL, paroisse Saint-Raymond, bâtisse comprenant 2 logis et restaurant faisant gros chiffre d'affaires. Revenus actuels, $210 par mois. Prix $14,700, $5,500 à compte.
HULL, boul. Taché. Site très résidentiel, maison brique de construction récente Un logis assurant revenus mensuels de $80. Logement principal, 4 chambres à coucher, salon, salle à diner, cuisine, solarium, salle de jeux, grande cave, 2 chambres de bain complètes. Le tout très moderne. Prix, $36,000. Termes.
WRIGHTVILLE, rue Bourque, maison fini stuc 3 chambres à coucher, salon, salle à diner, cuisine, grande cave, chauffage central. Prix, $11,000, $2,000 à compte, balance $95 par mois.
WRIGHTVILLE, rue Brodeur, maison de 3 chambres à coucher, salon, cuisine, solarium, belle terrace, grande cave, chauffage central. Prix, $11,500. Termes avantageux.
POINTE-GATINEAU, maison de 3 chambres à coucher, salon, cuisine, chambre de bain. Extérieur fini papier brique. Prix, $5,000.

Chalets
LAC STE-MARIE, chalet de 2 chambres à coucher, salon et cuisine. Construit en 1952. Prix, $2,400, $1,200 à compte.
DESCHENES, 10 minutes du centre de Hull Chalet de 2 chambres à coucher, salon, cuisine, toilette, eau chaude et eau froide. Le tout complètement meublé, comprenant réfrigérateur et poêle électrique. Prix, $4,500, $2,000 à compte.
PRES DE STE-CECILE DE MASHAM, sur terrain 100 x 350, magnifique chalet d'été complètement meublé, 3 chambres à coucher, cuisine et salon, électricité dans toutes les pièces. Prix, $5,000. Termes avantageux.

Terrains
HULL, boul. Moussette, 3 terrains adjacents de 50 x 80, près du nouvel hôpital. $1,500 chacun.
HULL, rue Caron, terrain 62 x 100. $2,750.
HULL, coin Caron et Labelle, terrain 50 x 98. $1,300.
HULL-SUD, Atholl Dune Drive, terrain 175 x 300. Prix, $2,500. 14-300

MAURICE SOULARD, courtier
45 Rideau — 2-5751
HULL, rue Gauthier: Appartement tout neuf de 6 logis et triplex de première qualité. — Bans revenus. Peuvent être achetés séparément. — Wilfred Morris, 8-0898J.
REDUITE à $13,000 pour vente immédiate. Rue Donat, Ottawa, en face de la grotte. Très belle section. Semi-bungalow neuf de l'an passé. Peinture à l'huile. Chauffage air forcé à l'huile. Grand terrain. Ernest Lalonde, PA2-5484.
RUE CUMBERLAND — Grande maison double, 16 pièces. Possession d'un côté. $13,000. Paul Tassé, 4-4125.
RUE RICHELIEU près Laramée: Bungalow en stuc, de 3 chambres à coucher. Chauffage à l'huile. Cave pouvant être convertie en logis. $10,000; $3,000 à compte. Ernest Lalonde, PA2-5484.
ROCKLAND, tout près de l'église: Grande maison multi-logis en brique, de 19 pièces, avec 3 salles de bain. Chauffage eau chaude à l'huile Grand terrain. — $14,000; termes très faciles. — Ephrem Leclair Rockland 190.
RUE YORK — Maison double en bon état, avec possession d'un logis. $10,000. Wilfred Morris, 8-8098J.
HULL, rue Notre-Dame — Grand double converti en quatre logis. Vraie aubaine à $4,500. Wilfred Morris, 8-8098J.
RUE RICHELIEU Eastview: Bungalow pratiquement neuf, dans état impeccable. Chauffage air climatisé à l'huile: garage; beau terrain. $12,500; $5,000 requis. Ernest Lalonde, PA2-5484.
AYLMER — Grande maison en brique; bon état. Idéale pour famille nombreuse Aubaine. Aurèle Mathieu MU4-5359.
RUE RICHELIEU Eastview — Duplex en stuc. Chauffage eau chaude et huile. Bons revenus, $14,600; $6,000 à compte. Paul Tassé, 4-4125. 14-300

PROPRIETE avec salon de beauté, bonne clientèle, village de campagne; cause maladie. Ecrire Case 32, Le Droit. 14-153

MAISON à Wrightville. Comptant $2,500. S'adresser: 24 Joffre, Hull. 14-150

MAISON 5 pièces. $5,500. — 145 Bourque. 14-149

A vendre (propriétés) (14)

MAISON, 6 pièces, chambre de bain complète tuiles, au sous-sol; 1 chambre à coucher, cuisine, vivoir, chambre de bain, entrée privée. 351 Richelieu, Eastview. 14-149

ROCKLAND, Ont. — Chalet hivérisé, $1,500. George Howith, courtier, assurance, immeuble. 2-5687. 14-300

VALEUR SENTATIONNELLE!
pour demeure spacieuse
Demandez Oliver.
$10,000 — Brique et featheredge; vivoir, salle à manger, cuisine moderne. Aussi chambre à débarras, plus chambre à coucher ou salle à manger ou petit vivoir et salle de bain 4 morceaux en bas; 3 chambres à coucher en haut. Terrain bien paysagé, sur large rue pavée, près du Lac des Fées. A proximité des écoles et églises, dans nouveau district de Wrightville. $3,000 à compte; paiements $46.00 par mois. Appelez-nous immédiatement. Ernest J. Oliver, Ltée, courtier, 3-8458. Soir: O. Lacompte, 4-7587. 14-151

A VENDRE OU ECHANGER
SEMI-BUNGALOW neuf; prendrais maison usagée à compte. PR7-4474. 14-300

BONNE grande maison, 7 pièces, 3 chambres à coucher, cave. Rue Montpetit, près boul. Gamelin. $8,500 PR7-3941. 14-148

REVENU $290 par mois. $5,000 à compte, balance $150 par mois. 28A Dufferin, Hull. 2-9053. 14-154

ANGERS: Grande maison, peut facilement être convertie en triplex. $15 000; $6 000 à compte. PR7-6913. 14-156

MAGNIFIQUE propriété à vendre. Pour information s'adresser 56 Hôtel-de-Ville, Hull. PR7-7052. 14-150

PROPRIETE A VENDRE — Mme Alphonsine Millette, 5e Concession, Cumberland, Ontario. 14-153

MAISON ROMEO PIGEON
127 George Ottawa
Tél: Bureau 2-7384
LAC GAUVREAU, ½ mille du chemin de Wakefield, 2 chalets d'été, meublés, $4,400, $2,200 à compte. A. Génier, 3-7831.
RUE STE-HELENE, Hull, près nouvelle imprimerie nationale, maison 3 logis sur lot 50 x 100, $13,000, $4,000 à compte. A. Génier, 3-7831.
DESCHENES, bungalow 2 chambres à coucher. Aubaine à $4,-800, $1,000 à compte. Conrad Sigouin, 8-6479.
OVERBROOK, près Riverside Drive. Maison moderne en stuc, sur bloc, 6 grandes pièces, chauffage air chaud à l'huile. $13,900, $4,000 comptant, hypothèque de $5,000 à 4½ pour cent intérêt. A. Génier, 3-7831.
BASSE-VILLE, rue McGee. Maison 7 grandes pièces, 2 fournaises neuves, stores vénitiens, 2 garages. $7,000, $4,800 comptant. A. Génier, 3-7831.
EASTVIEW. Maison brique, 4 chambres à coucher, près école, église, autobus. $10,000, $4,000 à compte. A. Génier, 3-7831.
BUNGALOW. 5 pièces, très bien situé, chauffage air chaud à l'huile, garage. Rue Gladu, Eastview. $10,800, $3,600 comptant. Adélard Génier 3-7831.
PROPRIETE commerciale et résidentielle de 2 étages, en stuc. Comprend 1 magasin et 3 appartements. Chauffage eau chaude à l'huile. Photo Coop 5707, $31,500. — $11,500 à compte. A. Richard, 3-5343.
EASTVIEW — Photo Coop 4868 rue Genest. Maison en stuc de 3 chambres à coucher et chambre de bain de 4 pièces. Chauffage, eau chaude huile, garage, $11,500. — $3,500 à compte. A. Richard, 3-5343.
PHOTO COOP 5587 — Garage et poste d'essence avec équipement. Bien situé. Demande $25,000. — $9,500 à compte. A. Richard, 3-5343.
CHALET d'été en "Featheredge", Limbour, P.Q. 4 pièces. Lot 60x90, $2,800. — $900 à compte. A. Richard, 3-5343.
FACE au superbe parc du lac des fées, rue Prud'homme. Bungalow de qualité superbe, 3 chambres à coucher, système central à l'huile. Joli voisinage, $14,000. — $3,500 à compte. Agent: Eugène Lavoie, PR7-4071.
LOT 40x100 à Wrightville, demande seulement $1,200. Conrad Sigouin, 8-6479.
LOT RESIDENTIEL rue Notre-Dame, Hull, près église et école normale. $3,000 Agent: Eugène Lavoie, PR7-4071
PRETS sur hypothèques. Nous représentons de bonnes compagnies. Informez-vous des conditions. 14-300

ANDRE TESSIER
162 Hôtel-de-Ville, Hull. PR7-1853
LE SOIR:
André Tessier, PR7-5200
Gérald Tessier, PR7-5070
POINTE-GATINEAU: — Grande maison remise en bon état, dans centre avantageux. $3,000 seulement. Occupation immédiate.
WRIGHTVILLE, rue Rouville — Triplex rapportant $180 par mois; système central. Grand logis dont un de 3 chambres à coucher. Bon achat à $3,900 à compte. $14,200.
ANGERS, route nationale — Bon commerce avec résidence, dans bâtisse neuve. Restaurant et poste d'essence. $4,500 à compte. $12,500.
WRIGHTVILLE — 6 logis rapportant revenu net de $3,700 par année. Nouvellement construit. A qui veut un bon placement. $12,000 à compte. $30,000.
BOUL. SACRE-COEUR — Duplex de première qualité avec système à l'eau chaude. Pour vente rapide. Comptant à discuter. — $12,500. 14-300

POINTE-GATINEAU: — Grande maison, 4 pièces, coin de rue. 200 Saint-Louis. PR1-1208. 14-150

FUTURE SUBDIVISION
NOUS pouvons vous construire un joli bungalow en brique, de 3 chambres à coucher, salon, cuisine, salle à manger, chambre de bain avec eau et égout, sur plan de la Société centrale d'hypothèques et de logement. Comptant requis $1,500 à $3,000. Dans Rockland, Ont. S'adresser: Mme Dupont SH6-1122. 14-300

BUNGALOW de 7 pièces, 3 chambres à coucher, à Deschênes, salle de bain non finie, isolement, autobus à la porte, maison confortable, bon placement, $4,500, conditions raisonnables, bas paiement à compte. Répondre en anglais. MU4-4053 ou MU4-6484. 14-151

A vendre (propriétés) (14)

CAMPEAU Construction Co. Limited
offre
un choix de maisons attrayantes dans
3 LOCALITES

Choix de bungalows à 3 chambres à coucher, maisons seules à deux étages et maisons doubles à 2 étages, et unités de 6 appartements.

ELMVALE ACRES
(chemin Smyth)
1,700 maisons dans la plus grande subdivision d'Ottawa
Paiement à compte aussi bas que $1,545
Bureau des ventes sur Chemin Smyth
3-5939 — Téléphone — 2-9273

AVE KINGSTON
(West End)
Développement de 25 unités, modèles fonctionnels de maison pouvant être habitées, à dater du 15 octobre.

APPLEWOOD ACRES
(Rideau Park)
VISITEZ NOTRE MAISON MODELE
ouverte de 10 h. a.m. à 9 h. p.m. Située sur Blossom Drive, direction ouest sur l'ave Rachel, sud sur Blossom Drive. Suivez les affiches de direction.

Téléphones du bureau des ventes: 6-4737 — 5-8494

SIEGE SOCIAL
525, RUE BANK
Téléphones:
5-1467 — 5-0710 — 5-0785
14

BUNGALOW moderne, avec appartement au sous-sol. Idéal pour médecin, près nouvel hôpital. $15,000. Petit montant initial. S'adresser 9 Archambault, Wrightville. 14-148

AURELE-J. HOULE
Immeubles — Assurances
265, chemin de Montréal, Eastview
RUE GUY — Semi-bungalow de 3 chambres à coucher. Système air forcé à l'huile. Situé sur terrain 60x109. Prix: $11,500; — $2,500 à compte.
RUE GREENWAY — Bungalow de 2 chambres à coucher, en brique. Chauffage air forcé à l'huile. $12,000.
RUE DELORIMIER — Bungalow, 3 chambres à coucher. Chauffage air forcé à l'huile. Doit être vu pour être apprécié. Prix demandé, $9,600.
RUE DONALD, Overbrook — Duplex; chaque appartement comprend 2 chambres à coucher, salon, cuisine et chambre de bain moderne. Chauffage air forcé à l'huile. Prix demandé: $14,000. 14-300

LOUIS TITLEY
3-1168 18 Rideau Ottawa
WRIGHTVILLE. Maison 2 étages avec sous-bassement comprenant 2 chambres à coucher, salon, cuisine, louée $55 par mois; 2 autres chambres au deuxième, eau courante et toilette, $35 par mois. Prix intéressant à $7,300. Mme Brind'amour, PR 1-2008.
WRIGHTVILLE. Photo Coop 5257 Duplex de luxe 6 pièces par logis; sous-sol partiellement fini. Chauffage central à l'huile. Garage double. Occupation immédiate. $21,000; termes.
VILLAGE D'ORLEANS, près chemin Trans-Canada: 15 terrains, 15,000 pieds carrés chacun. $650 chacun; moitié comptant. — N. Potvin, 4-3426.
CYRVILLE — 10 acres de terre ainsi que semi-bungalow 24x30, comprenant 5 grandes pièces et chambre de bain, soubassement, chauffé air chaud à l'huile. Garage double et remise. $11,500; $4,500 à compte. — N. Potvin, 4-3426.
CHEMIN DE MONTREAL, ½ mille des limites de la ville. — Bungalow no 239 de 6 pièces et chambre de bain. Chauffage central équipé au gaz propane. Terrain 115x138. Prix, $11,500; $2,500 à compte. — N. Potvin, 4-3426. 14-300

Exclusive Construction Co.
CONSTRUCTION générale, maisons en construction dans Cardinal Heights. — M. Papineau, SH 6-0702. 14-300

2 MAGASINS et 2 appartements à Hull. Rue commerciale. Très bas prix. Chance d'acheter un commerce. Agence George E. Cochrane, 3-8404. Demandez M. Larry Fleet. Soir: 6-3138. 14-148

MAISON moderne, 6 cabines d'été, sur terrain de 2 acres, 1¼ mille des limites d'Ottawa, à l'est, route 17. Signaler SH6-6526. 14-148

AYLMER, Qué., — Bloc comprenant magasins, logis, rue Principale. Termes, 3-8525. 14-156

STE résidentiel, Hull: Bungalow 5 pièces, chauffé eau chaude, à l'huile. $8,500. SH9-2882. 14-149

A vendre (terrains) (14b)

LOT
100 x 100
SUR COIN
CHEMIN GARDENS
TERMES
Appelez
PR. 7-6950
14-B

30 ACRES de terre, Chemin Monréal, 10 milles d'Ottawa. Subdivisée en 32 lots de 15,000 pieds carrés. Demande $22,000. Conrad Sigouin, 8-6479. Agent: Maison Roméo Pigeon, 2-7384. 14B-300

POINTE-GATINEAU — Terrains avec ou sans égout, $275 et plus. Termes. A. Patry, PR7-8557. 14B-161

TERRAIN 66 x 99, projet Laurier. 6-7451 après 6 heures. PR 1-2117. 14B-149

A vendre (terrains) (14b)

TERRAIN 100 x 108, près du nouvel hôpital. Wrightville. PR 7-7469. 14B-152

TERRE à bois, 200 acres, $3,500 comptant. 5-4160 après 6 h. 14B-151

FASTVIEW — Terrain près Chemin Montréal, avec eau et égouts. SH6-0267. 14B-153

TERRAIN 40 x 100, eau, égout. 6-3919. 14B-150

Dentistes (78)

DR ROGER COTE, B.A., D.D.S. Chirurgien-dentiste. 137 Hôtel-de-Ville, Hull PR 7-7092 78-300

DR JACQUES PROULX, chirurgien-dentiste. Lundi, mercredi, vendredi soirs: 7-8h.30. 214 boul. Saint-Joseph. PR 7-5602. 78-300

Cartes professionnelles (79)

DUPONT, J. U., Naturopathe licencié. Spécialités: maux chroniques et nerveux traités sans médecine, sans chirurgie. 400 Cumberland. — Tél: 4-8266 ou 5-9492. 79—

Medecins (80)

Dr PIERRE BEGIN, 111, rue Champlain, Hull — Médecine générale. Spécialité: Poumons (Rayon-X sur rendez-vous). Tél. PR 7-9566.

Dr PHILIPPE BELANGER, 74 rue Laurier-est — Spécialité: chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 4-0117.

Dr J. E. BELANGER, maladies du coeur, pression de sang. 328 Somerset-Ouest. Tél. 3-1353.

Dr HENRI BOURQUE, Edifice Medico-Dental. 150 Metcalfe. Tél. 6-2624. Spécialité: Maladies des enfants.

Dr A. R. CORRIVEAU, spécialiste. Yeux, oreilles, nez, gorge. 150 Metcalfe, Medico-Dental Bldg. Tél: 5-4407.

Dr ERNEST COUTURE. Spécialiste en obstétrique. Maladie des femmes. 161 est, ave Laurier. Tél. 4-2455.

Dr FRANCOIS COTE, spécialiste en chirurgie générale et chirurgie des femmes. Consultations sur rendez-vous. 232 Metcalfe. Tél: 5-1284.

Dr DE HAITRE, 161 Stewart. Spécialités: chirurgie générale et maladies des femmes. Rendez-vous, 2-4, 7-8. Téléphone, 4-1244.

Dr E. DESJARDINS, 138, rue Wellington, Hull. MEDECINE GENERALE. Consultations: 2 à 4h. et 7 à 8h. p.m. et sur rendez-vous Tél: PR 7-3543.

Dr A. DROUIN, 318-319 édifice Transportation, 48, rue Rideau. Spécialités: yeux, oreilles, nez, gorge. Consultations: 2 à 5 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 3-9162.

Dr ROLLAND GAGNE, L.M. C.C. Médecine Gastro-entérologie. Consultations sur rendez-vous. 222 Daly. Tél: 4-1611.

Dr EUGENE GAULIN: Urologie. Consultations 1 à 3 h. et 7 à 8 h., les lundi et vendredi soirs seulement. 545, ave King Edward. Tél: 4-2938.

DR P. E. LABELLE — 4 Montclair, Hull. Chirurgie, maternité. PR 7-5811. 80-300

Dr A. LACOURCIERE. Spécialités: maladies des enfants et allergie (asthme, fièvre des foins, eczéma). 142 Champlain, Hull. PR 7-6433.

Dr J.-LEO LALONDE, 169 Notre-Dame, Hull. PR 7-9130. Rayons-X. Chirurgie. 80-300

Dr BENOIT LAMBERT — Spécialiste, yeux, nez, gorge, oreilles. PR 7-7517. 192 Principale, Hull. 80-300

Dr J. L. LAMY, chirurgien — Consultations sur rendez-vous de 2 à 4 h. — 95 Rideau. Tél: 3-7026.

Dr J.-ANTONIO LECOURS, 538 King Edward. Tél: 4-1622. Spécialité en chirurgie. Consultations sur rendez-vous.

Dr E. PERRAS, 192, rue Principale, Hull. PR 7-5344. Spécialité: Rayons-X au bureau privé. Diagnostic et traitement. Consultations: 1

Prompts résultats pour quelques sous

A vendre (commerces) (15)

AUBAINE
EQUIPEMENT pour "potato chips". Sacs. PR7-8793. 15-148

EPICERIE et restaurant dans centre du village; grand logis et grande salle pour réceptions et banquets; belle grande cave en ciment. Aussi 3 terrains près de la rivière, idéal pour camp d'été. S'adresser à Mme Ida Préseault, propriétaire, Lefaivre, Ontario. 15-149

MAGASIN général à vendre, prendrait maison en ville en échange. Ecrire Case 121, Le Droit. 15-149

HULL: Epicerie - restaurant bien situé; bonnes conditions. Ecrire Case 119, Le Droit. 15-148

TRES BON restaurant-épicerie, stock, équipement, bonne localité. 3-7429. 15-153

RESTAURANT - EPICERIE, endroit idéal, près Drive-In, avec logis. Cause: maladie. 853, boul. Saint-Laurent, Ottawa. 15-148

A vendre (fermes) (16)

FERME à vendre, 80 arpents, comprenant terrain, maison neuve, 6 camps d'été. S'adresser à Fernand Pigeon, Rockland-Est. Tél. 315 16-149

A vendre (automobiles) (17)

REUBEN'S AUTO SALES
Un grand terrain pour vous servir
452 Rideau, angle Chapel, 5-2055

1954 Ford coach 12,000 milles; pneu de rechange jamais utilisé; radio et chaufferette. $1,695.
1953 Mercury coach, 2 teintes, radio, chaufferette, pneus à parois blanches. Très propre. $1,595.
1953 Pontiac Laurentian 6 cylindres sedan. Aucune tache. Licence Québec. $1,595.
1953 Chevrolet Bel Air sedan, 2 teintes: bas vert, haut blanc. Licence Québec. $1,595.
1953 Meteor Custom coach, radio et chaufferette; un seul propriétaire. $1,450.
1953 Ford sedan, 2 teintes, chaufferette. Licence Québec. Aujourd'hui seulement. $1,295.
1952 Ford Customline sedan, en très bon état. $1,195.
1952 Meteor automatique sedan, radio, chaufferette. Licence Québec. Spécial d'aujourd'hui $1,095.
1951 Buick sedan de luxe, Dynaflow, radio, chaufferette, deux teintes; pneus à parois blanches. Licence Québec. $1,295.
1951 Ford Victoria, toit dur; deux teintes; nouveaux pneus "tubeless" à parois blanches. Comme neuve $1,295.
1951 Chevrolet de luxe, coach et sedan. Radios et chaufferettes. Votre choix à $1,075.
1951 Meteor Custom coach, deux teintes. $895.
1951 Nash Statesman sedan, avec accommodation de lit. $895.
1950 Chevrolet torpedo 2 portes, véritable voiture de famille. $795.
1950 CHEVROLET De luxe, sedan. Radio, chaufferette, autre extra. Un seul propriétaire. $895.
1949 MONARCH sedan, radio, chauffrette. Doit être vue. $895. Véritable voiture de famille. $795.
1949 Meteor et Ford sedans, radios et chaufferettes. $695 et $775.
1948 Chevrolet Fleetmaster sedan. Seulement $450.
1948 Ford pick-up, ½ tonne; très bon état. $395.
1940 Ford pick-up, ½ tonne. $150.

AUTOS ANGLAISES
1953 HILLMAN sedan, 9,000 milles. Comme neuve. $895.
1950 HILLMAN sedan. Un seul propriétaire. Comme neuve. $600.
1953 MORRIS Oxford sedan, 16,000 milles. Un seule propriétaire. $795.

OUVERT le soir jusqu'à 9 h. 30. Echanges, conditions faciles acceptés. 17-300

PRIX DU GROS
CETTE SEMAINE
CHEZ
Myers Motors

1952 OLDSMOBILE Super sedan 88, air climatisé, chaufferette, hydramatique — $795
1951 LINCOLN sedan, air climatisé, chaufferette, radio, hydramatique — $795
1951 STUDEBAKER, sedan Champion, air climatisé, chaufferette — $495
1949 FORD coach, air cimatisé, chaufferette, radio — $475
1947 CHEVROLET, sedan, chaufferette — $375
1951 CHEVROLET sedan de livraison — $375
1949 FORD, ½ tonne, panneaux — $575

MYERS MOTORS
Limited
Ave Laurier-Ouest
17

1953 CHEVROLET Bel Air sedan, 4 portes, entièrement équipée, excellent état $1,695. Echange et conditions de paiements acceptés, Roméo Lajoie, 4-0280. 17-300

1946 Chevrolet sedan. Bonne condition. Après 6 h., 63½, Boul. St-Joseph. 17-152

A vendre (automobiles) (17)

PREPAREZ-VOUS
DES MAINTENANT !
POUR UN
VOYAGE de VACANCES
AVEC UNE
"AUTO USAGEE"
"D'ACHAT SUR"
AU PRIX
DE GROS
CHEZ
CANADA MOTOR SALES
Ce sont
DES AUBAINES
AUTHENTIQUES

1952 MONARCH, sedan, transmission automatique	$1,547
1952 CHEVROLET, sedan, chaufferette climatiseuse	$1,297
1952 NASH, Station Wagon	$997
1952 FORD, Ranch Wagon	$1,575
1950 MERCURY, sedan, "overdrive"	$1,147
1952 CHEVROLET, sedan	$1,297
1949 METEOR Tudor	$850
1949 DODGE, coupé	$777
1949 NASH, sedan	$650
1949 MERCURY, coach	$747
1950 MERCURY, coach	$850
1950 FORD, sedan	$850
1951 PLYMOUTH, coach	$850
1951 MERCURY, sedan	$1,025
1951 FORD, sedan	$975
1952 FORD, sedan	$1,250
1952 STUDEBAKER, sedan	$1,150
1952 CHEVROLET, toiture rigide	$1,295
1953 FORD Customline sedan	$1,475

Toutes les autos en excellent état, avec plusieurs extras...

CANADA
MOTOR
SALES
Ottawa (Limited)
Mercury — Lincoln — Meteor
306-312, rue SPARKS
Tél.: 2-7354 — Ouvert le soir
PARC
D'AUTOS USAGEES
470, RUE RIDEAU
6-2184
17

LEBLANC MOTOR SALES
17 Reboul — PR1-3068
Garantie O.K.
Spécial de fin de semaine
1947 MERCURY, $295
1953 Ford Custom sedan.
1953 Chevrolet coach.
1952 Ford Custom sedan.
1952 Buick sedan tout équipée, comme neuve.
3 Chevrolet 1950 coaches et sedans.
3 Pontiac 1949, très bon état.
2 Ford 1950; bon état.
1946 Buick tout équipée, sedan.
1947 Monarch très propre.
Plusieurs autres modèles de $50 à $200.
Conditions faciles de paiements. Ouvert jusqu'à 10 h. le soir. 17-148

POUR financer une auto ou un camion appeler Maison Roméo Pigeon. 127 George 2-7384. 17-300

N'ATTENDEZ PAS! Venez voir les aubaines en autos usagées au plus vaste parc d'autos usagées à Ottawa. Percy Carrière Automobiles, 565 angle des rues Rideau et Charlotte 3-8609. 17-300

A vendre (automobiles) (17)

BUDGET MOTOR SALES
684, rue Bank Tél: 5-6895
1955 CHEVROLET Bel Air, sedan
1955 MONARCH sedan
1953 PONTIAC coach
1953 METEOR sedan
1953 FARGO ½ tonne, livraison
1953 CHEVROLET Sedan
1953 AUSTIN sedan
1953 MERCURY décapotable.
1952 CHEVROLET sedan.
1952 M.G. convertible
1952 FORD coach
1951 CHRYSLER sedan
1951 AUSTIN sedan
1951 HENRY J., coach.
1951 METEOR convertible, toit dur.
1951 PANTHER (motocyclette) $350.
1951 METEOR coach, $945
1951 CADILLAC sedan equipée.
1951 PONTIAC sedan
1950 FORD décapotable.
1950 STUDEBAKER sedan.
1950 MONARCH convertible
1950 OLDSMOBILE 88 sedan.
1950 CHEVROLET coach
1950 PONTIAC sedan
1950 METEOR coach
1950 METEOR sedan équipé, $745
1950 MONARCH sedan, $795.
1949 CHEVROLET sedan.
1949 AUSTIN sedan
1949 HUDSON coach $395.
1949 PONTIAC coach
1947 CHEVROLET pick up, $495.
1947 DODGE panneaux, ½ tonne $149.
1947 CHEVROLET coch.
1942 DODGE sedan 4 pneus neufs, radio, chaufferette.
1941 FARGO 3 tonnes, avec bascule, $395
1939 DODGE sedan avec licence de Québec. $149.
1939 FORD coach $75
1931 PLYMOUTH $39.
LIVRAISON de toutes marques d'auto neuves
Aucun comptant requis.
LAROCQUE Automobiles est maintenant avec Budget Motor Sales. 17-300

MAURICE MOTORS
310, rue Rideau — 4-4626
537 Rideau — 4-1834
1954 Buick spécial sedan 4 portes, Dynaflow, entièrement équipée; un peu plus de 6,000 milles. Prix coûtant $3,675; prix de vente $2,395.
1953 Chevrolet sedan 4 portes; très propre $1,495.
1953 Chevrolet de luxe, 5 places, club coupé. $1,495.
1953 Ford Customline sedan, exceptionnellement propre. — $1,395.
1952 Chevrolet de luxe, 5 places, club coupé, entièrement équipée. $1,295
1951 Chevrolet coach de luxe, très propre. $1,095
1951 Dodge 5 places, club coupé. $995.
1950 Chevrolet de luxe; 6 au choix de $695 à $895.
1948 Chevrolet sedan, 4 portes, entièrement équipée. $575.
1947 Chevrolet; 6 au choix; sedans et coaches. $475 et plus.
1947 Buick Super sedanette deux portes, entièrement équipée; comme neuve. $695.
1939 Plymouth coach; peinture d'origine; moteur remis à neuf; pneus neufs. $195.
1938 Ford sedan, peinture d'origine; un propriétaire; garantie; il faut la voir.
1951 Chevrolet pick-up ½ tonne, cabine de luxe; il faut le voir.
1950 Chevrolet pick-up, ½ tonne. $475.
1951 Austin A-40 sedan, radio et chaufferette. $495.
1951 Prefect coach. $250.
1950 Vanguard sedan 4 portes; excellent état. $395.
1950 Morris Minor décapotable. $395.
OUVERT jusqu'à 9h.30 p.m. pour vous accommoder. Comptant, échange ou termes. 17-300

GARAGE
BELLEHUMEUR
ENRG.
103, rue Montcalm,
HULL
AGENT AUTORISE G.M.
AYEZ
VOTRE PROPRE AUTOMOBILE
POUR LE MOIS DE JUILLET
SPECIAUX

1950 CHEVROLET remise à neuf. Fraichement peinte, Prix — $845
1954 CHEVROLET AUTOMATIQUE. Un seul propriétaire. 8,000 milles. Garantie 100% — $1,850
1952 CHRYSLER Windsor, radio, air climatisé, (easy eye glass). Signaux lumineux, lumières arrières. Transmission automatique. Beau noir fini — $1,895
1955 BUICK démonstrateur. Entièrement équipée, 2 teintes.
1953 PONTIAC toute équipée. (2 au choix.)

VOICI UN BEAU
CHOIX D'AUTOS, VALANT
DE $350 A $895.

1950 CHEVROLET
1949 CHEVROLET
1947 BUICK
1950 METEOR
1949 FONTIAC
1947 PLYMOUTH

CAMION
1946 FORD ½ tonne, Pick up, avec boite en métal. Prix — $395

PR. 7-3762 — PR. 7-2417

A vendre (automobiles) (17)

1951 MERCURY, 2 tonnes, tout équipé, parfaite condition. $900. Termes. PR7-5619. 17-150

1940 BUICK, bon état, radio, chaufferette. $125. PR7-2039. 17-149

LE VENDEUR AU GROS DEBIT A OTTAWA
Nouvelles échanges tous les jours permettant le meilleur choix en ville.
CABELDU
Rue SPARKS près Lyon
5-3321 le soir 6-2722
17

NOTRE plan financier à bas taux vous aidera à faire un meilleur achat. Venez nous voir pour détails avant d'acheter
AURELE-J HOULE
265, chemin de Montréal Eastview
Tél: SH 6-8101
17-300

1953 CHEVROLET station wagon, 8 places; excellent état; entièrement equipée $1,495. Echanges, conditions de paiement acceptés. Roméo Lajoie, 4-0280. 17-300

1939 OLDSMOBILE coupé, licence de Québec 1955 parfait état. PR7-3300. 17-148

A vendre (divers) (18)

"JE POURRAIS
PASSER TOUTE
MA JOURNEE ICI"
"C'EST LE PLUS
INTERESSANT
RAYON D'ECHANGES
DE MEUBLES
QUI SOIT"
Ce sont là des commentaires authentiques... faits par nos clients.
VENEZ FAIRE
LA TOURNEE DU
PLUS GRAND
RAYON D'ECHANGES
A OTTAWA
Vous serez épatés du vaste choix à des bas prix.
Aucune offre raisonnable refusée
CONDITIONS:
comptant ou crédit
Tout article vendu est garanti vous donner satisfaction ou votre argent remboursé. Conditions de crédit ou comptant.
N. B—Nous offrons toujours meilleur prix pour du comptant.
Visitez le plus vaste magasin d'échanges de meubles à Ottawa. Vous y trouverez toujours une aubaine.
Ouvert 6 jours par semaine.
Dans notre personnel combiné on parle six langues, voire: le français, l'italien, l'ukrainien, le polonais, le russe et l'anglais.
G. H. Johnson
Furniture Ltd.
RAYON D'ECHANGES
111, RUE MURRAY
Juste à l'ouest de la rue Dalhousie.
Tél. 5-5147
Bas frais d'administration—Bas prix
18

BAIGNOIRES, éviers et toilettes neufs et usagés. — 89 Clarence, Ottawa. 18-300

BELLE glacière en très bon état. PR7-3967. 18-150

BON choix de meubles usagés à vendre. 2-6562. 18-150

BLOCS de ciment et de cendres de toutes grandeurs. Ideal Concrete Products. 6 Dumas, Hull. PR 7-1684. 18-300

BRIQUES usagées $5 le gros voyage. 125 Slater. 18-159

BUFFET antique en acajou un vrai beau meuble. $125 G H. Johnson, Département des meubles antiques 111 rue Murray. 5-5147. 18-300

BASE de téléviseur à $7.95 en fer forgé. Tél. PR 7-2936. 18-152

COMMODE antique en cerisier, très large bonne condition, $65. G. H. Johnson Furniture Ltd., Département des meubles antiques, 111 rue Murray. 5-5147. 18-300

CHAISES de cuisine, $1; lit en métal, $3; table de cuisine avec panneaux, $5; mobilier de cuisine 6 morceaux, $35; chesterfield en bon état, $39. — H. R. Paquin, 80 Eddy 18-300

CHESTERFIELD-LIT, meilleure qualité, marron frisé couleur écorce, fonctionnant facilement, prix régulier $288, se vend $238. G. H. Johnson's Furniture Ltd., 111, rue Murray 5-5147. 18-300

FOURNAISE de cave avec tuyaux. PR 7-4840. 18-149

A vendre (divers) (18)

VENTE DE
FIN DU MOIS
F — D — M
REDUCTIONS
PAR TOUT LE
MAGASIN
COLONIAL FURNITURE
"Le plus vaste magasin de meubles à Ottawa"
403, rue BANK 6-2371
18

Assortiment complet
d'accessoires pour
marchand de tabac
comprenant vitrines de murs et de planchers, genre étagère en bois dur.
AUBAINE
Adressez-vous chez
WILLIAM GOLDSTEIN
& Co.
52, RUE SPARKS
2-7306
18

COUCHE IMPERMEABLE DE FONDATIONS
PROTEGEZ les fondations de votre maison avec couche imperméable de première qualité $6.50 le bidon de 5 gallons M. Zagerman & Co. Ltd. 100 Bayview Road. 3-5204. 18-300

DACTYLOTYPES portatives et régulières; machines à additionner; toutes marques; à louer, vendre, réparations. Roy Typewriter, 187 Principale, Hull. Tél PR 7-3012 18-300

EPARGNEZ 10%-25% sur les Aliments
La réfrigération DUAL Temp est la nouvelle vogue en raison de l'espace restreint et de la façon d'économiser. Le Dual Temp par Admiral avec le compartiment de congélation rapide et amplement d'espace pour la réfrigération est la réponse à la ménagère moderne soucieuse de pouvoir économiser de 10 à 25 p.c. par dollar d'alimentation grâce aux aliments congelés. Vérifiez ces caractéristiques Admiral: 1. Degivrage automatique. 2 Compartiment congélateur avec contrôle de congélation rapide (seuls les aliments congelés rapidement gardent leur fraicheur pure). Humidité maintenue au degré approprié. 4 Rayon Ozo qui retarde le transfert de saveur des aliments. 5. Etagères à coulisses. 6 Garde-beurre 7. Garde-fromage. 8. Support pour oeufs. 9 Porte Touch-O-Matic. 10. Construction du haut au bas. Prix variant de $469 à $649, moins généreuse allocation en cas d'échange. G H. Johnson's Furniture Ltd., 111, rue Murray, juste à l'ouest de Dalhousie, près du marche Py. 5-5147. 18-300

ENSEMBLE chesterfield, 3 morceaux, frisé de pure laine, plein de ressorts, prix régulier $259, prix de vente $189. G. H. Johnson Furniture Ltd. 111, rue Murray. 5-5147 18-300

ETAGERE antique sculptée à la main de manière élaborée, en bois de teck chinois, hauteur environ 70" largeur 41", $250. Magasin de meubles G. H. Johnson Ltd., département des articles antiques, 111, rue Murray, 5-5147. 18-300

FOURNAISE à l'huile et poêle à bois et charbon. Bon marché. 4-0933, après 6 heures. 18-150

FILIERES, 4 tiroirs 5 tiroirs grandeur de lettre ou de dossiers égaux tout acier, excellent état, $25 chacun et plus. G. H. Johnson's Furniture Store, 111 rue Murray à l'ouest de Dalhousie près Marché By. 5-5147. 18-300

2 LITS ¾ en noyer, complets, comme neufs, 4-3604. 18-151

LESSIVEUSE "Connor" en bon état. 13 Verdun, Hull. PR 7-4304. 18-149

LESSIVEUSE à vendre et chaises. PR 7-4493. 18-149

LESSIVEUSE "Easy Spiralator", $45. PR7-9248. 18-149

MACHINERIES International Harvester système à pression Beatty articles de plomberie clôture Frost, toiture Modern Farm Supply, 23 rue Murray. Tél 2-3943 18-300

MACHINE à bonbon mousse (candy floss), avec équipement complet et couleurs pour deux ans en avant. Conditions faciles. Maurice Corneau, 13 Verdun, Hull. PR 7-4304. 18-152

MATELAS avec ressorts intérieurs, toutes les grandeurs, $19.95 chacun en montant. G. H. Johnson Furniture Ltd., 111, rue Murray 5-5147 18-300

MENAGE de maison, comprenant meubles. 35, boul. Saint-Joseph, Hull. 18-150

MOBILIERS de chambre, acajou bureau double, miroir (plate glass), etagère pour livres, grand buffet à tiroirs, acajou rouge ou Seamist. Rég. $349 pour $239 G H Johnson Furniture Ltd. 111, rue Murray, 5-5147. 18-300

MOBILIER de salle à diner en chêne. S'adresser à PR7-9119. 18-150

MOBILIER chambre à coucher, comprenant bureau double, commode, grand lit; matelas à ressorts et sommier; très bon état. $89. Aubaine pour prompt acheteur. H. R. Paquin, 80 Eddy. 18-300

NESBITT ENGINEERING: Equipement neuf et usagé pour l'industrie de l'imprimerie et métiers connexes. Atelier mécanique complet et service de travaux métalliques 606, rue Booth, Ottawa. 8-2334. 18-300

POELE à bois "Tislet", émaillé blanc, bon état. — 241 Laurier, app. 1, Hull. 18-149

"PIT" à gravier prêt pour charriage. S'adresser à Mme Frank Mineault, Perkins-Mills, Qué. 18-150

A vendre (divers) (18)

POELE "Beach" bois et charbon, bonne condition $15. 116 3e-Ave, Gatineau. 18-149

PIANO en très bonne condition à vendre. PR7-9241. 18-153

PEINTURE de maison, de bonne qualité: grise, vert foncé, crème, brune, rouge clair, rouge tuile, blanc mat, couche de fond, blanc d'intérieur et d'extérieur. $3.00 le gallon. Email aluminium et blanc — $3.50 le gallon. — A. & A., 2 Montclair, Hull, tél: 3-5461. Nous livrons. 18-149

PORTES de toutes sortes, neuves et usagées; moustiquaires, rouleau 4' large x 16' long. $1.00 — Thibault, 63 St-Florent. PR7-9120. 18-300

RADIO D'AUTOMOBILE $38.50. Pas de paiement; comptant. Mac's, 312, rue Rideau. 2-6845. 18-152

RABAIS aussi importants que 30 p.c. sur meubles et accessoires chez Johnson's Furniture. Nos vitrines font toute une longueur de rue et débordent d'articles de réputation établie. Termes 10% à compte dans la plupart des cas et 2 ans pour payer. Vos vieux meubles ou accessoires acceptés comme versement initial ou en partie. Les réductions de prix chez Johnson sont authentiques. On donnera gratuitement toute marchandise sur laquelle un client peut prouver que le prix en a été majoré avant de le mettre en vente. Notez les item-échantillons annoncés un peu partout dans les pages d'annonces de ce journal. G. H. Johnson's Furniture Store 111, rue Murray juste à l'ouest de Dalhousie. 5-5147. Frais d'exploitation peu coûteux, veut dire bas prix 18-300

RANGETTE "Acme", très bonne condition. 16 Cobourg, Ottawa. 18-150

REFRIGERATEURS 35c par jour, modèles flambant neufs 1955, pour seulement $10 par mois après un léger paiement initial, prix de vente $209 pour les modèles de 7 pi. cu. Garantie de manufacture de 5 ans, en plus de notre propre garantie d'un an. Votre réfrigérateur ou ameublement actuel accepté comme paiement initial ou paiement initial partiel. G. H. Johnson Furniture Ltd., 111, rue Murray. 5-5147 18-300

TAPIS toutes les grandeurs, toutes les couleurs. Axminsters Wiltons, Broadlooms, poils tordus. Rabais spéciaux G H. Johnson's Furniture Ltd., 111, rue Murray. 5-5147. 18-300

TAPIS 12 x 9, 8 x 6, aussi, tapis de passage de 18 pi. de long, presque neufs. Tél. MU4-5033. 18-153

TELEVISEUR combiné avec radio et tourne-disques à 3 vitesses, noyer, prix rég: $599, prix de vente $289. G H. Johnson's Furniture Ltd., 111, rue Murray. 5-5147. 18-300

VALISES, entièrement renforcies, poignées de cuir solide, 28 pouces de long 15 pouces de profondeur et 18 pouces de haut. Chacune $2.95. Nous avons un choix de 60. G. H. Johnson Furniture Ltd., département des échanges, 111 rue Murray 5-5147 18-300

WHIZZER à vendre, bonne condition. Tél. 5-2806. 18-150

A vendre (ou à échanger) (19)

CAMION à bascule, 5 tonnes à vendre ou échanger pour automobile. PR7-9804. 19-150

TERRAIN à vendre ou à échanger. J. Larose, Ripon, Qué., ou s'adresser 144 Ste-Cécile, Eastview. 19-153

A vendre ou à louer (20)

BON entrepôt 96x48, rue St-Rédempteur, station Beamer, Hull. Pour informations Tél: 750, Boite Postale 700 Buckingham. 20-mar. jeu. sam.

A louer (bureaux) (21)

Bureau à louer
ENDROIT idéal pour bureau d'affaires. Déjà habité par un médecin, près rue Rideau. 6-4650. 21-150

A louer (logements) (22)

APPARTEMENTS chauffés, 4 pièces chacun. S'adresser, 284 Lajoie, Eastview. 22-149

APPARTEMENT 3 pièces, non chauffé et éclairé. 49 Frontenac, Hull. 8-0465 22-149

APPARTEMENT 4 pièces, chauffé, eau chaude 904, Boul. St-Laurent, Ottawa. SH 6-4601. 22-149

APPARTEMENT neuf, 5 pièces, chauffé. Accepterais un enfant. Près nouvelle imprimerie, $75. 9 Gauthier, Hull. 5-8307. 22-153

APPARTEMENT 3 pièces avec chambre de bain privée. Libre 1er juillet. Pour adultes seulement. PR7-9164 22-150

APPARTEMENT chauffé 2 chambres à coucher près nouvelle imprimerie. 8 Bériault, Hull. PR 7-3504. 22-152

TROISIEME étage, 3 pièces et chambre de bain complète, chauffé, éclairé, pour jeune couple seul. 650 Rideau. 4-8996. 22-150

159, rue Broad
APPARTEMENT 5 pièces, $80. — 5-5507. 22-148

APPARTEMENT neuf, chauffé, 2 chambres à coucher; excellent sous tous rapports — 35 Viger, Hull. PR7-1502. 22-300

APPARTEMENT à 21, rue College; 4 pièces et chambre de bain; meublé, $100 par mois. Disponible vers 1er juillet, pour environ 4 mois 5-3196. 22-151

APPARTEMENT 3 pièces, chauffé, poêle et réfrigérateur. Rue Langevin, Hull. PR1-2363. 22-149

A louer (logements) (22)

APPARTEMENT, chauffé, eau chaude, air climatisé, $55. 63 Rouville, Wrightville. 22-150

APPARTEMENT chauffé, 2 chambres à coucher salon, cuisine, chambre de bain; stores vénitiens, réfrigérateur et poêle électriques si désirés. Près église et autobus. $85 PR7-1956. 22-149

APPARTEMENT neuf, moderne, chauffé, 3 chambres, cuisine, salon. $100. 336 Maisonneuve, Hull. PR7-6017 Après 6 h., PR7-1928. 22-151

APPARTEMENT une chambre à coucher, nouveau, grand, chauffé. Vestiaire, transportation rapide. Wrightville. PR7-4452. 22-153

APPARTEMENT chauffé, 3 pièces, poêle électrique, $55. PR 7-8700. S'adresser M. Royal Bélanger, 131 Eddy, Hull. 22-151

LOGIS 2 pièces, éclairé, entrée privée, toilette Hull, libre. PR 7-3779. 22-149

DEUX chambres et chambre de bain. Propre. Hull Transportation. 281, rue Bronson. Tél. 2-3420. 22-149

PETITE cuisine et chambre, 2 personnes. Hull 5-3624. 22-151

LOGIS 3 pièces et chambre bain, pour 1er juillet, $50, éclairé. 189 St-Laurent, Hull PR7-2069. 22-150

RUE FORTIER — Appartement moderne, 4 pièces, 2e étage, grand salon et cuisine, 2 chambres à coucher, salle de bain 4 morceaux, eau chaude fournie, $85. PR1-2766.

GATINEAU — Nouveau logis, chauffé, 6 pièces. S'adresser 288 Elm. MO3-5856. 22-150

LOGIS privé 3 pièces, chambre de bain. PR 7-5527. 22-149

EASTVIEW — Appartement trois pièces, salle de bain complète, chauffé, eau chaude, entrée privée. Libre 1er juillet. SH9-1225. 22-153

GATINEAU-MILLS, logis 3 pièces, privé, $3.150. Libre 1er juillet. 141 Harold, Gatineau. MO 3-4419. 22-148

DUPLEX "haut" 3 pièces, chambre de bain, chauffé, garage. $65. 101 Demontigny, Hull. 22-152

3 GRANDES pièces (bas), chauffées, éclairées, eau chaude, enfant accepté. $60 par mois, libre 1er juillet. PR 1-1344. 22-152

APPARTEMENT 3 pièces, chauffé, $65. 155 Bourque. PR7-3011. 22-150

LOGIS 3 pièces, chambre de bain au 2e étage. Un enfant accepté. $40 par mois. S'adresser 9, rue Champlain, Hull. 22-148

PETIT logis 2 pièces, semi-privé, entrée privée. $35 par mois. Chauffé, éclairé. 38 Scott, Wrightville. PR 7-1754. 22-149

3 GRANDES pièces, chauffées, $40. 297 Jacques Cartier, Pointe-Gatineau. 22-150

LOGIS 3 pièces et chambre de bain; 1er juillet. 298, chemin McArthur, Eastview. 22-148

LOGIS neuf, chauffé, 2 chambres coucher, salon, cuisine, chambre bain complète, gros filage. 186 Kent, Hull. 22-149

LOGIS neuf, 5 pièces, moderne, chauffé, fraichement peinture. Libre. S'adresser 144 Sainte-Cécile, Eastview. 22-149

PETIT logis à louer. Signaler: MO3-4996. 22-148

PETIT logis (bas) 3 pièces, gros filage, entrée privée, PR7-4639. 22-150

LOGIS 5 pièces, sans enfant. 43 Boul. St-Joseph. PR 7-6174. 22-149

LOGIS 5 pièces. S'adresser 399 Hôtu, Gatineau-Mills. 22-148

EASTVIEW — Appartement neuf 4 pièces, réfrigérateur et poêle, chambre de bain 4 morceaux, chauffé. SH 6-1457. 22-152

LOGIS chauffé, 3 pièces, chambre de bain complète, stores vénitiens, réfrigérateur, libre 1er juillet. PR 7-1391. 22-149

CHAMBRE meublée, homme, $5 par semaine. 31, Boul. St-Joseph. PR 7-5176. 22-152

UN MOIS DE LOYER GRATUIT avec bail de deux ans: appartement neuf, 2 chambres à coucher, spacieux, dans la plus belle section résidentielle de Hull, en face C.F.D., Driveway. Salle à manger; balcons. $98; $92.50. Tél: 3-6773; PR1-1114. 22-151

WRIGHTVILLE grand appartement neuf 2 chambres à coucher; chauffé, transport excellent. PR7-4452. 22-150

2 PIECES, entrée privée. Wrightville. PR7-8266. 22-150

LOGIS, 5 pièces, nouvellement décoré, $80. Chauffé. Tél. PR7-1496. Libre 1er juillet. 22-153

LOGIS, 3 pièces, bas, $45. Moderne. Signaler PR7-7187. 22-153

PETIT logis chauffé, éclairé, salle de bain complète, $65. PR7-9209. 22-150

LOGIS, 2 pièces, haut, en avant, semi-privé, chauffé, éclairé, pour couple ou personne seule. Libre. 76 St-Antoine Pte-Gatineau. PR7-9038. 22-153

LOGIS, 2 pièces, chambre de bain, entrée privée. S'adresser 35 Scott. PR7-4978. 22-153

LOGIS, 3 pièces, à Pointe-Gatineau. Libre 1er juillet. PR7-3145. 22-153

LOGIS 2 pièces, chauffé, éclairé, eau chaude. Accepterais un enfant. Usage du téléphone. 87 St-Florent, Hull. 22-153

JOLI appartement, 3 pièces, poêle, réfrigérateur, moderne, 1er juillet. 64 Cobourg. 22-150

COTE-DE-SABLE — Appartement, 2 grandes chambres à coucher, à l'épreuve du feu, terrain de stationnement, $115. Occupation immédiate. Tél. 2-8751 ou 2-6268. 22-150

A louer (chambres) (23)

CHAMBRE meublée, une personne; gril. 494 Cumberland. 2-5944 23-150

CHAMBRE éclairée privilège de gril, Basse-Ville. 63 Williams. 23-149

CHAMBRE meublée en avant, monsieur. Signaler 6-5561. 23-152

2 GRANDES chambres non meublées. PR 7-5626 23-149

APPARTEMENT (bachelor), 2 pièces, chambre de bain, meuble, chauffé. Tel. Navan 2R4. 23-149

CHAMBRES, centrales, premier juillet. Tél. PR 7-3337. 132 Notre-Dame, Hull 23-149

EASTVIEW — Chambre propre avec privilèges, bon foyer pour personne tranquille. 169 Chemin de Montréal. 4-1800. 23-150

COTE-DE-SABLE, chambre simple meublée, $22 par mois. 5-3489. 23-150

GRANDE chambre meublée, 2 personnes tranquilles qui travaillent. 2-2073 23-150

WRIGHTVILLE: Chambre pour personne seule; permis de cuisson. 35 Labelle 6-1789. 23-148

CHAMBRE ensoleillée, spacieuse, non meublée, 1er plancher. 3 Carré Cathcart. 23-150

CHAMBRE meublée, entrée privée. 391 Champlain, Hull. PR 7-1540. 23-150

CHAMBRE pour personne seule. PR7-7878. 23-150

COTE-DE-SABLE: Grande chambre en avant; très propre. Tél: 2-8427. 23-148

JOLIE chambre, maison tranquille. $25. — 219, rue Daly. 23-150

TARIF DES ANNONCES CLASSEES

Mots	Insertions 1	3	6
1 à 10	.35	.83	1.50
11	.39	.91	1.65
12	.42	.99	1.80
13	.46	1.07	1.95
14	.49	1.16	2.10
15	.53	1.24	2.25
16	.56	1.32	2.40
17	.60	1.40	2.55
18	.63	1.49	2.70
19	.67	1.57	2.85
20	.70	1.65	3.00

NOMENCLATURES

Les nomenclatures dans les comptes rendus de funérailles sont sujettes au tarif de un cent du mot, les initiales et les abréviations comptées comme des mots entiers. Naissances, fiançailles, mariages, décès, remerciements, messes, anniversaires.
Première insertion $1.25
Insertions subséquentes 100
In memoriam 50 mots 1.25
Le mot additionnel ..... .03
Annonces légales, fédérales, provinciales, municipales ou autres:
Caractère 6 points, la ligne $0.20
Caractère 8 points, la ligne $0.15
Classées en caractère, étalage, minimum 20 lignes.
Occasionnelle, la ligne agate $0.10
3 insertions consécutives $0.09
6 insertions consécutives $0.08
Titre spécial hors liste $0.20
Pour faire suivre réponses au casier $0.10

Les erreurs seront promptement rectifiées. On doit cependant les signaler avant la seconde insertion. Autrement nous ne saurions accorder de remise ni une nouvelle insertion gratuite. Au cas d'erreur ou d'omission notre responsabilité ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce.

L'annonceur est prié de spécifier la rubrique désirée.

Le Droit se réserve le privilège de refuser sans avis toute annonce contraire à son programme ou sujette à libelle.

Les personnes qui commandent des annonces de naissance, de fiançailles, de mariage ou toute annonce controversable doivent s'identifier et endosser toute responsabilité par leur signature.

Pour calculer le nombre de mots dans une annonce, comptez les groupes de cinq chiffres au moins, chaque initiales, les abréviations, les signes $, c, %, etc., comme des mots entiers, et l'adresse ou casier du DROIT comme 3 mots.

Pas de commandes "jusqu'à nouvel ordre". Les prix ci-dessus sont pour des insertions consécutives. Dans les cas contraires, considérez chaque insertion comme une annonce nouvelle.

DEBIT

Les annonces débitées sont sujettes à un supplément de 15 sous si non payées dans les 9 jours de la première insertion.

HEURE DE FERMETURE
POUR LES
ANNONCES CLASSEES
Edition du jour — 10 h. 20 a.m. tous les jours excepté le samedi à 9 heures a.m.
Les annonces reçues entre 8 h. 30 et 9 heures le samedi seront cependant placées à la fin des annonces classées sous la rubrique "Classification tardive".

TELEPHONE
6-7431
entre 5 h. et 8 h. p.m.
appelez
6-7436

POP — IL A PRIS DU VENTRE !



A louer (chambres) (23)

GRANDE chambre non meublée, dame ou couple. 5-9145. 23-149

BELLE grande chambre meublée pour 2 personnes, privilèges. PR 7-0083. 23-149

GRAND salon, meublé, permis de cuisson, 207 Bruyère, près hôpital. 23-149

CHAMBRE, vivoir, balcon pour jeune fille, privilèges. Côte-de-Sable. 4-7842. 23-159

CHAMBRE meublée pour monsieur. Téléphonez PR 7-2284. 23-149

BESSERER, près Charlotte, chambre très propre, meublée, raisonnable. 3-8980. 23-149

GRANDE chambre non meublée, pour dames ou filles. 57 St-André, Ottawa. 23-152

2 CHAMBRES, non meublées, pour couple. Téléphonez après 6 heures. 8-6476M. 23-148

2 GRANDES chambres, service de téléphone, près autobus. PR 1-1308. 23-149

BELLE chambre dans maison moderne, eau chaude. 205 boul. Gamelin. PR 7-2352. 23-149

CHAMBRE confortablement meublée, cuisinette attenante pour employée de bureau ou garde-malade. Près de cathédrale. 2-6294. 23-148

CHAMBRES meublées, 71 Charlevoix, Hull. 23-149

CHAMBRE, cuisine à louer. 55 Laval. PR 7-1357 23-149

CHAMBRE pour personne seule. 337 Champlain. PR 7-5907. 23-149

CHAMBRE meublée pour fille. Tél. PR 7-7327 23-149

A louer (divers) (24)

ROBES mariées, filles d'honneur, soirée, voiles, diadème, mantes fourrure. PR 7-7980. 24-300

ROBES de soirée mariées, filles d'honneur tout dernier cri. Tél. 4-2253. 634 Saint-Patrice. 24-300

ROBES de mariées, filles d'honneur, bouquetières, voiles, habits, tuxedo, etc. Modes courantes. Salon Martin, 163 Bolton, 5-5505. 24-300

SALON DE LA MARIEE
ROBES et voiles de mariées, filles d'honneur. Bouquetières et accessoires. Appareils et bouquets. 104, rue Montclam PR7-8915 et PR1-1897. 24-151

Chambre et pension (26)

CHAMBRE et pension pour hommes. 160 Leduc, Hull. PR 7-2861 26-300

CHAMBRE et pension, 1 ou 2 jeunes filles. 155 Bourque. PR7-3011. 26-150

CHAMBRE et pension pour hommes. S'adresser 292 Lajoie, Eastview. 26-153

Villégiature (26A)

A LOUER — Chalets meublés, électricité, eau courante, chaloupe, à Val-des-Bois. Information: Auguste Marion, Buckingham, téléphone 366 du lundi au vendredi, entre 8 a.m. et 5 p.m. 26A-151

CHALET D'ETE, Baie Constance, à louer pour les 3 dernières semaines d'août. 2-2051. 26A-149

LAC-DES-PLAGES: — Chalets à louer. S'adresser: Mme Henri Richer, Plantagenet, Ont. Tél: 3833. 26A-15 août

A LOUER: Campement, lac Cayamant. Idéal pour la pêche. — PR7-9431. 26A-148

S.-EDGAR DUSSAULT ET FILS
Assurances — Immeubles
191 Principale — PR7-3835
Le service n'est jamais trop bon.
Nos agents le soir:
Julien Groulx, PR7-8850
Jean-Marie Séguin, PR1-1427
Georges Groulx PR7-8947
G.-H. Groulx, PR1-1721

LAC STE-MARIE, chalet de 2 chambres à coucher, salon et cuisine. Construit en 1952. $2,400, $1,200 à compte.

DESCHENES, 10 minutes du centre de Hull. Chalet de 2 chambres à coucher salon, cuisine, toilette, eau chaude et froide. Le tout complètement meublé, réfrigérateur et poêle électrique compris. Prix, $4,500.

PRES STE-CECILE DE MASHAM, sur terrain 100 x 350, magnifique chalet d'été complètement meublé, 3 chambres à coucher, cuisine, salon, électricité partout. Prix, $5,000. Termes avantageux. 26A-300

BORD DU LAC BLUE SEA
GRAND chalet, 7 pièces, meublé, tout fourni; chambre de bain, eau chaude ou froide, toutes commodités de ville; belle plage, bonne pêche. Taux: une semaine $50; 4 semaines $175. Tél: PR7-3523. 26A

CHALET à vendre ou à louer à Deschênes. Tél. 6-5593. 26A-151

LAC SIMON — 6 chalets à vendre ou à louer. Saison, semaine, fin de semaine. Electricité, plage. Informations MO3-5854. 26A

MAISON d'été à louer, par semaine ou mois, 35 milles d'Ottawa. Poltimore, Que. PA2-2755. 26A-150

A LOUER — Chalets meublés, électricité, eau courante, chaloupe, à Val-des-Bois. Information: Buckingham 2401. 26A-152

CHALET à louer, Luskville; électricité; plage de sable. 3-3264. 26A-161

CROW'S NEST, chalets meublés, fin de semaine, à la semaine ou au mois. 4-1423. 26a-169

LAC LA PERDRIX, via Pointe-Gatineau: camps à louer. S'adresser samedi dimanche, M. Desaulniers, même endroit. 26A-170

LUSKVILLE — Chalets d'été éclairés à louer au mois ou à la semaine. PR7-6516. 26A-159

LAC SIMON, site idéal pour vacances: chambre ou chalet avec pension. 3-7095 soir. 26A-165

CHALET 24x24 à vendre; terrain 150x250, sur lac privé près de Wilson's Corner, construction presque terminée, $1,000; bonnes conditions. MU4-6480 entre 6 et 8 h. 28A-149

Villégiature (26A)

LOUIS TITLEY
18 Rideau, Ottawa. 3-1168
MANIWAKI, Lac 31 Milles: Chalet 22x30, partiellement équipé; véranda 7x30 grillagée, ainsi que hangar à bateau, double, 25x30, sur terrain d'une acre. Privilèges. $5,000; termes. N. Potvin, 4-3426. 26A-300

MAISON D'ETE complètement équipée dans Gatineau, avec bateau Peterborough de 15 pi., seulement $2,000. Conrad Sigouin, 3-6479. Agent: Roméo Pigeon, immeuble 2-7384. 26A-300

PARADIS DE BLUE SEA
A LOUER — Chalets modernes, meublés, fournitures de lits, ustensiles; électricité eau courante, toilette intérieure; plage magnifique. Tél: PR7-3523. 26A-300

WYCHWOOD: Chalet meublé à louer; électricité. Signaler 6-5087 ou 4-0717 26A-147

LAC McGregor, chalet meublé à vendre. PR 7-5534, avant midi. 26A-152

Automobiles et accessoires (29)

BAKER BROS. CO. LTD.
AUTOS ET CAMIONS USAGES achetés pour mise en pièces. Parties neuves et usagées d'auto; batterie, pneus, accessoires, etc. 2 magasins. 2-7395. 29-300

S & S AUTO PARTS
PARTIES neuves et usagées pour autos et camions. Autos et camions achetés pour mise en pièces. Réparations de radiateurs. Vitres installées. — 814, rue Wellington. Tél: 8-0310. 29-300

BATTERIES et locations; allumage et carburateur; touage jour et nuit. Service, 2-0892; pièces, 5-1303. 29-mar., jeu.

Transfert-camionnage (30)

T. LANDRY LTEE
ETABLI depuis 1879. Service complet de déménagement dans la ville ou longue distance. Emballage et emmagasinage. — 4-1201. 30-300

ENTREPOSAGE de meubles empaquetage, envois, déménagement local et longue distance. Jackson Moving & Storage Ltd. Tél: PR 7-8944. 30-300

Radios-Télévision et accessoires (31)

CARON radio télévision. Service rapide. Prix raisonnable. 217 Notre-Dame, Hull PR1-2144. 31-300

INSTALLATION d'antenne de téléviseur $20. Service jour et nuit 4-3840 31-300

LEFORT — Service de radio, télévision et phonographe. Ouvrage garanti. 74 Eddy Hull. PR1-1988. 31-154

RADIOS, rasoirs électriques, réparés. General Radio Sales, 271, rue Bank. 4-6282. 31-300

SPECIALISTE EN TV
REPARATIONS de tout genre. Service 24 heures. — 180 Eddy, Hull. 6-2163. 31-300

Combustible (32)

OSCAR LAMBERT — marchand de bois de chauffage. PR 7-1143 32-300

SLABS bois mou $10; gros voyage $3.50; slabs bois franc, $16; gros voyage $5. Tél: PR 7-9972 32-300

EDMONI LEVESQUE
HUILE distillée 21.3, réservoirs à l'huile, neufs 200 gallons, $30. Installation de brûleurs à l'huile, 1, rue Walker — PR7-7386. 32-300

Brûleurs à l'huile (33)

R. HENRI — Brûleurs à l'huile 219 John, Eastview. 6-2773 33-300

Argent à prêter (37)

ARGENT obtenu rapidement strictement confidentiel ville, campagne, première hypothèque. Ecrire 2037 St-Denis, Montréal, HA-1419. 37-158

TELEPHONEZ POUR EMPRUNTER
$20 à $2,500
Tél.: 3-1149
argent accordé le même jour
COMMUNITY FINANCE
48, RUE RIDEAU
37

Personnel (39)

ETES-VOUS fatiguée de vos problèmes de taille Consultez Mme Nina Clément (Poirier) corsetière Spencer diplômée. — PR7-4102 ou 4-7851 39-154

Cartes d'affaires (41)

ED WEINER, prêteur sur articles; aubaines de tous genres en articles non réclamés 55½, Williams 41-300

Dactylotypes (41A)

DACTYLOTYPES Underwood portatives et régulières, aubaines Machines reconstruites. — Aussi machines à additionner Sunstrand à vendre et à louer Underwood Limited. 222 Laurier-ouest. 2-3531 41A-300

Imprimeurs (43)

LO MOR PRINTERS — Faire-part de mariages, gaufrage, gravure, impressions commerciales Cartes de Noël. — 343, rue Albert. Tél: 2-2335. 43-300

Le maire de New-York sera conférencier à l'Expo le 23 août

Le gérant général de l'Association de l'Exposition, M. Herb McElroy, a annoncé hier soir que grâce aux démarches du maire d'Ottawa, Mlle Charlotte Whitton, le maire de New-York, M. Robert F. Wagner, sera le conférencier invité lors du jour international de l'Exposition, le 23 août, 1955, à 6 heures du soir, au dîner que l'Association de l'Exposition donne à cette occasion tous les ans.

M. McElroy a exprimé la satisfaction de tous les directeurs à l'annonce de cette nouvelle et a dit que la présence de M. Wagner serait un honneur pour la ville d'Ottawa de même que pour l'Association de l'Exposition.

Electriciens (55)

DEZIEL ELECTRIQUE
Entrepreneur électricien. — Tous genres d'installations. 173 Notre-Dame, Hull. PR1-1557. 55-158

DOMPIERRE ELECTRIC — Entrepreneur électricien. Réparations électriques de tous genres, 56, rue Eddy, Hull. PR 7-2347. Léon Dompierre, propriétaire, résidence, 5, rue Fontaine. — PR 7-9826. 55-300

C.C.B. ELECTRIC WORKS Ltd., 378 Bank. Signaler 2-5706; soir 2-8121. Réparations de moteurs, appareils électriques, filage industriel ou domestique. Moteurs électriques neufs ou usagés. 55-300

Réparations (63)

LESSIVEUSES BEATTY
Réparations de toutes marques de lessiveuses. Estimations gratuites. A Gratton Inc., 163A Principale, Hull. 5-7429. 63-300

MAGASIN DE LESSIVEUSES BEATTY
205, rue Rideau Tél: 3-6234
REPARATIONS de toutes marques de lessiveuses et repasseuses. — Aussi lessiveuses, repasseuses, radios et poêles neufs et reconditionnés. 63-300

Poussins (65)

COUVOIR ST-RAYMOND
GEORGES PICHER
101, rue St-Raymond,
Hull-Sud, P.Q. — PR 7-2448
Aviculteurs
Achetez vos poussins dès maintenant.
Santé! Vigueur! Rusticité!
Trois qualités que vous êtes assurés de trouver chez nos poussins.
Races disponibles
Pure Plymouth Rock Barré, Pure Light Sussex, Hybrides New-Hampshire x PRB, Hybrides Light Sussex x PRB. 65-300

Monuments (69)

200 monuments
à 10% de réduction
TELEPHONEZ et nous irons vous chercher. Catalgue sur demande. Avant d'acheter venez comparer nos prix. Monuments pour $45.00. Saint-Martin et Fils, 359 Maisonneuve, Hull. PR7-5822. 69-300

J. P. LAURIN LTEE, manufacturiers de monuments de distinction. Visitez nos ateliers; écrivez ou téléphonez à nos frais. Cartes mortuaires. 213 York, angle King Edward. 4-0417. 69-300

J. D. AMBROISE, monuments, 375 chemin de Montréal. — Meilleur choix de monuments des plus fins granit et marbre canadiens et importés au plus bas prix. Appelez-nous, et nous serons à votre disposition sans obligation. SH 6-8600; SH 9-2464. 69-300

Demenagement international

SERVICE INTERNATIONAL de messageries. Spécialiste en déménagements transocéaniques et interurbains; aussi déménagement local et entreposage. Fermé le samedi — W. Sparks & Son. Tél: 8-0301.

MUNICIPALITE SCOLAIRE DE MASSON
SOUMISSION RE: TRANSPORT

Des soumissions cachetées et bien indiquées "Transport des élèves à Masson" seront reçues par le soussigné jusqu'à 5 heures p.m. le 18 juillet, 1955, pour le transport de tous les élève résidant sur le côté ouest du pont Major y compris ceux du territoire de cette municipalité scolaire dans les limites de la municipalité d'Angers; transport des élèves résidant sur les chemins suivants: chemin du Quai, Fer à Cheval, Pointe de la Lièvre, ainsi que ceux résidant dans le territoire de cette municipalité scolaire dans les limites de la municipalité Sud-Est Buckingham. Ouverture des soumissions à 8 heures a.m. le 18 juillet, 1955. Les soumissions devront mentionner le genre de transportation proposé.

La municipalité ne s'engage à accepter ni la plus basse ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Rémi Lavergne,
secrétaire-trésorier,
Masson, Québec.

MUNICIPALITE SCOLAIRE DE MASSON
SOUMISSIONS

Des soumissions cachetées et bien indiquées "Soumissions pour l'achat du lot 13-5-A, rang 1, avec bâtisse y érigée" seront reçues par le soussigné jusqu'à 8 heures p.m. le 18 juillet 1955. Terrain de 132' x 100'. Terrain et école St-Louis de Gonzague. Ouverture des soumissions à 8 heures a.m. le 18 juillet, 1955.

La municipalité ne s'engage à accepter ni la plus haute ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Rémi Lavergne,
secrétaire-trésorier,
Masson, Québec.

SOCIETE CENTRALE D'HYPOTHEQUES ET DE LOGEMENT
— SOUMISSIONS —

Des soumissions cachetées, clairement indiquées quant à la teneur et adressées au soussigné, seront reçues jusqu'à 12 heures (midi),

VENDREDI, LE 8 JUILLET 1955,

relativement à l'installation de bases pour chaudières (bases under boilers) à Strathcona Heights, Ottawa, Ontario. Les spécifications et formules de soumissions requises peuvent être obtenues à l'adresse indiquée ci-dessous. Chaque soumission doit être accompagnée d'un nantissement équivalent à 5% du montant de la soumission. Un chèque visé ou des obligations négotiables du Dominion du Canada seront acceptés comme nantissement.

On n'acceptera pas nécessairement la plus basse ni aucune soumission en particulier.

R. L. MERSEY,
gérant de succursale,
Société centrale d'hypothèques et de logement,
200, avenue Carling,
OTTAWA, Ont.

Quatre autres gérants suspendus pour refus de répondre à des questions

Il s'agit de l'enquête de la Commission athlétique de l'Etat de New-York sur les agissements de la Guilde de boxe de New-York

NEW-YORK (P.A.) — Quatre gérants de boxe ont été suspendus indéfiniment lundi pour n'avoir pas répondu aux questions à une enquête de la Commission athlétique de l'Etat de New-York sur les agissements de gérants de la Guilde de boxe de New-York.

Les gérants sont Bobby Melnick, qui dirige le poids moyen Ralph Tiger Jones; Gus D'Amato, pilote de l'aspirant poids mi-lourd Floyd Patterson; Bobby Nelson, ancien gérant du mi-moyen Joe Micelli, et Charley Bauer.

Un cinquième gérant, Irving Cohen, qui a déjà géré l'ancien champion poids moyen Rocky Graziano, a également refusé de répondre aux questions mais a demandé la permission de discuter de l'affaire avec son conseiller personnel. On lui a donné jusqu'à aujourd'hui pour prendre une décision.

L'enquête se terminera aujourd'hui. Julius Helfand, président de la Commission, a dit qu'il ne prendrait aucune décision aujourd'hui mais qu'il espérait en prendre une "dans un temps raisonnablement court".

Suspendu plus tôt

Bill Daly, ancien gérant du poids welter Vince Martinez, qui a soutenu qu'il était "mis à pied" par la Guilde, a été suspendu plus tôt au début de l'enquête, tout comme son associé Tex Pelte.

Hymie Wallman, vice-président de la Guilde, a répondu aux questions de Helfand aux sujets des activités de son organisation. Il a dit que la Guilde payait $20 par semaine à Nelson pour que ce dernier demande aux clubs de New-York de se servir de boxeurs dirigés par la Guilde et $35 à un autre homme qui recueille les contribution de $100 des gérants qui ont des boxeurs à la télévision.

Wallman a dit que Jimmy Deangelo, d'Amata et Bauer ont recueilli la cotisation de la télévision à plusieurs occasions. Nelson a dit que le $20 qu'il recevait par semaine était pour le rémunérer parce qu'il devait répondre au téléphone au quartier général de la Guilde et qu'il devait maintenir la salle des assemblées en ordre.

Daly et Pelie en ont appelé à la commission d'enquête au sujet de leur suspension.

L'enquête est sous la direction de Irving Galt, assistant procureur général de l'Etat de New-York qui est en charge des enquêtes anti-trust et de cartels.

Noëlville, Ont.

Va-et-vient

NOELVILLE, Ont., (D.N.C.)— Mme Florence Bouffard est allé passé une semaine à Levack chez M. et Mme Armand Bouffard. MM. Déa Marcoux et Joseph Gaudette sont de retour de Chapleau, où ils aidèrent à combattre les feux de forêts.

M. et Mme Emile Lahaie et leur fils Michel de Hammer ont visité leur grand-mère Mme Hormidas Lahaie.

Mlle Réjeanne Rancourt fille de M. et Mme Mathias Rancourt partait par aéroplane pour Spirit-River, Alberta où elle visisera sa tante Rev. Soeur Agnès de Marie et elle prendra un cours de garde-malade.

Fernande Rancourt étudiante au couvent du Sacré-Coeur à Ottawa est de retour dans sa famille pour les vacances.

M. Wilfrid Lehus de Rockland, visite sa famille.

MM. et Mmes Joseph Beaulieu, Henri Lavoie, visitaient Mme Alma Coulombe ainsi que M. et Mme Emile Villemaire à Volleyfield et Cornwall.

MM. et Mmes Henri Lamarche et leur fils Claude, Jean-Louis Prévost et leurs enfants, de New Sudbury, Joseph Délorme de Azilda, A. Villeneuve de Levach et Mlle Bernadette ont assisté au service anniversaire de Mme Napoléon Prévost.

M. et Mme Rolland Gauthier de Sarnia visitait la famille Lafrenière.

M. et Mme Léon Gobeil ont passé une semaine à Montréal et St-Jérôme Québec.

M. et Mme Rosario Boucher et leurs enfants de Mattawa, étaient parmi nous dimanche dernier.

Mmes Alphonse Poitras, Béatrice Vadnais, John Chittle, Rose Knithlon, Denis Savoie tous de Windsor visitait les familles Duval.

M. et Mme Aurèle Gaulard de Blézard Valley visitait la famille Jules Duval.

Hospitalisés

M. Emile Stonge est hospitalisé à l'hôpital de St-Joseph à Sudbury.

M. Philippe Larose a été opéré pour les amygdales, il est à l'hôpital St-Joseph sous les soins du docteur Desmarais.

M. et Mme Gérard Beaulieu ont été conduire leur bébé Claude âgé de 10 mois à l'hôpital St-Jean Brébeuf à Sturgeon-Fall.

Baptêmes

M. et Mme Rodolphe Prévost née (Thérèse Taylor) annoncent aux parents et amis la naissance d'une fille baptisée sous les noms de Marie-Lucienne, Gracia, Lucie. Parrain et marraine, M. et Mme Emile Pilon oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Wilfrid Lehies, annoncent à leur parents et amis la naissance d'une fille, baptisée sous les noms de Marie-Suzanne-Claire. Parrain et marraine M. et Mme Rayhern Poupare de Pembroke et porteuse Jeanne-d'Arc Lehies tante de l'enfant.

Shower

Mme René Bigras a organisé à la salle de l'hôtel Lafayette, un shower en l'honneur de Mme Antonin Larose. Il y a eu un bingo; des prix ont été gagnés par Mmes Rosaire Furoy, Noël Dionne, Louis Vaillancourt, Calix Duval, Léontine Mayer, René Huot, Delphis Patry, André Rancourt, Roger Mayer, Jules Duval, Gérald Guy, Georges Séguin, Osias Lapensée, Willie Bigras, Emile Larose. A la fin de l'après-midi, un délicieux goûter a été servi aux invités. Mme Antonin Larose a reçu de beaux et utiles cadeaux à cette occasion.

Mariage

En l'église Saint-David de Noëlville a été béni, ces jours derniers, le mariage de Mlle Rose Gobeil, fille de M. et Mme Joseph Gobeil, à M. Raymond Charlebois de Sudbury fils de M. et Mme Olida Charlebois de St-Jérôme, Qué. Le R.P. Joseph Sevignac leur a donné la bénédiction nuptiale. Tous de St-Jérôme. M. Mme Florian Désonnier de Sturgeon-Falls. M. et Mme Philippe Rousseau, M. Marcel Rousseau de Lavigne, M. et Mme Aurèle Shryre de Minnow Lake, et MM. et Mme Gabriel Plante, Walter Plante, de Minnow Lake.

M. et Mme Raymond Charlevoix demeureront à Minnow Lake

A l'issue de la cérémonie religieuse, la réception a eu lieu à la demeure de la mariée et le soir il y a eu danse à l'hôtel Greenway.

Une impasse dans la question du hockey à Sudbury

(Par Emilien CHIASSON)

SUDBURY, Ont. (D.N.C.) — Les membres du comité exécutif de la N.O.H.A. se réuniront à Sudbury le 2 juillet prochain afin de décider laquelle dees trois équipes de Sudbury fera partie de la N.O.H.A., lors de l'ouverture de la saison qui débutera en novembre prochain.

Depuis de nombreuses années, l'équipe des Wolves, sous la direction de l'inimitable Maxie Silverman, remplissait l'aréna municipal et avait réussi à se rendre jusqu'aux finales de la coupe Allan contre les Penticton V's, en 1954.

Cependant, la fortune ne sourit aucunement à cette brillante équipe durant la dernière saison et termina en dernière position au cours de la saison 1954-1955.

Avant la fin de la saison de hockey, la Commission de l'Aréna municipale de Sudbury décida de demander l'entrée d'une nouvelle équipe qui se servirait de l'aréna municipal et on s'attendait à ce que les Wolfes se retireraient du hockey. Il n'en fut pas ainsi et les directeurs demandèrent à la N.O.H.A. d'accepter leur admission dans la ligue pour la saison 1955-1956.

Ces jours derniers, quelques joueurs des Wolves de l'an dernier se sont réunis pour former une troisième équipe et ont fait parvenir leur application à la ligue de hockey du Nord-Ontario.

Deux des joueurs connus sont George DeFelice et Nick Tomiuk et le sportif Alan Duncan, qui fut un directeur des Wolves pendant de nombreuses années.

Cette troisième équipe qui rend la situation beaucoup plus compliquée, sera composée de joueurs qui ne demanderont aucun salaire durant la saison de hockey, mais se partageront les profits à la fin de la saison. Ils imitent en ce sens les Mercurys de Owen Sound qui ont adopté cette méthode depuis quelques années.

Quel club sera choisi dans la ligue N.O.H.A.? Il serait difficile de le deviner. Cependant, le maire Léo Landreville qui a déjà tâché d'amener les directeurs des Wolves et ceux du nouveau club de la Comission de l'Aréna, "The Nickel Belt Club", à un compromis, croit que la formation d'une troisième équipe aidera à solutionner l'impasse du hockey à Sudbury dans laquelle elle se trouve actuellement.



SPECIALISTE DE LA RAQUETTE — Tony Trabert, de Cincinnati ,a encore triomphé hier en battant Narath Kumar, de l'Inde, aux tournois de Wimbledon, en Angleterre. Tony, classé no 1 dans le tournoi, a défait son adversaire 6-4, 6-2, 6-2 pour passer en quart-finale. (Téléphoto "Le Droit", de Londres, P.A.)

Montebello et Hawkesbury égaux en première place

Le Montebello et le Hawkesbury sont présentement sur un pied d'égalité en première position de la Ligue de baseball Dollard. Ces deux équipes ont remporté chacune rtois victoires et subi un seul revers en quatre joutes cette saison.

Lors de la dernière fin de semaine, profitant de la superbe température, trois joutes furent à l'affiche dans ce circuit. Le Montebello enregistrait alors une victoire serrée de 6-5 sur le aFssett, pendant que le Hawkesbury subissait un revers de 7-5 contre le Grenville. Dans l'autre joute au programme, le Brownsburg l'emportait par 7-2 sur le Lefaivre.

Trois joutes seront présentées, dimanche prochain, alors que le Montebello jouera à Fassett; le Lefaivre rendra visite au Grenville et le Brownsburg affrontera le Hawkesbury.

	J	G	P	Pts.
Montebello	4	3	1	6
Hawkesbury	4	3	1	6
Grenville	4	2	2	4
Lefaivre	4	2	2	4
Fassett	4	1	3	2
Brownsburg	4	1	3	2

Banquet de la Ligue Brading

Le club Slover, qui cette année a gagné le championnat de la Ligue de quilles Brading, était récemment à l'honneur lors d'un banquet tenu à la salle Ritz, rue Notre-Dame. Le trophée "Jules Lavergne" fut alors remis par M. Dick Henderson à M. Arnold Slover, trésorier de la compagnie F. Slover, Limitée.

Cette équipe se composait alors de Eddie Scott, Wilfrid Bélanger, Ovila Guénette, Paul Berniquez, Maurice Lavoie, François Généreux, Henri Poirier, gérant, et Gérard "Gin" Généreux, capitaine.

Les meilleurs durant la saison régulière furent: haute-moyenne, Eddie Scott, 251.8; Maurice Bordeleau, 239.2 et Gin Généreux 237.3; haut-total, R. Lafrenière, 927, Maurice Lavoie, 898, G. Thérier, 897; haut-simple, C. Bélanger, 397, Ronald Simoneau, 392 et A. Régimbald, 381.

M. Bernard Aubry, président de cette ligue, agissait comme maître de cérémonies, pendant que les prix furent remis par Léo Roger, secrétaire, et J.-P. De Beaumont, trésorier.



JOUEUR DE FOOTBALL LUTTEUR — Wilbur Snyder, fameux joueur de football des Eskimos d'Edmonton qui espère évoluer cette saison avec les Alouettes de Montréal, affrontera Fred Atkins dans le combat principal de lutte demain soir à l'Auditorium. Il y aura quatre grands combats à l'affiche.

Harry Sonshine ne croit pas qu'un club puisse acheter la coupe Grey

Par WILF GRUSON

TORONTO (P.C.) — Harry Sonshine, qui a dépensé son propre argent et celui des Argonauts de Toronto avec une prodigalité rare depuis quelques mois, ne partage pas l'idée qu'un club puisse acheter la coupe Grey à coups d'argent.

Sonshine a dépensé quelque $250,000 pour doter ses Argonauts de fameux joueurs américains et canadiens. Il faut cependant admettre que les Argos en raison de leur piètre tenue de la saison dernière, avaient grandement besoin de sang nouveau et de personnel frais. Il convient cependant d'ajouter que si le club ne se rend pas à Vancouver, l'automne prochain, pour y disputer la coupe Grey, les Argonauts se verront probablement attribuer le nom de "Sonshine's Follies."

Mais Harry Sonshine, un imposant homme d'affaires de 260 livres, a ses propres idées et ne craint guère de les exposer.

Sa théorie

Sonshine est d'avis qu'un club peut bien aligner 10 ou 12 des meilleurs importés américains sans pour cela être assuré de gagner la coupe Grey. Une équipe aspirant au championnat du Canada se doit d'avoir de bons joueurs canadiens. Les joueurs canadiens fournissent 50 pour 100 de la puissance d'un club professionnel du Canada et Sonshine déclare que c'est la raison pour laquelle il a pris le soin d'embaucher trois bons instructeurs—au coût de $45,000 —pour la saison prochaine.

"Ces instructeurs formeront nos joueurs canadiens et feront des Argos un club en lice pour la coupe Grey", de déclarer le gérant général des Argonauts.

Un nouveau venu

Les amateurs de football se demanderont qui est cet Harry Sonshine qui vient de faire une apparition assez soudaine sur la scène de leur sport favori. Et Sonshine est une des figures les plus discutées dans le monde du football depuis quelque temps. D'ailleurs, il a pris des décisions se prêtant assez bien aux controverses, comme le congédiement en bloc de tous les Américains de l'an dernier, à la fin de la saison du Big Four.

Sonshine peut sembler un nouveau venu, mais il n'en est pas un. Il a suivi le football depuis environ un quart de siècle comme joueur et comme spectateur. Un diplômé de l'Université Queen's et un ancien joueur des Argonauts—ailier et centre secondaire—Sonshine est maintenant indépendant de fortune et co-propriétaire d'une manufacture de meubles de Toronto.

Les amateurs de football de 1930 et des quelques années qui suivirent, se souviennent encore du robuste Sonshine, un des meilleurs ailiers à jamais porter les couleurs de Toronto. Lourd et puissant, Sonshine ne se souciait même pas de porter un casque protecteur pour jouer.

Il prit sa retraite en 1947 et son nom passa aux archives jusqu'à l'an dernier, alors que la direction des Argos le fit venir pour renflouer le club. Un de ses plus renversantes décisions fut le congédiement de tous les importés américains de l'an dernier.

A la chasse

Sonshine s'institua chasseur de joueurs de talents. Il fit des incursions en territoire étranger, plus précisément chez les clubs de la ligue Nationale des Etats-Unis. Il couvrit quelque 100,000 milles et il dépensa environ $6,000 de son propre argent pour rebâtir les Argonauts et en faire le club à surveiller la saison prochaine. Il serait peut-être bon de souligner que Sonshine remplit le poste de gérant général des Argos sans salaire et qu'après six mois à sa nouvelle besogne, il considère que c'est un passe-temps de luxe.

Il consacre plus de temps aux Argos qu'à ses propres affaires. La sâison dernière, il payait son propre billet aux joutes des Argonauts, s'installait dans les estrades et se faisait un point d'écouter les amateurs torontois critiquer vertement l'équipe et la narguer pour sa piètre tenue.

Harry fit également maints voyages aux Etats-Unis, assista aux joutes de la ligue Nationale et rencontra les joueurs de ces équipes, après les parties, pour les inviter et les inciter à venir jouer à Toronto. Et tous ces efforts commencent à apporter de la satisfaction à Sonshine. Il commence déjà à se demander quel club pourra bien arrêter ses Argos, la saison prochaine.

Services gratuits

Harry Sonshine est un de ces grands joueurs de football canadiens qui sont nés quinze ans trop tôt. Il n'a jamais reçu un sou pour ses services avec les Argos en 1937-38-39 ni avec Queen's, les quatre années précédentes, mais il fut—avec Annis Stukus, maintenant instructeur des Lions de la Colombie-Britannique et Jake Gaudaur, président des Tiger Cats de Hamilton—un de ceux qui ont fait du football un métier payant pour nombre de jeunes athlètes. Sonshine, Stukus et Gaudaur causèrent une sorte de révolution lorsqu'ils inaugurèrent le système du "partage des richesses" entre les joueurs des Indiens de l'O.R.F.U., en 1946.

Swann, future étoile de tennis au Canada

VANCOUVER (P.C.) — John Swann, un joueur étoile de tennis de 19 ans, de Vancouver, était en route pour Montréal, hier soir, pour batailler pour une place sur l'équipe de la Coupe Davis. Il participera aux championnats de tennis de la province qui débuteront en fin de semaine à Montréal.

Paul Willey, deux fois choisi sur l'équipe de la Coupe Davis, que Swann a battu par surprise, samedi, dans le tournoi pour les championnats de tennis de la ville de Vancouver, était également en route pour Montréal.

Les comptes du match furent de 7-5, 7-5, 1-6, 6-3.

Willey, le gagnant du tournoi de l'an dernier, avait éliminé Jim Skelton dans les semi-finales, 6-3, 6-1.

Swann a rencontré une forte opposition avant d'atteindre la finale alors que Jim Macken a porté le compte à 2-2 dans le dernier set avant qu'il se rallie et gagne quatre parties de suite.

Dans le simple dames, la jeune Ann Barclay a été vaincue par surprise par Claire Lovett, dans les semi-finales. Mme Lovett l'a emporté par 6-3, 6-0 et doit rencontrer Trudy Lees dans la finale de jeudi soir.

La tiédeur des Dodgers console les autres clubs

(P.A.) — Si le reste de la Ligue nationale peut se consoler, l'équipe de Brooklyn est revenue à la normale. Les Dodgers ne gagnent pas plus de joutes aujourd'hui qu'aux jours des "vaches maigres", c'est-à-dire durant les trois dernières saisons à la même époque.

Il ne faut pas oublier cependant que les Dodgers ont remporté le championnat de leur ligue deux fois en trois saisons. C'est environ le même pourcentage de gain qu'en 1952 quand ils ont gagné et en 1954 quand ils ont perdu. Ils avaient accumulé une moyenne de .724 durant la même période les deux années en question.

L'an passé, le pas était plus lent. Les Giants de New-York avaient débuté en lions et avaient poursuivi leur route avec une moyenne de .837, prenant les devants en juin.

Royaume des Enfants

Directeur: ONCLE JEAN

La valeur du silence et du calme

(suite et fin)

DENIS LAFORTUNE : —
Le silence est un règlement que nous devons observer à l'église comme à l'école. Sinon, de justes punitions nous sont décernés. Il faut s'y habituer quand on est petit. C'est politesse de le garder au cinéma, aux réunions, au sermon : si, à l'église un camarade veut nous entraîner à parler, nous devons faire comme s'il n'était pas là.

JACQUES MOREAU : —
Le silence permet le travail appliqué, et le repos paisible. Nous devons être silencieux quand c'est le temps, et bavards en récréation. Si nous avons un peu de volonté, nous sommes capables de garder le silence.

JEAN-PIERRE CANTIN : —
Nous devons être calmes le plus souvent possible, car si nous nous agitons trop, no nerfs deviendront malades.

GILLES CHARRON : —
Il y a des élèves hypocrites : par exemple, le frère va voir quelqu'un à la porte; les élèves se mettent à parler, à jouer; le frère rentre : les élèves travaillent bien comme des anges...

LUC TREPANIER : —
Quand j'étais dans la cinquième année, le professeur ne parla pas pendant une semaine, à cause que les garçons ne gardaient pas le silence nous avons travaillé fort, nous avons compris les avantage du silence, et notre professeur nous a fait le plaisir de nous faire entendre sa voix...

MARCEL PAGEAU : —
Si nous ne sommes pas silencieux et calmes, il faut que le frère répète; et si le professeur répète trop souvent, on perd du temps, et le temps, c'est cher!

MARCEL BELANGER : —
Depuis que je vais à l'école, tous les maîtres nous ont répété le mot "silence"; aussi, je l'observe de mieux en mieux, et je comprends plus que jamais tout le prix de cette vertu; camarades, maîtrisons notre langue.

MICHEL KINGSLEY : —
Le silence et le calme peuvent sauver bien des vies, parfois. Et toujours, ils contribuent à former notre caractère.

Les arbres sont pleins de beautés,
Les feuilles sont toutes branlantes,
Car Celui qui les a créés,
Lui aussi sa beauté est éclatante!

(Maurice DORVAL)

Voici une belle fillette
Tenant dans ses mains un suçon;
Toute légère et bien proprette,
S'en allait vite à la maison.
"Vois, ô mère, mon gros bonbon,
Dit la fillette d'un air badin;
Je t'assure que c'est bien bon;
En aurai-je un encore demain?"
Si tu écoutes bien maman,
Au cours des longs mois de vacances,
Tu auras, certes, mon enfant,
Ta chère et sucrée récompense.
Et chaque matin, sans oubli,
Elle disait: "O mère aimée,
Je serai bien fine aujourd'hui",
Et méritait son eau sucrée....

(Jacques CARDINAL)

Un jour une femme s'en allait au marché
Avec un panier d'oeufs sur la tête;
Elle voulait avoir de l'argent ramassé,
Pour aller à une grande fête

(Luc TREPANIER)

O douce école où j'ai été tant chicané,
J'ai bien hâte que l'année soit terminée
Pour reprendre alors ma chère liberté,
Pour enfin pouvoir jouer toute la journée.

(ANONYME)

O doux moments d'étude
Vous voilà revenus!
Selon mon habitude,
Je vous ai reconnus.
Vous me décrucherez,
O chère année scolaire!
Et je vous aimerai,
Comme une bonne mère.

(SEPTEMBRE)

Un petit garçon s'en allait à la pêche
Par une belle journée fraiche;
Une fois arrivé sur le pont,
Il s'aperçut qu'il n'avait point d'hameçons.

(René RAYMOND)

Le privilège est accordé.
Comment pourrait un coeur de mère
Etre insensible, sinon par trop sévère,
A un essai si bien tourné.
Notez, je vous en prie, cher Frère,
Qu'il ne faut pas compter les pieds

(UNE MERE: L. T.)

O douce maman, je vous aime tant!
Je vous demande en souriant,
La permission de me baigner,
Au pique-nique de fin d'année.

(Marcel BELANGER)

Tous les soirs au haut de la montagne,
On entend les gros loups hurler;
Et nous, cachés au bas de la montagne,
On craint qu'ils descendent nous manger.

(Bernard VALIQUETTE)

Chère mère, pour la fin des classes,
j'espère que vous me donnerez
Pour me tremper, et me saucer,
La permission de me baigner.

(Donald VINER)

O ma chère maman,
Pourrais-je aller me baigner;
Car il n'y aura pas de danger,
Je reviendrai en souriant.

(Maurice DORVAL)

Chère maman, vous qui avez l'autorité
Voulez-vous me permettre
De me baigner toute la journée
Au beau parc Moussette, si vous voulez.

(Richard MADION)

S'il vous plait, chère maman,
Je vous demande en souriant
De pouvoir aller me baigner
Au parc Moussette, si vous voulez.

(Jean Prévost)

Chère mère et cher père,
Je vous demande toute une affaire,
C'est d'aller rejoindre les sirènes
Au fond de la mer.

(Jean MONTPETIT)

L'avion à jet, on le voit monter en vrille,
Il grimpe très vite, en excité,
Mais au bout de quelques milles,
Il tombe dans un champ de blé.

(Eugène LAUZON)

Quand nous allons au parc Moussette
Nous faisons du patin à roullette;
Alors, après de telles exécutions,
Un bain ferait ma satisfaction.

(J. LAFORTUNE)

Veuillez donc, chère mère,
Me donner la permission
D'aller me mouiller les pieds
A l'endroit où nous allons.

(M. KINGSLEY)

Vous qui m'accordez toutes les faveurs
Accordez-moi de tout votre coeur
Si vous ne voulez pas que je pleure
De me baigner pendant les chaleurs

(Denis LAFORTUNE)

O douces vacances qui m'ont tant ennuyé,
J'ai bien hâte de vous voir terminées.
Tu sais combien j'aime l'école,
Pour bien bourrer ma petite bolle.

(INCONNU)

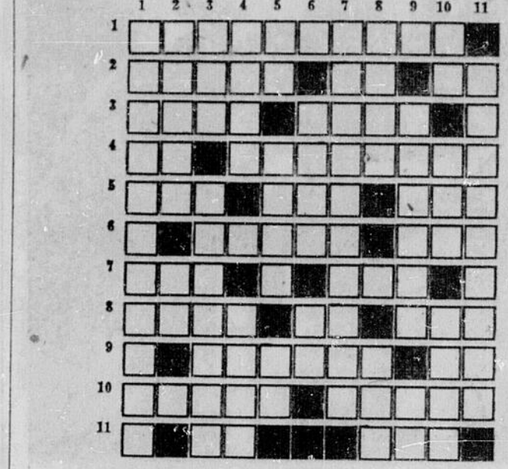
Dès que le printemps est arrivé,
Nous voyons les fleurs fleurir.
Et les oiseaux recommencent à chanter:
Soyons contents de les voir revenir.

(Richard MARION)

Après dix mois de persévérance,
d'un long travail ardu,
D'un labeur soutenu,
Il fait bon partir en vacances.

(Donald VINER)

Les Mots Croisés du Droit



HORIZONTALEMENT
1 — Petite ligne un peu plus grosse que le fil à voiles.
2 — Représentations de choses dans l'esprit — Lettre grecque — Abréviation de saint.
3 — Cache — Joindre.
4 — Interjection — Concert de voix et d'instruments donné, la nuit, en plein air, sous les fenêtres de quelqu'un.
5 — Choisi — Fils de Noé — Qu'il repose en paix.
6 — Sortes de panier pour prendre du poisson — Lettre grecque.
7 — En cet endroit — Propre.
8 — Lieu souterrain où l'on conserve le vin — Abréviation de saint — Genre de légumineuses.
9 — Allées çà et là à l'aventure — Deux voyelles.
10 — Petit loir gris — Songer.
11 — Consonnes jumelles — Plante textile.

VERTICALEMENT
1 — Qui vit sur les lichens.
2 — Qui n'existe que dans l'idée — Symbole chimique du calcium.
3 — Gelée des eaux — L'ensemble des choses existantes.
4 — Venues au monde — Nom grec du dieu de l'Amour.
5 — En lieu — Crochet de fer — Deux consonnes.
6 — Bisons d'Europe — Pronom personnel.
7 — Enrichir d'ornements.
8 — A une grande distance — Condiment.
9 — Objet curieux — Dans "vie".
10 — En lieu — Convenu — Peu de chose.
11 — Mourir.

Solution du problème d'hier

P	O	N	D	E	R	A	T	I	O	N
A	P	I	■	T	■	P	E	R	S	E
N	■	C	I	O	■	I	N	■	E	T
L	E	O	N	I	N	■	D	I	■	S
E	U	L	■	L	■	S	A	■	B	■
X	■	■	R	E	N	O	N	C	E	R
I	N	R	I	■	I	S	T	H	M	E
Q	U	E	B	E	C	■	■	■	O	N
U	L	■	O	■	E	T	A	B	L	E
E	L	I	R	E	■	O	■	■	■	■
■	E	N	D	O	S	C	O	P	E	S

En trois mots

Toujours attendre une récompense est le fait d'un égoïste.

* * *

Un enfant qui a bon coeur ne cherche ni compliment ni récompenses.

* * *

On reconnait un enfant bien élevé à ce qu'il sait toujours dire merci.

Oncle Jean

Jeux de lettres

Faire suivre le mot CHAR d'une ou plusieurs syllabes, selon le cas, pour former des mots signifiant : combustible, sorte de petit chariot, machine à labourer la terre, ouvrier qui fait des charpentes, plante à feuilles épineuses qu'aime mon âne, petit oiseau chanteur de nos bois, qui vend de la viande de porc, un lourd fardeau.

Reponse : Charbon, charrette, charrue, charpentier, chardon, chardonneret, charcutier, charge.

Au Patronage

On prendra les inscriptions des enfants désireux de bénificier du Centre des jeunes, jusqu'au 1er juillet. Tous les garçons de 7½ ans à 15 ans environ seront admis. Il faut s'inscrire autant que possible avant le 1er juillet. Toutefois, même après le 4 juillet, nous prendrons encore des inscriptions.

S'adresser à la résidence des Révérends Pères de Saint-Vincent de Paul au 410 rue, Saint-André, en face de l'Institut Familial des RR. SS. du Bon Pasteur.

Tel. : 4-3283.

Aucune cotisation fixe n'est exigée. Toutefois on acceptera les offrandes que les parents apporteront spontanément pour défrayer les dépenses d'organisation.

Le Centre des loisirs sera ouvert aux enfants à tous les jours, (sauf les samedi et dimanche,) de 9 heures à 11 h. 30 a.m. et de 1 heure à 4 heures p.m. Le terrain mis à disposition des enfants est spacieux, très bien nivelé et aménagé. Les Pères et Frères apportent à la direction de cette oeuvre toute leur expérience, tout leur zèle. Des jeux seront organisés pour le contentement de tous, pour tous les âges, toutes les capacités physiques.

Tous les enfants seront les bienvenus.

Adresse du directeur du Patronage :
Père Pierre Busque, S.V.
410, rue Saint-André,
Ottawa.
Tél. : 4-3283.

Pensées religieuses

Je vous salue, ô mon aimable Maîtresse. Soyez, ô très sainte Vierge, l'étoile de ma navigation, le port assuré de mon salut et de mon éternité.

Je ferai tout mon possible pour me rendre douce et soumise, mortifiant mes ressentiments et repugnances.

Il y a souvent des grandes grâces attachées à ce qui nous paraît plus petit.

Ne vous affligez pas pour tous ces dégoûts et sécheresses que vous sentez en Le servant; votre amour en est plus pur et vos services plus agréables, car Il veut que vous Le serviez ainsi sans autre appui que la foi nue et simple, mais fervemment et constamment.

Bonne fête

28 JUIN 195

Allard, Reina, 11 ans, Hull.
Bernier, Rhéa, 13 ans, Hull.
Bourgeois, Laurence, 14 ans, Lepage.
Cléroux, François, 15 ans, Navan.
Cardinal, Mireille, 12 ans, Bourget.
Drouin, Guy, 15 ans, Rockland.
Dubois, Claude, 12 ans, Rockland.
Durocher, Nellie, 15 ans, Glen Almond.
Gauthier, Lauraine, 15 ans, Hawkesbury.
Lajeunesse, Eveline, 14 ans, Sturgeon.
Latourelle, Marie, 11 ans, Ste-Angèle.

29 JUIN 1955

Amyot, Irène, 13 ans, Eau-Claire.
Chauret, Jeannine, 9 ans, Gatineau.
Huneault, Pauline, 10 ans, Navan.
Labrosse, Johanne, 3 ans, St-André-Avel.
Landry, Pierrette, 14 ans, Sturgeon.
Matte, Pierre, 9 ans, Casselman.
Petit, Victor, 13 ans, Strickland.
Ranger, Andréa, 9 ans, Dalkeith.
Séguin, Lise, 12 ans, Windsor.
Lefebvre, André, 8 ans, Wrightville.

30 JUIN 1955

Boivin, Bernard, 10 ans, Thurso.
Denis, Luc, 7 ans, Hawkesbury.
Fournier, Alice, 13 ans, Saint-Isidore.
Gagnon, Denis, 6 ans, Mattice.
Landry, Jean-Paul, 15 ans, Ramsayville.
Pitre, Daniel, 12 ans, Rutter.
Pitre, Daniel, 12 ans, Noëlville.
Serré, Suzanne, 5 ans, Westrec.
Young, Jean-Marc, 14 ans, Sudbury.

NIMBUS — par J. Darthel



PHILOMENE — par Ernie Bushmiller



LOUISE et LOUIS — par Seeg



LE SURHOMME — par William Ritt et Clarence Gary



MARISE DUCLAU et sa famille — par McEvoy et Striebel



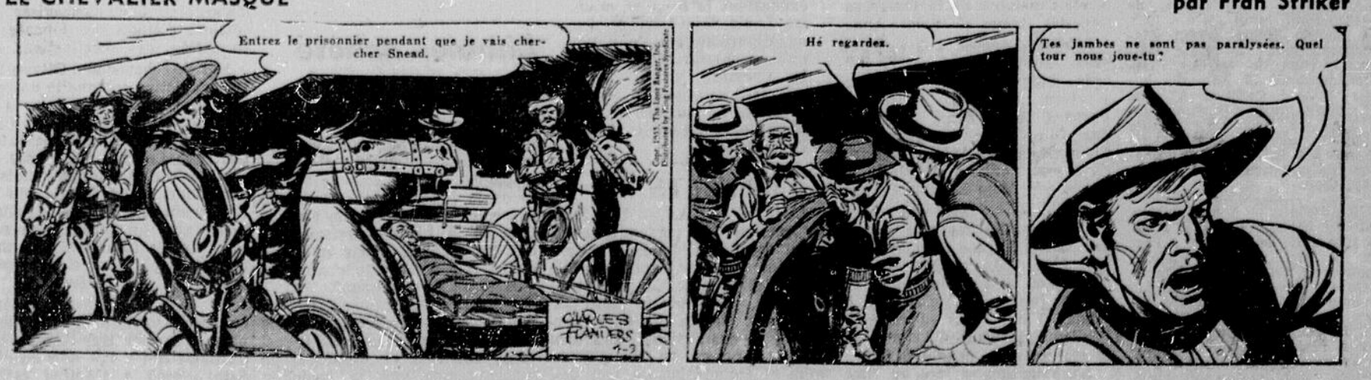
LE FANTOME — par Wayne Boring



MANDRAKE, LE MAGICIEN — par Lee Falk et Ray Moire



LE CHEVALIER MASQUE — par Fran Striker



M. Hubert Guérin partira à regret

Après avoir passé 32 des dernières 35 années de sa carrière diplomatique à l'étranger, Son Excellence M. Hubert Guérin, troisième ambassadeur de France au Canada, quittera Ottawa en septembre pour rentrer à Paris avec son épouse, leur fils Philippe et leur fille Hélène.

S'il regrette de dire adieu à ses nombreux amis du Canada, il se console à la pensée que son successeur, rue Sussex, sera un admirable représentant de la France en Son Excellence M. Francis Lacoste, ancien président général au Maroc, marié et père de trois enfants dont deux doivent l'accompagner à Ottawa.

"Je me suis très attaché au Canada en général et à Ottawa en particulier au cours de mes six années comme ambassadeur ici, avoue M. Guérin. J'ai pu constater combien étroits sont les liens qui unissent nos deux nations. J'aurai l'occasion en temps opportun de faire part de mes sentiments aux Canadiens. Je suis très reconnaissant à M. Camille L'Heureux et à M. Aurèle Gratton pour tout ce que "Le Droit" a eu la bienveillance de faire à mon endroit et à celui de la France."

Coup d'oeil historique

Après le fructueux consulat général de M. Naggiar, la France a ouvert sa légation à Ottawa le 12 septembre 1928 en nommant S. Exc. M. Jean Knight. Le premier juillet 1930, S. Exc. M. Arsène Henri lui succédait. Le troisième ministre fut M. Raymond Brugère, le 3 août 1934 et le quatrième avant la chute de la France, le Comte de Dompierre, vieux copain de M. Guérin, nommé le 26 août 1937 et sous lequel on a construit la présente ambassade de la rue Sussex.

Après deux ans sans représentation officielle, le colonel Philippe Pierné était délégué par le Comité National Français à Ottawa le 1er juin 1942. Le premier février suivant, M. Gabriel Bonneau lui succédait.

Le premier ambassadeur fut un héros de la libération, le Comte Jean de Hautecloque, maintenant à Lisbonne, qui fut nommé le 21 novembre 1944. S. Exc. M. Francisque Gay lui succédait le 12 avril 1948. M. Guérin, nommé le 5 novembre 1949, a couronné l'oeuvre de ses prédécesseurs.

Né le 25 janvier 1896, M. Guérin, licencié ès lettres et en Droit, a gagné la Croix de Guerre et la Légion d'Honneur avant d'être nommé attaché à l'ambassade de Washington en 1920. Tour à tour troisième secrétaire (1922) et deuxième secrétaire (1924), ce diplomate de carrière fut nommé à Rome en 1925. En 1931, il devenait premier secrétaire. Après un stage d'un an à Paris, il retournait au Quirinal en 1933 et devenait conseiller d'ambassade en 1936. Officier de la Légion d'Honneur en 1939, il était nommé ministre plénipotentiaire à Helsinki (Finlande) en 1940.

Après avoir été directeur politique aux Affaires étrangères, à Alger en 1943, il fut délégué du Comité Français de la Libération Nationale auprès du Saint-Siège en 1944, ambassadeur à la Haye en 1945 et à Rio de Janeiro en 1946. Commandeur de la Légion d'Honneur en 1948, il fut nommé ambassadeur à Ottawa en 1949.

M. Lacoste est né le 27 novembre 1905. Licencié ès lettres et diplômé de l'Ecole des Sciences politiques, il fut attaché d'ambassade en 1929, troisième secrétaire en 1931, à Belgrade en 1932, deuxième secrétaire à Pékin en 1936, Chevalier de la Légion d'Honneur en 1938. Mobilisé en 1940, il fut conseiller d'ambassade en 1942 puis mobilisé à nouveau en 1944. Il gagna la Croix de Guerre en 1945, année où il devint premier conseiller à l'ambassade française à Washington. Ministre plénipotentiaire en 1946, officier de la Légion en 1947, il fut délégué à la Résidence générale au Maroc en 1948 puis délégué adjoint de la France au conseil de Sécurité des Nations Unies en 1950. L'an dernier il était nommé Résident général au Maroc.

La raison de ces arrérages

M. le commissaire Paul Tardif a demandé au maire, ce matin, si le contribuable d'Ottawa ne souffrait pas d'une hausse de la taxe d'eau, de la taxe de l'hydro, de l'évaluation et partant de l'imposition générale et si ces hausses n'étaient pas une des raisons pour lesquelles on rapportait tant d'arrérages dans le paiement des impôts municipaux.

M. Tardif a fait cette demande en marge de la présentation par le maire d'un rapport venant de la trésorerie municipale, dans lequel on constatait que les arrérages depuis le début de 1955 ont subi une hausse de l'ordre de $98,000.

Les commissaires ont ensuite proposé qu'on demande au percepteur d'impôts, M. Anderson, de préparer un rapport pour le 18 juillet prochain, au sujet de toute la situation concernant les arrérages et le paiement des impôts.

Nécrologie

Louis-Adolphe Charette

M. Louis-Adolphe Charette, demeurant à 215, rue Bruyère, Ottawa, est décédé subitement, le lundi 27 juin 1955, à l'âge de 80 ans.

Né à Masson, il était le fils de M. et Mme Alexis Charette, tous deux décédés. Il habitait Ottawa depuis 50 ans. Il fut pendant plusieurs années à l'emploi de W. C. Edwards Ltd. et de J. R. Booth Limited. Depuis plusieurs années il était menuisier et faisait partie du Local No 93 de l'Union des menuisiers.

Il était membre actif de la Ligue du Sacré-Coeur, du Tiers-Ordre de Saint-François, de l'Adoration nocturne de la Société Saint-Jean-Baptiste. Il prenait aussi une part active à la Société Saint-Vincent de Paul.

Il était aussi bienfaiteur des Soeurs du Précieux-Sang.

Il avait épousé, en premières noces, Justine Rattey, décédée en 1936. Quelques années plus tard il épousait Angéline Montpetit, qui lui survit.

Il laisse aussi pour pleurer sa perte, deux filles adoptives: Yvette Robitaille et Mme René Croteau (Délia), toutes deux d'Ottawa; deux frères: Wilfrid Charette, de Windsor, et Adrien, de Rockland. Il laisse aussi plusieurs neveux et nièces.

La dépouille mortelle repose aux salons Horace Racine & Robert Ltée, 260, rue Besserer. Les funérailles auront lieu en la Basilique d'Ottawa le jeudi, 30 juin, à 7 h. 30 a.m. Le cortège quittera les salons à 7 h. 10 a.m. et l'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

Mme Antoine Quinn

Madame Antoine Quinn, née Mélina Soulière, est décédée à sa demeure, 117, rue Main, Aylmer, le lundi, 27 juin 1955, à l'âge de 73 ans, après une longue maladie.

Née à Aylmer, elle y avait vécu toute sa vie. Elle était la fille de M. et Mme Cyrille Soulière, tous deux décédés. Paroissienne de Saint-Paul d'Aylmer, elle était membre de la Congrégation des Dames de Sainte-Anne.

Elle avait épousé, à Aylmer, en 1902, Antoine Quinn qui l'a précédée dans la tombe en 1942. Lui survivent, deux fils: Wilfrid et Bernard, tous deux d'Aylmer; une fille: Mme Ferdinand St. Clair (Maria), d'Aylmer; un frère, Joseph Soulière, d'Aylmer, et une soeur, Mme Delphis Perron, de Hull, et six petits-enfants.

La dépouille mortelle repose aux salons Horace Racine & Robert Ltée, 260, rue Besserer, Ottawa, d'où se fera le départ du cortège funèbre à 7 h. 30 a.m., le jeudi, 30 juin, pour se rendre à l'église Saint-Paul d'Aylmer, où le service sera chanté à 8 h.

L'inhumation se fera au cimetière paroissial.

Décès

CHARETTE, Louis-Adolphe — Subitement, le lundi, 27 juin 1955, est décédé, à l'âge de 80 ans, Louis-Adolphe Charette, époux en premières noces de feu Justine Rattey, et en secondes noces de Angéline Montpetit. Départ des salons Horace Racine et Robert Limitée, 260, rue Besserer, le jeudi, 30 juin, à 7 heures 10 a.m. pour se rendre à la Basilique où le service sera chanté à 7 heures 30. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-149

CROTEAU — A sa résidence, 4, rue Metcalfe, Aylmer, est décédée le lundi 27 juin, Marie-Louise Biron, épouse de Joseph Croteau, à l'âge de 72 ans et 3 mois. La dépouille mortelle repose à sa résidence. Les funérailles le jeudi 30 juin, à 9 h. a.m. en l'église St-Paul, d'Aylmer. Inhumation au cimetière paroissial. Direction, Emond, angle Kent et St-Laurent, Hull 70-149

D'AMOURS — A Iberville, Qué., samedi 25 juin, est décédée Thérèse D'Amours épouse de M. Yvon Thuot à l'âge de 57 ans. Funérailles mercredi 29 juin en l'église paroissiale d'Iberville, Qué. Inhumation au cimetière paroissial. 70-148

LAFONTAINE, Georges — Décédé le lundi 27 juin 1955, à l'hôpital de Buckingham, Georges Lafontaine, à l'âge de 82 ans, époux de feu Marie Perron, de 71 Frontenac, Hull. Il repose aux salons funéraires Gauthier, 101 Notre-Dame Hull. Funérailles le jeudi 30 juin, à 7 h. 45 a.m., pour service en l'église Notre-Dame de Grâces, à 7 h. 50. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-149

LAPORTE, Albina — A Windsor, Ont., le lundi 27 juin 1955, est décédée Albina St-Germain, épouse bien-aimée de Alphonse Laporte. Funérailles le jeudi 30 juin, aux salons funéraires Janisse, de Windsor, Ont. 70-148

MAUBACH, Edouard-Joseph-Otto — Subitement à sa demeure, 308, rue Driveway, Ottawa, Edouard-Joseph-Otto Maubach, époux bien-aimé de Berthe Chabot, à l'âge de 61 ans. La dépouille mortelle repose aux salons Horace Racine et Robert Limitée, 260, rue Besserer, Ottawa. Funérailles privées le jeudi, 30 juin. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-149

McLACHLAN — A l'hôpital de Buckingham, lundi 27 juin 1955, est décédé Robert John McLachlan, époux de Kate Wilcox, à l'âge de 94 ans. Départ mercredi 29 juin, des salons Honoré Cadieux, 87, rue Principale-Nord Buckingham, à 2 n. 15 p.m pour l'église Baptiste, où un service sera chanté à 2 h. 30 p.m. Inhumation au cimetière de Lochaber Bay, Qué. 70-148

QUINN, Mélina — A sa demeure, 117, rue Main, Aylmer, le lundi, 27 juin 1955, est décédée à l'âge de 73 ans, Mélina Soulière, épouse de feu Antoine Quinn. Départ des salons Horace Racine et Robert Limitée, 260, rue Besserer, le jeudi, 30 juin, à 7 heures 30 a.m. pour se rendre à l'église St-Paul d'Aylmer où le service sera chanté à huit heures. Inhumation au cimetière paroissial. 70-149



GRADUEES DE L'ECOLE SAINT-CONRAD — Cette photo a été prise, hier, lors des cérémonies de graduation de l'école Saint-Conrad. On remarque sur la photo, de gauche à droite, à la première rangée: Mlles Denise Séguin, Constance Dinelle, Gilberte Prud'homme, Claudette Mongeon et Hélène Thériault; à la deuxième rangée, dans le même ordre: Mlles Andrée de La Durantaye, Madeleine Mitchell, Denyse Quesnel, Carmen Vaillancourt, Micheline Gervais et Françoise Saint-Pierre.
(Photo "Le Droit", par Champlain Marcil)

Ultime hommage rendu à feu M. l'abbé G. Vinet

LACHUTE — (D.N.C.) — Les funérailles de M. l'abbé Gaétan Vinet, décédé mercredi matin à l'âge de 45 ans, quelques jours à peine après avoir laissé son poste de curé de la paroisse Saint-Philippe d'Argenteuil, ont eu lieu samedi matin, à 10 heures, à l'église de cette paroisse.

Le service a été chanté par Son Exc. Mgr Emilien Frenette, évêque du diocèse de Saint-Jérôme. Le diacre d'honneur était M. le chanoine Vitalis Bouchard, curé de Brownsburg; les sous-diacres d'honneur, M. le chanoine Paul Manseau, directeur du Service social du diocèse de Saint-Jérôme; le diacre d'office, M. l'abbé Jean-Paul Giraldeau, futur curé de Saint-Philippe; le sous-diacre d'office, M. l'abbé P. Labossière, vicaire de Saint-Philippe. Le prêtre assistant était M. le chanoine Eudore Thériault, de Saint-Jérôme, et le cérémoniaire, M. l'abbé Jacques Lépine, chancelier du diocèse de Saint-Jérôme.

Les prêtres présents aux funérailles étaient M. le chanoine Pierre Décary, supérieur du Séminaire Sainte-Thérèse; MM. les abbés Léo-Paul Martel, curé de Hawkesbury; Léo Clément, curé d'Ayersville; Théogène Lacasse, curé de Treadwell; Léo Sabourin, curé de Fassett; Robert Sauvé, professeur au Séminaire Sainte-Thérèse; Roméo Raymond, retiré; Léopold Ladouceur, curé de Huberdeau; Bernard Desjardins, curé de Saint-Colomban; Antonin Campeau, curé de Saint-Canut; Dominique Desjardins, de Hull; R. Benoît, représentant de M. le chanoine William Scantland, de la paroisse Sainte-Anne d'Ottawa; les RR. PP. W. Berkers et Adrien Koens, C.S.J., de Pointe-aux-Chênes. Il y avait aussi une forte délégation des Soeurs Sainte-Croix et des Soeurs Grises de la Croix.

La dépouille mortelle a ensuite été transportée à l'église Sainte-Anne, à Ottawa, où elle a reposé en chapelle ardente jusqu'à 4 heures de l'après-midi. A cette heure, un libera a été chanté par Son Exc. Mgr M.-J. Lemieux, O.P., archevêque d'Ottawa. Il était assisté de M. l'abbé Clément Baribeau, curé de la paroisse Notre-Dame du Saint-Esprit d'Eastview, et de M. l'abbé R. Benoît, vicaire de la paroisse Sainte-Anne d'Ottawa.

On remarquait, dans le choeur, Mgr Hilaire Chartrand, P.D., V.G., de l'archevêché d'Ottawa; Mgr Adéodat Chaloux, P.D., curé de Sainte-Bernadette, de Hull; M. le chanoine William Scantland, curé de Sainte-Anne d'Ottawa; MM. les abbés Lucien Charbonneau et Jean-Paul Cousineau, vicaire de la paroisse précitée; M. l'abbé Emile Vézina, curé de Notre-Dame-de-la-Présentation, d'Ottawa, et M. l'abbé Delphis Rollin, supérieur du Grand Séminaire d'Ottawa.

L'inhumation a eu lieu au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

Les porteurs étaient les huit cousins du défunt: MM. Yvanhoe Séguin, Hervé Séguin, Ubald Bergeron, Edmond Brazeau, William Brazeau, Rogathe Sauvé, Roger Sauvé, Séraphin Séguin.

La Chambre siégera le mercredi soir

Est-ce un signe des temps? La deuxième session du 22e Parlement se terminera-t-elle au début de juillet? A tout événement le premier ministre Louis Saint-Laurent donne aujourd'hui avis de motion qu'il proposera demain que la Chambre siège chaque mercredi soir jusqu'à la prorogation. La chaleur des derniers jours fera-t-elle faiblir l'opposition?

Molotov est hué

CHICAGO (P.A.) — Une foule de quelque 700 personnes a copieusement hué, lundi, le ministre des Affaires étrangères de Russie et sa suite. M. Molotov et sa suite, revenant de San-Francisco, aux célébrations du 10e anniversaire des Nations Unies, sont arrivés en gare en fin d'après-midi et ont été hués à leur descente du train.

Un autre débat sur la litigieuse question de la réforme du Sénat

(P. C.) — Le premier ministre, M. Saint-Laurent, a déclaré hier soir aux Communes qu'il ne pose aucune condition quand il nomme des membres du Sénat.

Aucun des 37 hommes et femmes qu'il a nommés à la Chambre haute depuis qu'il est devenu premier ministre en 1948 n'a été prié de faire des promesses sur la façon de s'acquitter de ses responsabilités administratives.

Le premier ministre a fait cette déclaraiton en interrompant un discours de M. John Diefenbaker (P. C. — Prince-Albert), durant un débat sur le Sénat.

La discussion a été lancée par l'hon. Earl Rowe, vétéran politicien conservateur, qui a dit que les gouvernements libéraux avaient tourné le Sénat en ridicule. Il a demandé au gouvernement de réformer le Sénat afin qu'il puisse s'acquitter plus efficacement de ses fonctions constitutionnelles et il a reçu l'appui des autres groupes de l'opposition.

M. Diefenbaker a dit que M. Saint-Laurent et feu Mackenzie King ont fait peu de cas du Sénat. M. King a fait promettre aux sénateurs qu'il a nommés en 1925 et 1926 qu'ils appuieraient ses idées de réforme, mais il a promptement abandonné le plan quand il eut la majorité.

M. Saint-Laurent l'interrompit pour déclarer qu'aucune des personnes nommées par lui au Sénat n'a été priée d'accepter des conditions quelconques.

M. Rowe a inclus sa demande de réforme du Sénat dans une motion qui est techniquement une motion de non-confiance dans le gouvernement. Il s'agit d'un amendement à une motion formelle de crédit du gouvernement.

Les partis C. C. F. et Crédit social ont appuyé la motion, mais les porte-parole cécéfistes ont dit qu'ils préféreraient abolir tout simplement le Sénat.

Le gouvernement n'a pas fait connaître immédiatement sa position. Le premier ministre, M. Saint-Laurent, a assisté à la première partie du débat puis il est parti.

Les sénateurs sont actuellement nommés à vie.

UN EMPIRE QUI MONTE

ADVENIAT REGNUM TUUM!

A.C.O.

LA VOIX DU COMITE DIOCESAIN D'ACTION CATHOLIQUE D'OTTAWA

L'enfant grandit...

Le grand écrivain, Charles Péguy, a écrit sur l'enfance un poème charmant: "L'enfant qui s'endort". Si vous voulez nous allons en causer.

"Pour moi, dit Dieu, je ne connais rien d'aussi beau dans tout le monde

Qu'un gamin d'enfant qui cause avec le bon Dieu

Dans le fond d'un jardin:..."

Qui n'a, un jour, vu prier un petit enfant... c'est sublime! Il est là ses petites mains jointes... on dirait qu'il voit Dieu réellement... N'a-t-on pas à l'appui cette petite légende de l'enfant qui allait fréquemment à l'église et là, la très sainte Vierge lui tendait son Fils... et tous les deux, l'enfant et Jésus jouaient ensemble des heures durant!

Taquin aussi est cet enfant... "Qui dit vingt fois bonjour, vingt fois bonsoir, en sautant..." Ils sont adorables dans leurs espièglerie mêmes... mais n'allons surtout pas les laisser faire, car plus tard ils seront incontrôlables. Mais comment ne pas rire quand ils lèvent vers nous leur nez mutin et sourient comme sourient les anges aux-mêmes! C'est là qu'entre en jeu la psychologie enfantine; il faut leur faire comprendre qu'ils ont tort et la maman est habituellement très compétente sur ce point, il ne faut pas se fâcher, sinon l'enfant deviendra renfermé et jamais plus on ne pourra lui faire entendre raison.

"Je n'ai jamais rien vu de si drôle et par conséquent je ne connais rien de si beau dans le monde.

Que cet enfant qui s'endort en faisant sa prière...

Et qui mélange son Notre Père avec son Je vous salue, Marie..."

Deux, trois, quatre, cinq ans: comme on les gâte à cet âge et je crois bien que Dieu lui-même les gâterait, comme lui-même l'a sans doute été par sa Mère et son père adoptif saint Joseph. Il était si mignon. Et comme disait son éminence le Cardinal Léger au chapelet en famille de Noël 1953: le petit Jésus aimait bien cela lui aussi jouer dans les bonbons pendant que ses parents faisaient la prière... L'enfant-Jésus était comme nos petits, alors pourquoi nos petits ne ressembleraient-ils pas au petit Jésus!



RADIO-ACTION CATHOLIQUE: M. Romulus Beauparlant qui donnera, ce soir à 9.25 heures, au poste CKCH, la dernière d'une série de causeries en marge de la télévision.

OUVERTURE DU CAMP SAINT-JOSEPH:

Le 3 juillet prochain aura lieu au Lac McGregor l'ouverture officielle du Camp Saint-Joseph dont l'organisation a été confiée au Comité diocésain d'Action catholique pour permettre aux mouvements d'action catholique et d'apostolat laïc d'organiser des sessions d'étude, des journées de formation, des récollections, etc.

Mgr l'Archevêque d'Ottawa fera la bénédiction solennelle du camp à 3 heures et il adressera la parole aux invités. M. Conrad Charlebois, président diocésain, et Mlle Gertrude Lemire, présidente diocésaine, diront quelques mots de bienvenue. La bénédiction du T.S. Sacrement fera suite à ces allocutions; puis un goûter sera servi aux dirigeants d'Action catholique et d'apostolat laïc qui prendront part à la cérémonie.

Le Comité diocésain d'Action catholique profite de l'occasion pour remercier Mgr l'Archevêque d'Ottawa qui a fait don du camp Saint-Joseph à l'Action catholique diocésaine.

Limmer acheté par les Leafs

TORONTO (P.C.) — On a annoncé aujourd'hui que le premier but Lou Limmer a été acheté par les Maple Leafs de Toronto de la Ligue internationale de baseball aux Athletics de Kansas-City de la Ligue américaine. Il doit se rapporter pour la partie de ce soir à Toronto contre les Virginiaas de Richmond.

Limmer jouait l'an dernier pour les Athletics d'Ottawa de la Ligue internationale, et il est passé aux Jets de Columbus en même temps que la franchise du club d'Ottawa cette saison.



NORMAND-GUY FERLAND, fils de M. et Mme Elisée Ferland, 250, rue King, Sudbury, a reçu son diplôme de comptable licencié de l'Ecole des Hautes études commerciales de Montréal. Il a fait ses études classiques au collège du Sacré-Coeur de Sudbury où il a obtenu son baccalauréat ès Arts en juin 1952.

Trois incendies de véhicules, hier soir, à Eastview

Les pompiers d'Eastview ont dû maîtriser trois incendies de véhicules, hier soir.

Le plus spectaculaire a eu lieu à l'angle Saint-Jacques et Bradley, vers 9 h. 45.

Une remorqueuse du garage Paradis a soudain pris feu quand des fils de l'Hydro son tombés sur sa cabine. Les remorqueurs avaient attaché la remorque après un poteau de l'Hydro afin de lui aider à tirer un camion. Et la secousse a produit la chute des fils.

M. Marcel Caron, 17, Joanisse, Eastview, chauffeur de la remorqueuse s'est précipité hors du véhicule. Personne n'a subi de blessures.

Les pompiers, dirigés par le sous-chef Michel Lanoue, ont eu vite raison des flammes.

L'électricité a manqué dans les environs pendant plus d'une heure.

Vers 11 h. 05, le feu a pris sur le siège avant de l'auto de M. Gérald Harrison, 68, rue Joliette, à Eastview.

La voiture de M. Harrison était stationnée devant chez lui quand l'incident s'est produit.

Un passant a alerté le propriétaire. Les pompiers, arrivés presque aussitôt, n'ont pas tardé à rendre la situation normale. Le sous-chef Michel Lanoue les dirigeait.

On attribue à un mégot mal éteint la cause de cet incendie. Les dégâts s'élèvent à plusieurs centaines de dollars.

Vers 8 h. 30 hier soir, M. Jim Jelly, rue Olmstead, Eastview, arrêtait devant le poste de pompiers: "Mon auto est en feu" s'est-il écrié.

Le sous-chef Michel Lanoue, qui connaît la mécanique, a vite remédié au mal. Le moteur fumant avait un court-circuit.

Mention honorable au Cercle social St-Vincent d'Ottawa

Au cours d'un congrès de la Fédération ontarienne des sociétés de handicapés, qui avait lieu récemment à St. Catharines, Ont., M. C. H. Hudson, coordonnateur adjoint au Service fédéral de réhabilitation a décerné deux mentions honorables.

Les récipiendaires sont le Cercle social Saint-Vincent d'Ottawa, dont Mlle Marie-Alice Morin est présidente, et l'Association outaouaise contre l'arthrite, que préside Mme Anna Bova.

Outre ces deux présidentes, on a remarqué parmi les divers représentants outaouais: M. Ernest King, Mlle Irène Beaudry, Mme Rhoda Fabian, vice-présidente, et M. Earl Hembroff, de la Société outaouaise de réhabilitation des handicapés.

LE TEMPS QU'IL FERA

(D'après les pronostics fournis par la Presse canadienne)

Pronostics

ENSOLEILLE, TRES CHAUD

MINIMUM (cette nuit) 62
MAXIMUM (demain) 88

Ottawa et la région — Ensoleillé et très chaud aujourd'hui et mercredi. Vents légers.

Dawson 52, 76; Victoria 48, 55; Edmonton 56, 77; Régina 50, 83; Winnipeg 63, 82; Churchill 42, 58; Port Arthur 50, 90; White River 42, 85; Kapuskasing 56, 80; Sault-Sainte-Marie 49, 81; North Bay 55, 76; Sudbury 58, 79; Muskoka Airport 45, 74; Windsor 59, 79; London 50, 77; Toronto 59, 81; OTTAWA 57, 82; Montréal 69, 79; Québec 58, 82; Halifax 55, 75.



Les Téléspectacles

Par Bernard Légaré

Le long métrage à l'affiche à 9h. 30 ce soir à CBOFT, "La charrette fantôme", est l'un des classiques du cinéma français. Il met en vedette le regretté Louis Jouvet. Le film a été tourné en 1940. La cote morale: 2, film pour adultes.

* * *

Lucy Ricardo mène sa petite besogne familiale de façon si naïse à son émission de télévision **I Love Lucy** (qui prend l'affiche de CBOT à 8h. 30 **demain** soir), qu'il semble incroyable que dans la vie privée, Mme Desi Arnaz s'acquitte de ses tâches domestiques avec soin et rapidité.

En réalité, Lucy ne fait pas si mal dans son rôle de Mme Ricardo, ménagère. Le bébé prend ses repas à l'heure prévue et est bien nourri, le logis est propre (à moins que Lucy et Ethel Mertz ne soient à étudier un projet fantastique), et les repas sont bien apprêtés et variés.

Cependant, sa tenue de livres est atroce, parce qu'elle tente habituellement de cacher à Ricky quelque dépense imprévue, et que son choix d'invités à la maison mène souvent à un désastre.

Mme Lucy Arnaz embauche un couple pour tenir son ranch de Northbridge, Californie, et une bonne pour les enfants. Mais lorsque les Arnaz sont à la maison, Lucy prend charge de la besogne. Elle accorde fréquemment des fins de semaine de congé à ses domestiques et fait elle-même les lits, la cuisine, le nettoyage, la couture et elle a soin des enfants.

Son programme: Lucille Ball se lève très tôt matin, et le succès extraordinaire de **I Love Lucy** n'a rien changé de cette bonne habitude. Elle se lève à 6 heures pour s'occuper de sa progéniture. Elle donne à déjeûner à Desi, fils, et prépare le repas du matin pour sa fille, Lucie Désirée. Tous trois se font ensuite un devoir de réveiller bruyamment Desi Arnaz, l'homme de la maison.

Lucy aime recevoir ses vieux amis; elle est une hôtesse parfaite à tous points de vue.

Les téléspectateurs se rendront compte par eux-mêmes des différences entre la vie à la TV et la vie à la maison du couple Arnaz, à compter de demain soir à 8h. 30, et tous les mercredis par la suite, à CBOT.

* * *

La série **War in the Air**, qui compte 15 épisodes et raconte le développement de l'aviation depuis le premier conflit mondial et son rôle dans la guerre, sera reprise à CBOT tous les mardis soirs, à 8h. 30, à compter de ce soir. **La guerre des ailes**, qui passe à 9 heures le vendredi, est la version française de cet intéressant ocumentaire dont la première présentation vient de se terminer au réseau anglais.

* * *

"The Catered Affair", de l'auteur Paddy Chayefsky, est à l'affiche de **Goodyear Playhouse** à 9 heures ce soir, au poste anglais. C'est le premier texte de Chayefsky depuis sa réalisation de la version filmée de "Marty". Thelma Ritter, quatre fois candidate aux Oscars de l'industrie cinématographique, tient la vedette.

C'est l'histoire d'une jeune fille (Kathleen Maguire) qui veut un mariage simple, avec, comme invités, les proches parents seulement. Le père approuve, dans l'espoir d'économiser surtout. La mère cependant n'est pas du même avis. Il faut bien inviter l'oncle Jack, qui a vécu avec la famille pendant de longues années et qui en est considéré un membre.

Un ensemble de circonstances vient à créer des difficultés entre les nouveaux mariés et fait renaître un petit malheur qui a toujours marqué l'union du père et de la mère.

* * *

Pick the Stars commence ce soir une série d'émissions estivales, avec les gagnants des cinq dernières semi-finales. Les invités pour l'occasion sont Pat Morgan, finaliste et gagnant d'un des deux prix de $1,000, les Crosswinds, trio vocal et instrumental, Roma Butler, soprano, et Jackie Kay, artiste de la danse à claquettes.

* * *

A CBOFT ce soir: 5h., Les aventures de David Balfour; 6h., Mire et musique; 7h. 15, Télé-journal; 7h. 30, film, "Balises du ciel"; 7h. 45, Le club de pêche, avec Emile Genest; 8h., Cap aux sorciers, avec Alan Mills et un groupe d'artistes; 8h. 30, Histoire d'amour; 9h., Caricature; 9h. 30, Long métrage; 11h., les dernières nouvelles....

....et à CBOT: 5h., India; 5h. 30, Howdy Doody; 6h., "After 6 O'Clock" et "Pathway Into Light"; 6h. 30, Tabloid; 6h. 50, les nouvelles; 7h., le théâtre All Star; 7h. 30, Dinah Shore; 7h. 45, "Some Like It Rough"; 8h., Dragnet; 8h. 30, War in the Air; 9h., le théâtre Goodyear; 10h., Pick the Stars; 10h. 30, What's My Line; 11h., les nouvelles; 11h. 15, Ellery Queen; "Mask of Rosselli"..

* * *

Cap-aux-sorciers présente le folklore canadien et étranger dramatisé, avec Gilles Pelletier, Hélène Baillargeon, Monique Joly, Monique Miller, Hélène Loiselle, Françoise Gratton, Yolande Roy, Alan Mills, Aimé Major, Jacques Godin, Lionel Villeneuve, Pierre Belzil et Adrien Avon....; à l'enseigne **Histoire d'amour**, le 2e épisode de "La femme perdue", avec Renée Saint-Cyr.....; **Caricature**, à 9h. ce soir, est l'histoire de la caricature avec Robert LaPalme et ses invités.....

Les drapeaux seront enlevés au crépuscule

Les 60 drapeaux des Nations Unies, qui ont transformé la Colline du Parlement en un spectacle de couleurs depuis quelques jours, seront remisés au crépuscule. Le déploiement avait été réalisé à l'occasion du 10e anniversaire de la Fête de la Confédération. Le premier juillet, on ne permet qu'au drapeau temporaire du Canada d'occuper la place d'honneur sur la Colline.

LE DOCTEUR
LEOPOLD MANTHA
Spécialité:
Arthrite et rhumatisme
333, rue Besserer
Sur rendez-vous Tél.: 4-0411

SPECIAL POUR LES VACANCES
SALON ROY (Cécile)
PERMANENTE A FROID
Valeur de $10.00 SPECIAL $5.00
DEMANDEZ LA NOUVELLE COUPE EN VOGUE
Ouvert 3 soirs par semaine — Lundi - Mercredi - Vendredi
207, rue Murray (près Cumberland) Tél. 4-1845

LE DROIT
SERVICE TELEPHONIQUE DU SOIR
Les cinq premiers jours: 5h. à 8h.
Le samedi: 1h. à 4h.
6-7436 PETITES ANNONCES
6-7439 LIVRAISON DU JOURNAL